

ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION
FOR WESTERN ASIA

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية
لغربي آسيا

نشرة التجارة الخارجية
لمنطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

EXTERNAL TRADE BULLETIN
OF THE ESCWA REGION

Thirteenth Issue العدد الثالث عشر



الامم المتحدة
نيويورك، ٢٠٠٤

United Nations
New York, 2004

COMMISSION
2004-11-2004
LIBRARY & DOCUMENT SECTION

United Nations Publication
E/ESCWA/SCU/2004/4
ISBN 92-1-128275-6
ISSN 0258-4948
Sales No A/E 04 II L 9
04-0465

Contents	المحتويات
Foreword	المقدمة
General notes	ملاحظات عامة
Symbols and abbreviations	رموز ومختصرات
Sources	المصادر
Trade conversion factors in national currency per US \$	معدلات التحويل التجارية للدولار الأميركي بالعملة المحلية
I Summary of the external trade statistics of ESCWA member countries	١ - خلاصة إحصاءات التجارة الخارجية لدول اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
1 Share of the ESCWA region in total world trade, 1994-2003	١ حصة منطقة الإسكوا في مجموع التجارة العالمية للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
2 Annual trade growth rates in the ESCWA region, 1994-2003	٢ معدل النمو السنوي للتجارة في منطقة الإسكوا للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
3 Total value of imports, exports and balance of trade of ESCWA member countries, 1994-2003	٣ إجمالي قيم الواردات والصادرات والميزان التجاري لدول منطقة الإسكوا للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
4 Total value of imports of ESCWA member countries (including crude oil and oil products), 1994-2003	٤ إجمالي قيم واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام والمشتقات النفطية) للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
5 Total value of exports of ESCWA member countries (Including Crude Oil and Oil Products), 1994-2003	٥ إجمالي قيم صادرات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام والمشتقات النفطية) للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
6 Total crude oil imports and exports of ESCWA member countries, 1994-2003	٦ إجمالي قيم واردات وصادرات دول الإسكوا من النفط الخام للفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣

Contents (continued)

- 7 Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 1999-2003
- 8 Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 1999-2003
- II. Intraregional trade of ESCWA member countries**
- 1 Intraregional value of imports as a share of total value of imports by country, 1994-2003
- 2 Intraregional value of exports as a share of total value of exports by country, 1994-2003
- 3 Matrices of intraregional non-crude oil value of imports of ESCWA member countries, 1999-2003
- 4 Matrices of intraregional non-crude oil value of exports of ESCWA member countries, 1999-2003

- ٧ نسب واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
- ٨ نسب صادرات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
- ٢- التجارة البينية لدول اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
- ١ حصة قيم الواردات البينية من اجمالي قيمة الواردات حسب البلدان خلال الفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
- ٢ حصة قيم الصادرات البينية من اجمالي قيمة الصادرات حسب البلدان خلال الفترة ١٩٩٤-٢٠٠٣
- ٣ مصفوفات قيم الواردات البينية لدول الإسكوا باستثناء النفط الخام للأعوام ١٩٩٩-٢٠٠٣
- ٤ مصفوفات قيم الصادرات البينية لدول الإسكوا باستثناء النفط الخام للأعوام ١٩٩٩-٢٠٠٣

Contents (continued)

5	Matrices of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by HCDCS (selected commodities), 1999-2003	57	مصفوفات كمية الواردات البينية لدول الأسكوا حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع (سلع مختارة) للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
6	Matrices of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by HCDCS (selected commodities), 1999-2003	68	مصفوفات كمية الصادرات البينية لدول الأسكوا حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع (سلع مختارة) للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
7	Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by HCDCS sections, 1999-2003	79	نسب قيم الواردات البينية من إجمالي قيم الواردات حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع لدول الأسكوا خلال الفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
8	Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by HCDCS sections, 1999-2003	90	نسب قيم الصادرات البينية من إجمالي قيم الصادرات حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع لدول الأسكوا خلال الفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
9	Matrices of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 1999-2003	101	مصفوفات قيم الميزان التجاري البيني لدول الأسكوا باستثناء النفط الخام للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣

III- Direction of trade of ESCWA member countries .. .

٣- اتجاه التجارة الخارجية لمدان اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لعربي آسيا

III 1	Bahrain imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	107	١-٣ البحرين الواردات والصادرات حسب أهم المدن والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣
-------	---	-----	---

Contents(continued)

III 2	Egypt imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	110
III 3	Jordan imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	113
III 4	Kuwait imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	116
III 5	Lebanon imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	119
III 6	Oman imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	122
III 7	Qatar imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	125
III 8	Saudi Arabia imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	128
III 9	Syrian Arab Republic imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	131
III 10	United Arab Emirates imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	134
III 11	Yemen imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003	137

المحتويات (تابع)

٢-٣	مصر الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١١٠
٣-٣	الأردن الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١١٣
٤-٣	الكويت الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١١٦
٥-٣	لبنان الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١١٩
٦-٣	عمان الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٢٢
٧-٣	قطر الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٢٥
٨-٣	المملكة العربية السعودية الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٢٨
٩-٣	الجمهورية العربية السورية الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٣١
١٠-٣	الإمارات العربية المتحدة الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٣٤
١١-٣	اليمن الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية في العالم والكتل الاقتصادية في العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣	١٣٧

Foreword

The secretariat of the Economic and Social Commission for Western Asia (ESCWA) is pleased to present the thirteenth issue of the *External Trade Bulletin of the ESCWA Region*

The *Bulletin* includes statistical data and indicators on the international trade in goods of ESCWA member countries, based primarily on national sources, with additional material provided by secondary sources

This issue of the *Bulletin* is divided into three parts

Part I provides summary tables on overall trade trends and the share of the region in total world trade. It also shows the total imports, exports and balance of trade of ESCWA member countries

Part II presents the data on intraregional trade in the ESCWA region in a series of tables that show the share of intraregional trade in total world trade, describe the trade network within the region and, in the Harmonized Commodity Description and Coding System (HCDCS) section, give an idea of the structure of intraregional trade. Data on crude oil have been excluded in order to show the structure of intraregional non-oil merchandise, which may assist the analysis and development of intraregional trade. Tables II-5 and II-6 show quantities of intraregional trade in selected commodities in the ESCWA region, covered by HCDCS section

Part III provides data on the direction of trade of ESCWA member countries with other countries and regions during the period 1999-2003. Iraq and the Palestinian Authority are not represented in those country tables, because of the unavailability of detailed data. The data in this part also cover the imports and exports of ESCWA member countries by main countries and economic groupings, using the geographical classifications employed by the Statistics Division of the United Nations and other international organizations

مقدمة

يسر الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية والاجتماعية لعربي اسيا (الإسكوا) ان تقدم العدد الثالث عشر من نشرة التجارة الخارجية لمنطقة اللجنة

وتحتوى النشرة على بيانات ومؤشرات احصائية للتجارة الخارجية بالسلع في بلدان الإسكوا، وقد اعتمد في رصدها وتبويبها على المصادر الوطنية بالدرجة الأولى، وبالرجوع الى مصادر اخرى لاستكمال بعض البيانات التي لم تتوفر في المصادر الوطنية

تقسم النشرة الى ثلاثة اجزاء

يتضمن الجزء الأول جداول تلخص حركة التجارة الاحصائية في المنطقة ومعدل نموها السنوي وحصتها من مجموع التجارة العالمية، وتبين كذلك معدل الواردات والصادرات والعميران التجاري لبلدان الإسكوا

ويبين الجزء الثاني قيم التجارة البينية بالدولار لمنطقة الإسكوا، ويتضمن مجموعة جداول تستهدف اولا بيان حجم التجارة ضمن المنطقة بالنسبة الي مجموع التجارة العالمية، وثانيا تحديد شبكة التبادل التجاري داخل المنطقة، وثالثا اعطاء صورة مختصرة عن تركيب هذه التجارة حسب المجموعات الرئيسية للنظام المسبق لتوصيف وترميز السلع. وقد استنتجت تجارة النفط العام من بيانات هذا الجزء لأظهار هيكل التجارة البينية في السلع غير النفطية، مما قد يساعد على تحليل هذه التجارة وتطورها. ويوضح الجدول ٥-٢ و٦-٢ كميات التبادل التجاري بين بلدان المنطقة لبعض السلع المختارة والتي تتضمنها الأقسام من الأول الى الرابع من النظام المسبق لتوصيف السلع الأساسية وترقيتها

ويتضمن الجزء الثالث بيانات عن اتجاه التجارة الخارجية للبلدان الأعضاء في الإسكوا، مورعة حسب بلدان ومناطق العالم للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٣. ولا يرد في جداول البلدان بيانات عن كل من العراق والسلطة الوطنية الفلسطينية بسبب عدم توفر الاحصاءات التفصيلية عن اتجاه التجارة الخارجية فيهما. ويتضمن هذا الجزء ايضا قسيم لسواردات وصادرات بلدان الإسكوا، وقد ورعت جغرافيا حسب اهم المناطق الاقتصادية التي تعتمد عليها الإحصائية بالامم المتحدة وغيرها من المنظمات الدولية

General notes

Part I Summary of the external trade statistics of ESCWA member countries

Tables I 1 to I 5 include trade in crude oil and oil derivatives

Tables I 1 and I 2 show, respectively, the share of the ESCWA region in total world trade and annual trade growth rates in the region. In both tables, ESCWA member countries are divided into two groups, namely, major oil-exporting and other countries

Annual growth rates for the periods 1982-1992 and 1993-2003 are calculated using exponential trend functions

Tables I 7 and I 8 show percentage share of import and export values of ESCWA member countries by HCDCS section

Part II Intraregional trade of ESCWA member countries

All tables in Part II exclude crude oil unless otherwise indicated in the footnotes

Tables II 3 and II 4 show, respectively, matrices of the imports and exports values of ESCWA member countries by reporting country and partners

Tables II 9 should be interpreted with care when used in order to obtain balances of trade between ESCWA member countries, because those statistics may not reflect the true situation, given that some ESCWA member countries utilize the general trade system to record their international trade statistics while others use the special trade system

ملاحظات عامة

الجزء ١ ملخص إحصاءات التجارة الخارجية لبلدان اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

تتضمن الجداول من ١-١ إلى ١-٥ تجارة النفط الخام والمنتجات النفطية وبين الجداول ١-١ و ١-٢ حصة منطقة الإسكوا من مجموع التجارة العالمية ومدلات النمو السنوي للتجارة في بلدان الإسكوا على الترتيب وفي هذين الجدولين جرى تقسيم بلدان الإسكوا إلى مجموعتين، مجموعة البلدان الرئيسية المصدر للنفط ومجموعة البلدان الأخرى

واحتسب معدل النمو السنوي للتجارة للفترة ١٩٨٢-١٩٩٢ و ١٩٩٣-٢٠٠٣ باستخدام دالة الاتجاه الأسية

ويوضح الجدول ٧-١ و ٨-١ حصة قيم واردات وصادرات بلدان الإسكوا حسب أقسام النظام المنسق لتوصيف السلع الأساسية وترتيبها من مجموع الواردات والصادرات

الجزء ٢ التجارة البينية لبلدان اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

يستثنى النفط الخام من جميع جداول هذا الجزء إلا عندما يشار إلى عكس ذلك في ملاحظات الجداول

وبين الجدول ٣-٢ و ٤-٢ مصفوفة قيم واردات وصادرات بلدان الإسكوا، بالإشارة إلى البلد وشركائه

ويتعين توجي الحذر عند استعمال بيانات الجدول ٩-٢ للحصول على الميزان التجاري بين بلدان الإسكوا. هذه الإحصاءات قد لا تظهر الصورة الحقيقية للموازن التجارية بين بلدان الإسكوا لاختلاف الأنظمة التجارية المعتمدة، فمعص دول الإسكوا تتبع نظام التجارة العام في تدوين إحصاءات تجارتها الخارجية سماً يتبع المعص الآخر نظام التجارة الخاص

Part III Direction of trade of ESCWA member countries

The foreign trade partners of ESCWA member countries are divided into "developed" and "developing" economies, distributed over five continents, namely, Africa, America, Asia, Europe and Oceania

Crude oil values are included as a separate item in the world aggregate in order to reflect the share of oil in ESCWA member country imports and exports detailed data on that commodity are not normally available

Some discrepancies may be found between data given in tables 1 4 and 1 5 and those given in tables 1 7 and 1 8 and III-1 to III-11 That may be attributed to the non-distribution of crude oil import/export values or of re-export data by HCDCS section or by economic bloc, the non-distribution of free zone import/export values or non-monetary gold, or to differences, in approximation

الحرة ٣ اتجاه التجارة الخارجية للبلاد اللعة الاقتصادية والاجتماعية لعرب آسيا

صفت البلدان التي تتعامل معها البلدان الاعضاء في الإسكوا في مجال تجارة السلع في مجموعتين، مجموعة البلدان المتقدمة ومجموعة البلدان النامية، وورعت حسب القارات الخمس أفريقيا وأمريكا وآسيا وأوروبا وأوقيانوسيا

وترد بيانات النفط الخام في بند منفصل في محمل التجارة العالمية، وذلك لتوضيح مساهمة واردات وصادرات النفط الخام في التجارة الخارجية لبلاد الإسكوا، إذ لا تتوفر في اغلب الأحيان بيانات تفصيلية عن هذه السلعة

وقد تظهر بعض الفروق بين احصاءات محمل قيمة الواردات والصادرات في الجدولين ٤-١ و ٥-١ والبيانات التي تتضمنها الجدول ٧-١ و ٨-١ و ١٠-٣ إلى ١١-٣ وتعدى هذه الفروق إلى عدم توزيع قيم واردات وصادرات النفط الخام أو عدم توزيع قيم إعادة التصدير على أقسام المساق لتوزيع السلع الأساسية وتقييمها أو على البلدان والكتل الاقتصادية المختلفة، أو إلى عدم توزيع قيم واردات وصادرات المناطق الحرة والذهب غير النقدي، أو إلى فرق التقريب

Abbreviations and symbols الرموز والمختصرات

c i f	including cost, insurance and freight	يتضمن عناصر التكلفة والتأمين والشحن
f o b	free on board	تسليم ظهر السفينة
ASEAN	Association of Southeast Asian Nations	رابطة أمم جنوب شرق آسيا
CACEU	Central African Customs and Economic Union	الاتحاد المحركي والاقتصادي لوسط أفريقيا
ECOWAS	Economic Community of West African States	الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا
EFTA	European Free Trade Association	الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة
ESCWA	Economic and Social Commission for Western Asia	اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
EU	European Union	الاتحاد الأوروبي
HCDCS	Harmonized Commodity Description and Coding System	النظام المسق لتوصيف السلع الأساسية وترقيمها
LAIA	Latin American Integration Association	رابطة تكامل أمريكا اللاتينية
SITC	Standard International Trade Classification	التصنيف الموحد للتجارة الدولية

Symbols used

* Preliminary estimates
Data not available
— Negligible or zero

* تقديرات أولية
بيانات غير متوفرة
— صئيل أو صفر

مجلس الوزراء، الجهاز المركزي للإحصاء، المجموعة الإحصائية، 1998، كانون الأول/ديسمبر 1999 وأعداد سابقة؛ صحة البحرين الحكومية على الإنترنت <http://www.bahrain.gov.bh> إحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 2001 مؤسسة نقد البحرين، الثمرة الإحصائية المصنفة، كانون الأول/ديسمبر 2003

مصر

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء، الكتاب الإحصائي السنوي 1998، حزيران/يونيو 1999 وأعداد سابقة، إحصاءات التجارة الخارجية، 2000، تشرين الثاني/نوفمبر 2001، الثمرة السنوية للتجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1999-2003

الأمم المتحدة، الشعبة الإحصائية، قاعدة بيانات إحصاءات تجارة السلع <http://unstats.un.org/unsd/comtrade>

العراق

صندوق النقد الدولي، إدارة الإحصاءات التجارية، الكتاب الإحصائي 2001، إدارة الإحصاءات التجارية، الثمرة الفصلية حزيران/يونيو 2003، إدارة الإحصاءات التجارية، الثمرة الفصلية حزيران/يونيو 2004

الأردن

دائرة الإحصاءات العامة، الإحصاءات السنوية للتجارة الخارجية، 2001 وأعداد سابقة، موقع دائرة الإحصاءات العامة على الإنترنت <http://www.dos.gov.jo> الإحصاءات السنوية للتجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1998-2003 البنك المركزي الأردني، الثمرة الإحصائية الشهرية، آذار/مارس 2000

Sources

Bahrain

Council of Ministers, Central Statistics Organization *Statistical Abstract, 1998*, (December 1999) and previous issues, Bahrain Government web site available at <http://www.bahrain.gov.bh>, Foreign Trade Statistics, on CD-Rom 2001

Bahrain Monetary Agency *Quarterly Statistical Bulletin, (December 2003)*

Egypt

Central Agency for Public Mobilization and Statistics *Statistical Yearbook, 1998*, (June 1999) and previous issues, *Annual Bulletin of Foreign Trade, (November 2001)*, *Annual Bulletin of Foreign Trade 2000*, on CD-Rom 1999-2003

United Nations Statistics Division Comtrade database available at <http://unstats.un.org/unsd/comtrade>

Iraq

International Monetary Fund *Direction of Trade Statistics Yearbook, 2001*, *Direction of Trade Statistics Quarterly (June 2003)*, *Direction of Trade Statistics Quarterly, (June 2004)*

Jordan

Department of Statistics *External Trade Statistics, 2001* and previous issues, Department of Statistics, web site available at <http://www.dos.gov.jo>, *External Trade Statistics* on CD-Rom 1998-2003

Central Bank of Jordan *Monthly Statistical Bulletin (March 2000)*

Kuwait

Ministry of Planning, Central Office of Statistics *Annual Bulletin of Foreign Trade Statistics 2000* and previous issues, *Annual Statistical Abstract 2000* and previous issues, *Annual Bulletin of Foreign Trade*, on CD-Rom 2002
Central Office of Statistics, web site available at <http://www.mop.gov.kw>,
International Monetary Fund *Direction of Trade Statistics Quarterly*,
(June 2004)

Lebanon

Direction Generale des Douanes *Statistiques du Commerce Extérieur (1996 and 1997)*, Direction Generale des Douanes, web site available at <http://www.customs.gov.lb>

Oman

Ministry of National Economy *Statistical Yearbook, 2000* and previous issues
ESCWA questionnaire 1999, *Foreign Trade Statistics*, on CD-Rom 2001-2003
Ministry of National Economy, web site available at <http://www.moncoman.gov.om>

United Nations Statistics Division Comtrade database available at <http://unstats.un.org/unsd/comtrade>

Qatar

The Planning Council *Foreign Trade Statistics 2000* (May 2001) and previous issues
Central Statistics Organization *Annual Statistical Abstract 1998* and previous issues,
Foreign Trade Statistics, on floppy disk 1998-2003

الكويت

وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، المنشرة السنوية لإحصاءات التجارة الخارجية، 2000 وأعداد سابقة، المصممة الإحصائية السنوية، 2000 وأعداد سابقة، المنشرة السنوية لإحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 2002
موقع الإدارة المركزية للإحصاء على الإنترنت <http://www.mop.gov.kw>
مستودع النقد الدولي، إدارة الإحصاءات التجارية، المنشرة الفصلية حريزاً لـ يونيو 2004

لبنان

مديرية الممارك العامة، إحصاءات التجارة الخارجية، (1996 و 1997)؛
موقع مديره الممارك العامة على الإنترنت <http://www.customs.gov.lb>

عمان

وزارة الاقتصاد الوطني، الكتاب الإحصائي السنوي، 2000 وأعداد سابقة،
استبيان الإسكوا 1999؛ إحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 2001-2003
موقع وزارة الاقتصاد الوطني على الإنترنت <http://www.moncoman.gov.om>

الأمم المتحدة، الشعبة الإحصائية، قاعدة بيانات إحصاءات تجارة السلع
<http://unstats.un.org/unsd/comtrade>

قطر

المجلس المركزي للإحصاء، التجارة الخارجية، 2000، لمارس 2001 وأعداد سابقة،
المجموعه الإحصائية السنوية، 1998 وأعداد سابقة،
إحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1998-2003

Saudi Arabia

Central Department of Statistics *Export Statistics 2001* and previous issues, *Import Statistics 2001* and previous issues
External Trade Statistics, on CD-Rom 1999-2002

International Monetary Fund *Direction of Trade Statistics Quarterly (June 2004)*

Syrian Arab Republic

Central Bureau of Statistics, *Statistical Abstract, 2001* and previous issues, *Foreign Trade Statistics 2001* and previous issues,
Summary of Foreign Trade, 2003 and previous issues

United Arab Emirates

Central Statistical Department, *Foreign Trade Statistics 1997 - 1998* and previous issues, *Foreign Trade Statistics*, web site available at <http://www.uae.gov.ae>,
Foreign Trade Statistics, on CD-Rom 1999-2001

Central Bank of the United Arab Emirates, *Economic Report, 1999*

Yemen

Central Statistical Organization, *Foreign Trade Statistics 1997* and previous issues, *Summary of Foreign Trade Statistics 1995 - 1999* (April 2000),
Statistical Yearbook 2000 (Sana'a, June 2001) and previous issues,
Foreign Trade Statistics, on CD-Rom 1998-2003

الجمهورية العربية السعودية

مصلحة الإحصاءات العامة، نشره إحصاءات الصادرات، 2001 وأعداد سابقة،
نشرة إحصاءات الواردات، 2001 وأعداد سابقة،
الإحصاءات السنوية للتجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1999-2002

صندوق النقد الدولي، إدارة الإحصاءات التجارية، النشرة الفصلية، حزيران/يونيو 2004

الجمهورية العربية السورية

المكتب المركزي للإحصاء، المجموعة الإحصائية، 2001 وأعداد سابقة،
إحصاءات التجارة الخارجية، 2001 وأعداد سابقة،
حلاصة التجارة الخارجية، 2003 وأعداد سابقة

الإمارات العربية المتحدة

الإدارة المركزية للإحصاء، إحصاءات التجارة الخارجية، 1997-1998،
موقع إحصاءات التجارة الخارجية على الإنترنت
<http://www.uae.gov.ae>
إحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1999-2001

المصرف المركزي للإمارات العربية المتحدة، النشرة الإقتصادية 1999

اليمن

الجهاز المركزي للإحصاء، إحصاءات التجارة الخارجية، 1997، وأعداد سابقة،
ملخص إحصاءات التجارة الخارجية، 1995-1999، نيسان/أبريل 2000،
الكتاب الإحصائي السنوي، 2000 صنعاء، حزيران/يونيو 2001 وأعداد سابقة،
إحصاءات التجارة الخارجية، على أقراص مدمجة، 1998-2003

معدلات التحويل التجارية للدول الأمريكية بالعملة المحلية (1)
Trade conversion factors in national currency per US Dollar (1)

	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Bahrain (Dinar)	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760
Import	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760
Export	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760	0 3760
Egypt (Pound)	3 2522	3 3093	3 3548	3 3842	3 3922	3 3914	3 3890	3 3880	3 3952	3 4722	3 9716	4 5000	5 7005
Import	3 2522	3 3093	3 3548	3 3842	3 3922	3 3914	3 3890	3 3880	3 3952	3 4722	3 9716	4 5000	5 7005
Export	3 2516	3 3122	3 3568	3 3841	3 3927	3 3914	3 3890	3 3880	3 3956	3 4693	3 9593	4 5000	5 7094
Iraq (Dinar)													
Import													
Export													
Jordan (Dinar)	0 6809	0 6799	0 6820	0 6985	0 7008	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090
Import	0 6812	0 6796	0 6940	0 6987	0 7008	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090	0 7090
Export	0 2843	0 2933	0 3016	0 2976	0 2963	0 2994	0 3032	0 3048	0 3044	0 3068	0 3067	0 3037	0 2994
Kuwait (Dinar)	0 2843	0 2941	0 3031	0 2976	0 2966	0 2994	0 3031	0 3048	0 3044	0 3068	0 3067	0 3036	0 2994
Import	800 00	800 00	800 00	1621 46	1575 83	1541 92	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00
Export	1741 38	1680 10	1621 46	1575 83	1541 92	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00	1508 00
Oman (Rial)	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845
Import	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845
Export	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845	0 3845
Qatar (Rial)	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639
Import	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639
Export	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639	3 3639
Saudi Arabia (Rial)	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450
Import	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450
Export	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450	3 7450
Syria Arab Republic (Pound)	11 2246	11 2246	11 2246	11 2246	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500
Import	11 2246	11 2246	11 2246	11 2246	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500	11 2500
Export	11 2246	11 2246	11 2246	11 2246	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000	11 2000
United Arab Emirates (Dirham)	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6711	3 6717	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726
Import	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6711	3 6717	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726
Export	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6709	3 6717	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726	3 6726
Yemen (Rial)	18 0000	18 0000	18 0000	18 0000	42 0000	100 0000	128 0000	135 5014	156 0062	161 5509	168 6341	168 63(3)	168 63(3)
Import	18 0000	18 0000	18 0000	18 0000	42 0000	100 0000	128 0000	135 5014	156 0062	161 5509	168 6341	168 63(3)	168 63(3)
Export	12 0200	12 0200	12 0200	12 0200	42 0000	100 0000	128 0000	135 5014	156 0062	161 8123	168 6341	168 63(3)	168 63(3)

(1) Trade conversion factors were derived from Monthly Bulletin of Statistics, UNSD,

March 2001, 2002, 2003 and June 2004 and from

national statistical abstract of ESCWA member countries

(2) Year 2002 conversion factor

(3) Year 2001 conversion factor

(1) أحدث معظم معدلات التحويل التجارية من الشرة الإحصائية الشهرية،

شعبة الإحصاء بالأمم المتحدة، آذار/مارس ٢٠٠١ و ٢٠٠٢ و ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤ و من

الإحصائية لدول منطقة الإسكوا

(٢) أحد معدل التحويل لعام ٢٠٠٢

(٣) أحد معدل التحويل لعام ٢٠٠١



الجزء الأول

خلاصة احصاءات التجارة الخارجية لدول اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا

Part I

Summary of the External Trade Statistics of ESCWA Member Countries



٢٠٠٣-١٩٩٤، حصة منطقة الاسكوا في مجموع التجارة العالمية (١)، الجدول ١-١
 Table I.1 Share of the ESCWA region in total world trade (1), 1994-2003

(Millions of US dollars)	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Total world imports (2)	4 277 068	5 090 511	5 327 483	5 354 673	5 292 495	5 504 330	6 220 463	5 989 582	6 199 108	7 199 536
Total ESCWA imports	87 231	98 571	104 000	105 190	119 170	111 842	119 267	127 492	136 559	169 972
ESCWA share (percentage)	2.0	1.9	2.0	2.0	2.3	2.0	1.9	2.1	2.2	2.4
Of which										
Major oil exporters (3)	1.3	1.3	1.3	1.3	1.6	1.4	1.3	1.5	1.6	1.9
Other	0.7	0.6	0.7	0.7	0.7	0.6	0.6	0.6	0.6	0.5
Total world exports (2)	4 240 088	5 051 289	5 257 171	5 302 472	5 233 211	5 413 977	6 051 792	5 822 162	6 088 741	7 022 086
Total ESCWA exports	95 515	113 639	135 022	140 236	111 153	140 089	206 239	187 331	195 262	231 260
ESCWA share (percentage)	2.3	2.2	2.6	2.6	2.1	2.6	3.4	3.2	3.2	3.3
Of which										
Major oil exporters (3)	2.0	1.9	2.3	2.3	1.9	2.3	3.0	2.8	2.8	2.9
Other	0.3	0.3	0.3	0.3	0.2	0.3	0.4	0.4	0.4	0.4
Total World Trade (2)	8 517 156	10 141 800	10 584 654	10 657 145	10 525 706	10 918 307	12 272 255	11 811 744	12 287 849	14 221 622
Total ESCWA Trade	182 746	212 210	239 022	245 426	230 323	251 931	325 506	314 823	331 821	401 232
ESCWA share (percentage)	2.1	2.1	2.2	2.3	2.2	2.3	2.7	2.7	2.7	2.8
Of which										
Major oil exporters (3)	1.6	1.6	1.7	1.8	1.7	1.8	2.2	2.2	2.2	2.4
Other	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.4

(1) Crude oil and oil products are included in this table

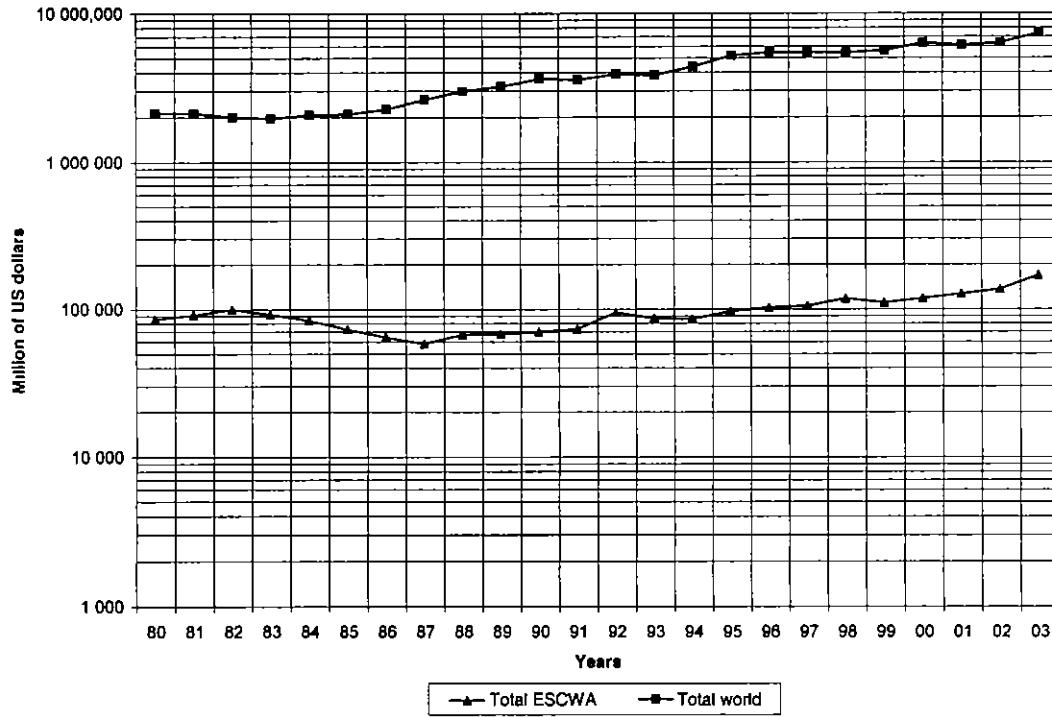
(2) Monthly Bulletin of Statistics, UNSD, December 2001, February 2002, May 2004

(3) Iraq, Kuwait, Oman, Qatar, Saudi Arabia and United Arab Emirates

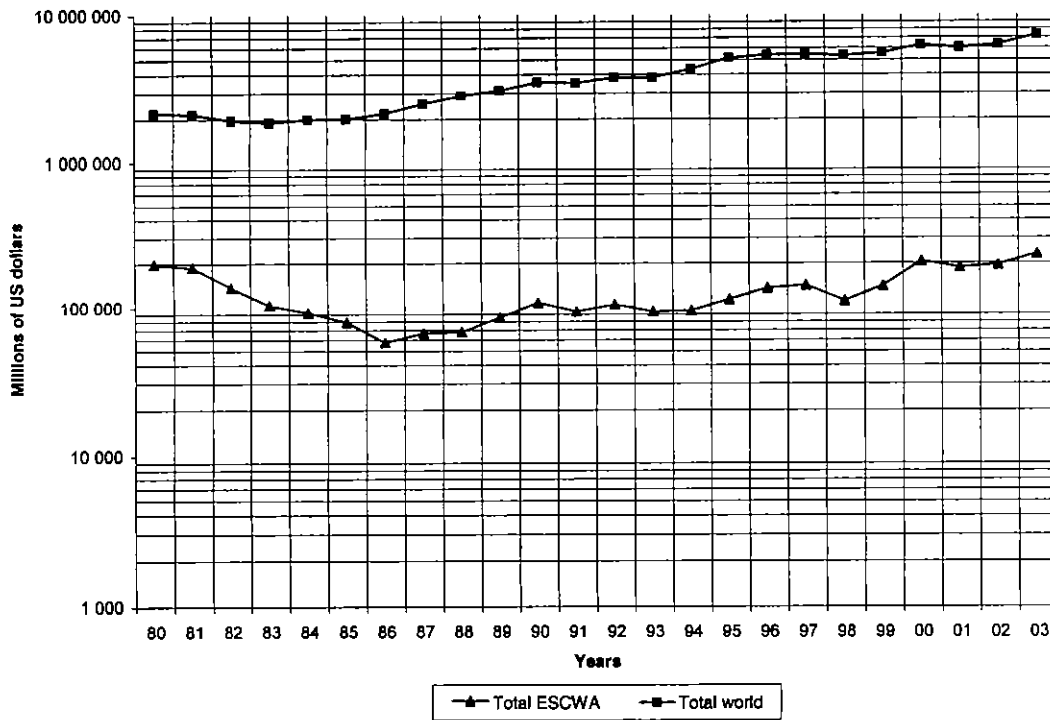
(١) يتضمن هذا الجدول تجارة النفط الخام ومشتقاته
 (٢) البصرة الاحصائية الشهرية، شعبة الاحصاء بالأمم المتحدة، كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١ وشباط/فبراير ٢٠٠٢ وأيار/مايو ٢٠٠٤
 (٣) العراق والكويت وعمان وقطر والمنطقة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة

(مليون دولار أمريكي)

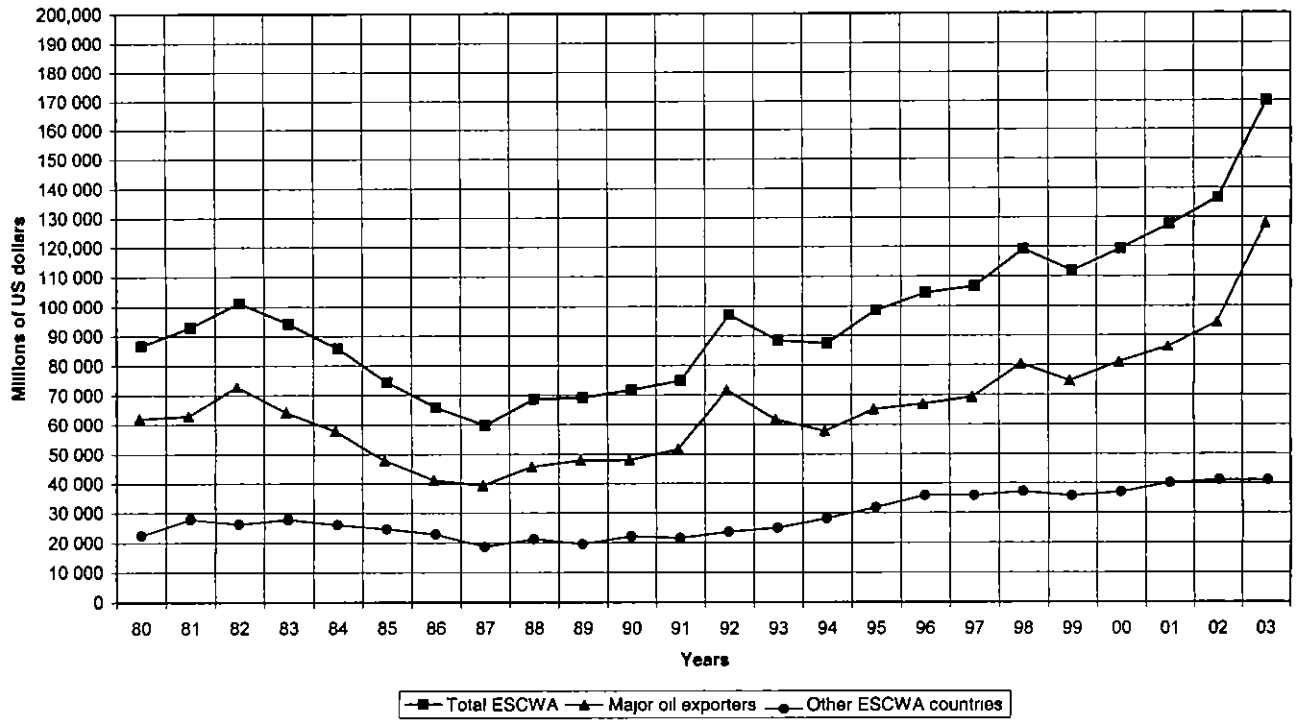
Imports total world and ESCWA region (Logarithmic scale), 1980-2003



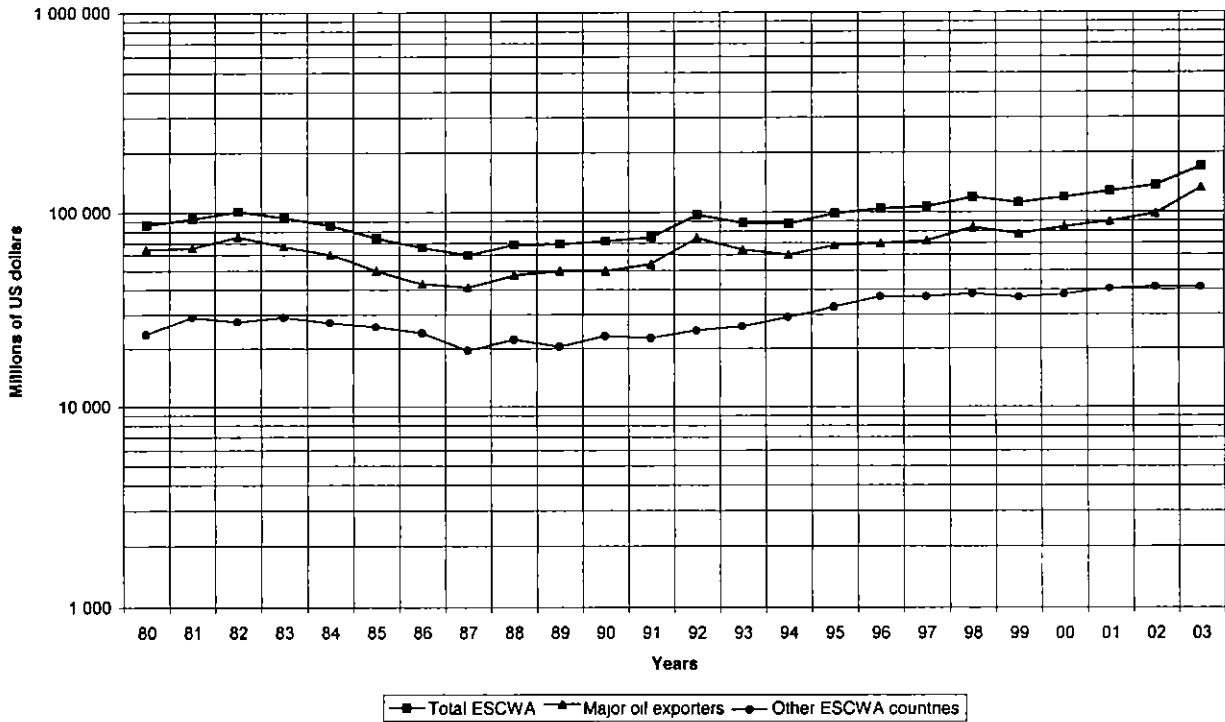
Exports total world and ESCWA region (Logarithmic scale), 1980-2003



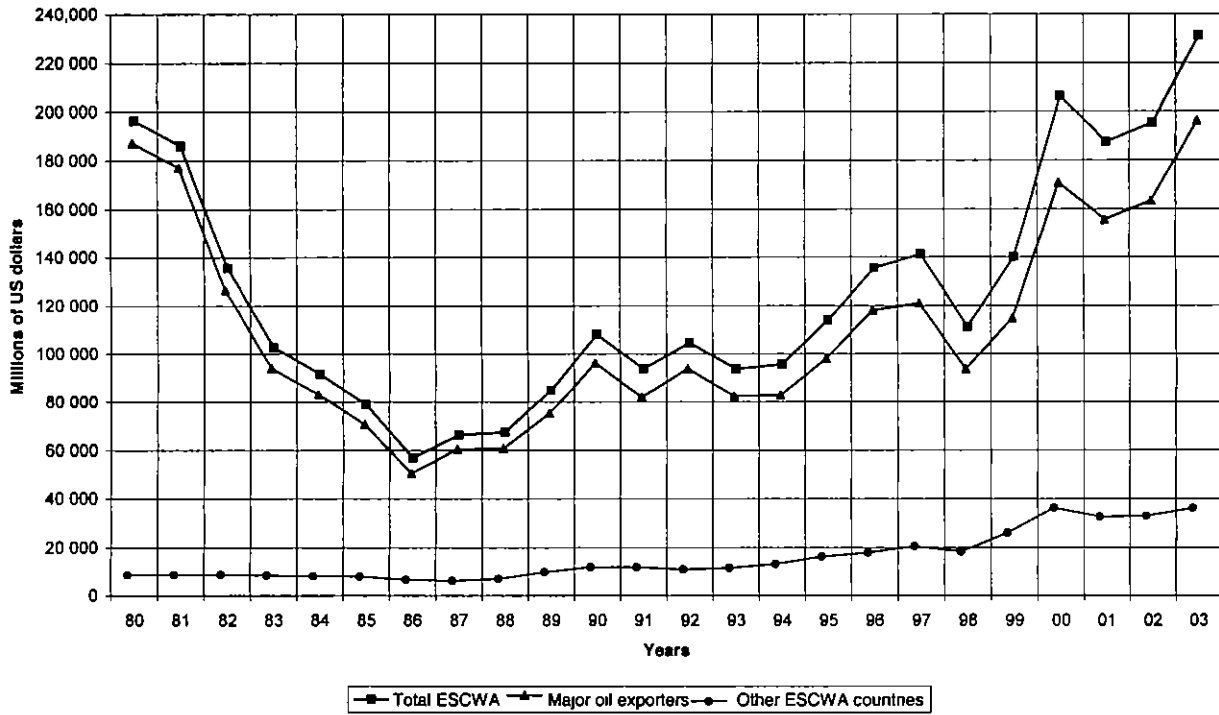
ESCWA Imports, 1980-2003



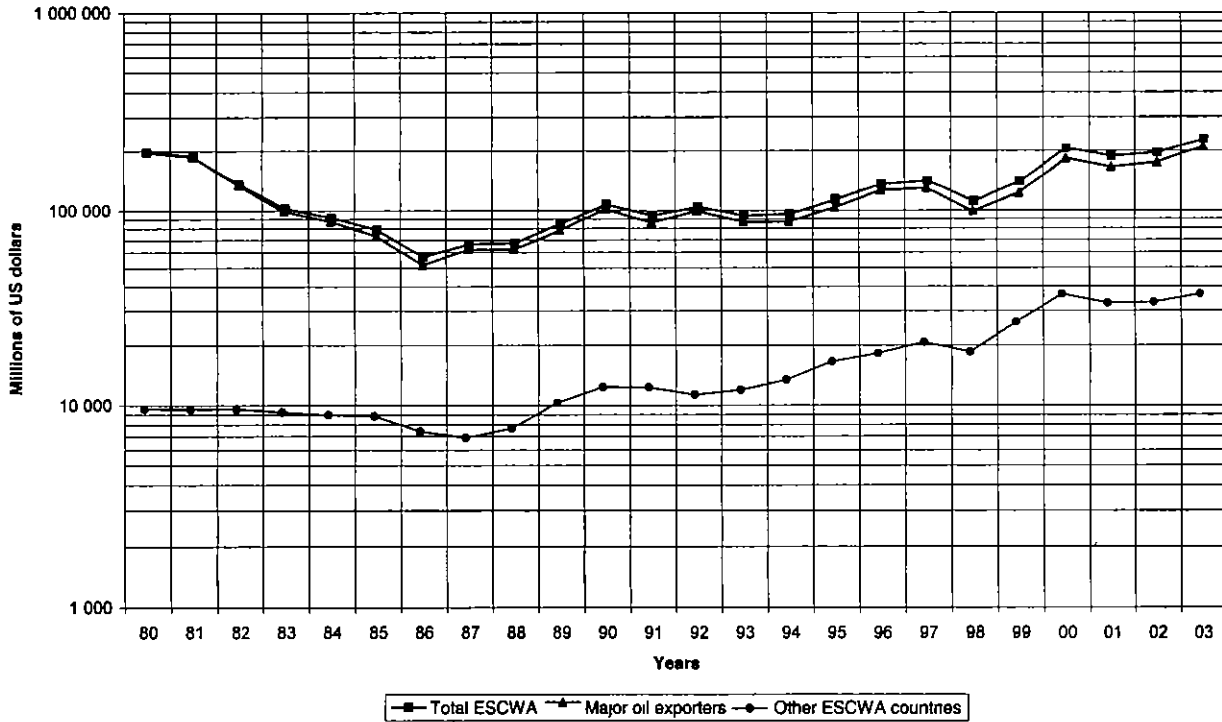
ESCWA Imports (Logarithmic scale), 1980-2003



ESCWA exports, 1980-2003



ESCWA exports (Logarithmic scale), 1980-2003



الجدول ٢٠١ معدل النمو السنوي للتجارة في منطقة الإسكوا (١)، ١٩٩٤-٢٠٠٣
 Table I2 Annual trade growth rates in the ESCWA Region (1), 1994-2003
 (Percentages)

	1994-1995	1995-1996	1996-1997	1997-1998	1998-1999	1999-2000	2000-2001	2001-2002	2002-2003	1982-1992	1993-2003	الواردات
Imports												
World	19.0	4.7	0.5	1.2	4.0	13.0	3.7	3.5	16.1	8.1	5.1	العالم
ESCWA	13.0	5.5	1.1	13.3	-6.1	6.6	6.9	7.1	24.5	-1.6	5.6	الإسكوا
Of which Major oil exporters (2)	14.5	2.5	4.0	16.9	-7.0	9.3	9.2	9.3	33.0	-1.3	6.2	ومنها الدول الرئيسية المصدرة للنفط (٢)
Other	10.1	11.5	-4.2	6.1	4.3	1.0	1.5	1.7	1.4	-2.2	4.1	غيرها
Exports												
World	19.1	4.1	0.9	-1.3	3.5	11.8	-3.8	4.6	15.3	8.1	4.9	الصادرات
ESCWA	19.0	18.8	3.9	-20.7	26.0	47.2	-9.2	4.2	18.4	0.8	8.8	العالم
Of which Major oil exporters (2)	19.0	20.8	4.5	20.7	26.5	49.0	-9.9	3.0	20.1	1.2	8.3	ومنها الدول الرئيسية المصدرة للنفط (٢)
Other	19.0	6.9	-0.8	21.0	22.8	34.2	3.1	13.8	6.9	2.7	11.5	غيرها
Total Trade												
World	19.1	4.4	0.7	-1.2	3.7	12.4	3.8	4.0	15.7	8.1	5.0	مجموع التجارة
ESCWA	16.1	12.6	2.7	-6.2	9.4	29.2	3.3	5.4	20.9	-1.1	7.4	العالم
Of which Major oil exporters (2)	17.1	13.4	4.4	7.0	11.2	33.8	-3.9	5.2	24.9	-1.2	7.5	ومنها الدول الرئيسية المصدرة للنفط (٢)
Other	12.9	10.0	-3.1	2.8	3.0	11.6	-0.3	6.2	3.6	0.7	6.9	غيرها

(1) Crude oil and oil products are included in this table

(2) Iraq, Kuwait, Oman, Qatar, Saudi Arabia and United Arab Emirates

(١) يتضمن هذا الجدول تجارة النفط ومشتقاته

(٢) العراق والكويت وعمان وقطر والمملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة

٢٠٠٣-١٩٩٤ (تابع) إجمالي قيم الواردات والصادرات والتجارة للتجارة لمنطقة الإسكوا، الحدول ٢٠١
 Table I 3 (continued) Total value of imports, exports and balance of trade of ESCWA member countries, 1994-2003

(Millions of US dollars)		1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Bahrain											
Imports (c i f)		3 737	3 716	4 273	4 025	3 566	3 698	4 634	4 240	5 003	4 715
Exports and re-exports (f o b)		3 454	4 113	4 700	4 383	3 270	4 363	6 195	5 578	5 794	5 841
Balance of trade		- 283	397	427	358	- 296	665	1 561	1 338	791	1 126
Egypt											
Imports (c i f)		9 592	11 739	13 038	13 286	16 537	16 022	14 010	12 754	12 553	10 893
Exports and re-exports (f o b)		3 475	3 523	3 621	3 935	3 195	3 549	4 713	4 165	4 707	6 163
Balance of trade		-6 117	-8 216	-9 417	-9 351	-13 342	-12 473	-9 297	-8 589	-7 846	-4 730
Iraq											
Imports (c i f)		499 (1)	665 (1)	567 (1)	1 137 (1)	1 808 (1)	1 830 (1)	2 746 (1)	5 184 (1)	5 529 (2)	4 993 (3)
Exports (f o b)		384 (1)	425 (1)	503 (1)	2 819 (1)	4 951 (1)	9 564 (1)	14 097 (1)	11 035 (1)	8 257 (2)	9 812 (3)
Balance of trade		- 115	- 240	- 64	1 682	3 143	7 734	11 351	5 851	2 728	4 819
Jordan											
Imports (c i f)		3 382	3 696	4 293	4 103	3 829	3 717	4 597	4 871	5 020	5 653
Exports and re-exports (f o b)		1 424	1 771	1 817	1 836	1 802	1 832	1 899	2 294	2 770	3 082
Balance of trade		-1 958	-1 925	-2 476	-2 267	-2 027	-1 885	-2 698	-2 577	-2 250	-2 572
Kuwait											
Imports (c i f)		6 680	7 840	8 374	8 255	8 617	7 616	7 157	7 869	9 007	10 794 (3)
Exports and re-exports (f o b)		11 011	12 993	15 614	14 129	9 379	12 140	19 401	16 164	15 412	19 371 (3)
Balance of trade		4 331	5 153	7 240	5 874	762	4 524	12 244	8 295	6 405	8 577

الحدود ٢٠٠٣-١٩٩٤ (تابع) إجمالي قيم الواردات والصادرات والتجارة الدولية لمنطقة الإسكوا، ١٩٩٤-٢٠٠٣

Table I 3 (continued) Total value of imports, exports and balance of trade of ESCWA member countries, 1994-2003

(Millions of US dollars)		1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	(مليون دولار أمريكي)
Lebanon												
Imports (c i f)		5 963	7 292	7 559	7 455	7 055	6 207	6 228	7 291	6 445	7 168	الواردات (سي إف)
Exports and re-exports (f o b)		572	824	733	642	661	677	714	889	1 045	1 524	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
Balance of trade		-5 391	-6 468	-6 826	-6 813	-6 394	-5 530	-5 514	-6 402	-5 400	-5 644	الميزان التجاري
Oman												
Imports (c i f)		3 915	4 248	4 578	5 026	5 682	4 674	5 039	5 798	6 004	6 572	عمل
Exports and re-exports (f o b)		5 418	5 961	7 222	7 656	5 520	7 239	11 318	11 074	11 172	11 669	الواردات (سي إف)
Balance of trade		1 503	1 713	2 644	2 630	- 162	2 565	6 279	5 276	5 168	5 097	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
Qatar												
Imports (c i f)		2 083	3 677	3 104	3 594	3 409	2 499	3 251	3 757	4 052	4 897	الواردات (سي إف)
Exports and re-exports (f o b)		3 405	3 767	4 060	4 127	5 031	7 212	11 591	10 868	10 978	13 383	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
Balance of trade		1 322	90	956	533	1 622	4 713	8 340	7 111	6 926	8 485	الميزان التجاري
Saudi Arabia												
Imports (c i f)		23 343	28 087	27 765	28 743	30 013	28 032	30 237	31 223	32 333	53 253 (3)	المنطقة العربية السعودية
Exports and re-exports (f o b)		42 614	50 040	60 728	60 732	38 822	50 757	77 583	68 063	72 560	84 772 (3)	الواردات (سي إف)
Balance of trade		19 271	21 953	32 963	31 989	8 809	22 725	47 346	36 840	40 227	31 519	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
												الميزان التجاري

٢٠٠٣-١٩٩٤ (تابع) إجمالي قيم الواردات والصادرات والتجارة لدول منطقة الإسكوا، ١٩٩٤-٢٠٠٣

Table I 3 (continued) Total value of imports, exports and balance of trade of ESCWA member countries, 1994-2003

(Millions of US dollars)	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	(مليون دولار أمريكي)
Syrian Arab Republic											
Imports (c i f)	5 456	4 698	5 368	4 019	3 887	3 823	4 033	4 747	5 070	5 083	الجمهورية العربية السورية
Exports and re-exports (f o b)	3 776	4 218	4 270	4 127	3 176	3 848	4 819	5 414	6 992	5 753	الواردات (سيوف)
Balance of trade	-1 680	-480	-1 098	108	-711	25	786	667	1 922	670	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
United Arab Emirates											
Imports (c i f)	21 024	21 375	23 164	23 512	32 596	31 720	35 009	37 293	42 651	51 961	الإمارات العربية المتحدة
Exports and re-exports (f o b)	19 050	24 224	29 550	33 561	33 845	36 473	49 833	48 413	52 162	65 835	الواردات (سيوف)
Balance of trade	-1 974	2 849	6 386	10 049	1 249	4 753	14 824	11 120	9 511	13 874	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
Yemen											
Imports (c i f)	1 557	1 537	1 919	2 035	2 173	2 005	2 326	2 466	2 892	3 991	اليمن
Exports and re-exports (f o b)	933	1 781	2 205	2 289	1 502	2 436	4 076	3 374	3 410	4 056	الواردات (سيوف)
Balance of trade	-624	244	286	254	-671	431	1 750	908	518	65	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)
Total ESCWA Region											
Imports (c i f)	87 231	98 571	104 000	105 190	119 170	111 842	119 267	127 492	136 559	169 973	إجمالي منطقة الإسكوا
Exports and re-exports (f o b)	95 515	113 639	135 022	140 236	111 153	140 089	206 239	187 331	195 262	231 260	الواردات (سيوف)
Balance of trade	8 284	15 068	31 022	35 046	-8 017	28 247	86 972	59 839	58 703	61 287	الصادرات وإعادة التصدير (فوب)

(1) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, yearbook (2001)

(2) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics Quarterly (June 2003)

(3) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, Quarterly (June 2004)

(١) تقديرات صندوق النقد الدولي

(٢) تقديرات صندوق النقد الدولي

(٣) تقديرات صندوق النقد الدولي

الحدول ٤-١ اجمالي قيم واردات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام والمشقات النفطية)، ٢٠٠٣-١٩٩٤

Table I 4 Total value of imports of ESCWA member countries (including crude oil and oil products), 1994-2003

Country	(Millions of US dollars)										Growth Rate (%)		النسبة (مليون دولار امريكي)
	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	1982-1992	1993-2003	
Bahrain	3 737	3 716	4 273	4 025	3 566	3 698	4 634	4 240	5 003	4 715	1 9	2 4	البحرين
Egypt	9 592	11 739	13 038	13 286	16 537	16 022	14 010	12 754	12 553	10 893	2 6	2 8	مصر
Iraq	499 (1)	665 (1)	567 (1)	1 137 (1)	1 808 (1)	1 830 (1)	2 746 (1)	5 184 (1)	5 529 (2)	4 993 (3)	23 2	23 6	العراق
Jordan	3 382	3 696	4 293	4 103	3 829	3 717	4 597	4 871	5 020	5 653	0 9	4 3	الأردن
Kuwait	6 680	7 840	8 374	8 255	8 617	7 616	7 157	7 869	9 007	10 794 (3)	5 5	2 7	الكويت
Lebanon	5 963	7 292	7 559	7 455	7 055	6 207	6 228	7 291	6 445	7 168	0 9	1 6	لبنان
Oman	3 915	4 248	4 578	5 026	5 682	4 674	5 039	5 798	6 004	6 572	1 7	4 6	عمان
Qatar	2 083	3 677	3 104	3 594	3 409	2 499	3 251	3 757	4 052	4 897	2 2	6 2	قطر
Saudi Arabia	23 343	28 087	27 765	28 743	30 013	28 032	30 237	31 223	32 333	53 253 (3)	-2 4	4 5	المملكة العربية السعودية
Syrian Arab Republic	5 456	4 698	5 368	4 019	3 887	3 823	4 033	4 747	5 070	5 083	-5 3	0 1	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	21 024	21 375	23 164	23 512	32 596	31 720	35 009	37 293	42 651	51 961	7 5	9 5	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	1 557	1 537	1 919	2 035	2 173	2 005	2 326	2 466	2 892	3 991	-2 1	7 3	اليمن
Total ESCWA	87 231	98 571	104 000	105 190	119 170	111 842	119 267	127 492	136 559	169 973	-1 6	5 6	مجموع الاسكوا

(1) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, yearbook (2001)

(2) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, Quarterly (June 2003)

(3) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, Quarterly (June 2004)

(١) تقديرات صندوق النقد الدولي، الكتاب الإحصائي (٢٠٠١)

(٢) تقديرات صندوق النقد الدولي، النشرة الفصلية (حزيران/يونيو ٢٠٠٣)

(٣) تقديرات صندوق النقد الدولي، النشرة الفصلية (حزيران/يونيو ٢٠٠٤)

Table I 5 Total value of exports of ESCWA member countries (including crude oil and oil products), 1994-2003

Country	(Millions of US dollars)										Growth Rate (%)		الدولة
	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	1982-1992	1993-2003	
Bahrain	3 454	4 113	4 700	4 383	3 270	4 363	6 195	5 578	5 794	5 841	1 1	5 3	البحرين
Egypt	3 475	3 523	3 621	3 935	3 195	3 549	4 713	4 165	4 707	6 163	-1 0	5 1	مصر
Iraq	384(1)	425(1)	503(1)	2 819(1)	4 951(1)	9 564(1)	14 097(1)	11 035(1)	8 257(2)	9 812(3)	25 1	37 6	العراق
Jordan	1 424	1 771	1 817	1 836	1 802	1 832	1 899	2 294	2 770	3 082	8 4	7 3	الأردن
Kuwait	11 011	12 993	15 614	14 129	9 379	12 140	19 401	16 164	15 412	19 371(3)	13 2	5 0	الكويت
Lebanon	572	824	733	642	661	677	714	889	1 045	1 524	-3 0	7 9	لبنان
Oman	5 418	5 961	7 222	7 656	5 520	7 239	11 318	11 074	11 172	11 669	1 6	8 6	عمان
Qatar	3 405	3 767	4 060	4 127	5 031	7 212	11 591	10 868	10 978	13 383	-2 5	15 7	قطر
Saudi Arabia	42 614	50 040	60 728	60 732	38 822	50 757	77 583	68 063	72 560	84 772(3)	1 4	6 2	المملكة العربية السعودية
Syrian Arab Republic	3 776	4 218	4 270	4 127	3 176	3 848	4 819	5 414	6 992	5 753	6 7	5 6	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	19 050	24 224	29 550	33 561	33 845	36 473	49 833	48 413	52 162	65 835	5 8	12 1	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	933	1 781	2 205	2 289	1 502	2 436	4 076	3 374	3 410	4 056	30 2	18 5	اليمن
Total ESCWA	95 515	113 639	135 022	140 236	111 153	140 089	206 239	187 331	195 262	231 260	-0 8	8 8	مجموع الاسكوا

(1) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, yearbook (2001)

(2) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, Quarterly (June 2003)

(3) International Monetary Fund, Direction of Trade Statistics, Quarterly (June 2004)

(١) تقديرات صندوق النقد الدولي

(٢) تقديرات صندوق النقد الدولي

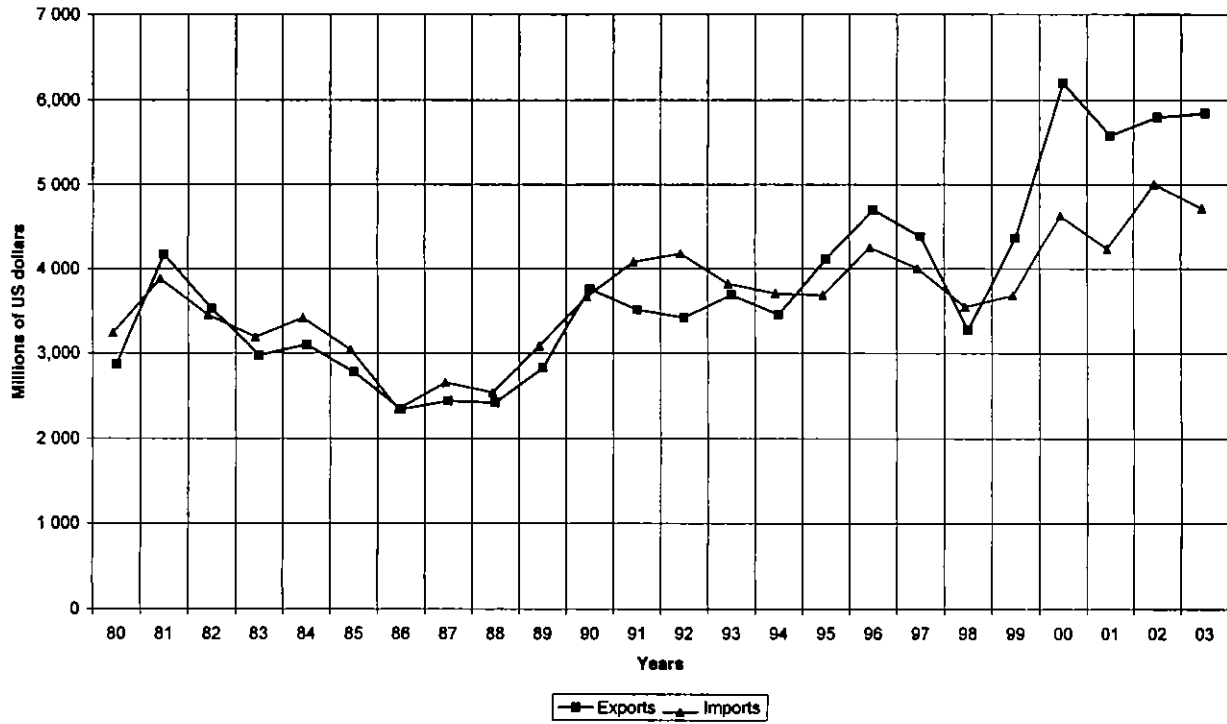
(٣) تقديرات صندوق النقد الدولي

الجدول ٦.١ إجمالي قيم واردات وصادرات دول الاسكوا من النفط الخام، ١٩٩٤-٢٠٠٣
 Table I 6 Total crude oil imports and exports of ESCWA member countries, 1994-2003

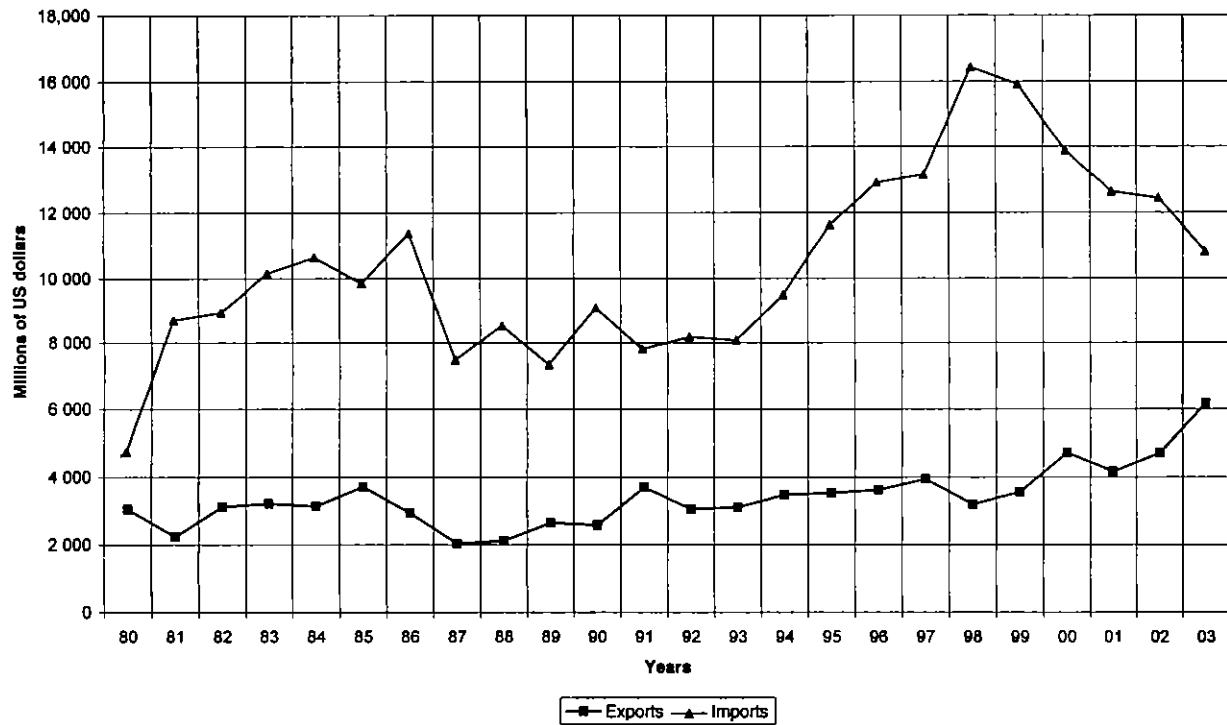
(Millions of US dollars)		1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	البلد
Country	Imports	1 247	1 330	1 784	1 407	729	1 248	2 051	1 538	1 672	2 067	الواردات
	Bahrain	333	356	366	410	254	311	526	544	571	660	البحرين
	Jordan											الأردن
	Total	1 580	1 686	2 150	1 818	983	1 559	2 578	2 083	2 243	2 727	المجموع
	Exports	2 225	2 455	3 158	2 714	1 694	2 776	4 478	3 681	3 957	4 680	الصادرات
	Bahrain (1)	1 361	1 308	899	1 055	162	294	348	298	317	341	البحرين (١)
	Egypt	6 194	6 815	8 223	6 964	4 502	5 442	11 176	9 587	8 178		مصر
	Kuwait	4 128	4 684	5 793	5 673	3 587	5 384	8 727	7 633	7 434	7 762	الكويت
	Oman	2 176	2 151	2 773	2 700	2 985	4 013	6 586	5 610	5 629	6 717	عمان
	Qatar	32 100	35 981	44 219	43 529	26 393	36 940	62 005	50 883	55 138		قطر
	Saudi Arabia	2 023	2 449	2 809	2 841	1 381	2 185	3 204	3 674	4 220	3 564	المملكة العربية السعودية
	Syrian Arab Republic	18 232	23 005	28 052	31 752	13 001	16 465	27 382	23 908	23 629		الجمهورية العربية السورية
	United Arab Emirates (1)	—	944	1 921	2 181	1 228	2 161	3 675	2 930	2 937	3 339 1	الإمارات العربية المتحدة (١)
	Yemen											اليمن
	Total	68 439	78 848	95 926	53 699	38 779	73 499	123 906	105 274	108 501		المجموع

(1) Oil values

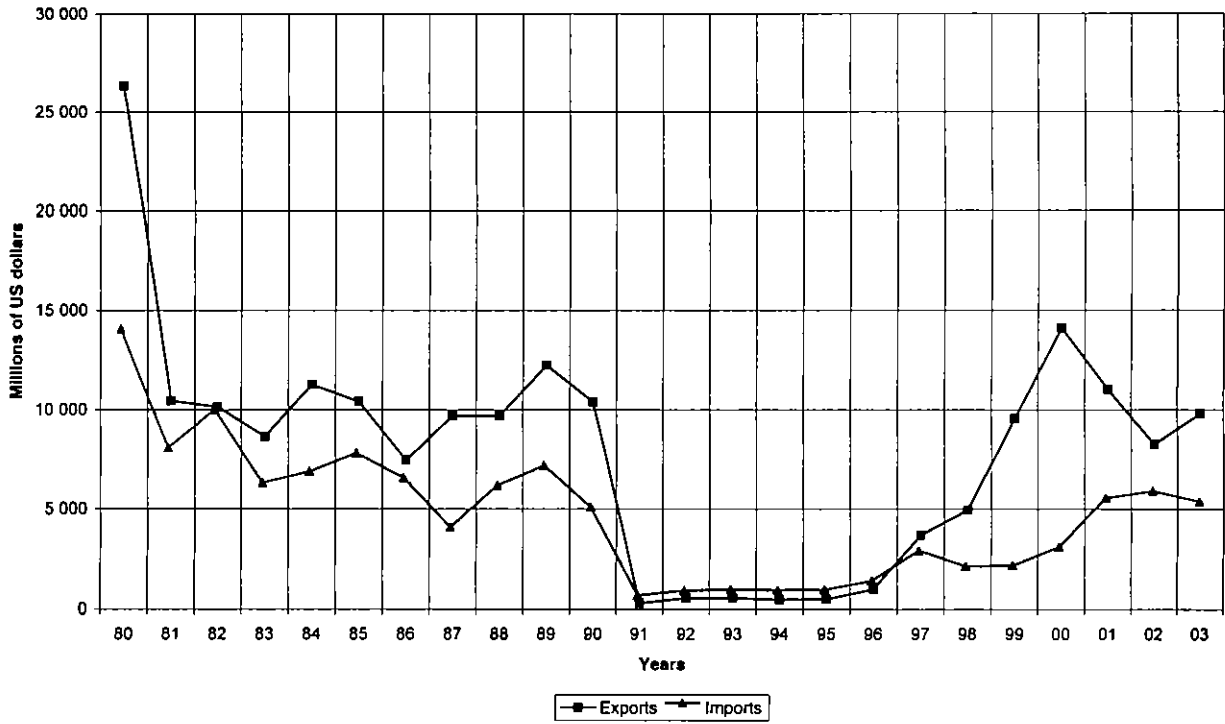
Bahrain Imports and exports, 1980-2003



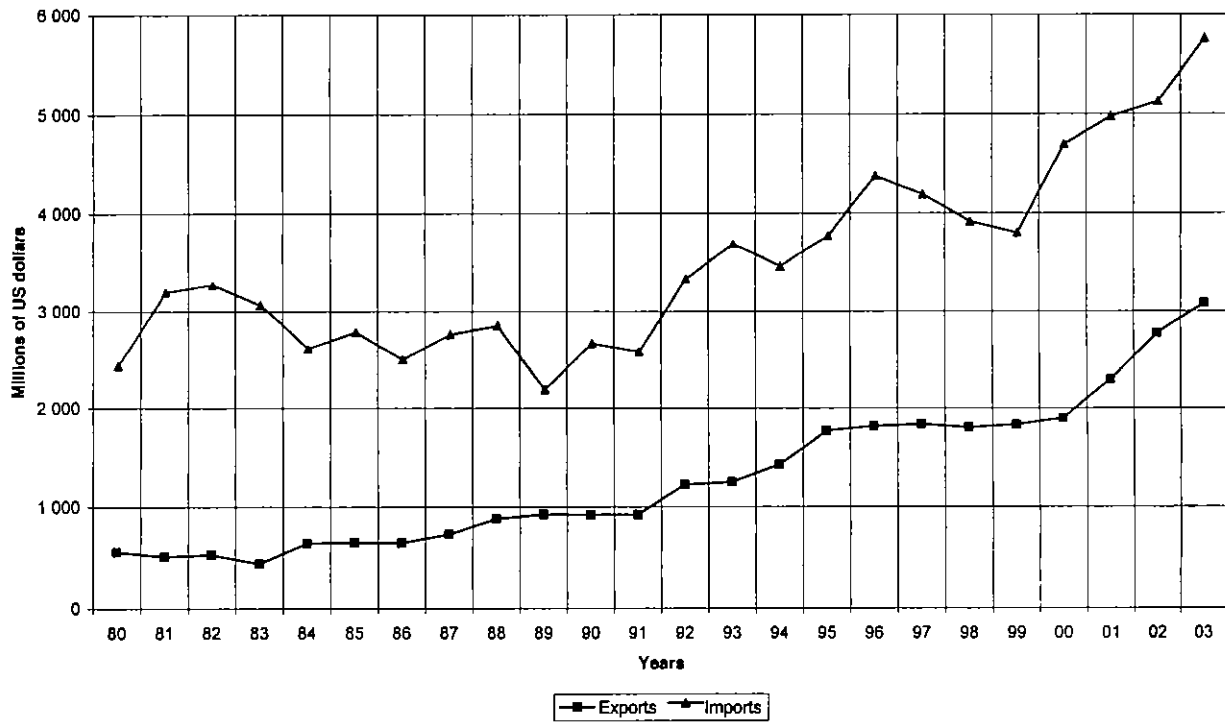
Egypt Imports and exports, 1980-2003



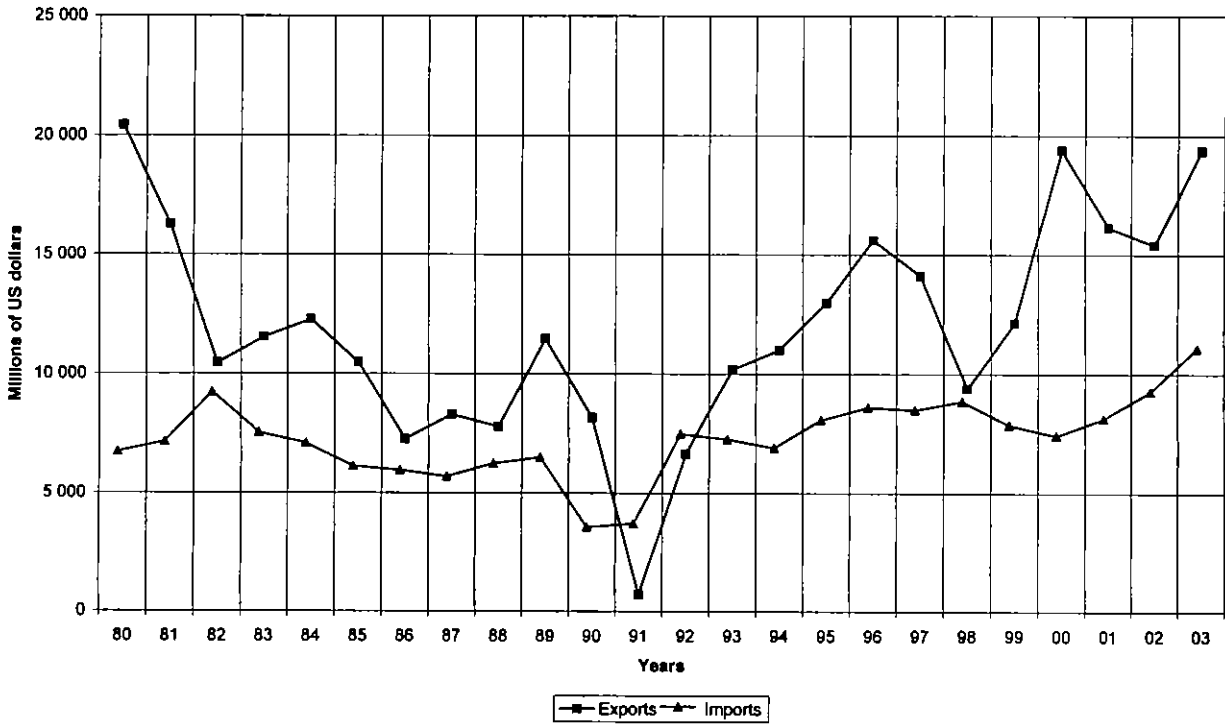
Iraq Imports and exports, 1980-2003



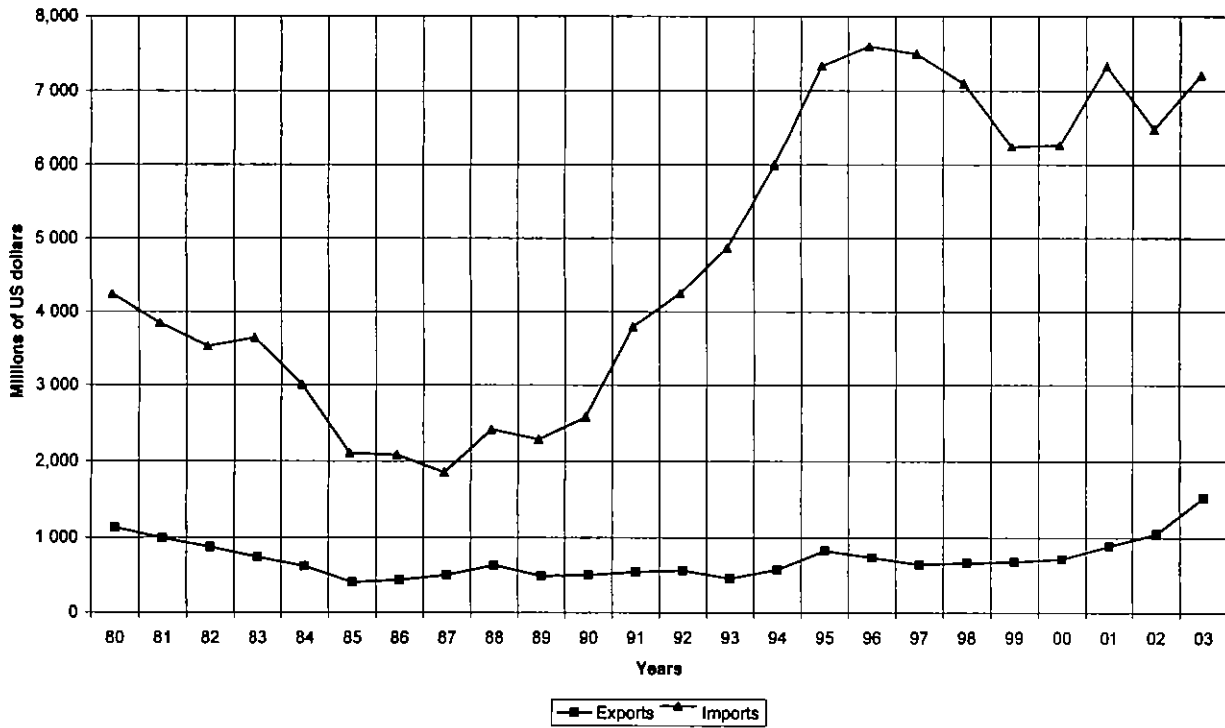
Jordan imports and exports, 1980-2003



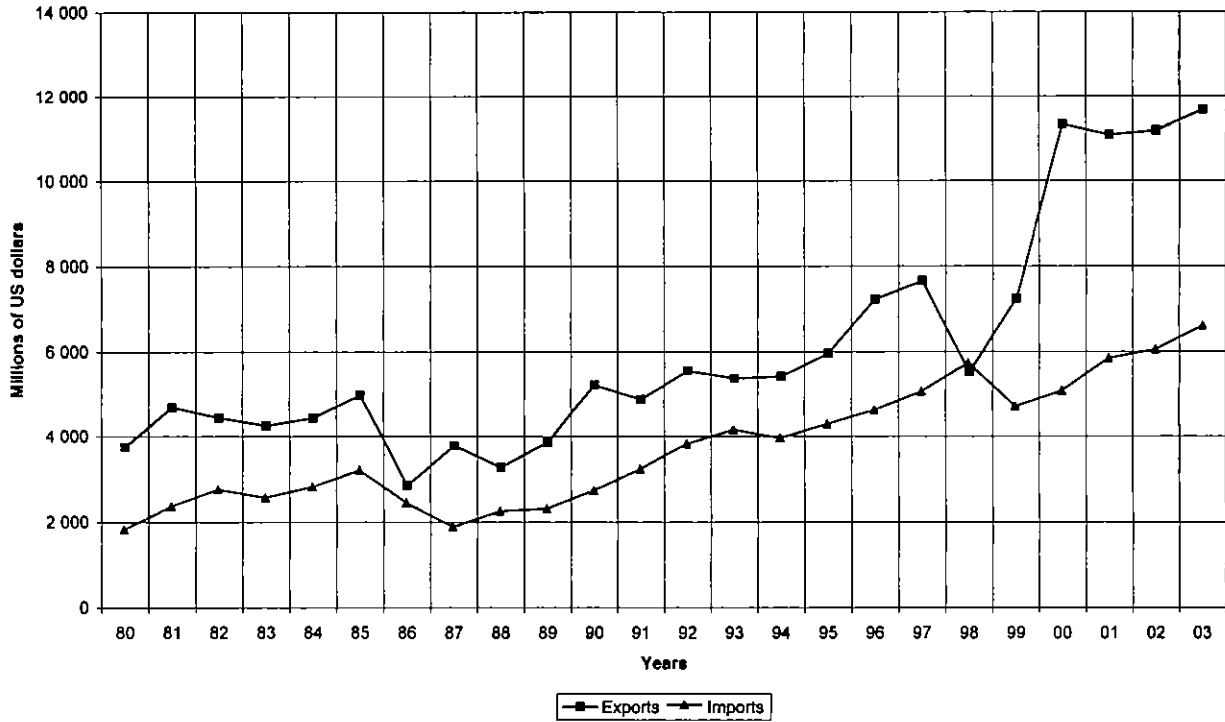
Kuwait Imports and exports, 1980-2003



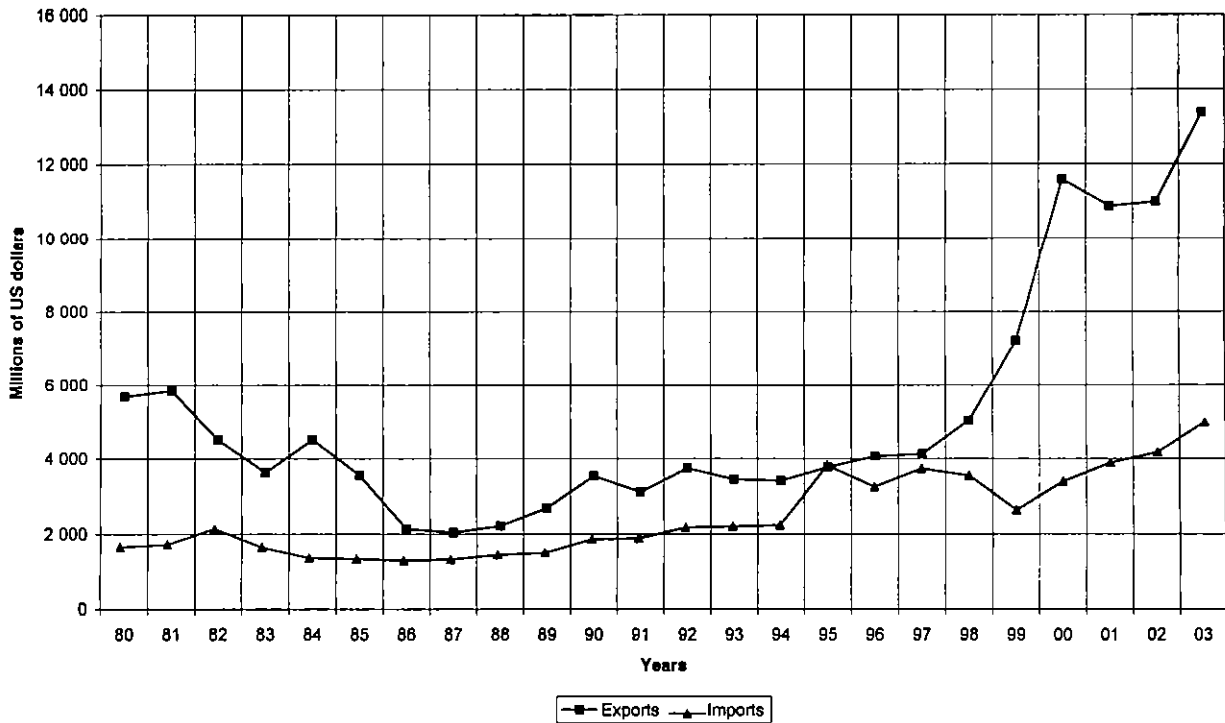
Lebanon imports and exports, 1980-2003



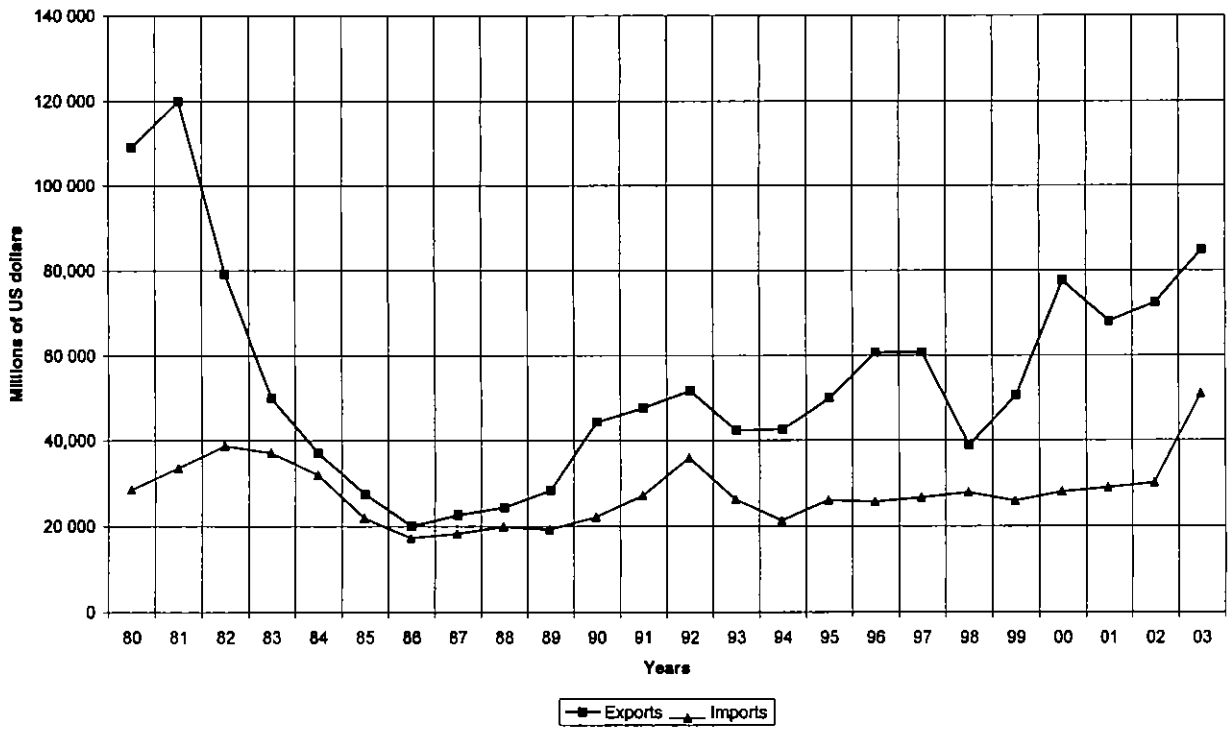
Oman Imports and exports, 1980-2003



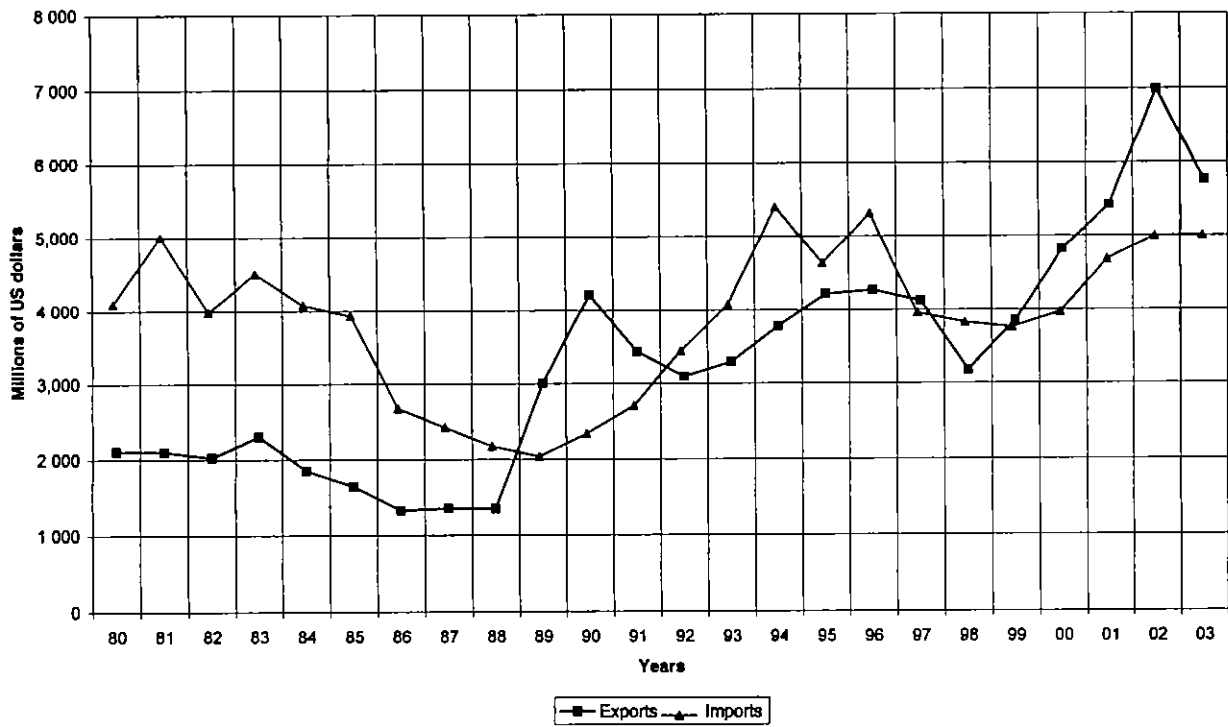
Qatar Imports and exports, 1980-2003



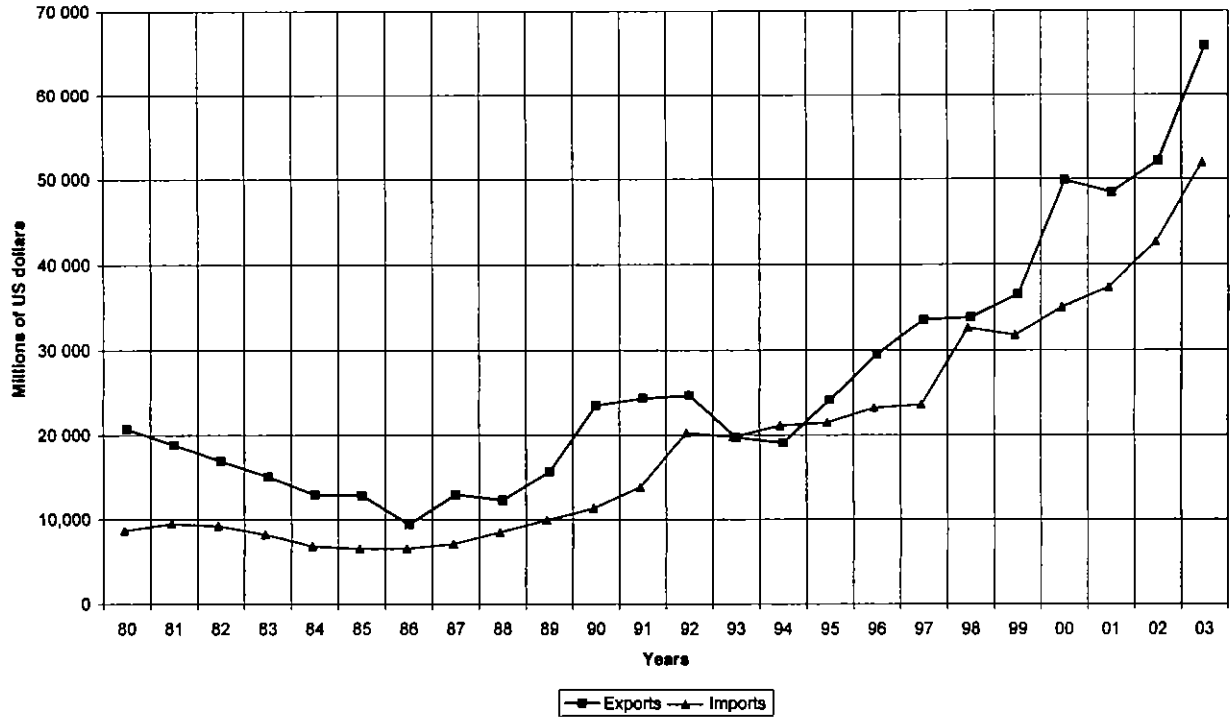
Saudi Arabia Imports and exports, 1980-2003



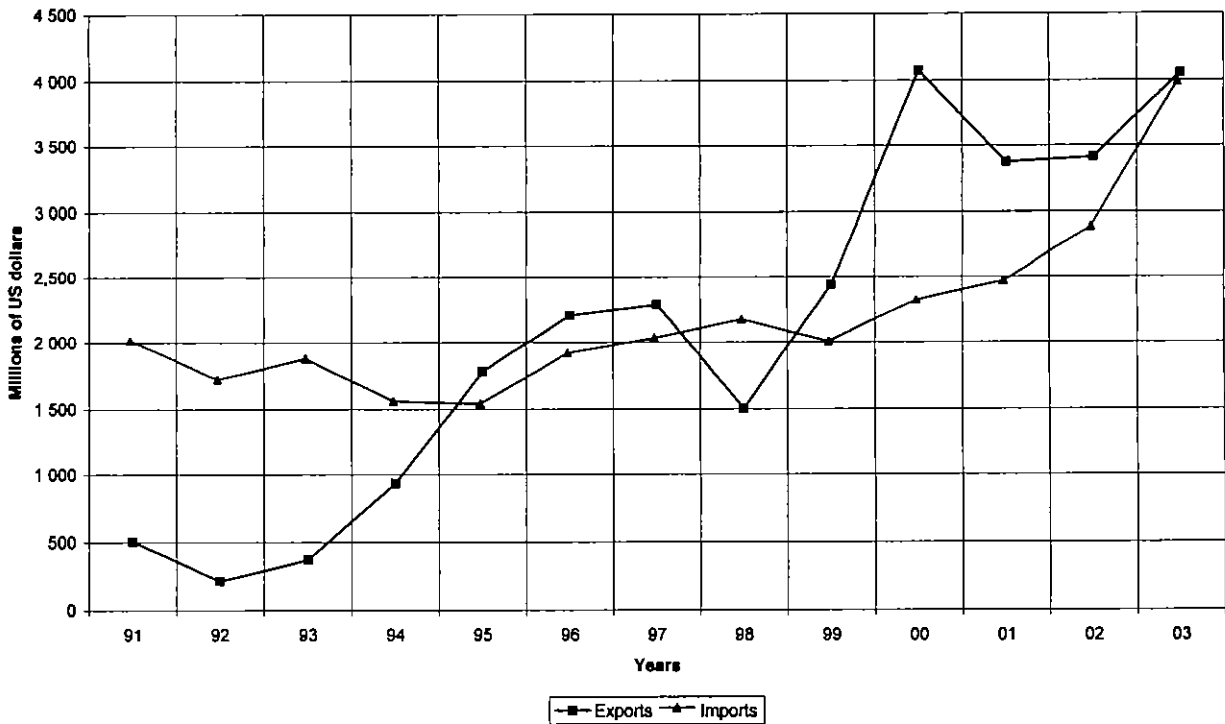
Syrian Arab Republic Imports and exports, 1980-2003



United Arab Emirates Imports and exports, 1980-2003



Yemen Imports and exports, 1991-2003



الجدول ٧-١

نسب واردات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المنسق لتوصيف و ترميز السلع، ٢٠٠٣-١٩٩٩

Table I.7

Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H.C.D.C.S sections, 1999-2003

الجدول ٧.١ سبب واردات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المتسق لتوصيف و برمودالسلع، ١٩٩٩
 Table 17 Percentage share of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by HCDCS sections, 1999

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	القسم
		Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %		
1	Live animals and their products	3.5	4.5	3.9		5.6	6.0	5.5	5.1	2.0	5.2	١ حيوانات حية ومشتقات حيوانية	
2	Vegetable products	3.3	10.9	10.2		5.7	5.3	5.1	7.3	10.0	7.9	٢ منتجات نباتية	
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	0.9	2.6	1.7		1.0	0.9	0.6	0.9	2.9	3.5	٣ معطروم ودهون وزيوت وشمع حيوانية أو نباتية	
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	5.1	5.1	6.0		7.5	10.5	4.3	4.0	8.0	15.3	٤ منتجات صناعية الأخرى، مشروبات، سواحل كحولية وخبز وخبز	
5	Mineral products	38.0	8.9	13.1		9.9	2.9	3.5	1.2	3.5	1.3	٥ منتجات معدنية	
6	Products of the chemical or allied industries	10.2	8.2	10.3		9.3	6.2	7.3	9.0	8.7	5.2	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها	
7	Plastics, rubber and articles thereof	2.1	5.4	4.2		3.7	3.3	3.3	3.3	5.8	2.9	٧ لدائن ومصنوعاتها، مطاط ومصنوعاته	
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.2	0.1	0.1		0.4	0.2	0.3	0.4	0.1	0.5	٨ جلود خام وجلود مشوية وجلود، براء ومصنوعاتها لوازم السفر، حقائب يدوية وأرغفة مشابهة لها	
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.9	3.8	1.0		1.5	1.1	1.2	1.2	2.0	0.8	٩ حسب ومصنوعاته، قطن ومصنوعاته، مصنوعات من القطن والخشام أو غيرها من مواد الصناعات	
10	Pulp of wood waste, scrap and articles of paper	1.8	3.1	2.5		2.9	1.8	1.6	2.0	3.3	1.1	١ عذوبة الصب أو غيرها من عجائن مواد لينة، ورق، ورق مطوي ومصنوعاته	
11	Textiles and textile articles	5.4	2.7	5.3		6.2	3.9	5.4	6.2	9.9	10.2	١١ مواد نسجية ومصنوعاتها	

الجدول ٧.١ (تابع) سبب واردات دول الامتكا (بما فيها النفط الخام) حسب اقسام النظام المنسق لتوصيف و برمبو السلع، ١٩٩٤ (تابع)
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 1999 (continued)

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الامارات العربية المتحدة	القسم
		Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %	القسم
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		0.4	0.2	0.3		0.9	0.4	0.7	0.9	—	0.9	١٢ أحذية ، اغطية رأس ، مظلات مظف وشمس ، زئمن محضف وأصناف من زئمن ، اأرطاف اصطناعية محضفة من شعر بئسري
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		1.5	1.0	1.3		2.3	1.5	2.6	1.3	0.8	1.6	١٣ محضف من حجر أوجس أو إسبت أو حرير صفر ، سببف من حرط و رطاح ومحضف على
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.4	0.3	0.8		7.4	1.9	2.3	4.9	—	4.8	١٤ لؤلؤ طئبئ أو مستطب ، امحجر كريمة أو سبة كريمة ، سببف نئبئة
15 Base metals and articles of base metal		4.8	9.7	7.2		6.6	6.8	9.5	8.4	16.9	5.3	١٥ سببف علفية ومحضف عليها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		12.6	22.1	13.3		14.7	21.5	25.8	24.0	13.0	17.8	١٦ آلات وأجهزة ، محطاف كهربية ، اأرطافها ، اأجهزة تسببف واداعة الصور والصوت ، اأرطاف ولؤلؤ هذه اأجهزة
17 Vehicles of transport		5.8	4.0	13.9		9.9	19.9	15.6	14.5	8.9	10.7	١٧ محطاف نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		1.3	2.0	2.4		1.9	1.7	2.4	3.0	1.3	2.2	١٨ آلات وأجهزة للصوتف أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة للظف أو التجرافه ، أصناف صناعه الاتعاف وأرطافها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—		0.1	—	—	0.6	—	—	١٩ أسلحه وسببف ، اأرطافها ولؤلؤها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.9	0.8	1.4		2.4	1.5	3.1	1.8	0.5	2.8	٢٠ سببف وسببف مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—		—	2.8	—	0.1	—	—	٢١ سببف فنية ، قطع للسببف و قطع أثرية
Unspecified		—	4.6	1.1		—	—	0.1	—	2.6	—	عبر محدد
Total (millions of US dollars)		3 698	16 022	3 717	7 616	6 207	4 674	2 499	28 032	3 823	25 911	المجموع (مليون دولار امريكي)

الجدول ٧.١ (تابع) سبب واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المنسق لتصنيف و برميول السلع، ٢٠٠٠
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2000

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	العراق	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	الوصف
		Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %		
1	Live animals and their products	2.8	5.1	3.9	4.9	5.4	5.2	4.2	5.0	1.6	3.0	١	حيوانات حية ومصنجات حيوانية
2	Vegetable products	2.8	12.8	8.6	6.9	5.3	4.5	3.8	7.3	10.4	5.3	٢	منبجبات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	0.3	2.2	1.3	0.6	0.8	0.7	0.4	0.7	2.5	0.4	٣	سحوم والدهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	3.9	5.4	5.4	5.3	6.7	11.2	3.5	4.9	6.0	2.7	٤	منبجبات صناعات الأعيان مشروبات سوايل كحولية وخبز وبيج
5	Mineral products	48.2	9.2	16.4	2.6	17.6	4.1	2.7	0.9	6.2	1.5	٥	منبجبات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	8.1	8.2	8.3	7.3	8.4	6.1	5.6	8.4	9.8	6.6	٦	منبجبات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	1.8	5.5	3.8	3.5	3.6	3.2	2.6	3.7	6.9	4.2	٧	لدائن ومضغوعاتها، مطاط ومضغوعاته
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.1	0.1	0.1	0.6	0.4	0.2	0.2	0.3	0.1	0.5	٨	جلود خام وجلود مذبوحة وجلود بقران ومضغوعاتها، لوازم السفر، حياكيب يدوية وأوعية مشابهة لها
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.8	4.4	1.2	1.4	1.4	1.0	1.1	1.3	1.6	1.0	٩	حسب ومضغوعاتها، قطن ومضغوعه، مضغوعات من القطن والندام أو غيرها من مواد السفر
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	1.6	2.5	3.0	2.6	3.0	1.8	1.4	2.1	3.6	1.7	١٠	عصية الحسب أو غيرها من عصيات مواد لنبوية ورق وورق مطوي ومضغوعاته
11	Textiles and textile articles	5.0	2.0	5.8	7.2	5.7	3.9	5.3	5.9	11.3	10.6	١١	مواد نسجية ومضغوعاتها

الجدول ٧.١ (تابع) سبب واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام السلع المصنوع بدمير السلع، ٢ (تابع)
 Table 17 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2000 (continued)

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	القوة	القسم
		Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates		
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
12 Footwear, umbrellas, articles of feather & hair		0.4	0.3	0.3	1.0	0.9	0.4	0.6	0.8	—	0.9	١٢ أحذية ، أظفار راس ، مظلات مظن ومصنوع من مصنوع وأصناف من ريش ، أظفار اصطناعية ، مصنوعات من شعر بشري	
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		1.5	1.2	1.2	2.9	2.1	1.4	2.2	1.7	0.9	2.0	١٣ مصنوعات من حجر أو صخر أو إسمنت أو حديد صخر ، صناعات من حروف و زجاج ومصنوعات	
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.3	0.1	0.6	3.1	6.8	1.4	1.9	4.0	—	6.3	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة مصنوعة	
15 Base metals and articles of base metal		3.9	8.5	6.7	7.3	6.1	6.0	12.1	7.9	15.3	7.9	١٥ معادن عليا ومصنوعات عليها	
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		11.4	21.1	14.2	20.2	12.9	19.1	29.5	22.1	15.9	25.4	١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ، أجهزة تسجيل وأداة التصوير والصوت أجزاء وإلزام هذه الأجهزة	
17 Vehicles of transport		4.7	4.0	14.4	17.2	8.9	24.0	15.3	17.7	5.5	13.9	١٧ معدات نقل	
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		1.0	2.0	1.6	2.4	1.7	1.9	3.8	2.7	1.4	2.6	١٨ آلات وأجهزة التصوير أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة الطب أو للجراحة ، أصناف صناعة الصاعف ، وأجزائها	
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	0.1	0.1	—	—	0.7	—	—	١٩ أسلحة وذخائر أجزاء وإلزامها	
20 Miscellaneous manufactured articles		1.5	1.0	1.1	2.9	2.3	1.4	3.6	2.0	0.5	3.2	٢ سلع ومصنوعات مختلفة	
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	—	2.5	0.1	—	—	0.4	٢١ سلع فنية ، قطع للمجموعات وقطع أثرية	
Unspecified		—	4.4	2.3	—	—	—	0.1	—	0.5	—	غير محدد	
Total (millions of US dollars)		4 634	14 010	4 597	7 157	6 228	5 039	3 251	30 237	4 033	27 192	المجموع (مليون دولار أمريكي)	

الحدول ٧-١ (تابع) سبت واردات تول الإسكوا (بما فيها النقط الحام) حسب أقسام النظم المسبق لموصوف و برمودالمنع، ١ ٢
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2001

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	القسم
		Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %		
1	Live animals and their products	3.3	4.5	3.6	4.7	4.9	5.5	4.3	4.4	0.9	2.5	١	حيوانات حية ومنجيات حيوانية
2	Vegetable products	3.6	13.8	7.7	5.8	5.0	4.2	3.5	5.6	8.8	4.8	٢	منجيات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	0.3	1.4	1.1	0.5	0.6	0.4	0.3	0.5	1.5	0.2	٣	سحوم ودهون وزيوت و سحوم حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	4.8	6.8	5.5	5.2	6.9	11.5	3.3	4.8	5.6	2.7	٤	منجيات صناعية الأخرى مسروبات، سواائل كحولية وحقن وبيع
5	Mineral products	39.9	6.2	15.0	2.7	18.4	4.8	2.3	1.3	6.5	1.2	٥	منجيات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	9.2	9.2	8.4	7.2	8.2	6.0	6.5	8.4	9.9	6.0	٦	منجيات الصاعلت الكيماوية أو الصاعلت المتربطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	2.0	5.3	4.1	3.4	3.5	3.1	2.6	3.6	7.1	3.9	٧	لدائن ومصنوعاتها ؛ مطاط ومصنوع عليه
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.2	0.1	0.1	0.6	0.4	0.1	0.2	0.3	—	0.5	٨	جلود حام وجلود مشبوعه وجلود بقره ومصنوعاتها ؛ افرام السفر
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.8	4.5	1.3	1.2	1.4	1.0	1.1	1.2	2.2	0.9	٩	منجيات خشب أو غيرها من مواد الصنوبر، القطن والخمالة أو غيرها من مواد الصنوبر
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	1.6	3.0	3.3	2.6	2.7	1.8	1.3	1.9	3.2	1.5	١٠	منجيات خشب أو غيرها من خشب مواد لينة ورق مطوي ومصنوع عليه
11	Textiles and textile articles	5.9	2.1	8.1	7.2	6.4	3.7	4.6	5.6	9.1	9.0	١١	مواد منسوجة ومصنوعاتها

الجدول ٧.١ (تابع) نسب واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المتسق لتوصيف و برصو السلع، ٢٠٠١ (تابع)
 Table I 6 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2001 (continued)

القسم	الدولة	الإمارات العربية المتحدة	الجمهورية العربية السورية	السعودية العربية	قطر	عمان	لبنان	الكويت	الأردن	مصر	البحرين	Country
		United Arab Emirates %	Syrian Arab Republic %	Saudi Arabia %	Qatar %	Oman %	Lebanon %	Kuwait %	Jordan %	Egypt %	Bahrain %	
١٢ أحذية ، إطارات رياضية ، مظلات مطر ومبعض ريش من مبعض وأصناف من ريش ، أشرطة اصطناعية مصنوعة من شعر بشري		0.9	—	0.8	0.5	1.0	1.0	1.1	0.3	0.2	0.4	12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair
١٣ مصنوعات من حجر الرخام أو الإسبت أو هيراب صخر، مصنوعات من حريف ورياح ومصنوعات عليه		1.9	0.9	1.8	1.8	1.5	2.0	2.8	1.3	1.1	2.1	13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass
١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، مصنوعات منبوية		14.7	—	3.0	0.3	1.1	5.0	2.9	0.7	0.2	0.4	14 Pearls, stones, precious metals and its articles
١٥ معادن عليوية ومصنوعات عليها		7.3	16.8	8.2	11.3	7.8	5.9	8.2	8.1	9.8	3.7	15 Base metals and articles of base metal
١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية أو ميكانيكية أو أجهزة تسجيل وإذاعة الصور والصوت ، أجزاء وإتارم هذه الأجهزة		23.4	17.4	20.6	33.9	21.8	13.7	19.7	16.4	19.5	12.0	16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts
١٧ معدات نقل		13.3	7.5	21.7	15.3	18.1	9.8	18.1	10.6	3.2	6.8	17 Vehicles of transport
١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة للقطب أو للجراحة ، أصناف صناعة التماثيل ، أجزاءها		2.6	1.7	3.0	3.9	1.6	1.9	2.7	1.8	2.1	1.3	18 Photographic, medical, musical instruments & parts
١٩ أسلحة ودمشق ، أجزاءها وإتارمها		—	—	1.4	—	—	0.1	0.1	—	—	—	19 Arms and ammunition, parts & accessories
٢٠ سلع ومصنوعات مختلفة		2.8	0.4	1.8	2.9	1.7	2.2	3.1	1.2	0.9	1.9	20 Miscellaneous manufactured articles
٢١ مصفاة نفطية ، قطع للجمعيات وقطع أخرى غير محددة		—	—	—	0.1	3.2	—	—	—	0.2	—	21 Works of art, collectors' pieces and antiques
		0.1	0.4	—	0.1	—	—	—	1.4	5.9	—	Unspecified
المجموع (مليون دولار أمريكي)		30 544	4 747	31 223	3 757	5 798	7 291	7 869	4 871	12 754	4 240	Total (millions of US dollars)

الجدول ٧-١ (تابع) سبب واردات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسمق لتوصيف و ترميز السلع ٢٠٠٢
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2002

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة القسم
		Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		2.9	4.3	3.6	4.7	5.9	4.9	4.3	5.4	1.2	2.5	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2 Vegetable products		3.4	15.9	6.5	5.3	5.2	4.1	3.2	5.7	8.1	5.2	٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		0.3	1.4	1.6	0.4	0.7	0.6	0.3	0.4	1.3	0.3	٣ مخوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		4.5	6.5	5.4	5.1	7.4	10.8	4.2	4.7	7.5	2.8	٤ منتجات صناعة الأغذية، مشروبات، سواحل كحولية وخبز وبيع
5 Mineral products		37.2	5.1	16.3	2.7	15.1	4.4	2.6	0.7	4.3	1.1	٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		8.0	10.0	9.0	6.6	9.8	6.2	6.5	8.1	9.8	5.9	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		2.0	4.7	4.1	3.4	3.7	3.1	2.7	3.8	7.4	3.8	٧ لدائن ومضوعاتها، مطاط ومضوع عليه
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		0.2	0.1	0.1	0.5	0.5	0.1	0.2	0.3	0.1	0.5	٨ جلود جام وجلود متنوعة وجلود لبراء ومضوع عليها، لوازم السفر، حفاظ يدوية وأوعية مشابهة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.9	4.4	1.6	1.4	1.6	1.0	1.1	1.2	2.8	0.9	٩ حسب ومضوع عليه، ألوان ومضوع عليه، مضوع عليه من الخشب والفلان أو غيرها من مواد الصناعات الخشبية
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		1.4	2.3	2.8	2.4	2.9	1.7	1.3	1.9	2.9	1.3	١ عوينة الخشب أو غيرها من عوينة مواد الخشب، ورق وورق مطوي ومضوع عليه
11 Textiles and textile articles		5.1	2.0	9.8	6.2	6.6	3.8	4.2	5.7	7.0	8.6	١١ مواد منسوجة ومضوع عليها

الجدول ٧-١ (تابع) نسب واردات دول الاسكوا (بما فيها النطق بالحام) حسب أقسام النظام المنسق ليوستيف و بريموالملع، ٢ (تابع)
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2002 (continued)

القسم	البلد	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	التورية
Sections	Country	Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %	التورية
12 Footwear, umbrellas, articles of feather & hair		0.3	0.2	0.3	1.0	1.1	0.4	0.5	0.8	—	0.9	١٢ أحذية ، أظفار راس ، مظلات مطر وسمن ، زبون محصن وأصناف من زبون ، أو من اصطناعية مصنوعة من شعر بيمري
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		1.8	1.1	1.3	2.7	2.0	1.7	2.1	1.9	1.6	2.1	١٣ مصنوعات من حجر أو جص أو اسناب أو حديد صخر ، منتجات من حراف و زجاج ومصنوعاته
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.5	—	0.9	2.9	4.7	1.1	1.2	1.4	0.1	1.42	١٤ قراي طبيعي أو مستنبت ، اجهزة كريمة أو شبه كريمة صلبان سبيكة
15 Base metals and articles of base metal		4.6	9.3	6.8	8.9	5.9	7.5	11.7	8.2	15.8	8.1	١٥ معادن عليوية ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		15.0	17.0	13.9	21.1	13.4	23.3	30.6	22.0	18.5	24.3	١٦ آلات واجهزة ا معدات كهربائية ، اجهزة ا اجهزة تسجيل واداعة الصوت والصورة ، اجهزة وادام هذه الاجهزة
17 Vehicles of transport		8.8	2.8	11.1	18.8	8.9	18.5	16.3	22.1	9.2	12.1	١٧ معات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		1.3	2.1	1.7	2.5	2.1	1.4	3.2	3.0	1.3	2.7	١٨ آلات واجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات واجهزة الطب أو للجراحة ، اصناف صناعة البصاف ، اجهزتها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	0.1	0.1	—	—	0.6	—	—	١٩ اسلحة وخطار ا اجهزة وادارها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.8	0.9	1.3	3.2	2.4	1.5	3.5	2.0	0.7	2.7	٢٠ معات ومصنوعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.1	٢١ مصفاقية قطع للمجموعات وقطع اثرية
Unspecified		—	9.9	1.9	—	—	4.0	0.1	—	0.3	—	غير محدد
Total (millions of US dollars)		5 003	12 553	5 020	9 007	6 445	6 004	4 852	32 333	5 070	33 378	المجموع (مليون دولار امريكي)

الجدول ٧-١ (تابع) نسب واردات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المصنف لتوصيف و ترميز السلع، ٢٠٠٣
 Table 17 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2003

Section	Country	البحرين (١) Bahrain (1)	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		2.1	3.7	4.0		5.8	4.7	3.6		1.4		١ حيوانات حية ومشتقات حيوانية
2 Vegetable products		2.2	14.1	6.3		5.3	3.9	2.6		9.7		٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		0.3	1.4	1.8		0.7	0.8	0.4		1.6		٣ مخوم ولدهون زيوت و سموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		3.7	6.1	5.8		6.6	7.6	3.2		6.6		٤ منتجات صناعة الأغذية، مسروبات، سواحل كحولية وخبز
5 Mineral products		46.8	6.1	17.1		16.6	7.3	2.8		5.3		٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		7.5	9.7	8.6		10.0	6.0	5.8		8.7		٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		1.8	4.8	4.1		3.6	3.5	2.5		8.3		٧ لدائن ومضغ عتقاها، مطاط ومضغ عتله
8 Articles of leather and animal gut, (travel goods, handbags and similar		0.1	0.1	0.1		0.5	0.2	0.2		0.1		٨ جلود حمار وجلود مموغ و جلود بقره ومضغ عتقاها، اقلام السفر، حقائب يدوية وأزعة مشابهة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.7	4.4	1.4		1.5	1.0	1.0		2.8		٩ حسب ومضغ عتقه، الخشب ومضغ عتقه، مضغ عتق من القطن والخضراء أو غيرها من مواد الصناعات
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		1.2	2.3	2.7		3.2	1.5	1.3		3.1		١٠ عتبه الخشب أو غيرها من عتق مواد نباتية، ورق ورقل مموغ ومضغ عتقه
11 Textiles and textile articles		3.7	2.5	10.4		6.1	3.2	3.6		8.2		١١ مواد منسوجة ومضغ عتقاها

الجدول ٧٠١ (تابع) سبب واردات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسمي لوصف و ترميز السلع، ٢٠٠٣ (تابع)
 Table I 7 (continued) Percentage share of value of imports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2003 (continued)

Sections	Country	Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	قطر	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	الدولة
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		0.3	0.2	0.3		1.0	0.5	0.5				١٢ أحذية ، مظلات ، مظلات مطر ومبعض ريش خصص وأصناف من ريش ، أو من (اصطناعية مصنوعة من شعر بشري
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		1.7	1.0	1.3		1.9	1.8	2.5		1.1		١٣ مصنوعات من حجر أو ريش أو إسبت أو حديد صلب، منتجات من خزف و زجاج ومصنوع عليه
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.3		1.3		4.2	0.8	1.0				١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، الحجار كريمة أو شبه كريمة، سلاسل مبيدة
15 Base metals and articles of base metal		4.6	8.0	7.0		6.6	8.5	14.9		14.8		١٥ معادن علفية ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		11.4	15.6	13.6		12.2	21.3	32.0		17.3		١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ، أجهزة تسجيل واداعة الصور والتصوير ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		9.2	3.2	9.4		9.7	21.6	15.3		9.0		١٧ معادن نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.9	2.0	1.6		2.2	1.5	3.9		1.3		١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة للتلقيح أو للتحريك ، أدوات صناعة الساعات وأجزائها
19 Arms and ammunition, parts & accessories						0.1						١٩ أسلحة وسلاح ، أجزاءها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.5	0.8	1.1		2.0	1.7	2.7		0.6		٢٠ سلع ومعدات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques												٢١ مصف فنية ، قطع للتجموعت و قطع أثرية
Unspecified			14.0	2.1			2.6	0.1				غير محدد
Total (millions of US dollars)		4 715	10 893	5 653		7 168	6 572	4 897		5 083		المجموع (مليون دولار أمريكي)

(1) Provisional data

الجدول ٨-١

نسب صادرات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب اقسام النظام المنسق لتوصيف و ترميز السلع، ٢٠٠٣-١٩٩٩

Table I.8

Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H.C.D C.S sections, 1999-2003

الجدول ٨٠١ نسب صادرات دول الإسكوا (بما فيها القطط الخام) حسب أقسام النظام المنسق لتوصيف وترقيم السلع، ١٩٩٩
 Table 18 Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 1999

Sections	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر (١)	السعودية	الجمهورية العربية السورية (١)	الإمارات العربية المتحدة	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	التقسيم
1 Live animals and their products	Bahrain	0.2	0.7	3.0		0.6	1.8	—	0.4	1.8	0.6	١ حيوانات حية ومصنوعاتها
2 Vegetable products	Egypt	0.1	8.2	6.6		7.7	0.6	—	0.3	13.6	2.1	٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		0.8	0.8	3.8		1.0	0.3	—	—	0.5	0.5	٣ مخوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	Jordan	0.7	1.0	2.8		10.9	1.9	—	0.3	1.2	2.6	٤ منتجات صناعة الأغذية، مسروبات، سواحل كحولية وخبز وبيج
5 Mineral products		68.2	37.5	11.3		2.1	77.3	90.3	88.8	68.1	68.0	٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		2.5	6.5	37.0		12.5	0.9	2.6	4.9	0.8	2.3	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		0.7	3.4	3.1		2.6	0.7	3.3	1.9	0.2	1.1	٧ لدائن ومصنوعاتها، مطاط ومصنوعاته
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		—	0.4	0.4		1.3	—	—	—	0.3	0.1	٨ جلود غم وجلود مذبذغة وجلود بقر و مصنوعاتها، كقارم السفر، حطاب يدوية وأوعية مشابهة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		—	0.1	0.1		0.5	—	—	—	—	0.1	٩ حسب ومصنوعاتها، قطن ومصنوعاتها، مصنوعات من القطن والخشام أو غيرها من مواد السفر
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		0.7	0.7	3.4		8.0	0.1	—	0.3	0.2	0.3	١ عصبية الخشب أو غيرها من عجول مواد ليلها، ورقى للدرج مطور ومصنوعاته
11 Textiles and textile articles		5.7	24.9	5.6		8.1	1.6	1.6	0.3	11.8	5.9	١١ مواد نسجية ومصنوعاتها

الجدول ٨.١ (تابع) سبب صادرات دول الإسكوا (بما فيها النقط الخام) حسب أقسام النظام المسمى لتوصيف و ترميز السلع، ١٩٩٩ (تابع)
 Table 18 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 1999 (continued)

Section	Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر (١) Qatar (1)	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (1)	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	القسم القوة
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		—	0.1	0.4	—	1.5	—	—	—	0.6	0.3	١٢ أحذية ، أظفان رامن ، مظلات مطار وشمس ، زينة محصنة وأسلاك من ريش ، أرفار اصطفاغ، مصنوعات من شعر بيري
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		0.1	2.9	1.3	—	2.2	0.3	—	0.3	0.1	0.7	١٣ مصنوعات من حجر أوجس أو إسبت أو جريد صخر، منتجات من حرف و زجاج ومصنوعات
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.1	—	0.4	—	14.1	0.1	—	—	—	1.4	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، منتجات سببه
15 Base metals and articles of base metal		18.2	6.5	3.3	—	11.6	1.3	2.2	1.2	0.4	4.1	١٥ معادن عليا ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		1.0	0.8	9.2	—	10.8	3.0	—	0.7	0.2	5.5	١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ، أجهزة أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصوت ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		0.5	0.2	5.8	—	1.3	8.6	—	0.4	—	2.4	١٧ معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.1	1.3	—	0.8	0.3	—	0.1	—	0.6	١٨ أدوات وأجهزة التصوير أو التصوير ، أدوات من سببه آلات وأجهزة الطب أو للجراحة ، أصداف صناعة البصايف الإيرانية
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	—	١٩ أسلحة وبخاخ ، أجزاءها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		0.3	0.8	0.9	—	2.1	0.5	—	0.1	0.1	1.3	٢٠ ملتح ومصنوعات مستتمة
21 Works of art, collectors pieces and antiques		—	—	—	—	0.1	0.5	—	—	—	—	٢١ مصف فنية ، قطع للجمعيات وقطع أثرية
Unspecified		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	غير محدد
Total (millions of US dollars)		4 363	3 549	1 832		677	7 239	7 059	50 757	3 471	24 561	المجموع (مليون دولار أمريكي)

(١) Exclude re-exports

الجدول ٨-١ (تابع) حسب صادرات دول الامتداد (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسمى لتوصيف و ترسيم السلع، ٢٠٠٠
 Table I 8 (continued) Percentage share of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2000

Section	Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر (١) Qatar (1)	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (1)	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	القسم
1	Live animals and their products	0.2	0.3	1.9	0.1	0.5	1.2	—	0.2	2.4	0.2	١ حيوانات حية ومصنوعات حيوانية
2	Vegetable products	0.1	6.6	5.7	—	6.8	0.5	—	0.2	6.1	1.3	٢ منتجات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	0.2	0.5	3.3	—	1.3	0.2	—	—	0.3	0.2	٣ زيوت ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	0.4	1.2	4.4	0.2	10.1	1.6	—	0.2	0.9	1.5	٤ منتجات صناعة الألبان، مشروبات، سواحل كحولية وحل بمع
5	Mineral products	75.7	42.9	8.6	93.5	4.6	83.6	93.5	91.6	76.0	75.6	٥ منتجات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	2.3	6.3	36.4	0.7	12.4	0.7	2.1	4.2	0.9	1.2	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	0.5	1.8	2.8	3.7	2.5	0.5	2.0	1.3	0.2	0.9	٧ لدائن ومصنوعاتها ١ مطاط ومصنوعات
8	Articles of leather and animal gut, (travel goods, handbags and similar	—	0.5	1.0	—	1.8	—	—	—	0.5	0.1	٨ جلود، خام وجلود، صابون، جلود، جوارب ومصنوعاتها ١ كوارث السفر، حقيب يدوية وأزعة منسوجة لها
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	—	0.1	0.1	—	0.6	—	—	—	—	0.1	٩ حسب مصنوعات ١ قطن ومصنوعات ١ مصنوعات من القطن والخشب أو غيرها من مواد الصناعات
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	0.5	0.6	3.9	0.1	7.5	0.1	—	0.2	0.2	0.2	١ عتبية الخشب أو غيرها من عتبات مواد الخشب، ورق كاديل مطوي ومصنوعات
11	Textiles and textile articles	5.4	19.7	8.4	0.2	5.8	1.3	1.2	0.2	11.1	4.9	١١ مواد نسجية ومصنوعات

الجدول ٨-١ (تابع) حسب صادرات دول الإسكوا (بما فيها النقط الخام) حسب أقسام النظام الميسق لتصنيف و ترميز السلع، ٢ (تابع)
 Table I 8 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2000 (continued)

Section	Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر (١) Qatar (1)	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السيونية (١) Syrian Arab Republic (1)	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	الدولة القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		—	0.2	0.4	—	1.2	—	—	—	0.5	0.2	١٢ أجنحة، مظلات، مظلات مطر وممسن، ريش مصنوع وأصناف من ريش، أرباب اصطناعية مصنوعه من شعر بخرى
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		—	8.4	1.0	0.2	2.7	0.2	—	0.2	0.1	0.6	١٣ مصنوعات من حجر أو صلب أو إسمنت أو خزير صلب، منتجات من حريف ورجاج ومصنوعه عليه
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		—	—	0.6	—	17.8	0.1	—	—	—	1.1	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنقب، اجنجر كريمه أو شبه كريمه، سلاسل مبيدة
15 Base metals and articles of base metal		13.4	6.5	3.7	0.4	8.8	1.1	1.1	0.7	0.4	3.8	١٥ معادن علفية ومصنوعهها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		0.6	0.9	9.2	0.4	10.5	1.8	—	0.5	0.2	4.6	١٦ آلات وأجهزة، معدات كهربائية، أجزاءها، أجهزة تسجيل، وأدوات الصور والصوت، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		0.4	0.1	5.8	0.4	1.8	6.2	—	0.3	—	2.1	١٧ معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		—	—	1.3	—	0.6	0.2	—	—	—	0.5	١٨ آلات وأجهزة تصوير، آلات موسيقية، أدوات وأجهزة الطب أو للجراحة، أصناف صناعة المناعف، وأجزاءها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩ أسلحة، ومخاطر، أجزاءها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		0.2	0.5	1.3	0.1	2.6	0.3	—	0.1	0.1	0.7	٢٠ ملح ومصنوع مختلف
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	0.1	0.5	—	—	—	0.5	٢١ تصف فنية، قطع للتصوير، قطع أثرية
Unspecified		—	2.8	—	—	—	—	—	—	—	—	غير محدد
Total (millions of US dollars)		6 195	4 713	1 899	19 401	714	11 318	11 421	77 583	4 700	36 433	المجموع (ملايين دولار أمريكي)

(١) Exclude re-exports

(١) لا تتضمن إعادة التصدير

للجول ٨-١ (تابع) سب صادرات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المنسق لتوصيف و برموز السلع، ٢٠٠١
 Table 18 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2001

القسم	الدولة	الامارات العربية المتحدة	الجمهورية العربية السورية (١)	المملكة العربية السعودية	قطر	عمان	لبنان	الكويت	الأردن	مصر	البحرين	Country
		United Arab Emirates %	Syrian Arab Republic (1) %	Saudi Arabia %	Qatar %	Oman %	Lebanon %	Kuwait %	Jordan %	Egypt %	Bahrain %	
١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية	١	0.2	0.9	0.3	—	1.5	0.7	0.1	1.0	0.4	0.2	1 Live animals and their products
٢ منتجات نباتية	٢	1.2	7.2	0.1	—	0.5	5.6	—	6.1	8.2	0.1	2 Vegetable products
٣ سحوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية	٣	0.1	0.4	—	—	0.2	1.1	—	2.7	0.4	—	3 Animal or vegetable fats, oils and waxes
٤ منتجات صناعة الأغذية، مسروبات، سواحل كحولية، وعلق وبنج	٤	2.0	1.2	0.2	—	3.9	11.2	0.3	4.0	1.6	0.5	4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco
٥ منتجات معدنية	٥	69.8	77.2	88.2	91.1	81.0	3.6	92.4	7.4	41.7	70.3	5 Mineral products
٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها	٦	1.7	0.8	5.3	2.2	0.8	9.9	0.7	29.3	6.7	2.6	6 Products of the chemical or allied industries
٧ لدائن ومصنوعاتها، ١ مطاط ومصنوعاته	٧	1.2	0.2	2.5	2.1	0.5	2.9	4.4	3.2	2.8	0.6	7 Plastics, rubber and articles thereof
٨ جلود حام وجلود مذبوحه وجلود لبرداء ومصنوعاتها، ١	٨	0.1	0.4	0.1	—	—	3.3	—	0.7	0.6	—	8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar
٩ حسب ومصنوعاتها؛ القطن ومصنوعاته، ١ مصنوعات من القطن والخلاط أو غيرها من مواد الصناعات	٩	0.1	—	—	—	—	1.0	—	0.1	0.2	—	9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork
١ عجنية الحبوب أو غيرها من عجينات مواد لولبية، ورق كورتل، مطوى، ومصنوعاته	١	0.3	0.2	0.3	—	0.1	6.8	0.2	4.0	0.9	0.5	10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper
١١ مواد منسوجة ومصنوعاتها	١١	4.0	9.5	0.3	1.3	1.3	8.7	0.2	15.0	17.4	7.6	11 Textiles and textile articles

الجدول ٨.١ (تابع) سبب صادرات دول الآسكو (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسبق لتوصيف و ترميز السلع، ٢٠٠١ (تابع)
 Table 18 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2001 (continued)

القسم	البلد	الإمارات العربية المتحدة	الجمهورية العربية السورية (١)	السعودية العربية	قطر	عمان	لبنان	الكويت	الأردن	مصر	البحرين	Country
Section	United Arab Emirates	Syrian Arab Republic (1)	Saudi Arabia	Qatar	Oman	Lebanon	Kuwait	Jordan	Egypt	Bahrain		
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
١٢ أحذية إظهار راس مقلات من ريش من حمير وأصناف من ريش، أرفار اصطفاية، مصنوعات من شعر بري	0.2	0.4	—	—	—	1.7	—	0.2	—	—	—	12 Footwear, umbrellas, articles of feather & hair
١٣ مصنوعات من حجر أبيض أو اسمن أو حديد صخر	0.8	0.2	0.2	—	0.3	2.5	0.2	1.0	2.3	0.1	13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass	
١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستقب، أحجار كريمة أو شبه كريمة	3.2	—	0.1	—	0.1	15.8	0.0	1.4	0.3	0.3	14 Pearls, stones, precious metals and its articles	
١٥ مقلات عتية ومصنوعات	3.8	0.4	0.9	1.8	1.3	7.3	0.5	4.8	7.5	15.5	15 Base metals and articles of base metal	
١٦ آلات وأجهزة، معدات كهربائية، أجهزة تسجيل، وإذاعة الصوت والصوت، أجزاء وتوابع هذه الأجهزة	6.7	0.6	0.6	0.5	1.9	12.9	0.5	9.7	1.2	0.8	16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts	
١٧ معدات نقل	2.8	—	0.8	0.6	5.7	1.3	0.4	6.4	0.1	0.5	17 Vehicles of transport	
١٨ آلات وأجهزة التصوير، آلات موسيقية، آلات وأجهزة للقطب أو للخرافة، أصناف صناعة الماعف، الجرافيا	0.7	—	—	0.1	0.1	0.8	—	1.6	0.1	0.1	18 Photographic, medical, musical instruments & parts	
١٩ أسلحة ومعدات، أجزاء وتوابعها	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19 Arms and ammunition, parts & accessories	
٢٠ ماعف ومصنوعات مختلفة	1.0	0.1	0.1	—	0.4	2.7	0.1	1.0	0.5	0.3	20 Miscellaneous manufactured articles	
٢١ ماعف هبة، ماعف المجموعات و ماعف أثرية	—	—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	21 Works of art, collectors' pieces and antiques	
غير محدد	0.2	—	—	0.1	0.3	—	—	0.7	7.0	—	Unspecified	
المجموع (مليون دولار أمريكي)	34 522	5 286	68 063	10 868	11 073.9	889	16 164	2 294	4 165	5 578	Total (millions of US dollars)	

(١) لا تتضمن إعادة التصدير

الجدول ٨-١ (تابع) نسب صادرات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسجل لتصنيف و برمرالسلع، ٢٠٠٢
 Table 1 8 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2002

Section	Country	البحرين Bahrain	مصر (١) Egypt (1)	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (1)	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	الدولة القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		0.3	0.5	2.6	0.1	0.8	1.7	0.1	0.3	5.4	0.3	١ حيوانات حية ومسجات حيوانية
2 Vegetable products		0.2	7.2	5.6	0.1	5.5	0.5	—	0.1	7.8	1.3	٢ مسجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		—	0.3	3.5	—	0.7	0.2	—	—	0.3	0.1	٣ شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		0.5	1.6	3.2	0.3	9.8	3.9	—	0.3	1.1	1.9	٤ مسجات صناعة الأغذية، مشروبات، سواحل كحولية وخبز
5 Mineral products		71.7	36.3	7.3	91.5	3.9	77.8	90.4	88.3	71.7	65.4	٥ مسجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		2.4	٤.6	27.2	0.8	10.3	0.8	2.2	٤.1	1.0	1.9	٦ مسجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		0.6	2.0	1.9	4.7	3.3	0.5	2.4	2.1	0.3	1.5	٧ لدائن ومضغو عتقها، مطاط ومضغو عتقها
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		—	0.6	0.1	—	1.3	—	—	0.1	0.4	0.2	٨ جلود خام وجلود مذبوحة وجلود بقرام ومضغو عتقها، بقرام السفر، حقيب يدوية وأوعية مماثلة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		—	0.1	1.0	—	1.2	—	—	—	0.1	0.1	٩ خشب ومضغو عتقها، لثين ومضغو عتقها، مضغو عتق من اللثين والفلحاء أو غيرها من مواد الصناعات
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		0.5	0.7	2.2	0.2	9.4	0.1	0.1	0.4	0.2	0.3	١ عتقية الخشب أو غيرها من عتقها مواد ليلها، ورق كورلي مغروى ومضغو عتقها
11 Textiles and textile articles		7.9	17.1	20.2	0.3	5.8	1.5	1.0	0.3	9.1	4.6	١١ مواد نسجية ومضغو عتقها

الجدول ٨-١ (تابع) سبب صادرات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسمى لتوصيف و برمز السلع، ٢ (تابع)
 Table I 8 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D S sections, 2002 (continued)

Section	Country	البحرين Bahrain	مصر (١) Egypt (1)	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (1)	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	الدولة السبب
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
12 Footwear, umbrellas, articles of feather & hair		—	—	0.1	—	0.8	—	—	—	1.1	0.3	١٢ أحذية ، أظفار راس ، مظلات مظفر وثمنس ، زيان مصغر وأصناف من ريش ، أرفار اصطناعية ومصنوعات من شعر بشري
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		—	٥.1	0.7	0.3	2.5	0.3	—	0.2	0.3	1.0	١٣ مصنوعات من حجر اوجس او اسبت او خزف صلب، سببوت من حرف و زجاج ومصنوعات
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.1	3.1	7.٤	—	20.٤	—	0.1	0.1	—	3.5	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستطبت ، اهداج كريمه او سبه كريمه، صانين ذهبية
15 Base metals and articles of base metal		14.1	8.6	3.٥	0.5	7.5	1.4	2.2	1.0	0.4	3.9	١٥ معادن عليوية ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		1.0	1.3	7.6	0.5	11.4	2.2	0.6	0.7	0.٥	9.1	١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ؛ أجهزة ؛ أجزاء تشغيل والاداع الصور والصوت ، أجزاء ولوازم هذه الاجهزة
17 Vehicles of transport		0.4	0.1	3.8	0.5	1.3	7.7	0.8	0.7	0.1	2.8	١٧ معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	—	1.0	—	1.0	0.2	0.1	—	—	0.7	١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير الطبي أو الموسيقي آلات وأجهزة للظفر أو للتزاحه ، أصناف صناعة الماعف وأجزائها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩ أسلحه ودخار ؛ أجزاءها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		0.3	0.6	0.9	0.1	2.6	0.4	—	0.1	0.2	1.1	٢ منتجات ومصنوعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	0.3	—	—	—	—	0.2	٢١ تحف فنية ، قطع للمجموعات و قطع أثرية
Unspecified		—	9.2	—	—	—	0.6	—	—	—	—	غير محدد
Total (million u s dollars)		5 794	4 707	2 770	1٤ 412	1 04٤	11 172	10 978	72 ٤60	6 794	37 182	المجموع (مليون دولار امريكي)

(١) Exclude re-exports

(١) لا تتضمن إعادة التصدير

الجدول ٨-١ (تابع) حسب صادرات دول الاسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظم المسق لتوصيف و برميز الملغ، ٢٠٠٣
 Table 18 (continued) Percentage share of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2003

Section	Country (١)	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	الاسم
	Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates		
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
1 Live animals and their products	0.2	0.6	2.6		0.8	1.6	0.1		4.2		١	حيوانات حية ومصنجات حيوانية
2 Vegetable products	0.1	6.5	5.5		4.2	0.4			7.5		٢	مصنجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes	—	—	1.9		0.6	—	—	—	1.0		٣	سحوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	0.5	1.6	4.3		9.8	2.5	—	—	1.5		٤	مصنجات صناعة الأغذية ، مشروبات ، سواحل كحولية وعلق وبيع
5 Mineral products	83.0	47.7	6.2		4.2	80.8	91.1		71.4		٥	مصنجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries	2.3	5.4	25.4		7.5	0.8	2.7		0.7		٦	مصنجات الصاعغ الكيماوية أو الصاعغ المربطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof	0.4	2.6	1.8		2.4	0.5	2.0		0.8		٧	لدائن ومصنجاتها ١ مطاط ومصنجاته
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	—	—	—		0.9	—	—	—	—		٨	جلود، حنم وجلود متبوعة وجلود، براء ومصنجاتها ، لوازم السفر ، حقائب يدوية وأوعية مشابهة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	—	—	—		1.1	—	—	—	—		٩	خشب ومصنجاته ١ القيق ومصنجاته ١ مصنوعات من العنق والحذاء أو غيرها من مواد الصلوا
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	0.4	0.6	1.7		5.9	0.1	—	—	0.3		١٠	عصية الخشب أو غيرها من عيش مواد لينة، ورقى وورق مطوى ومصنجاته
11 Textiles and textile articles	3.3	14.6	23.3		4.2	1.7	0.7		8.9		١١	مواد نسجية ومصنجاتها

الجدول ٨-١ (تابع) تمت صادرات دول الإسكوا (بما فيها النفط الخام) حسب أقسام النظام المسمى لتوصيف و برمر السلع، ٣ (تابع) ٢
 Table 18 (continued) Percentage share of value of exports of ESCWA member countries (including crude oil) by H C D C S sections, 2003 (continued)

Section	Country (1)	Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	الدولة	الاسم
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair	—	—	—	0.1	—	0.7	0.1	—	—	0.8	—	١٢ أحذية، أغطية رأس، مظلات مطر وثمنين، زئبق، مشعر وأصناف من زئبق، ازهار اصطناعية مصنوعة من شعر بشري	
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass	0.1	1.6	—	0.6	2.5	—	0.4	—	—	0.3	—	١٣ مصنوعات من حجر الجرانيت أو البصت أو حديد صلب، صلبات من حرف و زجاج ومصنوعات	
14 Pearls, stones, precious metals and its articles	—	1.9	—	9.5	30.5	—	—	—	—	—	—	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت، احجار كريمة أو شبه كريمة، صلبات تشبه	
15 Base metals and articles of base metal	8.1	8.4	3.0	7.6	11.8	1.3	1.8	0.5	0.7	0.7	—	١٥ معادن عليا ومصنوعاتها	
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts	0.7	0.8	6.8	11.8	—	—	—	—	—	—	—	١٦ آلات وأجهزة، معدات كهرلية، أجهزة تسجيل، أجهزة إعادة الصور والصوت، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة	
17 Vehicles of transport	0.9	0.1	3.9	1.2	6.2	0.6	—	—	—	—	—	١٧ معدات نقل	
18 Photographic, medical, musical instruments & parts	—	—	1.7	0.6	—	—	—	0.1	—	—	—	١٨ أدوات وأجهزة للتصوير أو التصوير، أدوات موسيقية، أدوات وأجهزة للتحريك أو للتجراح، أصناف صناعة الساعات وأجزائها	
19 Arms and ammunition, parts & accessories	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩ أسلحة وبنائات، أجزاءها ولوازمها	
20 Miscellaneous manufactured articles	0.1	0.4	1.2	3.0	0.4	—	—	—	—	—	—	٢٠ سلع ومصنوعات مختلفة	
21 Works of art, collectors' pieces and antiques	—	—	—	0.5	—	—	—	—	—	—	—	٢١ حرف فنية، قطع لتجميع و قطع أثرية	
Unspecified	—	6.2	0.1	—	0.8	—	—	—	—	—	—	غير محدد	
Total (million u s dollars)	5 841	6 163	3 082	1 524	11 669	13 383	5 753					المجموع (مليون دولار أمريكي)	

(1) Provisional data

(1) إرقام أولية



الجزء الثاني

التجارة البينية لدول اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا

Part II

Intraregional Trade of ESCWA Member Countries



الجدول ١-٢ حصة قيم الواردات النفطية من اجمالي قيمة الواردات حسب البلدان، ١٩٩٤-٢٠٠٣

Table II 1 Intraregional value of imports as share of total value of imports by country, 1994-2003

Country	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	البلد
A Intraregional non crude oil imports											الواردات النفطية باستثناء النفط الخام
B Total non-crude oil imports											بمجموع الواردات باستثناء النفط الخام
C Percentage share											ح-النسبة المئوية
(Millions of US dollars)											(مليون دولار امريكى)
Bahrain	325.3	353.3	342.4	360.1	367.3	389.3	419.0	445.5	557.5	481.4 (1)	البحرين
A											
B	2 489.9	2 385.7	2 488.8	2 617.3	2 837.4	2 450.0	2 582.3	2 701.7	3 331.0	2,647.9 (1)	
C	13.1	14.8	13.8	13.8	12.9	15.9	16.2	16.5	16.7	18.2	
Egypt	264.4	322.3	382.9	564.2	766.2	876.7	1 295.8	977.1	564.1	520.5	مصر
A											
B	9 592.1	11 738.9	13 038.2	13 286.0	16 038.7	15 603.3	14 009.9	12 753.8	12 552.6	10 892.7	
C	2.8	2.7	2.9	4.2	4.8	5.6	9.3	7.7	4.5	4.8	
Iraq											العراق
A											
B											
C											
Jordan	383.7	481.2	662.7	507.8	439.5	468.1	541.6	585.7	682.0	895.6	الاردن
A											
B	3 049.8	3 340.5	3 926.6	3 692.8	3 574.0	3 405.8	4 070.9	4 327.1	4 449.0	4 993.1	
C	12.6	14.4	16.9	13.8	12.3	13.7	13.3	13.5	15.3	17.9	
Kuwait	791.7	945.2	1 016.9	1 067.4	1 043.3	1 006.6	1 052.3	1 084.2	1 241.2		الكويت
A											
B	6 680.4	7 839.6	8 374.0	8 255.5	8 617.2	7 616.7	7 156.9	7 869.1	9 007.4		
C	11.9	12.1	12.1	12.9	12.1	13.2	14.7	13.8	13.8		
Lebanon	438.1	498.7	552.7	619.4	564.4	511.3	699.8	888.5	646.2	849.9	لبنان
A											
B	5 963.3	7 292.1	7 559.0	7 455.0	7 055.2	6 206.5	6 228.0	7 291.1	6 444.6	7 167.5	
C	7.3	6.8	7.3	8.3	8.0	8.2	11.2	12.2	10.0	11.9	
Oman	1 274.4	1 230.8	1 294.6	1 473.1	1 666.6	1 566.9	1 711.4	1 965.9	2 050.1	1 883.5	عمان
A											
B	3 914.5	4 248.4	4 577.6	5 026.0	5 681.5	4 673.7	5 039.5	5 794.3	6 002.5	6 569.5	
C	32.6	29.0	28.3	29.3	29.3	33.5	34.0	33.9	34.2	28.7	

الجدول ١-٢ (تابع) حصة قيم الواردات البينية من إجمالي قيمة الواردات حسب البلدان، ١٩٩٤-٢٠٠٣
 Table II 1 (continued) Intra-regional value of imports as share of total value of imports by country, 1994-2003

Country	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	البلد
Qatar	346.2	411.7	421.2	523.5	570.1	490.9	539.6	516.4	705.5	814.6	قطر
A											١
B	2 085.6	3 676.9	3 103.7	3 594.5	3 408.6	2 498.9	3 251.3	3 756.7	4 052.1	4 897.4	ب
C	16.6	11.2	13.6	14.6	16.7	19.6	16.6	13.7	17.4	16.6	ج
Saudi Arabia	1 219.2	1 359.0	1 597.3	1 497.8	1 718.4	1 915.6	1 694.8	2 017.3	2 561.2		المملكة العربية السعودية
A											١
B	23 342.6	28 087.4	27 764.9	28 743.0	30 012.2	28 031.8	30 237.3	31 222.9	32 333.0		ب
C	5.2	4.8	5.8	5.2	5.7	6.8	5.6	6.5	7.9		ج
Syrian Arab Republic	281.1	304.6	365.6	269.4	258.5	249.3	380.4	388.5	536.0	632.0	الجمهورية العربية السورية
A											١
B	5 455.5	4 698.3	5 367.6	4 018.8	3 886.7	3 823.1	4 033.0	4 747.2	5 070.0	5 083.1	ب
C	5.2	6.5	6.8	6.7	6.7	6.5	9.4	8.2	10.6	12.4	ج
United Arab Emirates	1 144.5	1 336.1	1 387.3	1 462.0	1 598.8	1 661.9	1 611.7	1 902.4	2 439.6		الإمارات العربية المتحدة
A											١
B	21 024.0	21 374.6	23 163.8	23 511.9	25 386.0	25 911.0	27 191.6	30 543.9	33 377.6		ب
C	5.4	6.3	6.0	6.2	6.3	6.4	5.9	6.2	7.3		ج
Yemen	338.0	470.6	485.4	501.1	563.8	681.9	801.1	890.6	1 180.7	1 575.6	اليمن
A											١
B	1 556.8	1 537.4	1 918.6	2 033.8	2 173.5	2 004.7	2 324.0	2 466.2	2 892.2	3 990.7	ب
C	21.7	30.6	25.3	24.6	25.9	34.0	34.5	36.1	40.8	39.5	ج
Total intraregional imports	6 806.4	7 713.6	8 509.0	8 845.9	9 557.0	9 818.5	10 747.5	11 662.1	13 164.1		مجموع الواردات البينية
Total imports	85 154.5	96 219.7	101 282.8	102 234.6	108 670.9	102 225.5	106 124.6	113 474.0	119 512.1		مجموع الواردات
Percentage share	8.0	8.0	8.4	8.7	8.8	9.6	10.1	10.3	11.0		النسبة المئوية
(1) Provisional											(١) ارقام أولية

الجدول ٢-٢ حصة قيم الصادرات النفطية من إجمالي قيمة الصادرات حسب البلدان، ١٩٩٤-٢٠٠٣
 Table II 2 Intraregional value of exports as share of total value of exports by country, 1994-2003

Country	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	البلد
Bahrain (1)	A	396.7	468.4	471.4	491.0	508.9	456.3	569.1	576.0	493.7 (2)	البحرين (١)
	B	1397.5	1658.2	1542.6	1668.8	1576.1	1586.8	1897.3	1838.0	1161.4 (2)	
	C	29.3	23.7	28.3	27.7	32.3	34.8	26.6	30.0	31.3	42.5
Egypt	A	367.7	324.3	367.6	347.5	406.9	358.2	437.5	464.4	584.4	مصر
	B	2113.6	2215.2	2721.8	2880.0	3033.3	3254.7	4364.6	3867.5	4390.6	
	C	17.4	14.6	13.5	12.1	13.4	11.0	10.0	12.0	13.3	
Iraq	A										العراق
	B										
	C										
Jordan	A	491.8	664.9	715.5	815.4	692.1	602.5	622.4	1015.1	1143.4	الأردن
	B	1424.3	1771.0	1816.9	1835.5	1802.4	1831.8	1899.3	2294.4	2770.0	
	C	34.5	37.5	39.4	44.4	38.4	32.9	32.8	44.2	41.3	
Kuwait	A	294.4	287.8	345.6	390.9	388.1	398.5	419.8	490.8	514.3	الكويت
	B	4817.0	6178.5	7391.4	7164.6	4876.9	6698.3	8225.3	6577.6	7234.3	
	C	6.1	4.7	4.7	5.5	8.0	5.9	5.1	7.5	7.1	
Lebanon	A	336.4	492.7	337.3	289.3	295.9	273.8	308.4	368.8	464.7	لبنان
	B	572.0	823.5	734.0	642.3	660.9	676.8	714.3	889.3	1045.4	
	C	58.8	59.8	46.0	45.0	44.8	40.5	43.2	41.5	44.5	
Oman (1)	A	652.4	676.0	749.7	961.7	1089.8	1049.3	1218.4	1161.0	1432.9	عمان (١)
	B	1310.6	1310.8	1457.2	1847.1	1801.3	1708.0	1941.2	2193.6	2570.3	
	C	49.8	51.6	51.4	52.1	60.5	61.4	62.8	52.9	55.7	

A Intraregional non crude oil exports

B Total non crude oil exports

C Percentage share

(Millions of US dollars)

أ. الصادرات النفطية باستثناء النفط الخام

ب. مجموع الصادرات باستثناء النفط الخام

ج. النسبة المئوية

(بملايين دولار أمريكي)

الجدول ٢-٢ (تابع) حصة قيم الصادرات البترولية من اجمالي قيمة الصادرات حسب البلدان، ١٩٩٤-٢٠٠٣
 Table II 2 (continued) Intraregional value of exports as share of total value of exports by country, 1994-2003

Country	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	البلد
Qatar	321.5	319.7	388.1	353.8	354.2	668.6	717.3	487.7	747.7	719.3	قطر
A											أ
B	1 228.9	1 615.8	1 287.0	1 427.3	2 045.6	3 198.3	5 004.8	5 257.8	5 349.5	6 665.7	ب
C	26.2	19.8	30.2	24.8	17.3	20.9	14.3	9.3	14.0	10.8	ج
Saudi Arabia	2 000.2	4 209.7 (4)	2 172.2	5 709.3 (4)	4 325.0 (4)	4 477.4 (4)	3 571.8	3 915.7	4 185.3		المملكة العربية السعودية
A											أ
B	10 513.9	50 040.3 (4)	16 508.9	60 731.9 (4)	38 821.5 (4)	50 756.0 (4)	15 578.5	17 180.3	17,422.8		ب
C	19.0	8.4	13.2	9.4	11.1	8.8	22.9	22.8	24.0		ج
Syrian Arab Republic (3)	820.1	754.0	684.4	784.7	679.7	660.8	689.2	717.3	1 187.8	1,010.3	الجمهورية العربية السورية (٣)
A											أ
B	1 752.6	1 768.7	1 461.4	1 285.8	1 515.2	1 286.6	1 496.1	1 612.0	2 573.5	2,135.5	ب
C	46.8	42.6	46.8	61.0	44.9	51.4	46.1	44.5	46.2	47.3	ج
United Arab Emirates (1)	1 149.8	1 322.6	1 819.1	1 935.3	1 829.3	1 583.9	2 590.8	2 933.5	3,976.6		الإمارات العربية المتحدة (١)
A											أ
B	4 751.6	5 964.5	7 640.0	8 402.4	8 587.4	8 096.5	9 051.5	10 613.6	13,552.9		ب
C	24.2	22.2	23.8	23.0	21.3	19.6	28.6	27.6	29.3		ج
Yemen	105.2	162.5	71.5	38.8	117.8	126.9	168.7	139.8	473.0	474.5	اليمن
A											أ
B	932.9	836.4	283.6	108.3	273.9	275.1	401.6	444.2	473.0	717.5	ب
C	11.3	19.4	25.2	35.9	43.0	46.1	42.0	53.3	66.1	66.1	ج
Total intraregional exports	6 935.9	9 682.5	8 122.4	12 117.7	10 687.7	10 752.4	11 200.6	12 263.2			مجموع الصادرات البترولية
Total exports	30 814.9	74 183.0	42 844.8	87 994.0	64 994.4	79 368.9	50 394.1	52 827.6	59 220.3		مجموع الصادرات
Percentage share	22.5	13.1	19.0	13.8	16.4	13.5	11.5	13.1			النسبة المئوية
Total Intra-regional trade	13 742.3	17 396.1	16 631.4	20 963.6	20 244.6	20 570.9	21 948.1	23 925.3			مجموع التجارة البترولية البترولية
Total trade	115 969.4	170 402.7	144 127.6	190 228.6	173 665.3	181 594.4	156 518.7	166 301.6			مجموع التجارة
Percentage share	11.8	10.2	11.5	11.0	11.7	11.3	14.0	14.4			النسبة المئوية

(1) Excluding oil
 (2) Provisional
 (3) Excluding re-exports
 (4) Including crude oil

الجدول ٣-٢

مصروفات قيم الواردات النفطية لدول الاسكوا باستثناء النفط الخام، ١٩٩٩-٢٠٠٣

Table II 3

Matrices of intraregional non-crude oil value of imports of ESCWA member countries,
1999-2003

جدول ٣-٢ مصلوبة قيم الواردات البترولية لدول الاسكوا باستثناء النفط العام، ١٩٩٩
Table II 3 Matrix of intraregional non-crude oil value of imports of ESCWA member countries, 1999

(ملايين دولار امريكى)		(ملايين دولار امريكى)													
From		بحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	البحرين العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا
Importing Country		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA
Bahrain	211	107	01	77	148	71	92	93	216.5	93	104.5	01	389.3	01	389.3
Egypt	48	411	03	23.6	16.5	18.0	04	1.0	701.1	8.6	61.2	02	876.7	02	876.7
Iraq	49.5	57.3	106.6	—	13.5	35.8	7.0	14.2	151.3	5.7	36.9	2.2	468.1	2.2	468.1
Jordan	22.2	49.5	—	34.5	—	52.0	19.8	—	471.7	13.6	67.3	0.3	1 006.6	0.3	1 006.6
Kuwait	22.2	10.1	—	35.3	13.8	3.2	—	—	102.6	4.9	223.5	0.8	511.3	0.8	511.3
Lebanon	22.2	10.1	—	7.4	19.8	3.7	—	—	159.1	11.5	16.5	2.5	1 566.9	2.5	1 566.9
Oman	34.5	8.3	—	12.6	15.5	7.9	0.2	13.7	176.4	—	22.2	—	490.9	—	490.9
Palestinian Authority	240.6	205.3	—	141.5	99.6	64.6	86.8	2.1	72.1	—	353.8	58.2	1 915.6	58.2	1 915.6
Qatar	3.4	43.7	—	18.1	15.6	22.9	5.2	—	99.9	—	34.7	0.5	249.3	0.5	249.3
Saudi Arabia	112.3	94.6	0.4	99.4	101.7	73.4	74.9	4.8	904.3	132.9	56.5	6.9	1 661.9	6.9	1 661.9
Syrian Arab Republic	4.4	25.5	—	13.1	114.5	2.5	38.3	—	233.5	3.1	4.0	243.3	681.9	243.3	681.9
United Arab Emirates															
Yemen															

جدول ٣-٢ مصلوبة قيم الواردات البترولية لدول الاسكوا باستثناء النفط العام، ٢٠٠٠
Matrix of intraregional non-crude oil value of imports of ESCWA member countries, 2000

(ملايين دولار امريكى)		(ملايين دولار امريكى)													
From		بحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	البحرين العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا
Importing Country		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA
Bahrain	270	114	1.6	10.3	16.4	30.5	36.5	1.6	1.4	9.1	227.5	8.3	114.4	0.1	419.0
Egypt	7.1	43.5	156.3	—	17.2	38.9	9.0	14.1	149.8	9.5	44.9	49.2	2.1	541.6	
Iraq	45.1	57.2	—	39.0	—	48.1	—	26.7	503.4	37.2	56.1	259.0	0.5	1 052.3	
Jordan	49.1	85.5	0.9	40.6	16.1	3.0	—	7.6	165.0	7.6	283.3	47.8	1.0	699.8	
Kuwait	26.8	11.4	—	7.3	17.3	4.1	—	—	137.7	6.4	13.6	1 484.8	2.0	1 711.4	
Lebanon	39.9	11.4	—	12.0	17.0	7.7	17.9	0.2	183.2	—	25.0	225.2	0.1	539.6	
Oman	184.5	202.1	—	104.7	107.1	46.2	104.7	1.6	93.2	—	202.1	589.1	59.5	1 694.8	
Palestinian Authority	9.3	71.0	—	29.1	24.2	26.0	5.7	—	160.2	6.5	62.8	47.8	0.8	380.4	
Qatar	121.9	96.0	0.1	99.8	85.7	99.3	6.9	5.9	922.5	98.8	4.7	231.4	12.0	1 611.7	
Saudi Arabia	2.9	38.3	—	16.4	108.7	1.5	72.9	—	320.3	4.0	4.7	231.4	801.1	231.4	
Syrian Arab Republic															
United Arab Emirates															
Yemen															

جدول ٢٠٧ (تابع) مصفوفة قيم الواردات البترية لدول الاسكوا باستثناء القطر العام ٢٠٠١
 Table II 3 (continued) Matrix of intraregional non crude oil value of imports of ESCWA member countries, 2001

(Millions of US dollars)		مليون دولار امريكى													
From Importing Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	إجمالي الاسكوا Total ESCWA	من
Bahrain	14.8	13.0	0.3	12.3	17.9	16.3	12.6	0.2	10.4	242.4	12.8	107.0	0.3	445.4	البحرين
Egypt	7.9	51.6	1.0	21.3	50.6	23.6	4.4	0.2	12.2	680.5	48.7	111.4	8.7	977.1	مصر
Iraq	46.8	57.9	140.7	—	18.3	44.4	10.3	13.3	15.7	156.5	66.5	58.7	1.9	585.7	العراق
Jordan	55.2	106.2	11.1	37.2	18.0	54.6	25.5	—	15.1	408.7	53.1	282.1	0.7	1 084.2	الأردن
Kuwait	43.2	13.9	—	7.7	42.2	4.4	—	0.1	8.6	185.0	11.6	1 645.6	3.7	1 965.9	الكويت
Lebanon	22.3	8.9	0.1	15.6	18.3	10.0	19.8	0.2	201.2	22.3	22.3	196.8	0.9	516.4	لبنان
Oman	199.2	185.8	—	141.8	110.3	125.8	135.9	2.4	135.4	271.8	271.8	634.2	74.8	2 017.3	السلطة القطرية
Palestinian Authority	6.2	75.7	—	28.4	22.4	36.0	7.1	—	7.2	159.7	—	45.1	0.8	388.5	قطر
Qatar	159.8	94.4	—	114.6	108.0	114.0	92.2	5.1	138.9	979.0	78.7	—	17.7	1 902.4	السعودية
Saudi Arabia	11.6	27.2	0.1	14.5	128.2	6.2	80.4	—	2.9	306.1	5.7	307.7	—	890.6	الجمهورية العربية السورية
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الإمارات العربية المتحدة
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	من

جدول ٢٠٨ (تابع) مصفوفة قيم الواردات البترية لدول الاسكوا باستثناء القطر العام ٢٠٠٢
 Matrix of intraregional non crude oil value of imports of ESCWA member countries, 2002

(Millions of US dollars)		مليون دولار امريكى													
From Importing Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	إجمالي الاسكوا Total ESCWA	من
Bahrain	1.3	17.2	0.9	12.4	28.9	19.2	20.5	—	17.1	292.3	10.4	139.5	0.1	557.5	البحرين
Egypt	10.4	76.1	180.3	—	17.6	43.0	8.6	12.0	12.2	144.6	96.9	78.4	1.9	682.0	مصر
Iraq	46.5	66.4	0.0	40.4	54.1	54.1	28.1	0.8	15.9	581.4	90.3	317.6	0.2	1 241.8	العراق
Jordan	37.8	134.4	6.6	44.1	12.7	—	2.9	—	2.2	138.9	207.2	57.0	2.4	646.2	الأردن
Kuwait	86.5	17.2	—	9.9	28.0	16.7	—	0.1	12.0	219.2	8.6	1 646.0	6.0	2 050.1	الكويت
Lebanon	33.6	15.6	—	19.8	28.9	10.0	25.2	0.2	252.0	33.0	33.0	285.5	1.5	705.3	لبنان
Oman	275.6	217.5	—	142.6	125.3	87.3	118.7	2.5	145.4	539.4	539.4	819.2	87.8	2 561.2	السلطة القطرية
Palestinian Authority	6.5	97.7	—	50.6	25.4	83.0	6.1	—	2.6	178.0	—	84.2	1.5	536.0	قطر
Qatar	167.6	131.3	0.2	190.7	113.7	136.9	262.5	5.2	149.9	1 122.1	97.0	—	62.5	2 439.6	السعودية
Saudi Arabia	31.7	45.7	—	18.4	159.2	3.9	81.7	—	2.0	366.8	9.7	461.6	—	1 180.7	الجمهورية العربية السورية
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الإمارات العربية المتحدة
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	من

الجدول ٣.٢ (تابع) مصفوفة قيم الواردات النفطية لمدول الاسكوا باستثناء النطق العام، ٣ ٢
 Table II.3 (continued) Matrix of miraregional non-crude oil value of imports of ESCWA member countries, 2003

(مليون دولار امريكاني)

From	To													Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA
Bahrain	1.7	10.4	—	5.4	30.5	10.5	15.0	—	18.8	258.4	5.1	127.1	0.2	481.4
Egypt	—	—	0.1	30.3	24.5	30.1	1.7	3.9	5.6	252.8	75.1	83.2	11.6	520.5
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon	7.6	174.4	14.4	44.9	13.3	—	3.4	12.5	219.6	259.3	96.1	4.3	—	849.9
Oman	132.7	22.6	—	10.4	34.8	5.3	—	—	16.2	224.4	5.3	1 417.9	13.9	1 883.5
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar	64.5	29.0	—	14.9	20.5	13.4	28.4	0.2	—	291.0	25.5	326.2	0.9	814.6
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Syrian Arab Republic	1.8	99.6	70.0	58.3	26.2	80.4	10.7	—	9.8	202.1	—	71.7	1.3	632.0
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yemen	3.6	77.1	0.3	43.7	314.1	3.4	113.0	0.1	6.5	439.8	10.3	563.8	—	1 575.6

REDACTED

REDACTED

الجدول ٤.٧ مصفوفة قيم الصادرات البترولية لحدول الاسكوا باستثناء النفط الخام، ١٩٩٩
Table II 4 Matrix of intraregional non crude oil value of exports of ESCWA member countries, 1999

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country														المجموع Total	الاسكوا ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة التحتية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen			
Bahrain (1)	2.4	2.2	0.6	7.1	54.0	3.8	17.7	—	98.2	278.4	3.7	82.7	4.2	552.5		
Egypt	16.0	31.4	122.9	—	30.0	42.9	13.3	38.3	23.2	147.6	23.6	96.0	17.3	602.5		
Iraq	20.3	27.8	—	25.0	14.8	20.2	—	—	17.1	136.6	19.6	111.3	5.9	398.5		
Jordan	8.9	15.3	21.7	27.0	30.3	2.9	—	—	6.1	70.9	32.3	53.9	4.5	273.8		
Kuwait	11.2	15.8	28.2	23.2	21.7	2.8	—	—	16.8	116.4	4.1	718.1	91.1	1 049.3		
Lebanon	14.4	18.8	—	14.3	24.9	5.4	7.9	—	84.9	—	5.7	490.0	2.2	668.6		
Oman (1)	1 484.6	379.4	—	172.8	476.1	119.4	153.8	0.3	182.4	—	108.1	1 257.7	142.9	4 477.4		
Palestinian Authority	9.0	34.9	—	39.1	51.9	137.2	9.2	—	15.9	291.0	—	58.6	14.0	660.8		
Qatar	165.1	117.4	59.7	93.1	279.6	42.8	193.4	0.5	152.8	301.2	28.1	—	150.1	1 583.9		
Saudi Arabia (2)	0.1	6.6	2.4	5.8	50.5	0.2	1.2	—	42.7	—	—	17.2	—	126.9		
Syrian Arab Republic (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
United Arab Emirates (1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

مصفوفة قيم الصادرات البترولية لحدول الاسكوا باستثناء النفط الخام، ٢٠٠٠
Matrix of intraregional non crude oil value of exports of ESCWA member countries, 2000

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country														المجموع Total	الاسكوا ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة التحتية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen			
Bahrain (1)	2.3	7.7	0.1	6.4	40.2	2.8	21.2	—	37.2	247.1	5.2	83.6	4.9	456.3		
Egypt	16.2	31.7	175.8	—	28.5	39.5	11.8	31.3	22.0	139.1	27.7	81.6	17.2	622.4		
Iraq	22.2	38.6	—	25.0	16.6	17.5	—	—	24.3	152.2	26.0	90.3	7.1	419.8		
Jordan	5.6	23.4	28.7	31.2	26.3	3.2	—	—	8.4	77.7	25.8	74.9	3.1	308.4		
Kuwait	12.3	10.6	19.3	25.0	30.1	3.1	—	—	19.9	162.8	5.2	778.0	151.9	1 218.4		
Lebanon	17.2	14.0	0.1	10.4	9.9	7.5	7.3	—	114.9	—	5.6	512.6	18.0	717.3		
Oman (1)	243.9	388.5	23.1	171.3	481.3	147.1	110.7	0.3	195.2	—	111.5	1 543.8	155.0	3 571.8		
Palestinian Authority	5.7	51.8	—	37.1	43.5	188.6	6.7	—	22.6	272.3	—	48.7	12.2	689.2		
Qatar	124.2	106.6	112.9	123.8	284.9	57.8	982.9	0.3	198.0	389.3	33.8	—	176.2	2 590.8		
Saudi Arabia (2)	—	4.2	4.0	1.1	71.0	0.4	1.7	—	1.1	47.9	0.4	37.1	—	168.7		
Syrian Arab Republic (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
United Arab Emirates (1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

(1) Excluding oil
(2) Including crude oil exports
(3) Excluding re exports.

الجدول ٤.٢ (تابع) مصفوفة قيم الصادرات البترولية لدول الاسكوا بمنطقة النفط العام، ٢٠٠١
 Table II 4 (continued) Matrix of intraregional non-crude oil value of exports of ESCWA member countries, 2001

(Millions of US dollars)		(مليون دولار أمريكي)													
To	From	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestine Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA Total
Exporting Country															
Bahrain (1)		2.3	7.7	11.3	11.1	42.4	3.4	20.1	5.7	68.9	305.9	7.6	85.4	5.6	569.1
Egypt			23.4	53.8	26.1	36.9	43.1	13.9	28.2	25.6	142.1	39.9	91.7	17.7	1015.1
Jordan			26.0	42.5	26.1	19.4	22.4	4.0	—	22.6	163.9	30.5	129.6	7.8	490.8
Kuwait			7.4	23.9	68.0	30.7	27.8	4.0	—	9.0	85.4	35.2	72.9	4.3	368.8
Lebanon			15.4	5.6	20.7	44.3	25.4	4.7	—	20.8	188.7	7.8	780.9	46.7	1161.0
Oman (1)															
Palestine Authority															
Qatar			29.6	11.7	0.2	15.3	17.4	7.9	6.4	—	150.5	7.8	233.1	7.9	487.7
Saudi Arabia			134.9	472.1	70.5	152.0	417.9	299.4	152.9	0.1	198.3	104.6	1,676.0	237.0	3,915.7
Syrian Arab Republic (2)			5.5	75.0	—	48.6	39.9	209.6	3.6	18.8	243.7	—	62.1	10.5	717.3
United Arab Emirates (1)			211.4	114.6	294.2	88.7	375.2	63.8	802.7	247.0	476.9	36.8	222.2	2,933.5	
Yemen			—	8.8	4.2	1.1	42.3	0.3	2.5	1.5	69.0	0.2	9.9	139.8	

مصفوفة قيم الصادرات البترولية لدول الاسكوا بمنطقة النفط العام، ٢٠٠٢
 Matrix of intraregional non crude oil value of exports of ESCWA member countries, 2002

(Millions of US dollars)		(مليون دولار أمريكي)													
To	From	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestine Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA Total
Exporting Country															
Bahrain (1)		2.5	4.2	5.2	4.3	40.2	2.2	14.3	—	64.7	328.1	11.4	97.8	3.8	576.0
Egypt			19.3	60.4	30.0	36.2	53.4	15.2	27.3	28.4	156.5	69.7	95.9	18.5	1,143.4
Jordan			25.2	35.0	—	18.1	21.5	4.2	—	36.6	172.6	27.2	138.0	10.2	514.5
Kuwait			8.1	27.6	71.1	35.3	32.4	4.2	—	15.2	96.0	75.6	94.7	4.4	464.7
Lebanon			22.4	5.8	69.9	24.5	26.2	2.5	—	34.2	180.9	8.0	1,008.2	50.1	1,432.9
Oman (1)															
Palestine Authority															
Qatar			29.2	9.8	0.2	13.4	32.9	12.4	9.9	—	191.0	3.9	436.0	8.8	747.5
Saudi Arabia			319.5	331.7	69.9	197.9	538.9	174.7	189.1	0.5	259.1	185.8	1,722.7	195.5	4,185.3
Syrian Arab Republic (2)			6.9	49.7	78.0	86.7	89.6	169.1	13.5	34.2	541.7	—	90.9	27.6	1,187.8
United Arab Emirates (1)			449.4	124.1	506.5	132.1	436.7	136.1	838.7	305.6	708.4	83.1	255.9	3,976.6	
Yemen															

(1) Excluding oil
 (2) Excluding re exports

(١) لا تتضمن النفط
 (٢) لا تتضمن إعادة التصدير

الجدول ٤.٢ (تابع) مصفوفة قيم الصادرات النفطية لتول الاسكوا بمنطقة الخليج، ٢٠٠٣
 Table II 4 (continued) Matrix of intraregional non-crude oil value of exports of ESCWA member countries, 2003

(مليون دولار امريكى)

To	البلد المصدر														مجموع الاسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	البحرين	الكويت	البحرين	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الامارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الاسكوا Total ESCWA	
Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA	
Bahrain (1)	3.1	0.4	7.8	34.9	3.7	6.6	—	54.4	314.0	2.8	63.6	2.3	493.7		
Egypt	2.6	51.9	96.4	20.1	104.6	3.2	11.4	5.3	185.1	74.1	116.0	27.9	698.7		
Iraq	18.3	26.9	542.5	39.7	50.5	16.9	25.5	26.5	161.7	97.1	117.3	22.6	1 145.6		
Jordan	9.7	28.0	121.8	48.4	50.8	4.8	—	15.3	104.3	99.5	104.4	4.7	591.6		
Lebanon	18.0	4.2	4.8	53.1	34.8	3.1	—	21.7	112.7	5.7	215.7	31.9	505.7		
Oman (1) (2)	35.4	24.3	3.9	8.5	32.7	4.1	13.9	—	196.9	27.2	369.3	3.2	719.3		
Palestinian Authority	4.3	88.5	84.8	146.8	44.7	230.3	3.7	—	24.3	350.4	48.3	18.8	1 045.1		
Saudi Arabia	0.3	11.7	13.8	2.0	159.1	1.3	6.2	—	1.2	94.0	1.0	183.8	474.5		
Syrian Arab Republic															
United Arab Emirates															
Yemen															

(1) Excluding oil
 (2) Excluding re exports

الجدول ٥-٢

مصنوفات كمية الواردات النسبية لدول الاسكوا حسب النظام المسق لتوصيف وترميز السلع (سلع محتارة)، ٢٠٠٣-١٩٩٩

Table II 5

Matrices of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S
(selected commodities), 1999-2003

الجدول ٥.٢ • مصفوفة كمية الواردات البشيرة لأول الأسواق حسب النظام المتكامل لموصوف وبريمو السلع، (القسم الأول — حيوانات حية ومنتجات المملكة الحيوانية)، ١٩٩٩ (١)
 Table II 5 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 1999 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة القطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية سورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الأسواق	ESCWA
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
Bahrain	—	12.4	—	45.8	310.4	2.9	50.1	3.1	27 073.1	1.7	523.4	34.0	28 056.9	28 056.9
Egypt	—	—	—	16.7	3.4	578.5	13.0	1.5	35.4	—	82.2	6.9	737.7	737.7
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon	195.0	321.0	—	50.3	144.8	—	1 379.7	21.5	588.5	745.1	781.7	115.4	4 342.9	4 342.9
Oman	83.5	0.4	—	6.0	36.4	0.2	—	0.1	8 148.2	48.2	42 724.7	4 292.6	55 340.2	55 340.2
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar	181.6	172.1	—	1 491.4	101.2	56.7	1 279.5	—	16 220.3	4 557.5	1 964.6	2.6	26 027.5	26 027.5
Saudi Arabia	2 616.0	2 609.0	—	10 987.0	3 453.0	—	32 437.0	—	1 492.0	23 785.0	31 564.0	14 330.0	123 273.0	123 273.0
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
United Arab Emirates	74 472.1	25 609.9	—	123 459.5	3 825.9	48 664.7	35 778.0	8 613.2	397 832.7	58 602.2	850.6	850.6	785 835.4	785 835.4
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

الجدول ٥.٣ • مصفوفة كمية الواردات البشيرة لأول الأسواق حسب النظام المتكامل لموصوف وبريمو السلع، (القسم الثاني — منتجات المملكة النباتية)، ١٩٩٩ (١)
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 1999 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة القطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية سورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الأسواق	ESCWA
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
Bahrain	—	10 774.5	—	33 473.3	0.6	8 096.8	230.8	11.0	39 016.8	13 776.5	3 351.8	64.6	108 887.7	108 887.7
Egypt	56.7	—	—	1 126.0	—	9 664.7	—	258.8	2 437.8	22 652.4	6 103.3	—	42 302.0	42 302.0
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oman	135.1	7 384.9	—	5 403.9	55.8	5 187.0	—	72.6	5 769.2	30 474.5	187 456.9	37.0	241 976.9	241 976.9
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar	109.0	5 686.9	—	36 853.4	194.7	9 260.6	3 215.8	—	48 621.6	11 683.4	14 144.0	3.5	131 753.3	131 753.3
Saudi Arabia	79.0	214 522.0	—	13 489.0	1 479.0	100 603.0	—	—	—	281 174.0	54 972.0	47 678.0	722 907.0	722 907.0
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
United Arab Emirates	3 022.9	39 044.6	250.3	9 029.4	28 211.9	8 003.2	107.6	25 361.3	485 199.9	2 691.4	—	498.8	601 431.2	601 431.2
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(١) Excluding quantities in units

Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 1999 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الإجمالي
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA
Bahrain	—	0.1	—	0.4	191.3	5.0	288.2	—	—	84.2	9.4	3 315.0	0.0	3 893.6
Egypt	—	—	—	81.8	—	—	61.7	—	—	190.9	—	104.9	—	439.3
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan	571.1	37.0	—	—	—	19.8	—	245.8	—	192.7	1 031.6	—	—	2 097.9
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon	40.0	363.0	—	901.9	160.5	—	202.6	—	—	5 747.7	188.8	406.3	—	8 010.8
Oman	2 218.1	18	—	3.4	—	17.0	—	—	—	368.1	0.5	5 102.7	0.1	7 711.7
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar	2 770.1	0.2	—	21.9	49.9	21.2	127.5	0.1	—	982.6	3.5	11 998.4	—	15 975.3
Saudi Arabia	1.4 142.0	323.0	—	1 047.0	2 574.0	—	5 475.0	159.0	—	—	370.0	49 826.0	89.0	74 005.0
Syrian Arab Republic	—	828.0	—	3 920.0	—	—	3 307.0	—	—	861.0	—	22 298.0	—	31 214.0
United Arab Emirates	7 719.4	848.2	—	1 546.1	4 163.2	1 088.4	70.9	1.2	331 556.3	344 369.4	1.1	—	114.0	691 478.3
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 1999 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الإجمالي
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA
Bahrain	—	868.0	—	166.1	3 050.6	260.4	1 055.6	—	598.5	40 613.7	76.4	17 020.5	0.0	63 709.8
Egypt	34.7	—	—	262.3	75.9	78.6	—	—	—	1 500.8	5 550.6	753.3	—	8 256.2
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan	551.0	3 147.6	—	—	782.5	4 028.6	612.5	779.6	—	24 817.2	1 315.0	25 885.4	63.3	61 982.6
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon	—	3 355.0	0.4	745.1	754.3	—	116.8	—	—	3 544.1	17 050.2	932.8	7.7	26 506.5
Oman	805.6	12 128.2	—	280.4	906.3	273.7	—	—	467.7	8 006.8	38.7	198 732.2	0.1	221 639.6
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar	2 331.3	756.9	—	230.2	1 260.2	566.8	2 285.4	0.6	—	50 913.7	222.6	49 916.1	0.1	108 483.9
Saudi Arabia	4 892.0	21 780.0	—	1 260.0	14 444.0	7 005.0	9 425.0	—	41.0	—	16 269.0	136 499.0	116.0	211 731.0
Syrian Arab Republic	—	5 563.0	—	—	—	140.0	—	—	—	—	—	—	—	5 703.0
United Arab Emirates	2 735.7	9 098.6	9.9	2 252.8	12 882.4	2 039.0	176.3	12.9	401.1	66 064.7	6 790.8	—	59.6	102 523.7
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Excluding quantities in units

الجدول ٥.٢ (تابع) مصفوفة كمية الواردات البنيوية لدول الأسكوا حسب النظام المتسلسل لمصنوف ومنتجات الحيوانية). (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 2000 (1)

(طن) From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة القطرية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الأسكوا Total	(طن) To
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA	Importing Country
Bahrain	—	14 1	—	328 3	335 6	24 9	118 5	—	19 2	30 736 4	299 2	599 9	0 1	32 476 1	البحرين
Egypt	—	—	—	66 0	—	24 1	1 0	—	—	129 2	3 0	312 0	91 1	626 4	مصر
Iraq	—	447 1	—	—	466 6	—	1 230 9	9 0	—	1 341 5	1 445 2	—	631 2	5 571 5	العراق
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الأردن
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الكويت
Lebanon	30 0	340 0	20 9	25 7	172 4	—	1 202 2	—	61 4	706 2	1 058 8	781 7	334 6	4 734 0	لبنان
Oman	49 1	1 0	—	9 3	77 3	—	—	—	—	8 597 2	10 2	37 289 7	6 581 7	52 615 5	عمان
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	سلطنة القطرية
Qatar	134 1	217 2	—	1 018 3	198 6	36 5	1 045 9	—	1 781 0	17 862 5	5 561 8	2 003 9	1 8	28 080 7	قطر
Saudi Arabia	1 569 0	622 0	—	5 689 0	2 495 0	—	13 719 0	—	—	—	27 083 0	17 795 0	14 278 0	85 031 0	المملكة العربية السعودية
Syrian Arab Republic	—	—	—	6 0	—	—	—	—	45 0	—	—	144 0	—	195 0	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	330 8	977 2	5 7	663 5	2 577	124 8	30 5	12 9	420 0	47 149 1	232 9	—	878 9	51 083 9	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

الجدول ٥.٢ (تابع) مصفوفة كمية الواردات البنيوية لدول الأسكوا حسب النظام المتسلسل لمصنوف ومنتجات النباتية). (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 2000 (1)

(طن) From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة القطرية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الأسكوا Total	(طن) To
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	ESCWA	Importing Country
Bahrain	—	11 035 5	—	33 718 9	2 3	14 959 7	444 2	197 0	5 9	46 332 7	14 231 6	4 345 7	26 9	125 300 3	البحرين
Egypt	—	—	—	1 902 7	179	18 547 9	12 6	—	25 3	653 4	16 337 4	1 588 5	62 2	39 147 9	مصر
Iraq	—	24 462 3	—	—	—	27 989 2	—	18 466 6	450 0	64 348 5	15 013 5	2 781 6	—	153 511 6	العراق
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الأردن
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الكويت
Lebanon	—	65 627 0	556 1	45 562 1	20 1	—	1 1	—	—	3 729 4	28 770 3	92 1	2 0	144 360 2	لبنان
Oman	477	15 882 2	—	6 125 5	87 2	4 716 3	—	—	76 5	4 085 7	35 360 7	165 710 2	143 8	232 135 8	عمان
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	سلطنة القطرية
Qatar	253 7	6 323 0	—	24 660 6	339 9	7 533 9	2 534 1	1 864 7	—	50 781 5	14 079 1	19 340 5	5 8	127 716 8	قطر
Saudi Arabia	—	242 509 0	—	2 889 0	—	57 386 0	29 793 0	7 861 0	—	—	154 357 0	20 639 0	51 269 0	566 703 0	المملكة العربية السعودية
Syrian Arab Republic	—	95 138 0	—	73 0	—	2 373 0	—	—	—	4 773 0	—	774 0	306 0	103 437 0	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	231 9	41 319 2	11 8	101 247 3	4 294 9	43 186 3	158 4	8 410 1	798 8	243 365 9	52 184 9	—	3 890 2	499 099 5	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

(1) Excluding quantities in units

الجدول ٥.٢ هـ (تابع) مصفوفة كمية الواردات البينية لدول الإسكوا حسب النظام المتكامل لمصنوع ودرمير السلع، (القسم الثالث — شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية)، (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2000 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا	من
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
Bahrain	—	0.9	—	5.3	181.9	128.8	556.6	—	—	2 016.0	1.0	3 141.8	—	6 032.4	البحرين
Egypt	—	—	—	—	—	—	21.3	—	—	255.3	3 277.4	2 941.1	—	6 495.1	مصر
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	العراق
Jordan	181.1	45.0	—	—	—	868.7	—	320.4	—	1 712.5	856.6	1 141.1	—	4 098.3	الأردن
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الكويت
Lebanon	18.0	1 100.0	—	474.4	21.6	171.9	—	—	—	5 336.4	245.0	406.3	—	7 773.6	لبنان
Oman	606.0	—	—	—	25.2	61.8	—	—	199.7	1 572.8	—	30 156.7	—	32 622.1	عمان
Pakestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	السلطة الفلسطينية
Qatar	1 132.0	9.6	—	0.2	82.3	109.1	214.3	—	—	1 231.5	23.3	8 394.3	—	11 196.7	قطر
Saudi Arabia	6 374.0	—	—	1 774.0	2 332.0	290.0	3 856.0	—	—	23 963.0	—	23 963.0	—	38 589.0	السعودية العربية السعودية
Syrian Arab Republic	160.0	272.0	—	4 180.0	57.0	247.0	5 889.0	—	—	1 016.0	—	25 238.0	—	37 059.0	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	2 174.5	32.3	—	43.2	269.3	181.6	18.0	263.0	1.6	2 457.4	148.8	—	1.4	5 591.1	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

(١) ٢ مصفوفة كمية الواردات البينية لدول الإسكوا حسب النظام المتكامل لمصنوع ودرمير السلع، (القسم الرابع — شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية)، (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Sprits and Tobacco), 2000 (1)

From	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا	من
Importing Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
Bahrain	18.1	—	16.1	206.4	3 365.7	259.5	938.4	—	289.3	25 821.9	76.1	16 880.0	333.0	49 091.5	البحرين
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	مصر
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	العراق
Jordan	1 629.1	3 284.1	—	—	—	6 947.6	594.8	1 496.2	—	12 056.6	12 564.2	13 725.4	264.5	54 168.7	الأردن
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الكويت
Lebanon	—	4 357.0	63.4	726.7	655.0	83.7	—	—	—	3 302.6	17 219.4	932.8	49.0	27 389.7	لبنان
Oman	193.6	374.9	—	113.0	856.4	283.6	—	—	133.9	11 822.7	109.3	192 371.6	3.7	206 262.6	عمان
Pakestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	السلطة الفلسطينية
Qatar	1 543.6	803.5	—	207.7	1 217.6	588.9	1 978.5	—	—	62 800.1	289.8	45 845.6	741.2	116 016.5	قطر
Saudi Arabia	3 949.0	15 387.0	—	389.0	10 229.0	4 008.0	7 948.0	—	—	121 706.0	7 371.0	121 706.0	1 575.0	172 562.0	السعودية العربية السعودية
Syrian Arab Republic	—	759.0	—	208.0	—	3 671.0	88.0	—	—	429.0	—	187.0	—	5 342.0	الجمهورية العربية السورية
United Arab Emirates	339.1	9 847.6	—	1 097.7	3 314.7	3 512.1	171.8	297.4	31.1	21 629.4	4 322.0	—	3 084.9	47 647.9	الإمارات العربية المتحدة
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

(١) Excluding quantities in units

الجدول ٢ - ٥ (تابع) مصفوفة كمية الواردات الحيوانية لبلدان الإسكوا حسب النظام المتسق لتوصيف وبرموز السلع، (القسم الأول) - حيوانات حية ومنتجات المملكة العنقودية، ٢٠٠١ (١)
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 - Live animals and their products), 2001 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Importing Country															
Bahrain	16.8	80.6	392.5	312.18	43.0	229.9	—	25.3	30 185.6	8.0	435.9	32.3	31 762.0		
Egypt	—	0.4	35.9	—	103.9	76.0	—	10.1	128.9	—	191.3	381.8	928.3		
Iraq	51.0	1 169.5	232.4	695.2	0.4	2 377.1	5.4	11.6	1 666.3	1 453.2	104.1	496.6	8 262.9		
Jordan	124.0	396.0	506.0	82.6	299.8	1 348.5	—	41.7	466.3	1 431.4	502.1	24.1	5 222.6		
Kuwait	57.5	10.4	—	45.4	98.9	22.2	—	23.0	12 646.5	1.8	31 154.4	7 310.0	51 370.0		
Lebanon	90.2	176.0	—	1 221.1	291.6	47.1	1 674.8	—	27 146.6	3 814.4	4 218.3	4.0	38 683.9		
Oman	1 406.0	660.0	—	1 900.0	—	9 284.0	—	3 140.0	—	15 766.0	2 074.0	13 362.0	47 592.0		
Palestinian Authority	—	—	—	8.0	—	—	—	—	—	—	7.0	—	15.0		
Qatar	544.4	1 066.1	—	933.2	521.4	135.4	5 360.9	16.3	775.1	47 429.6	202.1	532.8	57 517.3		
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

الجدول ٢ - ٥ (تابع) مصفوفة كمية الواردات النباتية لبلدان الإسكوا حسب النظام المتسق لتوصيف وبرموز السلع، (القسم الثاني) - منتجات المملكة العنقودية، ٢٠٠١ (١)
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 - Vegetable products), 2001 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Importing Country															
Bahrain	13 116.1	—	19 454.7	40.8	23 641.2	945.5	—	23.4	36 715.7	23 693.4	5 678.5	851.0	124 160.2		
Egypt	—	391.2	4 559.9	19.0	11 745.7	18.8	—	—	747.4	13 350.9	319.6	1.0	31 153.6		
Iraq	—	39 701.5	218 621.9	—	29 724.1	15.0	10 498.3	362.7	1 863.6	22 151.9	5 891.2	72.5	328 902.7		
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kuwait	—	78 756.0	56 156.3	37 681.3	5.1	2.9	—	47.2	1 550.1	55 474.6	231.8	0.3	229 905.6		
Lebanon	578.5	11 489.5	—	2 790.8	251.6	6 122.4	29.7	27.7	7 354.6	26 606.7	260 694.1	1 908.7	317 854.3		
Oman	229.5	6 241.5	—	36 999.7	538.4	9 167.2	2 138.5	15 242.6	18 331.5	39 668.7	239.4	239.4	132 770.8		
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Qatar	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Saudi Arabia	—	185 436.0	—	—	—	54 707.0	5 661.0	—	—	125 076.0	3 662.0	68 883.0	462 157.0		
Syrian Arab Republic	—	123 793.0	—	13 459.0	—	19 611.0	—	—	1 663.0	3 149.0	1 156.0	1 156.0	162 831.0		
United Arab Emirates	266.9	41 313.6	—	111 736.3	4 535.5	41 903.0	29 326.3	6 544.7	155.9	41 610.5	43 039.3	4 213.2	324 645.3		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

(١) Excluding quantities in units

الجدول ٥-٢ هـ (تابع) مصفوفة كمية الواردات النسيئة لدول الإسكوا حسب النظام المنسق لوصيف ورموز السلع، (العمود الثالث) — شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية، ١ (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2001 (1)

From	To														Total	ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen		
Bahrain	—	—	—	3.5	59.9	59.8	1 122.8	—	26.4	4 825.9	9.0	2 670.3	—	—	8 777.6	
Egypt	—	—	—	17.0	—	25.5	—	—	—	253.5	—	—	—	—	296.0	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	1 032.2	—	—	—	866.3	—	369.1	—	1 524.7	1 465.5	243.0	—	—	5 500.8	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	2 330.0	15.4	978.6	—	—	1 348	—	—	3 818.6	998.9	538.7	—	—	8 815.0	
Oman	—	—	—	0.1	—	171.5	—	—	—	2 171.3	7.7	16 240.1	—	—	18 591.1	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	0.7	3.6	—	7.3	58.1	58.8	505.6	—	—	3 193.9	373	7 871.5	—	—	11 736.8	
Saudi Arabia	—	—	—	—	1 398.0	2 789.0	454.0	—	—	—	—	34 857.0	—	—	39 498.0	
Syrian Arab Republic	—	28.0	—	—	—	222.0	4 234.0	—	—	628.0	—	18 385.0	—	—	23 497.0	
United Arab Emirates	—	25.7	—	139.0	256.1	166.6	355.7	169.3	7.5	5 582.9	254.2	—	0.1	—	6 957.0	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٤-٢ هـ (تابع) مصفوفة كمية الواردات النسيئة لدول الإسكوا حسب النظام المنسق لوصيف ورموز السلع، (العمود الرابع) — منتجات صناعة الأغذية والمشروبات، سواحل كحولية وحلويات، ١ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2001 (1)

From	To														Total	ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen		
Bahrain	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) Excluding quantities in units.

الجدول ٢-٥ (تابع) مصفوفة كمية الواردات الحيوانية لدول الإسكوا حسب النظام المسبق لوصف وتصنيف السلع، (القسم الأول - حيوانات حية ومنتجات الماشية الحوانية)، ٢٠٠٢ (١)
 Table II.5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H.C.D.S. (Section 1 - Live animals and their products), 2002 (1)

From	إلى (طن)														من مجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن		
Bahrain	63.6	—	—	209.5	300.4	477.0	645.9	—	19.9	32 724.8	676.4	498.8	54.0	35 670.3	
Egypt	1 912.0	1 658.7	—	312.5	—	2 341.8	1 39.9	—	11.0	35 969.0	12 547.4	4 131.9	9.9	59 034.0	
Jordan	96.0	1 605.0	46.0	103.0	187.0	1 001.0	—	—	5.0	565.0	3 907.0	107.0	14.0	7 656.0	
Kuwait	0.4	1 199.4	1.5	152.0	107.8	105.9	—	—	83.9	12 966.6	1.7	60 113.5	7 881.0	82 613.6	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	175.0	223.2	—	905.5	253.0	290.3	1 523.2	—	—	27 353.8	7 870.5	4 903.6	1.9	43 500.0	
Palestman Authority	3 017.3	6 698.4	—	3 582.0	3 368.0	98.9	8 757.3	6.0	4 944.9	85 515.7	7 265.6	17 956.6	141 210.7	141 210.7	
Qatar	—	63.0	—	—	—	—	—	—	24.0	—	—	—	—	87.0	
Saudi Arabia	1 355.6	1 927.7	0.5	886.6	729.2	996.3	5 934.2	31.2	428.4	50 344.0	2 465.5	—	585.8	65 685.0	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٢-٦ (تابع) مصفوفة كمية الواردات النباتية لدول الإسكوا حسب النظام المسبق لوصف وتصنيف السلع، (القسم الثاني - منتجات الماشية النباتية)، ٢٠٠٢ (١)
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H.C.D.S. (Section 2 - Vegetable products), 2002 (1)

From	إلى (طن)														من مجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن		
Bahrain	23 923.6	—	—	17 630.3	16.5	36 481.6	1 646.6	—	125.8	44 167.4	18 947.3	7 668.8	25.5	150 633.3	
Egypt	—	38 118.5	—	69 178.0	—	67 205.3	1 481.3	458.4	—	16 208.1	48 288.3	15 269.5	—	256 207.5	
Jordan	1.0	85 823.0	16 599.0	33 413.0	32.0	—	—	—	128.0	1 431.0	51 613.0	449.0	2.0	189 491.0	
Kuwait	69.9	14 682.2	—	3 543.4	101.9	3 631.0	—	—	1.0	9 837.1	17 203.1	251 211.2	231.0	300 511.8	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	176.7	8 570.5	—	35 353.8	379.8	10 425.2	2 905.0	1 741.7	—	25 167.4	18 508.7	25 782.1	52.6	129 063.5	
Palestman Authority	734.5	266 488.1	—	6 719.3	726.5	96 778.7	21 179.5	4 220.4	125.6	—	273 632.5	52 879.9	92 244.1	815 729.1	
Qatar	—	91 919.0	—	47 850.0	28.0	45 787.0	—	—	—	6 817.0	—	3 160.0	1 555.0	197 116.0	
Saudi Arabia	109.6	41 719.1	70.5	117 271.5	1 331.8	46 711.6	—	5 990.6	75.2	47 646.3	52 890.9	—	649.7	649.7	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) Excluding quantities in units

الجدول ٢.٥ - مصفوفة كمية الواردات النيبية لنول الأمسكا حسب النظام المسبق لتصنيف ورمز السلع (القسم الثالث - شحوم ودهون وزيوت و شحوم حيوانية أو نباتية). (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S. (Section 3 - Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2002 (1)

From	إلى														مجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	فلسطين السلطة السلطانية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السيوية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الإسكوا Total ESCWA	
Bahrain	0.2	—	—	—	23.1	80.8	969.1	—	—	7 961.3	14.8	3 787.4	—	12 836.7	
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	0.9	3.7	—	—	5.7	68.9	81.4	713.2	6.6	6 227.0	52.9	7 033.0	0.4	14 193.7	
Saudi Arabia	0.1	119.9	—	—	667.5	4 076.3	2 904.6	8 210.9	746.3	1 509.9	59 019.7	17 913.0	36.1	77 291.3	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	1.0	436.5	—	—	202.2	272.3	437.0	42.6	294.2	5 664.8	268.0	—	0.3	7 655.8	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٢.٦ - مصفوفة كمية الواردات النيبية لنول الإسكوا حسب النظام المسبق لتصنيف ورمز السلع (القسم الرابع - مشروبات، سواحل كحولية ورجل و دمع). (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S. (Section 4 - Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2002 (1)

From	إلى														مجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	فلسطين السلطة السلطانية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السيوية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	مجموع الإسكوا Total ESCWA	
Bahrain	1 186.1	—	—	159.2	4 138.8	435.6	2 120.7	—	1 465.7	38 224.5	210.6	22 042.8	—	69 984.0	
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	13 607.7	5 734.3	—	683.1	—	2 257.9	5 748.7	—	11.9	70 021.0	6 865.0	77 207.9	—	182 137.4	
Lebanon	1.0	6 061.0	11 500.0	2 390.0	292.0	16.0	—	—	0.0	3 681.0	25 291.0	2 188.0	46.0	51 466.0	
Oman	295.2	682.3	—	436.0	1 758.9	369.3	—	—	97.1	16 501.3	187.0	190 654.8	869.4	2 11 851.3	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	12 205.8	1 039.7	—	358.5	7 231.6	757.6	2 795.7	11.3	—	29 835.8	505.6	55 442.8	11 186.0	121 370.4	
Saudi Arabia	5 814.2	22 593.3	—	4 420.1	21 457.7	13 282.4	15 046.6	177.5	122.2	19 059.8	158 976.9	1 842.1	1 842.1	262 792.8	
Syrian Arab Republic	—	603.0	—	566.0	—	36 996.0	—	—	—	4 284.0	5 007.0	—	38.0	47 494.0	
United Arab Emirates	381.7	9 690.6	4.8	2 117.2	2 922.3	4 879.4	9 929.9	604.3	1 358.1	34 162.2	5 172.0	—	219.7	71 442.2	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) Excluding quantities in units.

الجدول ٢ هـ -٢ (تابع) مصفوفة كمية الواردات الحيوانية لدول الإسكوا حسب النظام المسمى لتوصيف وبرميز السلع، (القسم الأول) - حيوانات حية ومنتجات المملكة الحيوانية، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 - Live animals and their products), 2003 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Importing Country															
Bahrain (2)	132.7	—	—	45.6	249.9	446.5	329.3	—	3.8	29 156.0	178.9	325.7	147.5	31 115.9	
Egypt	7.0	2 645.0	345.0	101.0	210.0	1 258.0	—	—	—	86.0	17 627.0	452.0	27.0	22 758.0	
Iraq	29.2	2 136.6	—	342.0	60.5	87.2	—	—	0.1	21 845.2	1.3	58 990.1	5 769.7	89 261.8	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	414.8	342.6	—	1 451.3	294.3	93.3	663.8	1.2	—	33 063.9	6 855.3	5 325.5	19.0	48 524.9	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٢ هـ -٢ (تابع) مصفوفة كمية الواردات النباتية لدول الإسكوا حسب النظام المسمى لتوصيف وبرميز السلع، (القسم الثاني) - منتجات المملكة النباتية، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 - Vegetable products), 2003 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Importing Country															
Bahrain (2)	10 533.9	—	—	6 860.8	97.1	15 462.8	1 383.8	—	485.0	26 854.7	11 318.5	5 552.8	24.4	78 573.8	
Egypt	—	108 418.0	91 028.0	29 309.0	3.0	—	2.0	—	—	2 724.0	67 398.0	678.0	181.0	299 741.0	
Iraq	—	106.6	21 740.7	—	6 484.5	72.7	3 104.7	—	39.7	12 781.7	8 596.2	429 483.5	921.3	483 331.5	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	108.9	8 760.9	—	29 840.0	640.3	8 981.6	3 760.5	1 398.7	—	20 306.1	16 117.4	47 488.7	91.0	132 494.0	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(1) Excluding quantities in units.

(2) Provisional data

الجدول ٢٠٤ هـ (تابع) مصفوفة كمية الواردات البينية لتول الأسموكا حسب النظام المسمى لوصف وتصنيف السلع، (القسم الثالث - شحوم ودهون وزيوت و شحوم حيوانية أو نباتية)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Table II 5 (continued) Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2003 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Bahrain (2)	0.1	—	—	2.4	25.9	39.9	991.0	—	—	5 631.8	21.3	3 181.5	—	9 893.9	
Egypt	—	7 923.0	526.0	2 593.0	—	111.0	—	—	—	2 433.0	427.0	1 171.0	33.0	15 217.0	
Iraq	—	0.7	0.0	5.9	—	47.6	—	—	5.3	3 144.8	36.5	8 696.9	0.5	11 938.1	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	5.0	—	—	23.7	43.0	128.3	936.9	17.1	—	4 931.5	108.1	9 562.0	—	15 755.6	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٢٠٥ هـ (تابع) مصفوفة كمية الواردات البينية لتول الأسموكا حسب النظام المسمى لوصف وتصنيف السلع، (القسم الرابع - مشروبات، سواحل كحولية وحل و سيج)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of imports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2003 (1)

From	To														Total ESCWA
	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Yemen	
Bahrain (2)	852.1	—	—	83.4	3 400.2	540.5	2 566.4	—	1 132.1	38 689.4	264.5	18 700.3	—	66 228.9	
Egypt	—	12 722.0	3 688.0	1 510.0	308.0	57.0	—	—	—	5 475.0	41 570.0	2 974.0	28.0	68 332.0	
Iraq	—	310.1	1 176.7	—	636.1	6 597.7	613.6	—	61.6	23 788.6	280.8	221 289.3	4 664.9	259 419.5	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar	9 583.4	1 056.4	—	3 45.9	5 584.6	1 061.0	2 467.4	2.1	—	39 795.1	607.7	61 277.9	8 064.0	129 845.4	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic	2.1	1 612.3	69 425.3	1 061.8	20.6	28 564.2	117.4	4.1	0.1	5 436.0	—	1 266.8	69.1	107 590.0	
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(1) Excluding quantities in units
 (2) Provisional data

الجدول ٦-٢

مصفوفات كمية الصادرات البينية لدول الاسكوا حسب النظام المنسق لتوصيف وترميز السلع (سلع مختارة)، ١٩٩٩-٢٠٠٣

Table II 6

Matrices of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D.C S
(selected commodities), 1999-2003

الجدول ٦-٢ مصلوفه كميه الصناعات الحيويه لدول الاسكوا حسب النظام المنسق لوصف ورمز السلع، (القسم الأول — حيوانات حيه و منتجات المملكه الحوايه)، ١٩٩٩ (١)
 Table II 6 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 1999 (1)

To	(طن)														المجموع الاسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطه الفلسطينية	قطر	السعوديه	المملكه العربيه قطر	الجمهوريه العربيه السوريه	الامارات العربيه المتحده	اليمن	
Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	
Bahrain (3)	—	—	—	—	1 494.1	23.4	88.3	—	204.0	2 813.1	—	—	1 321.0	—	
Egypt (2)	14.3	—	5 597.1	306.7	893.2	244.4	53.6	16.8	114.7	1 177.5	—	—	465.6	1.9	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan (3)	2.2	101.6	432.1	—	208.2	239.3	—	36.1	24.7	334.2	9.7	110.5	—	2.4	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	2.0	870.0	—	5.7	456.1	—	0.5	—	59.2	24.0	0.4	74.4	—	0.2	
Oman (3)	105.1	23.5	13 706.0	9 560.3	292.4	1 050.0	—	—	1 075.0	6 171.6	1 475.3	27 266.9	—	250.0	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	0.5	32.5	—	—	6.1	20.0	—	—	—	1 555.9	96.0	73.2	—	—	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic (2)	—	—	—	552.0	217.0	582.0	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates (3)	4 838.9	126.6	14 551.8	759.1	5 501.0	519.0	63 477.8	—	19 287.0	31 968.3	1 746.1	—	788.2	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٦-٣ مصلوفه كميه الصناعات الحيويه لدول الاسكوا حسب النظام المنسق لوصف ورمز السلع، (القسم الثاني — منتجات المملكه النباتيه)، ١٩٩٩ (١)
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 1999 (1)

To	(طن)														المجموع الاسكوا Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطه الفلسطينية	قطر	السعوديه	المملكه العربيه قطر	الجمهوريه العربيه السوريه	الامارات العربيه المتحده	اليمن	
Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	
Bahrain (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Egypt (2)	2 237.9	—	73.5	30 892.8	23 722.3	67 583.8	8 687.0	3 932.5	6 515.2	207 324.8	62 978.9	—	433.5	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan (3)	38 320.0	138.5	946.2	—	76 726.3	2 451.4	31 099.7	848.9	3 653.7	13 987.8	314.4	119 073.4	—	140.0	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	6 890.0	11 719.0	21.5	32 225.6	55 192.7	—	12 855.2	—	8 756.0	105 775.8	4 975.1	41 380.4	—	15.5	
Oman (3)	648.3	1.1	—	35.3	164.9	58.2	—	—	449.1	23 571.4	43.0	61 779.9	—	8 584.5	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	9.8	0.2	—	1 104.0	116.0	—	—	—	—	115.1	—	879.0	—	—	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic (2)	8 862.0	23 671.0	—	13 996.0	37 245.0	28 287.0	10 184.0	—	5 176.0	221 465.0	—	39 509.0	—	—	
United Arab Emirates (3)	17 458.3	7 984.7	29 665.0	92 604.6	23 052.6	2 034.8	80 258.0	0.1	39 265.1	75 086.6	1 138.1	—	12 312.5	—	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(1) Excluding quantities in units.

(2) Excluding re exports

(3) Including re exports

Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 1999 (1)

To		البلد المصدّر														المجموع الإجمالي
Exporting Country		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	ESCWA	
		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	
Bahrain (3)	—	—	—	—	674.2	2 617.7	59.4	2 351.1	—	2 686.3	14 621.5	—	4 718.2	14.1	27 742.6	
Egypt (2)	—	29 502.2	—	—	17.2	53.4	—	—	154.7	0.7	75.2	386.3	3.0	8.9	30 201.5	
Iraq	—	—	66 862.4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan (3)	—	80.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	55.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman (3)	265.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic (2)	—	10 035.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates (3)	3 546.8	524.8	20 650.6	1 129.0	680.5	114.9	322.7	7 450.1	33 809.5	—	—	—	—	611.5	68 841.0	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

Table II 7 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 1999 (1)

To		البلد المصدّر														المجموع الإجمالي
Exporting Country		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	ESCWA	
		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	
Bahrain (3)	9 165.7	—	—	—	781.7	8 618.0	28.5	684.4	—	2 374.8	5 649.2	24.7	1 259.9	29.3	19 457.2	
Egypt (2)	—	398.1	—	—	368.8	1 288.9	745.3	157.7	1 418.3	112.5	12 573.2	130.5	1 533.3	989.7	28 881.9	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan (3)	268.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	279.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oman (3)	936.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	719.3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Syrian Arab Republic (2)	—	2 200.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
United Arab Emirates (3)	5 886.6	2 357.2	32 864.2	1 237.8	18 592.1	237.1	5 962.2	9 627.5	10 609.7	—	—	—	—	4 596.1	92 572.8	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(1) Excluding quantities in units.
 (2) Excluding re exports.
 (3) Including re exports.

الجدول ٦.٢ (تابع) مصلوطة كمية الصادرات الحيوانية لبلدان الإسكوا حسب النظام المسمى لوصف وتصنيف ورمز المنتج، (العمم الأول) — حيوانات حية و منتجات المصنعة الحيوانية، 2000 (1)
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 2000 (1)

البلد المصدّر Exporting Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الاردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	المملكة العربية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	المجموع الإسكوا Total ESCWA	(طن)
Bahrain (3)	13.7	—	—	67.7	902.8	—	60.9	—	148.7	1 946.5	2.0	628.0	—	3 756.6	(٢)
Egypt (2)	—	1 393.8	—	315.1	565.2	12.0	0.8	—	139.2	1 018.2	2.7	537.1	33.8	4 154.8	(١)
Iraq	6.3	88.0	945.4	53.5	209.7	—	4.5	10.0	22.3	412.2	34.3	237.8	339.7	2 363.7	(٣)
Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Kuwait	30.0	2 017.0	0.6	7.5	1 237.2	—	—	—	15.3	13.0	0.4	74.4	0.2	3 395.5	(٢)
Lebanon (3)	99.7	456.1	7 840.2	10 078.9	395.8	1 844.9	—	—	919.5	6 964.8	2 062.0	26 973.9	1 637.0	59 272.8	(٣)
Oman (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Palestinian Authority	7.8	4.5	—	8.7	2.0	52.3	—	—	1 981.6	—	45.0	41.3	—	2 143.3	(١)
Qatar (2)	26 702.8	422.0	0.0	1 647.3	36 021.7	591.7	12 255.6	27.8	18 544.6	—	218.1	46 346.6	9 313.0	152 091.1	(٣)
Saudi Arabia (3)	304.0	99.0	—	1 491.0	754.0	867.0	827.0	—	841.0	242.0	—	—	8.0	5 433.0	(١)
Syrian Arab Republic (2)	1 967.9	477.8	3 146.8	145.1	2 254.0	216.2	476.9	—	1 204.2	6 283.9	924.8	—	200.0	17 297.5	(٢)
United Arab Emirates (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)

الجدول ٦.٢ (تابع) مصلوطة كمية الصادرات الحيوانية لبلدان الإسكوا حسب النظام المسمى لوصف وتصنيف ورمز المنتج، (العمم الثاني) — منتجات المصنعة النباتية، 2000 (1)
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 2000 (1)

البلد المصدّر Exporting Country	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الاردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	المملكة العربية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	المجموع الإسكوا Total ESCWA	(طن)
Bahrain (3)	3 908.9	0.1	—	—	822.6	—	115.7	—	306.2	7 737.7	—	1 554.0	3 000.0	13 560.3	(٣)
Egypt (2)	—	10 630.1	—	16 659.5	26 441.2	75 052.0	13 106.9	5 980.8	4 282.8	297 803.1	91 971.7	51 052.7	204.6	597 094.2	(١)
Iraq	42 397.2	28.3	916.4	92 739.7	49 657.6	28 998.3	568.0	45 987.8	12 282.9	1 698.1	120 090.6	1 275.0	1 275.0	396 639.8	(٣)
Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Kuwait	8 983.0	15 159.0	4.1	28 970.8	62 056.6	11 698.4	—	8 890.2	103 663.9	3 098.4	41 380.4	14.5	14.5	283 919.2	(٢)
Lebanon (3)	942.4	3.2	—	4.1	337.7	18.6	—	455.2	27 743.4	—	36 771.0	37 432.1	37 432.1	103 707.7	(١)
Oman (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Qatar (2)	35 022.9	197.8	3.8	65 376.7	114 691.9	5 531.7	4 524.5	133.3	56 172.1	3 683.2	182 509.3	14 932.7	14 932.7	482 770.1	(٣)
Saudi Arabia (3)	6 356.0	13 580.0	—	12 856.0	39 074.0	17 029.0	12 169.0	—	9 952.0	113 390.0	48 996.0	86.0	86.0	273 488.0	(١)
Syrian Arab Republic (2)	12 692.5	12 720.1	40 082.9	8 027.2	27 853.0	2 111.9	51 507.1	—	45 456.1	79 058.3	1 463.5	9 506.9	9 506.9	290 479.4	(٢)
United Arab Emirates (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(١)

(1) Excluding quantities in units
 (2) Excluding re exports
 (3) Including re exports

الجدول ٢٠٢ - (تابع) مصفوفة كمية الصادرات الحيوانية حسب النطاقات الإقليمية لمنتجات حيوانات أو نباتية، (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2000 (1)

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country													المجموع الإجمالي Total ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة الفلسطينية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	
Bahrain (3)	—	—	—	173.1	844.9	26.0	749.9	—	940.9	7 817.6	280.0	2 148.6	—	12 981.0
Egypt (2)	—	35 115.3	—	—	6.7	126.7	—	267.0	106.5	34.9	142.4	1.2	—	35 800.8
Iraq	—	—	89 894.3	—	64.3	475.8	—	171.8	—	4 015.5	90.7	77.2	199.1	95 048.6
Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon (3)	156.0	42.0	18.9	930.5	162.5	73.1	—	—	88.0	1 827.8	226.9	690.7	204.1	4 420.4
Oman (3)	563.6	0.1	—	—	200.3	141.5	—	—	262.1	5 751.3	3 919.7	16 269.0	4 582.9	31 690.7
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	371.8	—	652.0	—	1 023.8
Saudi Arabia (3)	1 723.4	39.5	—	1 712.9	2 137.4	5 172.6	2 601.1	—	1 306.7	—	1 127.5	2 613.7	889.5	16 983.2
Syrian Arab Republic (2)	—	13 009.0	—	1 003.0	97.0	—	—	—	26.0	371.0	—	194.0	—	14 691.0
United Arab Emirates (3)	2 004.6	348.6	23 949.0	34.1	358.0	113.8	981.7	—	1 865.3	632.4	2 330.1	—	1 065.0	33 682.7
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

الجدول ٢٠٣ - (تابع) مصفوفة كمية الصادرات الغذائية حسب النطاقات الإقليمية لمنتجات حيوانات أو نباتية، (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2000 (1)

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country													المجموع الإجمالي Total ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة الفلسطينية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	
Bahrain (3)	—	—	—	3 072.4	5 471.5	—	278.2	—	1 836.3	5 993.4	3.1	665.4	27.5	17 354.6
Egypt (2)	147.4	—	440.3	781.9	2 701.8	1 085.8	80.0	1 395.3	152.5	13 532.0	533.2	2 186.1	1 167.9	24 204.2
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Jordan (3)	115.3	207.0	133 231.4	—	1 042.3	854.3	141.5	1 727.6	264.3	5 612.3	260.0	1 310.3	637.4	145 403.7
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon (3)	425.0	493.0	58.8	8 495.7	3 169.0	344.3	—	—	937.9	13 230.4	3 461.6	3 022.7	366.6	34 005.0
Oman (3)	839.0	70.6	30.6	484.0	3 852.8	38.8	—	—	1 603.5	8 982.2	—	19 844.9	7 077.9	42 824.1
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar (2)	412.3	—	—	—	63.4	—	77.1	—	—	73.6	—	4.2	—	630.6
Saudi Arabia (3)	26 563.6	472.4	26 460.0	13 347.1	82 512.0	3 020.8	9 446.3	—	30 867.4	—	768.3	20 800.4	35 266.2	249 524.6
Syrian Arab Republic (2)	27.0	4 588.0	—	9 845.0	6 915.0	15 027.0	164.0	—	266.0	18 060.0	—	3 136.0	379.0	58 407.0
United Arab Emirates (3)	7 900.6	880.0	14 417.6	507.2	20 414.5	502.4	76 345.3	—	13 569.4	9 109.9	108.0	—	6 330.7	150 095.6
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(١) Excluding quantities in units.
 (٢) Excluding re exports
 (٣) Including re exports

الجدول ٦-٢.١ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات الحيوانية لبلدان الإسكوا حسب النظام المتكامل لوصف وتبرير السلع، (القسم الأول — حيوانات حية و منتجات المصنعة الحيوانية)، ٢٠٠١ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 2001 (1)

(طن) (Tons)	To	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الإجمالي	البلد المصدر
	Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
	Bahrain (3)	42.6	11.3	—	143.7	1046.0	—	47.1	—	148.0	2324.1	—	535.7	—	4455.8	البحرين (٣)
	Egypt (2)	—	1409.4	335.2	886.0	324.0	12.8	3.3	1115.1	126.1	5.0	584.8	12.4	—	4856.7	مصر (٢)
	Iraq	11.7	76.2	685.0	203.5	98.8	68.3	—	205.8	16.5	38.7	65.7	5.5	—	1475.7	العراق
	Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الأردن (٣)
	Kuwait	35.0	579.0	6.0	185.3	201.2	36.1	—	34.3	70.6	—	181.5	0.3	—	1329.3	الكويت
	Lebanon (3)	144.8	119.5	5317.0	18014.1	249.8	1206.7	—	5883.3	884.1	663.7	30420.3	861.6	—	63764.7	لبنان (٣)
	Oman (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	عمان (٢)
	Palestinian Authority	57.1	—	—	9.1	102.8	19.9	1.6	3165.6	—	—	—	382.5	0.8	3739.4	السلطة الفلسطينية
	Qatar (2)	12786.5	390.9	0.2	16608.36	309.9	292.4	16540.1	22755.6	70.6	43.6	51941.4	9785.2	—	152506.6	قطر (٢)
	Saudi Arabia (3)	31.0	49.0	—	857.0	109.0	1076.0	—	258.0	539.0	96.0	—	—	—	3015.0	المملكة العربية السعودية (٣)
	Syrian Arab Republic (2)	1520.8	149.2	2885.2	348.1	2748.2	136.2	494.0	2985.9	1234.8	7.4	—	646.5	—	13156.1	الجمهورية العربية السورية (٢)
	United Arab Emirates (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الإمارات العربية المتحدة (٣)
	Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

الجدول ٦-٢.٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات النباتية لبلدان الإسكوا حسب النظام المتكامل لوصف وتبرير السلع، (القسم الثاني — منتجات المصنعة النباتية)، ٢٠٠١ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 2001 (1)

(طن) (Tons)	To	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الإجمالي	البلد المصدر
	Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total	ESCWA
	Bahrain (3)	2553.1	20.1	31399.2	27895.8	28775.3	86090.4	8905.4	8336.4	4249.4	340027.0	142941.1	41999.4	543.1	723715.5	البحرين (٣)
	Egypt (2)	—	—	—	44.3	816.9	—	83.1	—	235.4	20050.9	6.1	502.7	—	23509.3	مصر (٢)
	Iraq	45109.1	153.0	1411.0	90387.4	40387.1	28318.9	468.6	43865.4	7668.0	24497.0	131665.5	25.0	—	413956.0	العراق
	Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الأردن (٣)
	Kuwait	8923.0	12515.0	294.1	33708.9	62415.1	11974.1	—	8740.1	112126.4	26496.9	41021.4	6.8	—	318221.8	الكويت
	Lebanon (3)	1629.5	0.4	—	101.2	3503.0	0.7	—	1697.1	24147.0	46.1	42598.7	60207.5	—	133931.3	لبنان (٣)
	Oman (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	عمان (٢)
	Palestinian Authority	47.1	—	—	342.3	97.7	—	—	221.8	—	—	—	1.5	—	710.4	السلطة الفلسطينية
	Qatar (2)	15706.7	1117.3	—	3519.9	24698.9	5991.7	7271.9	13085.3	56.8	3515.2	42498.1	21866.3	—	139328.2	قطر (٢)
	Saudi Arabia (3)	9324.0	13740.0	—	19095.0	34993.0	47747.0	4641.0	12655.0	242876.0	44597.0	537.0	—	—	430205.0	المملكة العربية السعودية (٣)
	Syrian Arab Republic (2)	8587.5	9105.6	32250.1	6932.9	29336.7	1766.7	39330.2	65846.8	43581.7	157.7	75385.9	—	—	312281.8	الجمهورية العربية السورية (٢)
	United Arab Emirates (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	الإمارات العربية المتحدة (٣)
	Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اليمن

(١) Excluding quantities in units

(٢) Excluding re-exports

(٣) Including re-exports

الحدول ٦-٢ (تابع) مصفوفة كميه الصادرات النديه لبلدان الاسكوا حسب النظام المصنف لبرصيف و برصيف السلع، (القسم الثالث - مشهور وذهور رديوت و مشهور حيوانيه او سائليه)، ٢٠٠١ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2001 (1)

To	البلد المصدر														البلد المصدر
	بحرين	مصر	العراق	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الامارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا	
Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA	
Bahrain (3)	—	—	—	—	2.0	—	—	—	5.9	33.0	—	83.3	—	124.2	
Egypt (2)	—	26 171.1	—	—	17.5	—	4.1	68.3	—	90.6	129.8	16.3	—	26 497.7	
Iraq	—	—	96 906.3	—	115.8	1 178.2	—	465.4	0.7	722.7	2 699.1	4 078.0	—	106 166.1	
Jordan (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	103.0	13.0	14.9	1 114.4	261.1	—	52.2	—	58.1	1 625.8	805.6	582.5	103.6	4 734.1	
Oman (2)	1 195.0	—	—	20.0	2 577.7	91.7	—	—	455.4	8 508.2	4 428.0	15 805.8	1 576.1	32 337.9	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	—	—	—	—	14.0	—	—	—	—	283.9	—	700.0	—	997.9	
Saudi Arabia (3)	1 990.6	2 263.0	—	1 544.7	2 801.6	3 604.4	1 407.8	—	2 569.6	—	759.1	5 804.2	1 065.0	23 809.9	
Syrian Arab Republic (2)	—	27 000.0	—	849.0	2 670.0	907.0	—	—	—	1 072.0	—	241.0	—	30 336.0	
United Arab Emirates (3)	1 595.8	10.5	3 992.7	77.5	1 505.1	73.0	21.3	—	1 412.1	1 454.6	1 179.1	—	1 016.0	12 337.7	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الحدول ٦-٢ (تابع) مصفوفة كميه الصادرات النديه لبلدان الاسكوا حسب النظام المصنف لبرصيف و برصيف السلع، (القسم الرابع - مشهور و ذهور رديوت و مشهور حيوانيه او سائليه)، ٢٠٠١ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2001 (1)

To	البلد المصدر														البلد المصدر
	بحرين	مصر	العراق	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الامارات العربية المتحدة	اليمن	المجموع الاسكوا	
Exporting Country	Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestman Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Total ESCWA	
Bahrain (3)	175.3	4.8	—	550.2	9 715.9	119.8	361.3	—	10 729.4	7 267.7	8.4	673.9	2.0	29 433.4	
Egypt (2)	—	8 612.4	—	2 040.6	6 524.5	1 418.1	263.1	753.5	84.0	14 636.6	45.1	8 217.3	883.5	43 653.9	
Iraq	—	—	59 200.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan (3)	241.2	408.9	—	—	1 238.6	1 437.3	228.3	1 594.6	411.3	4 601.9	554.2	1 416.5	527.5	71 860.4	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	449.0	1 617.0	1 168.4	7 180.7	4 280.1	—	493.9	—	868.8	13 736.2	33 995.5	3 624.0	373.5	67 787.0	
Oman (2)	1 559.6	16.4	8.5	6 176.6	6 234.7	52.1	—	—	2 004.4	12 851.0	11.7	18 843.4	3 096.4	45 296.8	
Palestman Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	756.1	—	—	18.6	60.2	—	16.5	—	—	96.7	—	40.1	—	971.5	
Saudi Arabia (3)	12 513.5	3 467.7	—	11 987.6	41 876.2	2 792.7	10 022.2	—	26 831.4	—	1 450.7	27 360.3	27 312.1	165 614.5	
Syrian Arab Republic (2)	—	14 283.0	—	6 974.0	3 576.0	19 236.0	1 650.0	—	—	7 925.0	—	3 372.0	346.0	55 877.0	
United Arab Emirates (3)	1 67 562.0	2 156.3	8 945.4	627.9	129 859.2	629.0	93 023.9	—	4 703.7	19 162.6	193.9	—	14 399.4	441 263.3	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) لا تتضمن الكميات بالوحدات النديه
 (٢) Excluding re exports
 (٣) Including re exports

الجدول ٦-٢ (تابع) مصلووه كميه الصادرات اليبويه لدول الأسكوا حسب النظام المسمى لوصيف وبرمير السلع، (القسم الأول — هويات حيه و منتجات المملكه الحيوانيه)، ٢٠٠٢ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 2002 (1)

To	البلد المصدر														المجموع الإسكوا Total ESCWA	
	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	سلطنة القطريه Palestinian Authority	قطر Qatar	السعوديه العربيه Saudi Arabia	الجمهوريه العربيه سوريه Syrian Arab Republic	الإمارات العربيه الممتده United Arab Emirates	اليمن Yemen				
Exporting Country																
Bahrain (3)	33.4	14.8	70.1	2 335.8	1.4	39.6	—	262.9	2 943.0	—	1 514.3	—	—	—	7 228.3	
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	244.6	—	735.2	—	371.4	13.3	—	274.9	4 115.2	—	367.8	—	—	—	6 122.3	
Lebanon (3)	567.0	100.0	21.0	2 499.0	—	153.0	—	177.0	63.0	24.0	1 081.0	69.0	—	—	5 308.0	
Oman (2)	311.9	122.6	13 699.1	5 157.3	438.0	543.2	—	1 102.7	4 865.6	227.3	15 049.2	898.0	—	—	42 414.9	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	42.5	—	—	20.5	134.7	2.1	—	—	4 511.4	23.5	793.0	—	—	—	5 527.7	
Saudi Arabia (3)	33 002.0	2 862.2	0.1	2 999.8	36 254.9	633.6	13 419.6	26 227.4	—	1 474.4	49 089.3	4 191.2	—	—	170 191.6	
Syrian Arab Republic (2)	280.0	65.0	—	3 162.0	14 516.0	3 688.0	—	8 401.0	89 976.0	—	2 507.0	—	—	—	122 595.0	
United Arab Emirates (3)	4 395.2	147.9	1 351.7	281.5	3 658.8	178.8	4 222.0	3 910.4	4 612.0	1 804.1	—	568.3	—	—	25 130.7	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٦-٢ (تابع) مصلووه كميه الصادرات اليبويه لدول الأسكوا حسب النظام المسمى لوصيف وبرمير السلع، (القسم الثاني — منتجات المملكه النباتيه)، ٢٠٠٢ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 2002 (1)

To	البلد المصدر														المجموع الإسكوا Total ESCWA	
	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	سلطنة القطريه Palestinian Authority	قطر Qatar	السعوديه العربيه Saudi Arabia	الجمهوريه العربيه سوريه Syrian Arab Republic	الإمارات العربيه الممتده United Arab Emirates	اليمن Yemen				
Exporting Country																
Bahrain (3)	—	—	144.2	166.3	0.1	49.3	—	1 286.2	44 164.3	60.2	385.5	5 496.0	—	—	51 752.1	
Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Lebanon (3)	8 749.0	8 345.0	3 088.0	41 097.0	71 558.0	10 150.0	—	10 259.0	99 979.0	70 593.0	46 407.0	42.0	—	—	370 267.0	
Oman (2)	2 347.9	501.2	132.0	107.0	1 029.2	—	—	4 434.4	20 422.6	5.8	46 466.8	68 287.5	—	—	143 734.4	
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Qatar (2)	266.9	—	—	215.6	169.0	—	—	—	125.4	1.1	709.0	—	—	—	1 487.0	
Saudi Arabia (3)	38 433.0	1 741.9	0.4	5 813.1	35 736.0	1 886.1	9 276.1	18 444.3	—	7 074.3	43 523.2	21 500.7	—	—	185 554.4	
Syrian Arab Republic (2)	9 327.0	38 569.0	—	45 335.0	45 900.0	41 527.0	10 450.0	—	12 896.0	263 922.0	53 719.0	275.0	—	—	521 920.0	
United Arab Emirates (3)	8 873.7	8 474.9	27 746.7	11 725.7	28 243.1	2 349.0	53 138.4	47 752.4	72 502.3	2 411.9	—	85 635.4	—	—	348 853.5	
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) Excluding quantities in units

(٢) Excluding re exports

(٣) Including re exports

الجدول ٦.٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات للتبغ والسيج. (القسم الثالث) - شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو صناعية، ٢٠٠٢ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 - Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2002 (1) 2

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country														المجموع Total
	بحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	فلسطين Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	المجموع Total	
بحرين (٣) Bahrain (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	29.2	2.9	—	2.0	—	40.1	
مصر Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
العراق Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
الأردن Jordan	—	—	—	2.0	—	—	—	—	56.0	3 130.9	24.4	597.5	—	3 810.9	
الكويت Kuwait	47.0	12.0	50.0	997.0	75.0	48.0	—	—	74.0	132.0	1 479.0	354.0	20.0	3 288.0	
لبنان (٣) Lebanon (3)	—	—	—	16.0	193.2	162.7	—	—	570.6	10 927.3	3 783.1	12 471.7	998.5	30 158.9	
عمان (٢) Oman (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
فلسطين Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
قطر (٢) Qatar (2)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	42.6	—	465.0	—	507.6	
السعودية (٣) Saudi Arabia (3)	6 787.5	79.0	—	1 982.3	4 020.5	2 894.7	4.5	5 812.4	—	886.2	5 760.5	495.9	124.0	30 275.3	
الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (2)	—	12 000.0	—	973.0	388.0	376.0	—	—	—	1 460.0	344.0	—	—	15 665.0	
الإمارات العربية المتحدة (٣) United Arab Emirates (3)	3 051.7	4.0	673.7	—	2 288.6	140.7	1.1	1 548.1	3 166.4	435.9	625.4	—	—	11 935.6	
اليمن Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

الجدول ٦.٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات للتبغ والسيج حسب النظام التصنيفي لمنتجات التبغ والسيج. (القسم الرابع) - شعوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو صناعية، ٢٠٠٢ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 - Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2002 (1) 2

البلد المصدّر Exporting Country	البلد المستورد Importing Country														المجموع Total
	بحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	فلسطين Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen	المجموع Total	
بحرين (٣) Bahrain (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	11 169.5	6 302.5	4.5	840.1	—	33 651.0	
مصر Egypt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
العراق Iraq	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
الأردن Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
الكويت Kuwait	4 440.3	74.7	—	4 098.5	—	275.9	3 100.3	—	6 954.5	19 649.5	23.2	4 035.3	—	42 652.1	
لبنان (٣) Lebanon (3)	545.0	212.0	35 271.0	8 150.0	3 047.0	846.0	—	—	911.0	14 782.0	37 062.0	4 361.0	360.0	105 547.0	
عمان (٢) Oman (2)	3 086.6	141.2	22.9	312.7	5 810.9	50.3	—	—	2 432.3	5 102.5	83.0	24 786.9	3 383.8	45 213.1	
فلسطين Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
قطر (٢) Qatar (2)	1 841.7	—	—	—	296.9	—	32.4	—	—	104.7	—	9.4	—	2 285.1	
السعودية (٣) Saudi Arabia (3)	36 378.8	3 665.9	2.4	20 419.0	75 698.0	3 318.4	13 962.3	736.7	30 025.5	5 660.8	26 494.5	18 656.7	17 578.5	235 019.0	
الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (2)	—	5 592.0	—	25 516.0	5 393.0	18 183.0	—	—	—	17 487.0	3 913.0	528.0	—	76 612.0	
الإمارات العربية المتحدة (٣) United Arab Emirates (3)	14 529.0	433.0	78 791.9	1 864.2	52 744.1	272.9	288 110.5	—	8 679.2	5 204.0	21.2	17 578.5	—	468 228.5	
اليمن Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(١) لا تتضمن الكميات بالحدود الجبلية
 (٢) لا تتضمن بوالص إعادة التصدير
 (٣) تتضمن بوالص إعادة التصدير

الجدول ٦.٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات الحيوانية لبلدان الأعضاء حسب النظام التامسب لعضوية ومن غير السلع، (القسم الأول — حيوانات حية و منتجات المصنعة الحيوانية)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 1 — Live animals and their products), 2003 (1) 2

To	البلد المصدّر (طن)														المجموع الإجمالي Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطة السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syria Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن	المجموع الإجمالي Total ESCWA	
Bahrain (2) (3)	—	1.9	301.3	2 522.6	—	10.8	—	288.7	2 510.2	6.5	405.8	—	6 047.8		
Egypt	755.0	42.0	331.0	600.0	2 876.0	40.0	—	10.0	39.0	140.0	102.0	—	4 935.0		
Iraq	458.7	55.2	1 710.0	27 715.9	1 193.2	705.3	—	2 205.4	12 911.1	—	11 354.5	1 297.4	59 106.7		
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Lebanon (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Oman (4)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Qatar (3)	57.9	43.1	—	7.3	227.5	3.2	20.9	—	5 740.4	152.0	1 926.2	—	8 178.5		
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Syria Arab Republic (3)	407.2	92.4	1 027.9	5 944.5	4 032.7	15 187.7	22.5	6 653.3	53 332.7	—	668.8	43.2	87 412.9		
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

الجدول ٦.٣ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات النباتية لبلدان الأعضاء حسب النظام التامسب لعضوية ومن غير السلع، (القسم الثاني — منتجات المصنعة النباتية)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 2 — Vegetable products), 2003 (1) 2

To	البلد المصدّر (طن)														المجموع الإجمالي Total ESCWA
	البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطة السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syria Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن	المجموع الإجمالي Total ESCWA	
Bahrain (2) (3)	—	—	0.9	184.8	109.6	0.1	48.1	—	259.1	32 035.1	27.0	108.0	—	32 772.7	
Egypt	7 952.0	14 949.0	22 265.0	51 860.0	64 076.0	8 817.0	—	9 354.0	97 537.0	69 737.0	40 954.0	90.0	387 541.0		
Iraq	9 280.7	13.3	—	1.5	3 485.6	—	—	10 798.9	12 074.9	952.9	102 990.4	50 587.8	190 186.0		
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Lebanon (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Oman (4)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Qatar (3)	393.9	—	—	301.4	58.2	3.2	74.6	—	440.8	32.1	412.9	—	1 717.0		
Saudi Arabia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Syria Arab Republic (3)	8 014.3	193 415.5	125 818	491 477.9	50 398.7	63 893.1	7 070.7	13 817.4	274 830.6	33 957.2	31 782.1	12 944 475.7			
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

(١) Excluding quantities in units
 (2) Provisional data
 (3) Including re-exports
 (4) Excluding re exports

الجدول ٦-٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات البينية لدول الإسكوا حسب النظام المصنف ويرمز السلع، (القسم الثالث - شحوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Table II 6 (continued) Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 3 — Animal or vegetable fats, oils and waxes), 2003 (1) 2

البلد المصدّر Exporting Country	إلى To														المجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	سلطنة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	المملكة العربية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen		
Bahrain (2) (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63.4
Egypt	21.0	9.0	21.0	407.0	89.0	56.0	—	84.0	133.0	1 866.0	525.0	2.0	3 213.0	—	—
Iraq	1 299.7	12.1	23.3	—	686.4	58.6	—	917.9	22 777.1	2 690.8	9 554.1	567.4	38 587.5	—	—
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	10.1	0.4	—	2.5	—	0.2	—	1 166.7	—	1 180.0	—	—
Lebanon (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oman (4)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Saudi Arabia	78.6	5 012.6	336.9	1 259.1	637.8	383.1	48.6	129.6	1 956.5	692.7	159.2	10 694.8	—	—	—
Syrian Arab Republic (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

الجدول ٦-٢ (تابع) مصفوفة كمية الصادرات البينية لدول الإسكوا حسب النظام المصنف ويرمز السلع، (القسم الرابع - مشروبات، سواحل كحولية وحل وشموع)، ٢٠٠٣ (١) ٢
 Matrix of intraregional quantities of exports of ESCWA member countries by H C D C S, (Section 4 — Foodstuffs, Beverages, Spirits and Tobacco), 2003 (1) 2

البلد المصدّر Exporting Country	إلى To														المجموع الإسكوا Total ESCWA
	البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	سلطنة القطرية Palestinian Authority	قطر Qatar	المملكة العربية السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen		
Bahrain (2) (3)	—	—	20.1	206.7	25 719.0	6.2	32.7	—	6 896.2	5 090.3	0.1	2 255.0	—	—	40 226.3
Egypt	830.0	7 114.0	28 582.0	20 512.0	4 747.0	1 032.0	—	1 192.0	14 331.0	29 895.0	5 492.0	476.0	1 14 203.0	—	—
Iraq	3 892.1	140.0	4.8	213.0	9 339.6	70.0	—	2 541.7	11 776.7	19.4	23 058.0	3 233.6	54 289.1	—	—
Jordan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lebanon (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oman (4)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Palestinian Authority	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Qatar (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Saudi Arabia	266.8	8 658.3	47 932	55 819.7	7 700.2	26 353.4	698.6	894.3	21 253.0	6 044.2	1 220.3	176 840.5	—	—	—
Syrian Arab Republic (3)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
United Arab Emirates	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yemen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(١) Excluding quantities in oils

(٢) Provisional data

(٣) Including re exports

(٤) Excluding re exports

الجدول ٧-٢

نسب قيم الواردات البينية، حسب أقسام النظام المسوق وتوصيف وتزوير السلع، من إجمالي قيم الواردات لدول الاسكوا،
٢٠٠٣-١٩٩٩

Table II 7

Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member
countries by H C D C S section, 1999-2003

الجدول ٧.٢ سميت هم التوردات المنسبة من احماني هم التوردات حسب اصنام النظام المنسق لوصف ويرمز السلع لدول الاسكوا، ١٩٩٩

Table II 7 Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 1999

Section	Country	البحرين	مصر	الاردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة القسم
		Bahrain %	Egypt %	Jordan %	Kuwait %	Lebanon %	Oman %	Qatar %	Saudi Arabia %	Syrian Arab Republic %	United Arab Emirates %	
1	Live animals and their products	8.5	0.1	1.8		2.1	4.1	8.1	9.8	0.2	25.6	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2	Vegetable products	8.2	2.5	12.1		14.5	6.7	7.8	18.0	7.2	22.3	٢ منتجات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	1.0	—	0.5		2.0	0.5	2.6	3.7	9.6	0.4	٣ سحوم ودهون وزيوت وبتوع حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	12.3	1.1	7.5		5.9	24.6	8.1	8.4	0.9	29.1	٤ منتجات صناعة الألبنة، مسروبات، سوايل كحولية وخبز وخبز
5	Mineral products	12.2	41.7	31.3		35.1	5.3	7.4	1.8	3.8	6.2	٥ منتجات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	12.7	8.1	7.2		5.7	6.8	10.0	12.2	8.4	3.7	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	6.6	17.4	11.8		9.2	3.5	5.7	5.1	23.1	1.9	٧ لدائن ومصنوعاتها، مطاط ومصنوعاته
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.1	—	0.1		0.1	0.3	0.1	0.1	0.5	—	٨ جلود خام وجلود مذبوحة وجلود دجواء ومصنوعاتها، اقلام السفر، كفاف يدوية وأحذية مماثلة لها
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.3	—	0.2		0.2	1.6	0.3	0.1	—	—	٩ حسب ومصنوعاته، فلين ومصنوعاته، مصنوعات من القطن والبطام أو غيرها من مواد الصغر
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	6.2	0.9	2.7		4.0	3.2	4.0	4.2	6.2	0.9	١ عجينة المنسب أو غيرها من عجائن مواد لينة، ورق مطبوع مطوي ومصنوعاته
11	Textiles and textile articles	3.5	3.4	7.6		2.1	5.1	2.2	3.4	2.9	0.7	١١ مواد منسجة ومصنوعاتها
12	Footwear, umbrellas, articles of feather & hair	0.3	0.1	0.1		—	0.7	0.2	0.8	—	0.2	١٢ أحذية، اظضية رأس، مظلات مطر ومنسج، زيبس ومصنوعاتها من زيبس، أزرار مطبوعة ومصنوعات من شعر سمري

الجدول ٧.٢ (تابع) مساهمة الواردات النسيئة من اعضاء مرم الواردات حسب اقسام النظام المتسق لمرصفت وترصم السلع لدول الاسكوا، ١٩٩٩ (تابع)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H.C.D.C sections, 1999 (continued)

Section	Country	الدولة											المجموع (مليون دولار امريكى)					
		البحرين Bahrain	مصر Egypt	الاردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	صقل Oman	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الامارات العربية المتحدة United Arab Emirates	البحرين Bahrain						
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		4.1	0.4	2.7		3.5	2.2	4.8	4.4	2.7	0.2						1.3	مصنوعات من حجر اوجس أو اسبت أو حذر صخر، منتجات من حرف ورجاج ومصنوعات
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.2	—	0.1		4.9	5.0	9.1	2.6	—	3.7							الزلاط طبيعي أو مستنتب، ابحار كريمة أو سة كريمة، منتجات ممتعة
15 Base metals and articles of base metal		12.6	12.4	9.9		7.2	8.8	15.5	13.7	12.1	2.0							١٥ معادن معدنية ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		8.7	4.6	2.4		2.3	14.0	10.1	3.2	4.4	2.5							١٦ آلات واظيرة، معدات كويريانية، اجزائها، اظيرة، مشغول، اداة الصور والصوت، اجزاء وآلات هذه الاظيرة
17 Vehicles of transport		0.8	6.6	0.1		0.1	5.3	1.1	0.7	0.2	0.2							١٧ معادن نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.3	0.4		—	0.5	0.2	0.3	—	0.1							١٨ آلات واظيرة للصوتيات أو التصوير، آلات موسيقية، آلات واظيرة الطبي، أو للتجراحة، ااصناف مصافة ااصناف، ابحارها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		0.0	—	—		—	—	—	0.2	—	—							١٩ اسلحة ومسلح، ابحارها وآلاتها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.7	0.3	1.3		0.9	1.6	2.6	1.7	—	0.3							٢٠ سلع ومصنوعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—		—	—	—	—	—	—							٢١ حرف ممتعة، قطع للمجموعات وقطع ابرية
Unspecified		—	—	0.2		—	0.3	0.1	5.6	17.9	—							غير محدد
Total (Millions of US dollars)		389	877	468		511	1,567	491	1,916	249	1,662							

Table II 7 (continued) Percentage share of imports in total imports of ESCWA member countries by I C D C S sections, 2000

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	التقسيم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
1 Live animals and their products		8.8	0.2	1.7	6.4	1.9	3.0	8.4	7.9	0.2	4.5	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية	
2 Vegetable products		10.2	1.7	9.6	13.0	9.9	5.2	6.8	14.1	10.1	13.0	٢ منتجات نباتية	
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		1.3	0.3	0.5	0.7	1.3	0.4	2.0	1.8	7.2	0.5	٣ سمن ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية	
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		10.8	1.6	5.9	8.0	4.1	25.6	7.8	7.9	2.0	4.1	٤ منتجات مسافة الأعذية، مسروبات، سواحل كحولية وخبز وخبز	
5 Mineral products		12.6	62.0	35.7	11.5	47.9	6.1	8.1	1.5	5.9	3.7	٥ منتجات معدنية	
6 Products of the chemical or allied industries		11.1	8.4	7.6	9.4	6.1	6.5	9.2	10.7	7.2	12.1	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها	
7 Plastics, rubber and articles thereof		6.7	12.1	12.5	5.2	7.4	3.3	5.3	4.2	24.3	10.3	٧ لدائن ومضغقاتها، مطاط ومضغقاته	
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		0.1	—	0.2	0.1	0.1	0.2	0.1	—	0.4	0.1	٨ جلود خام وجلود مذبذبة ومنتجاتها ومضغقاتها ٩ ملابس السفر: حقائب يدوية وأوعية مسافة لها	
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.2	—	0.2	0.1	0.2	1.5	0.5	0.1	—	0.1	٩ حسب ومضغقاته، قنين ومضغقاته، مضغقات من القطن والخطام أو غيرها من مواد السفر	
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		4.4	0.7	3.1	4.8	3.4	2.9	3.9	3.4	8.0	3.6	١ عجينة الخشب أو غيرها من منتجات مواد لينة، ورق وورق مطوي ومضغقاته	
11 Textiles and textile articles		3.0	3.9	5.1	2.8	1.8	4.7	1.9	0.8	3.0	2.5	١١ مواد نسج ومضغقاتها	
12 Footwear, umbrellas, articles of feather & hair		0.4	—	0.1	0.2	—	0.7	0.3	0.2	—	0.3	١٢ أحذية، مظلات، راس، مظلات مطر ومضغقات، زيوت مصممة وأصناف من زيوت، أو أدوات اصطناعية مصنوعة من شعر بشري	

الحدود ٧.٧ (تابع) سبت قيم الواردات اليبية من اجمالي قيم الواردات حسب اقسام النظام المسوق لوصف ورمز السلع لنول الاسكوا، ٢٠٠٠ (تابع)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H.C.D C S sections, 2000 (continued)

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	الاسم
		Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates		
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		3.9	0.4	2.4	3.4	2.6	2.4	5.7	4.6	—	2.8	١٣	مضغ عاك من حجر الرخس أو اسمنت أو حزيز صخر، سبوت من حرف ورجاج ومصوغات
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.2	0.2	0.4	8.3	0.9	3.9	9.2	0.8	—	9.3	١٤	لؤلؤ طبيعي أو مستنق ، احوار كريمة أو سة كريمة، معادن ممتدة
15 Base metals and articles of base metal		13.9	2.1	10.3	16.0	9.8	7.9	17.0	13.2	14.2	16.8	١٥	معادن عاتية ومصوغاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		9.3	3.3	2.8	4.1	1.7	14.9	8.6	1.8	12.1	13.0	١٦	آلات وأجهزة ، معاد كوربانية ، احوارها ، احوار مصطل واداة الصور والصوت ، أجزاء وآلات هذه الأحوار
17 Vehicles of transport		0.6	2.7	0.1	0.4	0.2	7.0	0.6	0.2	0.2	0.5	١٧	معاد نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.2	0.2	—	—	0.6	0.2	0.1	0.1	0.2	١٨	آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة للعب أو للترجمة ، أصناف صناعة الساعات ، وأجزاءها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩	أسلحة وعتاد ، احوارها وآلاتها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.7	0.2	1.1	2.0	0.5	1.8	4.3	1.4	0.2	1.6	٢٠	سلع ومصنعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	0.2	0.1	—	—	0.1	0.1	٢١	سفن فنية ، قطع للمجموعات ولقطع أثرية
Unspecified		—	—	0.7	3.6	—	0.3	0.1	23.6	0.7	1.0	٢٢	غير محدد
Total (Millions of US dollars)		419	1,296	542	1,052	700	1,711	540	1,695	380	1,612	المجموع	(مليون دولار أمريكي)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2001

Section	Country	الدولة											القسم
		البحرين Bahrain	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates		
1 Live animals and their products		8.2	0.2	2.1	5.2	1.8	2.7	11.4	5.2	0.1	4.4	١ حيوانات حية ومصنجات حيوانية	
2 Vegetable products		12.5	1.9	12.2	10.6	10.1	4.8	7.4	10.0	9.7	12.9	٢ منتجات نباتية	
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		1.4	—	0.6	1.2	0.9	0.6	1.8	1.3	4.7	0.4	٣ شعوم ودهون وزيوت و سمنوع حيوانية أو نباتية	
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		11.6	2.3	6.8	8.0	4.0	28.6	9.5	5.4	2.8	4.1	٤ منتجات صناعة الألبسة، مسروبات، سواحل كحولية وجزر و قلع	
5 Mineral products		10.6	52.9	22.6	13.7	52.8	9.7	4.0	1.5	3.1	4.0	٥ منتجات معدنية	
6 Products of the chemical or allied industries		10.5	9.3	10.3	9.7	6.8	6.6	11.3	8.1	7.3	9.7	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها	
7 Plastics, rubber and articles thereof		6.3	17.4	14.2	5.4	6.9	3.2	5.8	2.9	27.5	8.7	٧ لدائن ومصنوعاتها ١ مطاط ومصنوعاته	
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		0.1	—	0.2	0.1	0.2	0.1	0.1	—	0.1	0.1	٨ خلود جام وخلود مذبذبة وخلود وخرام ومصنوعاتها لآرام السفر، حقيب يدوية راحة، مقلات لها	
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.4	—	0.3	0.1	0.1	1.0	0.4	—	0.1	0.2	٩ صلب ومصنوعاته، قطن ومصنوعاته، مصنوعات من الخشب والخطام أو غيرها من مواد الصنوبر،	
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		5.7	1.4	3.6	5.8	2.2	2.7	4.6	3.9	5.2	3.7	١ صلبة الخشب أو غيرها من عظام مواد الخشب، وذي فلولي مطوي ومصنوعاته	
11 Textiles and textile articles		3.0	5.0	5.9	3.0	1.4	4.2	2.3	3.4	3.1	2.5	١١ مواد منسوجة ومصنوعاتها	
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		0.2	—	0.1	0.2	0.1	0.5	0.3	0.5	0.1	0.2	١٢ أحذية، أظفان راس، مقلات مطر وشمس، ريش مصنوع وأصناف من ريش، أثار اصطناعية مصنوعة من شعر بصري	

الجدول ٧.٢ (تابع) نسب قيم الواردات النسبة من إجمالي قيم الواردات حسب اصناف النظام المنسق لموصف ويرمز السلع لتلك الاسماء، ٢٠٠١ (تابع)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2001 (continued)

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	القطر	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	القطر	القيمة	القسم	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%			
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		5.4	0.6	3.1	3.4	1.9	2.5	5.3	4.0	3.8	2.5														١٣ مصنوعات من حجر الرخام أو اسبست أو خزير صخر، منتجات من حديد و زجاج ومصنوعاته	
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.1	0.4	0.4	8.0	0.8	3.1	0.5	0.1	—	17.6														١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، ا حجار كريمة أو شبه كريمة، مصنوعات ذهبية	
15 Base metals and articles of base metal		11.8	1.8	13.0	14.1	7.6	7.7	18.1	13.6	15.0	15.7														١٥ معادن عادية ومصنوعاتها	
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		9.1	5.2	2.6	5.3	1.4	14.8	11.9	1.3	8.3	9.3														١٦ آلات وآجهزة ، معدات كهربائية ، أجزاءها ، أجزاءه ، صناديق وآذاعة الصوت والصورة ، أجزاء وآلاتهم هذه الأجزاء	
17 Vehicles of transport		0.9	0.8	0.1	0.6	0.2	4.4	1.2	0.1	0.3	1.0														١٧ معدات نقل	
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.2	—	—	0.1	0.3	0.2	0.1	0.2	0.4														١٨ آلات وآجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات موسيقي ، آلات وآجهزة للتحريك أو للترجمة ، ا صناديق صناعة الآلات ، أجزاءها	
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—														١٩ أسلحة وذخائر ، أجزاءها وآلاتها	
20 Miscellaneous manufactured articles		2.0	0.3	1.2	1.7	0.7	2.0	3.8	0.6	0.2	1.5														٢٠ سلع ومصنوعات مختلفة	
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	—	0.1	0.1	—	—	0.1														٢١ قطع فنية ، قطع للمجموعات و قطع أثرية	
Unspecified		—	—	0.5	3.9	—	0.6	0.1	38.1	8.5	0.9														غير محدد	
Total (Millions of US dollars)		445	977	586	1 084	889	1 966	516	2 017	389	1 902															المجموع (مليون دولار أمريكي)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by ICD CS sections, 2002

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
1	Live animals and their products	8.2	0.2	2.7	7.4	3.4	4.1	9.4	13.8	—	3.9	١ حيوانات حية ومصنوعات حيوانية	
2	Vegetable products	10.9	3.6	12.8	8.9	11.2	4.8	5.5	12.3	6.8	18.1	٢ منتجات نباتية	
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	1.9	0.9	0.8	1.0	2.2	0.4	1.5	2.3	3.7	0.4	٣ زيوت ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية	
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	11.1	4.3	8.3	8.3	5.2	25.5	7.6	8.2	3.1	3.6	٤ منتجات صناعة الألبنة، مشروبات، سواحل كحولية وحقن و قلع	
5	Mineral products	14.0	36.9	24.5	14.0	38.0	8.9	6.8	2.1	7.6	3.3	٥ منتجات معدنية	
6	Products of the chemical or allied industries	9.6	12.2	8.2	9.6	9.5	6.2	10.2	11.4	7.8	7.1	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها	
7	Plastics, rubber and articles thereof	5.7	19.6	11.5	5.8	8.3	3.5	5.0	5.1	28.7	7.8	٧ لدائن ومصنوعاتها ؛ مطاط ومصنوعاته	
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.1	0.1	0.5	0.1	0.2	0.2	0.1	0.2	0.3	0.1	٨ جلود جام وجلود مخلوطة وجلود بقرام ومصنوعاتها ؛ ملابس السفر؛ حطاب يدوية وأرضية مصنوعة لها	
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.6	—	0.5	0.1	0.1	0.7	0.4	0.2	—	0.5	٩ حسب ومصنوعاته ؛ طين ومصنوعاته ؛ مصنوعات من الخشب والطحالب أو غيرها من مواد السفر	
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	4.9	2.8	4.3	5.8	3.2	2.9	3.7	4.4	4.4	2.5	١ عصابة الخشب أو غيرها من عظام مواد الخشب، ورق، ورق مغسول ومصنوعاته	
11	Textiles and textile articles	2.1	4.6	6.1	2.8	1.9	5.8	2.0	4.5	2.9	2.1	١١ مواد نسجية ومصنوعاتها	
12	Footwear, umbrellas, articles of leather & hair	0.2	0.3	0.2	0.2	0.1	0.4	0.2	0.7	—	0.1	١٢ أحذية، أغطية رأس، مظلات مطر وبسبب ؛ زيوت مصنوع وأصناف من زيوت ؛ أرفاف استساخية ومصنوعاتها من شعر بشري	

الجدول ٧.٢ (تابع) سبب قيم الواردات النسبية من إجمالي قيم الواردات حسب انقسام النظام المسمى لرمز السلع لدول الإسكوا، ٢٠٠٢ (تابع)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2002 (continued)

Section	Country	Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	الدولة	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		4.4	1.0	2.7	3.6	2.2	2.3	5.6	5.0	7.0	2.4	١٣	مصاصات من حجر الجرانيت أو اسمنت أو حديد صلب، مصحات من حرف و زجاج ومصوغات
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.3	—	1.0	6.7	0.9	2.6	6.2	3.5	—	21.8	١٤	ؤلؤل فضي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، صلبان بفضة
15 Base metals and articles of base metal		14.3	5.9	11.5	14.7	10.5	7.4	17.3	18.3	12.9	16.7	١٥	معدن عادية ومصوغاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		8.2	3.9	2.7	4.2	1.9	16.8	11.5	4.1	7.0	6.4	١٦	آلات وأجهزة ، معدات كهرتانية ، أجزاءها ، أجهزة تسجيل وأداة الصور والصوت ، أجزاء وآلات هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		0.9	2.6	0.2	0.7	0.1	4.4	3.0	0.9	0.2	0.9	١٧	معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.6	—	—	—	0.2	0.3	0.2	0.1	0.3	١٨	آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة لطف أو للتحريك ، أصناف صناعة الألعاب ، أجزاءها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩	أسلحة وذخائر ، أجزاءها وآلاتها
20 Miscellaneous manufactured articles		2.6	0.4	1.0	1.9	1.1	1.8	3.5	2.6	0.3	1.3	٢٠	سلع ومصنوعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	٢١	صناعات فنية ، قطع للمجموعات و قطع أثرية
Unspecified		—	—	0.6	4.1	—	1.0	0.1	—	7.1	0.7	غير محدد	
Total (Millions of US dollars)		558	564	682	1,241	646	2,050	706	2,561	536	2,440	المجموع (مليون دولار أمريكي)	

الجدول ٧.٢ (تابع) تمت قيم الواردات النسيئة من اجمالي قيم الواردات تحت اقسام النظام المسمى لتوصيف ورميز السلع لدول الإسكوا، ٢٠٠٣
 Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2003

Section	Country	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	القسم
	Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates		الدولة
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
1 Live animals and their products	7.9	0.3	3.3		8.2	4.3	8.6		0.2			١ حيوانات حية ومصنوعاتها
2 Vegetable products	6.4	10.7	13.2		9.8	5.6	4.3		18.0			٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes	1.8	0.1	0.6		1.8	0.5	1.8		2.4			٣ سحوم وزيوت وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	11.2	5.0	9.2		5.0	15.5	7.3		4.3			٤ منتجات صناعة الأغذية، مشروبات، سواحل كحولية وخطوط
5 Mineral products	14.7	34.3	28.5		34.8	12.6	10.0		6.3			٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries	9.7	12.5	7.8		8.1	6.8	9.7		10.2			٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof	6.5	16.0	11.1		7.0	4.6	5.4		27.0			٧ لدائن ومصنوعاتها، مطاط ومصنوعاته
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.1	0.1	0.2		0.1	0.3	0.1		0.3			٨ جلود جام وجلود متبوغه وجلود بقرام ومصنوعاتها، لوازم السفر، حكايب يدوية وأدوية مساهلة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.3	0.1	0.1		0.1	0.7	0.4		0.2			٩ خشب ومصنوعاته، قطن ومصنوعاته، مصنوعات من القطن والخام أو غيرها من مواد الصخر
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	4.9	3.2	3.7		3.6	2.9	4.0		4.3			١ عذوبة الخشب أو غيرها من عذوب مواد لينة، ورق، كارتون مطوي، ومصنوعاته
11 Textiles and textile articles	1.8	5.2	4.0		1.5	5.1	2.1		3.5			١١ مواد نسيجية ومصنوعاتها
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair	0.2	0.1	0.1		0.1	0.9	0.2		—			١٢ أحذية، مظلات، مظلات مطر ومشمس، زئبق، حشم وأصناف من زئبق أو زئبق اصطناعية مصنوعة من شعر بطني

الجدول ٧.٢ (تابع) نسب قيم الواردات البينية من اجناس قيم الواردات حسب اقسام السلع المسجلة لتصنيف ورميز السلع لنزل الاسكوا، ٢٠٠٣ (تابع)

Table II 7 (continued) Percentage share of intraregional value of imports in total imports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2003 (continued)

القسم	البلد	البحرين	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	قطر	العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	القطر
Section	Country	Bahrain	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	%
١٣	Articles of stone, mica, ceramic products and glass	5.3	0.7	2.8		1.9	3.1	7.7		3.7		١٣
١٤	Pearls, stones, precious metals and its articles	0.4	—	0.2		2.9	2.6	4.8		—		١٤
١٥	Base metals and articles of base metal	17.5	4.1	11.4		13.1	9.9	20.3		11.5		١٥
١٦	Machinery, sound recorders, reproducers and parts	8.7	٥.4	2.5		1.1	13.2	8.9		7.2		١٦
١٧	Vehicles of transport	0.7	0.9	0.4		0.1	7.2	0.7		0.2		١٧
١٨	Photographic, medical, musical instruments & parts	0.1	0.7	0.1		—	0.4	0.4		0.1		١٨
١٩	Arms and ammunition, parts & accessories	—	—	—		—	—	—		—		١٩
٢٠	Miscellaneous manufactured articles	1.8	0.6	0.6		0.8	3.2	2.9		0.6		٢٠
٢١	Works of art, collectors' pieces and antiques	—	—	—		0.1	—	—		—		٢١
غير محدد	Unspecified	—	—	0.3		—	0.6	0.3		—		غير محدد
المجموع	Total (Millions of US dollars)	481	521	895.6		849.9	1883.5	814.6		632.0		المجموع

الجدول ٨-٢

نسب قيم الصادرات البيئية، حسب أقسام النظام المنسق لتوصيف وتزوير السلع، من إجمالي قيم الصادرات لدول الاسكوا،
٢٠٠٣-١٩٩٩

Table II 8

Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member
countries by H C D C S section, 1999-2003

Table II 8 Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 1999

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١)	قطر (٢)	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية (٢)	الامارات العربية المتحدة (١)	الدولة القسم
		Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1)	Qatar (2)	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic (2)	United Arab Emirates (1)	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1	Live animals and their products	1.2	6.0	7.7		0.3	10.2	0.4		8.7	5.4	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2	Vegetable products	0.5	29.6	16.6		15.0	2.8	0.1		49.4	8.8	٢ منتجات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	6.3	7.6	9.4		0.5	2.2	—		1.6	1.3	٣ سحوم ودهون وزيت و سحوم حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	3.8	4.0	4.6		7.7	3.7	0.1		3.6	13.2	٤ منتجات صناعة الأكلية، مسروبات، سوائل كحولية وحقن
5	Mineral products	15.3	1.2	3.8		1.1	6.3	58.6		11.2	8.2	٥ منتجات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	1.9	16.8	28.4		13.8	5.6	0.5		0.7	4.5	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	4.8	2.9	3.1		4.8	3.9	13.8		0.2	5.3	٧ لدائن ومضموقاتها، مطاط ومضموقاته
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.2	0.2	0.1		0.7	0.1	—		0.2	0.2	٨ حياض جلود، مديونة وحقول، جوارح ومضموقاتها، اقلام السفر، حقائب يدوية وأوعية مماثلة لها
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.1	0.3	0.1		1.0	0.1	—		—	0.8	٩ حطب ومضموقاته، قنين ومضموقاته، مضموقات من القطن والبطيخ أو غيرها من مواد الصنوبر
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	4.8	1.6	3.7		10.1	0.5	0.1		0.3	1.2	١ عجينة الخشب أو غيرها من صلبان مواد لينة، ورق وورق مطوي ومضموقاته
11	Textiles and textile articles	2.8	4.6	2.8		7.8	3.6	0.2		12.0	14.3	١١ مواد نسج ومضموقاتها
12	Footwear, umbrellas, articles of leather & hair	0.3	0.5	0.6		3.2	0.3	0.1		1.0	0.8	١٢ أحذية، أظفار رأس، مظلات مطر ومضموقاتها، زينة مضموقاتها من ريش، أظفار اصطناعية، مضموقات من شعر مسري

الحدود ٨.٢ (تابع) تمت فهم الصادرات النسبة من إجمالي قيم الصادرات حسب أسهم النظام المنسق لتوصيف وتزيم السلع لدول الأسكوا، ١٩٩٩ (تابع)

Table II 8 (continued) Percentage share of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 1999 (continued)

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١)	قطر (٢)	السعودية	الجمهورية العربية السورية (٢)	الإمارات العربية المتحدة (١)	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	الدولة
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass	Bahrain (1)	0.6	4.6	2.8		4.1	1.7	—		0.1	2.0	١٦ مصريات من حجر أو صلب أو إسبت أو حديد صلب، منتجات من حرم ورجاج ومصنوعاتها
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.3	—	0.1		12.4	0.1	—		—	1.2	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، معادن مصنعة
15 Base metals and articles of base metal		46.8	13.4	3.2		5.7	5.8	25.9		0.4	6.6	١٥ معادن عادية ومصنوعاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		6.5	3.7	8.3		8.0	16.1	—		0.4	17.1	١٦ آلات وأجهزة ، معدات كويكامة ، أحرارها ، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصورة ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		1.4	0.2	2.8		1.5	31.9	—		—	4.5	١٧ معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.4	0.3	0.4		0.5	1.9	—		—	2.3	١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو الصوت ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة الطب أو للجراحة ، أصناف صناعة الساعات ، وأجزائها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—		—	—	—		—	—	١٩ أسلحة وسلاح ، أحرارها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		2.0	2.4	1.5		1.8	2.7	—		—	2.5	٢٠ سلع ومصنعات مختلفة
21 Works of art, collectors pieces and antiques		—	—	—		0.1	—	—		—	—	٢١ سلع فنية ، قطع للمجموعات وبيع أثرية
Unspecified		—	—	—		—	0.6	—		10.2	—	غير محدد
Total (Millions of US dollars)		553	358	603		274	1 049	580		661	1 584	المجموع (مليون دولار أمريكي)

(١) Excluding oil

(٢) Excluding re-exports

(١) لا تتضمن النفط

(٢) لا تتضمن منتجات إعادة التصدير

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2000

Section	Country	البحرين (١) Bahrain (1)	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان (١) Oman (1)	قطر (١) Qatar (2)	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (١) Syrian Arab Republic (2)	الإمارات العربية المتحدة (١) United Arab Emirates (1)	الدولة القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		1.1	2.5	5.1	1.8	0.3	8.4	0.6	5.0	15.8	1.1	١ حيوانات حية ومصنجات حيوانية
2 Vegetable products		0.9	30.8	15.7	1.5	14.0	2.7	—	3.1	24.8	5.4	٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		3.1	5.2	9.9	0.6	1.4	2.1	0.1	0.5	1.1	1.0	٣ شحوم وزيوت وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		4.0	4.9	9.3	6.3	8.2	4.1	0.1	4.2	4.7	15.3	٤ منتجات صناعة الأغذية، مسروبات، سوازل كحولية وخبز وخبز
5 Mineral products		7.7	3.1	3.0	1.4	1.1	6.4	65.8	32.4	21.9	3.7	٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		2.7	18.4	29.9	6.4	8.7	5.5	0.8	10.7	1.0	3.6	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		4.9	3.3	2.4	31.9	3.6	3.4	11.9	11.2	0.7	3.4	٧ لدائن ومضغو عاتيا، مطاط ومضغو عاتية
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		0.1	0.5	—	—	0.7	—	—	—	0.3	0.1	٨ جلود خام وجلود مصنوعة وجلود جلود ومضغو عاتيا، جوارح السفر، حقائب يدوية وأوعية مماثلة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.1	0.2	0.1	—	0.8	0.1	—	0.2	0.1	0.6	٩ حسب ومضغو عاتية، طين ومضغو عاتية، مضغو عات من القطن والخمالة أو غيرها من مواد السفر
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		5.1	1.9	4.8	5.2	10.5	0.6	0.1	3.9	0.8	0.8	١ عجينة الخشب أو غيرها من عجائن مواد لدنة، ورق دولبي مطوي ومضغو عاتية
11 Textiles and textile articles		1.7	5.0	2.5	3.8	6.1	2.5	0.2	2.4	15.8	28.5	١١ مواد نسجية ومضغو عاتيا
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		0.1	1.5	0.6	0.1	2.5	0.2	0.1	0.1	1.1	0.4	١٢ أحذية، أظفار رأس، مظلات مطر ومضغو عاتية، زيوت مضغو عاتيا من زيوت الألياف الاصطناعية ومضغو عات من شعر بطني

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2000 (continued)

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١)	قطر (١)	السعودية العربية المتحدة	الجمهورية العربية السورية (٢)	الإمارات العربية المتحدة (١)	الدولة القسم
		Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1)	Qatar (2)	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic (2)	United Arab Emirates (1)	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		0.5	4.5	1.3	7.5	4.8	1.8	—	2.9	0.4	1.0	١٣ مصنوعات من حجر أو ميسن أو إسبت أو خزير صخر، مسحات من حرم و زجاج وميسن طاقه
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.3	—	0.7	0.1	16.1	0.1	—	—	—	0.6	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستقب ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، مسطحات معدنية
15 Base metals and articles of base metal		55.8	10.3	3.7	6.5	3.9	7.2	20.4	11.9	1.1	6.8	١٥ مسطحات معدنية وميسن طاقها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		7.8	5.4	6.6	11.8	12.4	13.8	—	8.4	0.6	13.8	١٦ آلات وأجهزة ، مسطحات كويرتانية ، إيرانها ، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصوت ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		1.8	0.5	2.0	9.2	1.9	37.2	—	2.1	—	8.5	١٧ مسطحات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.2	0.3	0.1	0.3	1.3	—	0.1	—	1.5	١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات مسجلة ، آلات وأجهزة الطب أو الجراحة ، أصناف صناعة الصاعاب ، وأجزاءها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.3	١٩ أسلحة ومخاطر ، إيرانها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		2.1	1.8	1.9	1.9	2.8	2.5	—	0.8	0.3	1.5	٢٠ سلع ومسجات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	—	٢١ سلع فنية ، قطع للمسحرات وقطع إيريه
Unspecified		—	—	—	3.8	—	0.4	—	—	9.5	2.2	غير محدد
Total (Millions of US dollars)		456	438	622	420	308	1 218	624	3 572	689	2 591	المجموع (مليون دولار أمريكي)

(1) Excluding oil

(2) Excluding re-exports

(١) لا تتضمن النفط

(٢) لا تتضمن بوابل إعادة التصدير

التقرير ٨.٢ (تابع) سبب قيم الصادرات النسبية من إجمالي قيم الصادرات حسب انقسام النظام المسوح لتوصيف وتزوير السلع لدول الامم المتحدة، ٢٠٠١

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2001

Section	Country	الدولة											القسم
		البحرين (١) Bahrain (1)	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kowait	لبنان Lebanon	عمان (١) Oman (1)	قطر (٢) Qatar (2)	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (٢) Syrian Arab Republic (2)	الامارات العربية المتحدة (١) United Arab Emirates (1)		
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1	Live animals and their products	1.1	2.7	1.7	1.8	0.5	10.7	1.1	4.7	6.0	0.7	0.7	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2	Vegetable products	1.0	30.6	12.7	0.6	11.9	3.0	0.1	1.6	36.0	4.4	4.4	٢ منتجات نباتية
3	Animal or vegetable fats, oils and waxes	—	3.6	5.9	0.5	1.1	1.7	0.1	0.6	2.2	0.3	0.3	٣ شحوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4	Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	4.8	4.6	6.3	7.7	9.1	4.2	0.1	3.4	5.1	15.4	15.4	٤ منتجات صناعة الألبسة، مشروبات، سواحل كحولية وخبز
5	Mineral products	10.3	1.5	1.7	2.1	1.5	7.0	28.9	37.4	19.5	3.5	3.5	٥ منتجات معدنية
6	Products of the chemical or allied industries	2.8	14.2	23.6	4.1	7.7	5.7	1.9	9.9	1.1	5.4	5.4	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7	Plastics, rubber and articles thereof	4.7	4.8	5.5	33.0	5.5	3.4	16.4	11.5	0.6	4.1	4.1	٧ لدائن ومضغ عاتقها، مطاط ومضغ عاتقه
8	Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar	0.2	0.2	—	0.1	0.8	—	—	—	0.1	0.1	0.1	٨ حذاء، حزام وجلود مطبوخة وخطوط نسيج ومضغ عاتقها، لوازم السفر، حكايات يدوية وادوية مشابهة لها
9	Articles of wood, cork, basketware and wickerwork	0.1	0.1	0.1	—	2.3	0.1	—	0.2	0.1	0.5	0.5	٩ حطب ومضغ عاتقه، القطن ومضغ عاتقه، مضغ عاتق من القطن والخطاء أو غيرها من مواد السفر،
10	Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper	4.0	3.6	6.8	5.6	9.8	0.6	0.1	3.6	0.5	1.0	1.0	١٠ صنعة الحطب أو غيرها من عتبان مواد الخشب، ورق للكتابة مطوي، ومضغ عاتقه
11	Textiles and textile articles	1.2	3.5	3.0	4.9	5.1	0.9	0.1	2.4	15.3	15.4	15.4	١١ مواد نسجية ومضغ عاتقها
12	Footwear, umbrellas, articles of leather & hair	0.1	0.2	0.4	0.3	3.9	0.2	0.1	0.1	1.2	0.5	0.5	١٢ أحذية، مظلات، مظلات مطبوخة ومضغ عاتقها من مضغ عاتقها، ريش، ازهار اصطناعية، مضغ عاتقها من مضغ عاتقها

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2001 (continued)

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١)	قطر (٢)	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية (١)	الإمارات العربية المتحدة (١)	الدولة القسم
		Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1)	Qatar (2)	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic (1)	United Arab Emirates (1)	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		1.2	7.1	1.7	6.1	3.7	1.9	—	2.5	0.4	1.5	١٣ مصوغات من حجر أو صلب أو إسمنت أو حديد صلب، مسكات من حطب و رجاج ومصوغات عابده
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		2.0	—	0.4	0.4	9.4	—	0.6	0.1	—	6.4	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنبت ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، مسلمان مبيحة
15 Base metals and articles of base metal		53.5	13.6	7.2	6.6	3.7	9.3	50.4	10.1	0.6	5.5	١٥ مسانن عابده ومصوغاتها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		6.3	7.4	13.0	10.6	19.1	13.2	—	8.3	0.5	22.0	١٦ آلات وأجهزة ، مسانن كهربائية ، أجزاءها ، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصوت ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة
17 Vehicles of transport		2.4	0.1	6.2	10.4	1.0	33.8	0.1	2.7	0.1	7.7	١٧ مسانن نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.2	0.3	2.2	0.3	0.7	1.0	—	0.2	—	2.1	١٨ أدوات وأجهزة للتصوير أو التصوير ، أدوات مبيحة ، أدوات وأجهزة لتقطيع أو التجزئة ، أصناف صناعة الساعات ، وأجزاءها
19 Arms and ammunition, parts & accessories		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩ أسلحة ومخاطر ، أجزاءها ولوازمها
20 Miscellaneous manufactured articles		3.0	1.7	1.5	1.9	3.1	2.7	—	0.7	0.1	2.1	٢٠ سلع ومصنوعات مختلفة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques		—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	—	٢١ تصف فنية ، قطع للمجموعات وقطع أثرية
Unspecified		—	—	—	3.0	—	0.4	—	—	10.5	1.2	غير محدد
Total (Millions of US dollars)		569	464	1 015	491	369	1 161	378	3 916	717	2 934	المجموع (مليون دولار أمريكي)

(1) Excluding oil
(2) Excluding re-exports

الحدود ٨-٢ (تابع) تمت قيم الصادرات البينية من إجمالي قيم الصادرات حسب انضمام النظام المسبق لموصيف ويرمر السلع لدول الاسكوا، ٢٠٠٢

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2002

Section	Country	البحرين (١) Bahrain (1)	مصر Egypt	الأردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان (١) (٢) Oman (1) (2)	قطر Qatar	السعودية Saudi Arabia	الجمهورية العربية السورية (٣) Syrian Arab Republic (3)	الإمارات العربية المتحدة (١) United Arab Emirates (1)	الدولة القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		1.3	2.8	5.9	1.9	0.8	17.5	1.1	4.9	29.9	1.0	١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2 Vegetable products		1.7	20.3	12.8	2.0	10.7	6.7	0.1	1.7	21.5	4.2	٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		—	2.2	8.3	0.4	0.5	4.6	—	0.7	1.0	0.2	٣ معوم ودهون وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		3.9	4.3	6.4	7.7	10.7	7.3	0.2	4.2	3.6	9.5	٤ منتجات صناعة الألبسة، مشروبات، سبائك كحولية وحقن وشمع
5 Mineral products		12.9	5.9	2.4	1.8	1.4	15.1	36.0	30.9	9.5	7.1	٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		2.6	13.9	25.3	5.0	9.0	9.9	1.0	10.4	0.8	4.4	٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		4.8	2.3	3.3	30.1	5.7	5.6	13.4	11.5	0.7	3.8	٧ لدائن ومضغواتها، مطاط ومضغواته
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		—	0.1	—	0.4	0.8	—	—	—	0.2	0.2	٨ جلود حمار وجلود مذبذبة وجلود بقرام ومضغواتها أحذية السفر، حقيب يدوية وأوعية مشابهة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		0.1	0.2	2.2	0.1	2.4	0.1	—	0.2	0.1	0.6	٩ حسب ومضغواته، ظبي ومضغواته، مضغوات من الخشب والحشيش أو غيرها من مواد التصنيع
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		5.2	2.8	4.3	5.9	10.4	0.7	0.7	5.0	0.4	1.1	١ عسبة الخشب أو غيرها من عسبان مواد لصنع ورق وورق مطوي ومضغواته
11 Textiles and textile articles		1.6	4.8	1.9	5.7	5.6	0.8	0.7	2.4	10.3	15.3	١١ مواد منسوجة ومضغواتها
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		—	0.2	0.2	0.2	1.6	0.2	0.1	0.1	2.2	0.5	١٢ أحذية، اظلة رأس، مظلات مطر ومضغواتها، مظلم وأكياس من ريش، ألبسة اصطناعية، مضغوات من شعر ميمري

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2002 (continued)

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١) (٢)	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية (٢)	الإمارات العربية المتحدة (١)	الدولة القسم
	Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1) (2)	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic (2)	United Arab Emirates (1)		
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%		
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass	0.4	4.8	1.4	7.0	4.4	3.2	0.1	2.7	0.4	1.5	١٣ مصوغات من حجر أبيض أو أسود أو حديد صمغ، منتجات من حرف و زجاج ومصوغات	
14 Pearls, stones, precious metals and its articles	0.3	13.2	0.9	0.4	9.8	—	0.7	0.4	—	6.2	١٤ لؤلؤ طبيعي أو مستنقب ، أحجار كريمة أو شبه كريمة، معادن معدنية	
15 Base metals and articles of base metal	52.2	11.7	5.3	4.3	4.3	13.4	31.9	13.2	0.8	4.8	١٥ معادن عادية ومصوغاتها	
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts	7.2	7.7	11.0	10.2	16.1	10.1	5.6	8.1	0.6	27.9	١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ، أجزاءها ، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصوت ، أجزاء ولوازم هذه الأجهزة	
17 Vehicles of transport	2.8	0.9	5.2	11.8	1.6	0.2	7.3	2.4	0.2	7.1	١٧ معدات نقل	
18 Photographic, medical, musical instruments & parts	0.3	0.2	1.7	0.3	1.0	—	0.5	0.2	—	1.5	١٨ آلات وأجهزة للتصوير أو التصوير ، آلات موسيقية ، آلات وأجهزة الطب أو للجراحة ، أصناف صناعة البضائع ، وأجزائها	
19 Arms and ammunition, parts & accessories	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٩ أسلحة وذخائر وأجزاء ولوازمها	
20 Miscellaneous manufactured articles	2.8	1.8	1.6	2.0	3.0	4.5	0.5	0.9	0.3	2.4	٢٠ سلع ومعدات مختلفة	
21 Works of art, collectors' pieces and antiques	—	—	—	—	0.1	—	0.1	—	—	0.2	٢١ مصف فنية ، قطع للتجميع على قطع أثرية	
Unspecified	—	—	—	3.1	—	—	—	—	17.5	0.3	غير محدد	
Total (Millions of US dollars)	576	584	1143	514	465	438	748	4185	1188	3977	المجموع (مليون دولار أمريكي)	

(1) Excluding oil

(2) Excluding re-exports

(١) لا تتضمن النفط

(٢) لا تتضمن مبيعات إعادة التصدير

٢ الحدول ٨-٢ (تابع) حسب قيم الصادرات البينية من اجمالي قيم الصادرات حسب اقسام النظام المسبق لتوصيف وبرميز السلع لدول الاسكوا، ٢٠٠٣

Table II.8 (continued) Percentage share of miraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2003

Section	Country	البحرين (١)	مصر	الأردن	الكويت	لبنان	عمان (١) (٢)	قطر	السعودية العربية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	الدولة القسم
		Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1) (2)	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
1 Live animals and their products		1.3	3.4	6.4		0.7	17.5	1.5		22.6		١ حيوانات حية ومنتجات حيوانية
2 Vegetable products		1.2	17.1	13.4		8.9	3.6	0.2		26.3		٢ منتجات نباتية
3 Animal or vegetable fats, oils and waxes		—	2.4	4.9		0.4	6.2	—		1.0		٣ مخوم وزيوت وزيوت وشموع حيوانية أو نباتية
4 Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco		4.6	3.7	9.4		11.1	8.0	0.5		6.9		٤ منتجات صناعية الاغذية، مشروبات، سواحل كحولية وحل وخبز
5 Mineral products		11.1	23.8	3.9		6.1	15.5	29.2		12.5		٥ منتجات معدنية
6 Products of the chemical or allied industries		3.6	9.5	24.7		6.0	9.4	0.7		2.3		٦ منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
7 Plastics, rubber and articles thereof		4.2	1.5	3.6		3.6	6.9	11.5		3.3		٧ لدائن ومضمو عليها، مطاط ومضمو عليه
8 Articles of leather and animal gut, travel goods, handbags and similar		—	0.1	0.1		0.5	—	—		0.3		٨ جلود حام وجلود مذبوحة وجلود لجام ومضمو عليها الزوارم السفر، مطاط يدوية وأوعية، مثقلة لها
9 Articles of wood, cork, basketware and wickerwork		—	0.2	1.2		2.8	—	0.1		0.2		٩ خشب ومضمو عتقه، قطن ومضمو عتقه، مضمو عتف من القطن والخطاه أو غيرها من مواد الصنار
10 Pulp of wood, waste, scrap and articles of paper		4.1	2.3	3.7		9.9	0.5	0.3		1.2		١ عتوية الخشب أو غيرها من عتبان مواد لينة؛ ورقى ورقلى مطوى ومضمو عتقه
11 Textiles and textile articles		1.3	3.7	1.6		5.8	0.2	0.6		12.4		١١ مواد نسجية ومضمو عليها
12 Footwear, umbrellas, articles of leather & hair		—	0.1	0.2		1.4	—	0.1		1.9		١٢ أحذية، مظلات، مظلم ومضمو ريش مضمو وأصناف من ريش، أرباب، اصطناعية، مضمو عتف من سفر جيري

الجدول ٨.٢ (تابع) تمت قيم الصادرات النيلية من اجنالى قيم الصادرات حسب اقسام النظام المنسق لوصف ورميز السلع لدول الاسكوا، ٢ (تابع)

Table II 8 (continued) Percentage share of intraregional value of exports in total exports of ESCWA member countries by H C D C S sections, 2003 (continued)

Section	Country	Bahrain (1)	Egypt	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman (1) (2)	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	القسم
		%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	القيمة
13 Articles of stone, mica, ceramic products and glass		0.5	2.0	1.2		4.2	4.3	0.1		1.0		١٣ مصنوعات من حجر ارجس أو اسبت أو حيزر صخر، مصنوعات من حرف و زجاج ومصنوع عليه
14 Pearls, stones, precious metals and its articles		0.1	6.4	1.7		8.2		0.1				١٤ لؤلؤ طبيعي، أو مستثب - احجار كريمة أو شبه كريمة، محالون بنيه
15 Base metals and articles of base metal		49.8	16.7	4.0		4.3	13.3	39.1		3.1		١٥ معادن عادية ومصنوع عليها
16 Machinery, sound recorders, reproducers and parts		6.8	5.0	9.0		18.7	9.2	6.8		2.5		١٦ آلات وأجهزة ، معدات كهربائية ، اجزائها ، الاجهزة مسجلة، واداعة الصور والصوت ، اجزاء وإلزام هذه الاجهزة
17 Vehicles of transport		9.8	0.6	5.5		1.4	0.1	8.4		1.4		١٧ معدات نقل
18 Photographic, medical, musical instruments & parts		0.1	0.1	3.2		0.7		0.4		0.1		١٨ آلات وأجهزة التصوير الطبي أو الموسيقي، آلات موسيقية، آلات وأجهزة الطب أو للجراحة ، اصفاف صانعة الساعات و اجزائها
19 Arms and ammunition, parts & accessories				0.1								١٩ أسلحة ونظير ، اجزائها وإلزامها
20 Miscellaneous manufactured articles		1.2	1.4	2.1		5.0	5.2	0.5		0.8		٢ ملح ومصنوعات مستقلة
21 Works of art, collectors' pieces and antiques						0.2						٢١ مصف فنية ، قطع للمصنوعات وقطع أثرية
Unspecified				0.1								غير محدد
Total (Millions of US dollars)		494	699	1 146		592	506	719		1 045		المجموع (مليون دولار امريكي)

(1) Excluding oil

(2) Excluding re-exports

(١) لا تتضمن النفط

(٢) لا تتضمن بواتل اعاده التصدير

الجدول ٩-٧

مصفونات قيم الميزان التجاري البيني لدول الامم المتحدة باستثناء النفط الخام
للسنوات ١٩٩٩-٢٠٠٣

Table II 9

Matrices of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries,
1999-2003

الجدول ٩-٢ مصفوفة قيم الموانئ التجاري للنفط الخام للاسواق اعضاء المنطقة، ١٩٩٩
 Table II 9 Matrix of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 1999

(Millions of US dollars)		(مليون دولار أمريكي)													
		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة البحرين	قطر	البحرين العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	الميزان التجاري المنطقي
Between		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Intraregional balance of trade
Bahrain (1)	-18.7		0.5	0.6	39.2	-3.3	8.5	—	6.5	88.9	61.9	5.6	21.8	4.1	163.2
Egypt			59.8	2.1	1.7	5.2	4.2	6.5	2.8	579.8	17.1	17.1	23.7	17.4	518.5
Iraq															
Jordan	11.2	-9.7	16.3		16.5	7.1	6.3	24.1	17.5	3.6	25.4	25.4	59.2	15.1	134.4
Kuwait	29.2	29.5	—	9.5	37.2	0.4	0.4	—	3.5	335.1	47.7	47.7	129.1	5.6	608.1
Lebanon	13.3	34.2	21.7	8.3	16.5	0.3	0.3	—	1.2	31.6	191.2	191.2	1.6	3.7	237.5
Oman (1)	11.1	5.7	28.2	15.8	1.8	0.8	—	—	5.3	-42.7	12.3	12.3	596.1	88.6	517.6
Palestinian Authority	20.1	10.5	—	1.7	9.4	2.5	7.7	13.7	—	-91.5	16.5	16.5	290.5	2.2	177.7
Qatar	1 244.0	174.1	—	31.3	376.5	54.8	67.0	1.8	110.3	—	245.7	245.7	666.7	84.7	2 561.8
Saudi Arabia (2)	5.6	8.8	—	21.0	36.3	114.3	4.0	—	10.7	191.1	—	—	23.9	13.5	411.6
Syrian Arab Republic (3)	52.8	22.8	59.3	6.3	177.9	30.6	118.5	4.3	19.9	603.0	28.3	28.3	—	143.2	78.0
United Arab Emirates (1)	4.2	18.8	2.4	-7.3	64.0	2.3	37.0	—	-3.1	-190.8	4.0	4.0	226.1	—	555.0
Yemen															

مصفوفة قيم الموانئ التجاري للنفط الخام للاسواق اعضاء المنطقة، ٢٠٠٠
 Matrix of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 2000

(Millions of US dollars)		(مليون دولار أمريكي)													
		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	سلطنة البحرين	قطر	البحرين العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	الميزان التجاري المنطقي
Between		Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Intraregional balance of trade
Bahrain (1)	24.7	3.7	0.1	-3.9	23.8	7.3	9.9	—	6.7	28.1	19.6	3.1	30.8	4.7	37.4
Egypt			61.8	7.9	13.2	22.7	3.3	6.7	2.0	896.4	1.9	1.9	34.0	19.5	858.3
Iraq															
Jordan	9.1	11.8	19.5		11.3	0.6	2.8	17.3	12.5	10.7	17.2	17.2	32.4	15.1	80.9
Kuwait	22.9	18.6	—	14.0	31.5	3.5	17.5	26.7	7.1	351.2	30.1	30.1	168.7	6.6	632.5
Lebanon	43.5	62.1	27.8	9.4	10.2	0.2	0.2	—	0.9	87.3	257.4	257.4	27.1	2.1	391.5
Oman (1)	14.5	0.8	19.3	17.7	12.8	1.0	—	—	13.5	25.1	8.4	8.4	706.8	149.9	493.0
Palestinian Authority	22.7	2.6	0.1	1.6	7.1	0.2	10.6	0.2	—	68.3	19.4	19.4	287.4	17.9	177.7
Qatar	59.4	186.4	23.1	66.6	374.2	100.9	6.0	1.3	102.0	—	90.6	90.6	954.7	95.5	1 877.0
Saudi Arabia	3.6	19.2	—	8.0	19.4	162.6	1.0	—	16.2	112.2	—	—	1.0	11.4	308.8
Syrian Arab Republic (3)	2.3	10.6	112.8	24.0	199.2	41.5	976.0	5.6	99.2	53.2	29.0	29.0	—	164.2	979.1
United Arab Emirates (1)	2.9	34.1	4.0	15.3	37.7	1.1	71.2	—	2.9	272.4	4.3	4.3	194.3	—	632.4
Yemen															

(1) Excluding oil

(2) Including crude oil exports

(3) Excluding re-exports

(١) لا تتضمن النفط

(٢) تتضمن صادرات النفط الخام

(٣) لا تتضمن صادرات البترول المكرر

الجدول ١٠.٢ (تابع) مصفوفة قيم الميزان التجاري لسي دول الإسكوا باسماء المصنوع الخام، ٢٠٠١
 Table II 9 (continued) Matrix of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 2001

Between		مليون دولار امريكي													
		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	البحرين العربية السورية	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن
Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Intraregional balance of trade		
-12.4	5.3	11.0	1.2	24.5	-12.9	7.5	0.2	58.5	63.1	5.2	21.6	4.3	123.6	512.7	
10.8	28.2	393.2	—	18.6	1.3	3.6	15.0	9.9	14.4	26.6	33.0	15.8	429.4	429.4	
20.8	15.4	—	13.6	35.2	3.1	—	—	7.5	344.8	22.6	152.5	7.1	593.4	593.4	
47.8	82.2	56.9	6.5	9.8	0.8	—	—	0.5	174.1	292.7	13.8	3.2	519.7	519.7	
27.8	8.3	20.7	36.6	16.8	0.3	0.1	0.1	12.2	3.7	3.8	864.7	43.0	804.9	804.9	
7.3	2.8	0.1	0.3	0.9	2.1	13.4	0.2	50.7	14.5	14.5	36.3	7.0	28.7	28.7	
64.3	286.3	70.5	10.2	307.6	173.6	17.0	2.3	62.9	167.2	167.2	1041.9	162.2	1898.4	1898.4	
0.7	0.7	—	20.2	17.5	173.6	3.5	—	11.6	84.0	—	17.0	9.7	328.7	328.7	
51.6	20.2	294.2	25.9	267.2	50.2	710.5	5.1	108.1	502.1	41.9	297.8	204.5	1031.1	1031.1	
11.6	18.4	4.1	13.4	85.9	5.9	77.9	—	1.3	237.1	4.5	297.8	750.8	750.8	750.8	

الجدول ١٠.٢ (تابع) مصفوفة قيم الميزان التجاري لسي دول الإسكوا باسماء المصنوع الخام، ٢٠٠٢
 Matrix of intraregional non-crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 2002

Between		مليون دولار امريكي													
		البحرين	مصر	العراق	الأردن	الكويت	لبنان	عمان	السلطة الفلسطينية	قطر	السعودية	الجمهورية العربية السورية	الإمارات العربية المتحدة	اليمن	
Bahrain	Egypt	Iraq	Jordan	Kuwait	Lebanon	Oman	Palestinian Authority	Qatar	Saudi Arabia	Syrian Arab Republic	United Arab Emirates	Yemen	Intraregional balance of trade		
1.1	12.9	52	8.1	113	16.9	6.2	—	47.6	35.7	1.0	41.7	3.7	18.6	18.6	
8.8	57.1	423.7	—	18.6	10.4	6.6	15.4	16.2	11.9	27.2	17.4	16.6	461.4	461.4	
21.3	31.3	—	10.4	36.0	36.0	6.5	0.8	20.7	408.8	63.1	179.6	10.0	727.2	727.2	
29.7	106.7	64.5	8.8	19.7	1.3	1.3	—	13.0	42.9	131.6	37.7	2.0	181.5	181.5	
64.1	-11.3	69.9	14.7	-1.8	14.1	—	0.1	22.2	38.3	-0.6	637.8	44.1	617.2	617.2	
4.4	5.8	0.2	6.5	4.0	2.5	15.4	0.2	61.1	6.1	29.1	150.5	7.3	42.2	42.2	
43.9	114.1	69.9	55.3	413.6	87.4	70.4	2.0	113.7	353.6	353.6	903.5	107.7	1624.0	1624.0	
0.4	48.0	77.6	36.1	64.2	86.0	7.4	—	31.7	363.7	6.7	6.7	26.2	651.8	651.8	
281.8	7.3	506.3	58.5	323.0	0.8	576.2	4.2	155.7	413.7	13.8	297.8	193.4	1537.0	1537.0	

(1) Excluding oil
 (2) Excluding re-exports

الجدول ٩.٢ (تابع) مصفوفة حجم التران التجاري البسي لتول الامتكا باسماء النطق العام، ٢٠٠٣
 Table II 9 (continued) Matrix of intraregional non crude oil balance of trade of ESCWA member countries, 2003

(Millions of US dollars)		(مليون دولار امريكى)													
Between														العمارة التجارية Intraregional balance of trade	
البحرين Bahrain	مصر Egypt	العراق Iraq	الاردن Jordan	الكويت Kuwait	لبنان Lebanon	عمان Oman	السلطة المسقطية Palestinian Authority	قطر Qatar	السعودية Arabia Saudi	الجمهورية العربية السورية Syria Syrian Arab Republic	الإمارات العربية المتحدة United Arab Emirates	اليمن Yemen			
0.9	7.3	0.4	2.4	4.4	6.8	8.4	0.0	35.6	55.6	2.3	63.5	2.1	12.3	البحرين (١)	
		51.8	66.1	4.3	74.6	1.5	7.5	0.3	67.7	1.0	32.8	16.3	178.2	مصر	
		482.4	18.9	18.9	3.7	9.0	15.1	15.4	140.7	56.1	26.7	20.5	250.0	البحرين	
		107.4	3.5	37.5	1.4	1.4	12.5	204.3	155.0	3.4	100.1	4.7	258.3	الاردن	
		18.4	48	—	2.3	—	—	5.4	111.7	0.5	1202.2	18.0	1377.8	الكويت	
														عمان (١)	
-29.2	4.7	3.9	6.5	12.1	9.3	14.6	0.2	—	94.1	1.7	43.2	2.3	95.3	السلطة الفلسطينية	
2.5	11.1	14.8	88.6	18.6	149.9	7.0	—	14.5	148.3	—	-23.4	17.5	413.1	قطر	
														الجمهورية العربية السورية	
														الإمارات العربية المتحدة	
														اليمن	

(١) Excluding oil

الجزء الثالث

اتجاه التجارة الخارجية لبلدان اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا

Part III

Direction of Trade of ESCWA Member Countries



الحدود ١-٢ المحرور الواردات والصادرات حسب اهم البلدان والتكفل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 1 Bahrain Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports				Exports (1)				(مليون دولار امريكى)	
	1999	2000	2001	2002	2003 (2)	1999	2000	2001		2002
WORLD	3 697.6	4 633.6	4 240.0	5 003.3	4 714.7	4 362.6	6 194.8	5 578.4	5 794.6	5 841.4
Developed countries	1 466.9	1 422.6	1 538.5	1 934.6	1 512.1	536.5	664.9	694.3	700.9	338.7
Developing countries and territories	980.8	1 157.7	1 161.2	1 395.3	1 133.8	1 032.6	1 039.9	1 193.8	1 122.7	816.2
Oil (3)	1 247.6	2 051.3	1 538.3	1 672.3	2 066.8	2 775.8	4 477.9	3 681.1	3 956.6	4 680.0
Unspecified and other countries (4)	2.3	2.0	2.0	1.1	2.0	17.7	12.0	9.2	14.4	6.4
EUROPE	754.2	761.6	814.6	1 116.0	824.5	159.7	161.1	156.1	139.9	69.2
Developed economies	744.3	750.4	801.6	1 086.8	800.1	157.8	160.0	155.1	139.4	68.6
European Union (EU)	683.9	714.1	735.0	994.9	748.6	149.9	141.9	137.4	128.2	63.6
Austria	10.1	7.6	10.3	12.3	18.1	0.1	0.1	—	0.2	0.2
Belgium	18.3	23.4	41.4	47.7	35.2	8.0	10.6	5.9	7.8	2.1
Denmark	16.2	17.6	18.9	21.3	16.1	2.5	1.4	—	—	—
Finland	4.6	9.1	10.7	16.2	27.7	0.3	0.1	—	—	—
France	77.6	79.7	96.3	136.9	89.9	6.0	12.1	6.5	5.1	1.8
Germany	133.1	163.7	163.2	280.4	192.5	10.6	13.4	10.8	4.6	3.5
Greece	3.0	3.2	3.9	3.2	2.4	2.2	3.1	3.5	3.9	—
Ireland	15.0	16.7	15.5	15.0	10.3	0.2	0.4	0.5	—	—
Italy	116.0	109.3	88.6	129.5	91.1	45.9	37.9	57.3	51.3	30.3
Luxembourg	0.4	0.8	1.0	1.3	0.1	—	—	—	—	—
Netherlands	49.4	41.8	50.5	54.1	44.4	48.7	43.7	39.0	37.6	11.2
Portugal	2.8	1.7	2.7	14.9	4.3	2.5	0.2	0.1	2.7	2.8
Spain	24.0	30.0	32.7	41.7	35.9	2.6	2.2	5.1	3.5	4.5
Sweden	21.0	28.1	27.2	31.4	29.2	0.1	5.7	0.4	0.5	0.5
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	192.4	181.4	172.0	189.2	151.3	20.2	11.0	8.0	11.2	6.7
European Free Trade Association (EFTA)	59.7	35.5	65.7	91.0	50.5	7.6	17.3	17.5	11.1	5.0
Norway	6.9	2.5	5.3	6.7	3.0	6.8	11.3	11.8	5.3	1.9
Switzerland	52.7	33.0	59.8	83.7	47.3	0.9	6.0	5.7	5.5	3.0
Others	0.1	—	0.6	0.6	0.2	—	—	—	0.3	0.2
Other developed economies	0.7	0.8	0.9	0.8	1.0	0.3	0.8	0.2	—	0.1
Developing economies	10.0	11.2	12.9	29.3	24.4	1.9	1.0	1.0	0.5	0.6
Bulgaria	0.1	0.2	0.3	0.6	0.2	—	—	—	—	—
Czech Republic	1.2	1.0	1.0	3.9	3.6	—	—	—	—	—
Hungary	0.7	1.2	1.6	7.4	4.8	1.1	0.1	0.2	—	0.1
البلدان المتقدمة النمو										
الاتحاد الاوروبى										
النمسا										
بلجيكا										
الدنمارك										
فنلندا										
فرنسا										
ألمانيا										
اليونان										
أيرلندا										
إيطاليا										
لوكسمبورغ										
هولندا										
البرتغال										
إسبانيا										
السويد										
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية										
رابطة التجارة الحرة الأوروبية										
النرويج										
سويسرا										
أخرى										
اقتصادات متقدمة أخرى										
البلدان النامية										
بلغاريا										
جمهورية التشيك										
هنغاريا										

الجدول ١-٣ (تابع)
III-1 (continued)

(Millions of US dollars)	Imports					Exports (1)					(مليون دولار أمريكي)
	1999	2000	2001	2002	2003 (2)	1999	2000	2001	2002	2003 (2)	
Poland	1.0	1.0	2.2	4.8	5.9	0.1	—	—	0.1	—	بولندا
Republic of Yugoslavia	—	—	0.1	0.1	0.1	0.1	—	0.1	—	0.3	جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية
Romania	3.6	3.6	4.1	8.8	7.7	—	0.8	0.5	—	—	رومانيا
Russian Federation	1.9	1.5	1.3	0.8	0.5	0.2	—	—	0.2	0.2	الاتحاد الروسي
Slovakia	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	—	—	—	—	—	سلوفاكيا
Ukraine	0.8	2.1	1.4	1.7	0.5	0.4	—	—	—	—	أوكرانيا
Other developing economies	0.6	0.5	0.9	1.0	0.7	—	0.1	0.1	0.2	—	أخرى اقتصادية نامية أخرى
AMERICA	355.8	337.0	334.3	336.8	230.5	268.9	383.9	457.6	469.4	199.2	أمريكا
Developed economies	253.0	221.3	226.3	238.0	164.9	265.3	381.0	454.6	467.9	197.7	البلدان المتقدمة النمو
Canada	22.4	23.4	15.0	21.1	14.3	5.0	5.5	1.8	10.5	1.0	كندا
United States of America	230.5	198.0	211.3	216.9	150.6	260.3	375.5	452.8	457.5	196.7	الولايات المتحدة
Developing economies	102.9	115.7	108.0	98.7	65.6	3.6	2.9	3.0	1.4	1.6	البلدان النامية
Latin American Integration Association (LAIA)	101.4	114.1	106.3	97.3	64.6	3.4	2.9	2.6	1.4	1.5	رابطة الدول الأمريكية للاتية
Argentina	41.5	27.5	31.5	2.9	5.7	1.8	2.8	2.6	1.0	1.0	الأرجنتين
Bolivia	—	—	0.3	—	—	—	—	—	—	—	بوليفيا
Brazil	51.6	77.4	66.7	85.9	52.6	—	—	—	0.1	—	البرازيل
Chile	4.9	4.9	2.2	2.9	3.3	—	0.1	—	—	—	شيلي
Ecuador	—	—	0.1	0.2	0.1	—	—	—	—	—	الإكوادور
Mexico	3.2	4.0	5.2	5.3	2.8	0.1	—	—	0.3	0.4	المكسيك
Others	0.2	0.3	0.3	0.2	0.1	1.6	—	—	—	—	غيرها
Other America	1.5	1.6	1.7	1.4	0.9	0.1	—	0.3	—	0.1	أخرى أمريكا أخرى
OCEANIA	273.9	266.1	279.2	278.7	233.1	33.1	25.5	21.0	22.4	43.3	أوقيانوسيا
Developed economies	273.9	266.1	279.0	278.7	233.1	33.0	25.5	21.0	22.4	43.3	البلدان المتقدمة النمو
Australia	265.9	258.3	269.7	269.0	224.8	27.1	19.3	17.7	19.2	39.1	أستراليا
New Zealand	8.1	7.8	9.3	9.7	8.3	6.0	6.2	3.3	3.2	4.2	نيوزيلندا
Developing economies	—	—	0.2	—	—	—	—	—	—	—	البلدان النامية
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فيجي
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فانواتو
Other Oceania	—	—	0.2	—	—	—	—	—	—	—	أخرى أوقيانوسيا نامية أخرى
ASIA	1 045.4	1 195.5	1 250.3	1 564.4	1 333.9	1 071.5	1 077.1	1 201.1	1 113.8	811.8	آسيا
Developed economies Japan	188.5	175.7	224.1	315.9	299.0	75.3	93.6	60.0	67.8	26.9	البلدان المتقدمة النمو اليابان
Developing economies	856.9	1 019.8	1 026.2	1 248.5	1 034.9	996.1	983.5	1 141.2	1 046.0	784.8	البلدان النامية
ESCA member countries	389.3	419.0	445.5	557.5	481.4	552.5	456.3	569.1	576.0	493.7	دول الإسكوا

الجدول ١٠-٣ (تابع)
III-1 (continued)

	Imports					Exports (1)					مليون دولار أمريكي
	1999	2000	2001	2002	2003 (2)	1999	2000	2001	2002	2003 (2)	
Asia Middle East (non-ESCWA member countries)	356	674	412	571	435	202	638	585	524	425	
Cyprus	16	18	20	17	14	04	01	01	01	—	
Islamic Republic of Iran	212	301	270	329	209	94	344	475	432	369	
Turkey	128	355	123	225	212	104	293	109	92	55	
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	1241	1175	1250	1450	1187	1334	1473	1673	968	750	
Indonesia	309	288	263	325	217	375	438	518	327	107	
Malaysia	382	382	392	461	394	391	300	800	302	385	
Philippines	82	78	96	89	73	83	97	114	39	05	
Singapore	113	118	132	146	149	109	168	70	68	92	
Thailand	337	300	352	407	331	317	420	168	204	159	
Others	19	10	16	22	23	58	49	03	28	01	
Other Asian countries	3080	4159	4145	4888	3913	2900	3162	3463	3207	1737	
Afghanistan	01	—	—	01	—	—	—	—	—	—	
Bangladesh	08	10	16	19	18	31	03	—	04	—	
China	800	1229	1363	1633	1473	223	248	355	329	95	
Hong Kong	211	254	250	241	185	92	108	95	76	62	
India	844	1046	1088	1353	1066	1031	633	814	550	668	
Korea Democratic People's Republic of	—	01	15	03	—	—	—	02	07	10	
Korea Republic of	481	889	639	867	625	557	665	245	424	284	
Pakistan	422	455	483	449	311	94	78	94	108	78	
Sri Lanka	30	24	24	34	33	07	15	57	85	02	
Others	282	251	267	287	201	865	1412	1801	1623	538	
AFRICA	183	201	213	339	239	360	573	522	781	314	
Developed economies South Africa	73	91	75	152	150	50	49	36	33	22	
Developing economies	110	110	138	187	89	310	524	486	747	292	
Arab countries (5)	96	102	120	159	78	273	423	461	710	207	
Algeria	01	—	—	—	—	104	249	253	261	68	
Libyan Arab Jamahriya	—	—	—	—	—	48	74	73	288	05	
Morocco	12	08	10	08	06	34	30	54	86	63	
Sudan	01	01	07	03	02	02	10	05	01	01	
Tunisia	60	77	99	74	68	83	60	76	73	69	
Others	22	16	05	74	02	02	—	—	—	—	
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	—	—	—	—	—	01	11	04	02	—	
Economic Community of West African States (ECOWAS)	—	01	—	18	—	03	15	08	15	67	
Other Africa	14	07	18	10	11	33	75	13	21	17	

(1) Export values include re-exports

(2) Preliminary figures.

(3) Values of (crude oil for imports, oil for exports) not distributed

(4) Including ship and aircraft supplies

(5) Except Egypt, which included under 'ESCWA member countries and Mauritania, included under 'ECOWAS'

تتضمن قيم إعادة التصدير

(1) أرقام أولية

(2) قيم (النفط الخام للتوريدات، النفط للتصدير) غير موزعة

(3) تتضمن قيم تموين السفن والطائرات

(4) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا ،

(5) موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

Table III 2 Egypt Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003
 الجدول ٢.٣ مصر الواردات والصادرات حسب اهم البلدان والكتل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 (مليون دولار امريكى)

	Imports					Exports				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)
WORLD	16 022.2	14 009.9	12 733.8	12 552.6	10 892.8	3 548.8	4 712.9	4 165.1	4 707.3	6 162.7
Developed countries	9 443.9	8 176.3	6 939.6	6 209.9	4 824.7	1 753.2	2 411.2	1 788.0	1 852.8	2 803.4
Developing countries and territories	5 309.9	5 076.9	4 737.4	4 942.5	4 392.8	1 260.7	1 540.0	1 568.9	1 955.5	2 401.0
Crude oil	418.9	—	—	—	—	294.1	348.3	297.6	316.7	340.9
Unspecified and other countries (2)	1 268.4	756.7	1 076.7	1 400.2	1 675.3	534.8	761.8	808.2	899.1	958.2
EUROPE	7 124.1	6 044.0	4 925.7	4 655.6	3 955.7	1 308.6	1 938.0	1 427.4	1 450.2	2 249.6
Developed economies	5 980.8	5 035.0	4 024.9	3 568.4	2 966.8	1 252.2	1 898.1	1 358.1	1 374.6	2 141.9
European Union (EU)	5 693.0	4 776.0	3 763.9	3 354.2	2 805.2	1 241.4	1 889.7	1 308.4	1 312.3	2 024.3
Austria	101.8	61.5	43.4	30.5	40.0	3.4	2.4	2.3	1.7	2.4
Belgium	228.7	177.0	198.1	123.5	110.7	34.5	38.9	41.9	50.6	94.6
Denmark	122.1	147.9	139.5	73.8	55.2	6.1	4.5	2.5	3.2	4.5
Finland	206.9	172.2	151.9	165.4	97.2	1.0	0.6	0.8	0.8	0.9
France	789.5	580.1	508.6	541.6	448.7	134.6	279.3	163.8	117.8	167.5
Germany	1 387.3	1 237.9	962.3	828.2	715.9	108.9	123.8	111.3	96.1	120.6
Greece	79.2	100.7	95.4	62.9	54.8	103.6	72.2	47.4	79.4	138.3
Ireland	214.9	212.9	78.2	47.0	34.4	5.8	4.8	5.9	4.5	8.0
Italy	1 053.2	933.0	643.8	632.5	537.6	353.8	768.1	380.8	501.6	757.7
Luxembourg	0.9	0.5	0.2	0.1	0.1	—	0.1	0.7	—	0.3
Netherlands	375.0	344.1	259.0	222.9	178.9	250.4	300.5	279.8	201.4	228.0
Portugal	7.3	7.0	12.7	10.1	10.6	28.6	26.9	15.9	21.1	47.1
Spain	335.3	214.7	175.9	154.2	127.5	119.3	147.9	153.8	152.9	287.9
Sweden	311.6	225.6	194.1	148.8	131.1	2.5	2.2	3.2	2.0	19.6
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	479.3	360.8	300.8	312.5	262.4	88.8	117.4	98.3	79.1	147.0
European Free Trade Association (EFTA)	283.6	250.8	249.3	211.5	160.9	5.5	7.8	29.9	54.8	79.6
Norway	36.2	43.3	22.7	24.4	14.5	2.7	3.1	3.7	3.5	1.9
Switzerland	246.0	206.8	224.6	186.2	145.8	2.7	4.2	16.4	51.3	77.7
Others	1.4	0.8	2.1	1.0	0.6	0.1	0.4	9.8	—	—
Other developed economies	4.2	8.2	11.7	2.7	0.7	5.2	0.6	19.7	7.4	38.0
Developing economies	1 143.2	1 009.1	900.8	1 087.2	988.9	56.5	40.0	69.3	75.6	107.7
Bulgaria	43.3	28.3	18.7	32.6	28.5	5.0	2.2	4.9	3.4	7.9
Czech Republic	39.5	45.7	28.4	21.6	84.6	1.8	4.0	2.8	2.8	3.6
Hungary	33.3	24.5	16.7	29.7	22.9	2.8	2.1	2.8	2.4	1.5

الجدول ٢-٣ (تابع)
III-2 (continued)

	Imports					Exports					(مليون دولار أمريكي)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)	
Poland	72.9	67.8	40.7	47.6	43.7	1.4	2.4	1.1	3.1	2.4	بولندا
Republic of Yugoslavia	92.0	79.8	128.3	140.6	78.1	12.5	7.7	12.4	10.6	11.7	جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية
Romania	212.5	230.1	131.5	108.7	102.9	21.7	14.7	23.5	21.2	19.7	رومانيا
Russian Federation	404.0	305.2	291.5	430.4	373.6	3.5	3.3	8.1	13.0	30.7	الاتحاد الروسي
Slovakia	6.4	3.9	2.7	5.3	4.2	0.3	0.6	0.6	1.0	1.4	سلوفاكيا
Ukraine	224.9	194.6	211.9	242.8	218.1	3.2	1.6	10.0	9.2	7.5	أوكرانيا
Other developing economies	14.4	29.1	30.3	28.0	32.3	4.3	1.4	3.0	8.8	21.3	اقتصادات نامية أخرى
AMERICA	2 987.1	2 627.1	2 499.9	2 468.7	2 045.7	480.9	452.1	390.3	415.5	557.1	أمريكا
Developed economies	2 419.8	2 179.2	1 952.3	1 759.6	1 311.5	446.7	412.1	355.5	398.1	530.3	اقتصادات المتقدمة النمو
Canada	115.4	84.4	115.0	67.7	38.6	10.5	10.7	10.2	9.7	9.4	كندا
United States of America	2 304.4	2 094.7	1 837.2	1 691.9	1 272.9	436.2	401.4	345.3	388.4	520.9	الولايات المتحدة
Developing economies	567.4	447.9	547.6	709.0	734.1	34.2	40.0	34.7	17.3	26.8	اقتصادات نامية
Latin American Integration Association (LATA)	562.2	445.8	546.0	705.9	733.7	31.1	39.4	34.2	16.5	19.0	رابطة الممثلين لأمريكا اللاتينية
Argentina	197.0	236.4	258.0	305.2	335.5	11.2	7.2	0.9	0.6	2.4	الأرجنتين
Bolivia	0.2	0.6	0.8	1.4	0.6	—	—	—	—	—	بوليفيا
Brazil	319.4	109.1	252.7	366.1	369.8	15.7	28.5	25.7	14.3	12.7	البرازيل
Chile	5.3	6.3	9.1	6.0	2.5	0.5	—	0.1	0.2	0.1	شيلي
Ecuador	1.6	31.2	2.0	1.0	0.6	—	—	0.1	0.1	0.2	الإكوادور
Mexico	21.1	18.2	15.6	10.9	14.3	1.3	1.3	0.3	0.2	0.7	المكسيك
Others	17.6	43.9	7.8	15.3	10.4	2.4	2.3	7.3	1.1	2.9	غيرها
Other America	5.2	2.1	1.6	3.1	0.4	3.1	0.5	0.5	0.8	7.8	اقتصاد أمريكا الأخرى
OCEANIA	492.0	513.1	577.6	538.2	253.3	3.6	3.0	1.8	4.1	4.6	أوقيانوسيا
Developed economies	492.0	513.1	577.0	537.1	252.5	3.6	2.9	1.8	4.1	4.6	اقتصادات المتقدمة النمو
Australia	436.6	473.8	525.6	483.8	208.2	3.3	2.7	1.7	4.0	3.9	أستراليا
New Zealand	55.3	39.3	51.4	53.3	44.3	0.3	0.2	0.1	0.1	0.7	نيوزيلندا
Developing economies	—	—	0.6	1.1	0.8	—	—	—	—	—	اقتصادات نامية
Fiji	—	—	—	—	0.1	—	—	—	—	—	فيجي
Vanuatu	—	—	0.6	1.0	0.6	—	—	—	—	—	فانواتو
Others Oceania	—	—	—	0.1	0.1	—	—	—	—	—	اقتصادات نامية أخرى
ASIA	3 873.1	3 785.1	3 326.9	2 887.6	2 354.7	1 068.9	1 357.8	1 321.4	1 678.5	1 894.0	آسيا
Developed economies Japan	522.9	429.1	366.7	334.8	270.7	44.6	94.2	67.7	71.2	98.0	اقتصادات المتقدمة النمو اليابان
Developing economies	3 350.2	3 326.0	2 960.2	2 552.8	2 084.0	1 024.3	1 263.5	1 253.6	1 607.4	1 796.1	اقتصادات نامية
ESCSWA member countries	876.6	1 295.8	977.1	564.1	520.5	358.2	451.5	484.9	595.5	699.5	اقتصادات المنطقة

الجدول ٢-٣ (تابع)
III-2 (continued)

(Millions of US dollars)	Imports					Exports					2003 (L)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (L)	
Asia Middle East (non-ESCWA member countries)	380.3	231.2	264.0	245.0	186.3	104.4	91.2	85.4	88.7	170.0	
Cyprus	9.5	5.8	9.1	8.8	9.6	7.2	5.6	4.1	5.6	17.3	
Islamic Republic of Iran	12.9	24.8	10.6	12.5	5.7	0.4	1.1	4.3	4.9	10.4	
Turkey	357.9	200.6	244.2	223.7	171.0	96.9	84.5	77.0	78.2	142.3	
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	566.0	452.3	429.7	405.2	311.2	139.5	172.9	105.7	113.4	124.7	
Indonesia	197.1	144.2	158.9	133.4	108.2	5.2	6.7	9.2	15.8	37.5	
Malaysia	197.2	145.1	112.1	130.9	72.8	12.7	14.1	—	20.1	13.6	
Philippines	4.3	7.0	2.2	4.6	1.9	1.1	0.3	0.4	1.2	1.1	
Singapore	60.3	54.7	40.0	32.6	22.4	111.5	141.4	86.6	60.9	50.7	
Thailand	100.6	93.7	106.1	89.8	93.8	8.9	10.0	8.8	15.2	21.2	
Others	6.5	7.7	10.4	13.9	12.1	0.1	0.4	0.6	0.3	0.6	
Other Asian countries	1 527.2	1 346.7	1 289.4	1 338.5	1 066.0	422.1	548.0	577.7	809.7	801.8	
Afghanistan	0.5	1.3	1.2	1.7	0.2	—	—	—	0.1	0.1	
Bangladesh	3.9	3.8	4.2	4.6	1.8	1.3	1.4	0.2	2.8	4.9	
China	623.0	642.5	514.1	562.6	535.5	15.3	39.3	40.5	222.4	100.1	
Hong Kong	56.5	45.8	42.3	47.2	25.9	30.9	5.9	8.5	18.4	8.5	
India	270.2	230.2	285.1	367.1	146.6	135.0	156.8	253.6	413.6	465.0	
Korea Democratic People's Republic of	1.0	—	1.3	0.6	14.7	0.7	—	—	—	—	
Korea Republic of	351.2	246.4	270.0	210.0	191.3	33.8	54.4	51.0	48.9	96.4	
Pakistan	10.9	8.0	10.2	10.8	11.7	7.2	13.3	21.0	43.0	47.4	
Sri Lanka	21.2	17.5	9.4	8.1	7.8	—	1.4	0.6	0.7	1.0	
Others	188.7	151.1	151.6	125.9	130.5	197.8	275.4	202.2	59.9	78.5	
AFRICA	277.6	313.7	347.0	602.3	608.1	151.9	200.2	216.0	259.9	499.1	
Developed economies South Africa	28.4	19.9	18.8	9.9	23.1	6.2	3.8	4.8	4.7	28.7	
Developing economies	249.1	293.9	328.2	592.4	584.9	145.7	196.4	211.2	255.2	470.4	
Arab countries (3)	132.8	162.9	145.3	337.8	425.4	113.1	150.7	139.0	182.4	339.5	
Algeria	14.7	28.5	3.8	207.7	312.6	11.8	13.4	12.1	23.5	42.5	
Libyan Arab Jamahiriya	57.6	52.8	39.8	43.3	40.6	42.2	62.6	45.6	70.1	109.4	
Morocco	6.7	6.7	20.8	8.2	9.4	13.3	30.4	25.8	31.0	84.2	
Sudan	36.9	58.0	64.2	56.9	48.4	21.9	25.7	33.6	35.5	80.7	
Tunisia	16.2	16.5	15.6	12.2	9.8	20.4	14.6	21.8	17.6	18.9	
Others	0.8	0.5	1.1	9.6	4.6	3.6	4.0	0.1	4.6	3.8	
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	0.1	0.1	0.6	0.8	0.8	5.7	3.5	3.2	8.2	5.0	
Economic Community of West African States (ECOWAS)	9.9	1.8	6.9	12.0	12.3	12.6	18.8	35.7	30.9	75.3	
Other Africa	106.3	129.0	175.4	241.7	146.4	14.4	23.4	33.3	33.7	50.6	

(1) Export values include re-exports
(2) Including ship and aircraft supplies.
(3) Except Mauritania, included under "ECOWAS"

(1) تتضمن قيم إعادة التصدير
(2) تتضمن قيم سفن الطائرات والطائرات
(3) ما عدا موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

جدول ٣-٢ الأردن الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والتكامل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 3 Jordan Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
WORLD	3 716.8	4 597.2	4 871.3	5 019.7	5 653.2	1 831.8	1 899.3	2 294.4	2 770.1	3 081.6
Developed countries	1 914.0	2 225.5	2 127.8	2 147.2	2 186.3	1 79.7	168.5	370.6	693.6	978.7
Developing countries and territories	1 751.0	2 250.5	2 543.2	2 821.2	3 440.6	1 216.0	1 267.7	1 656.4	1 859.0	1 813.7
Crude oil	311.0	526.3	544.3	570.7	660.0	—	—	—	—	—
Unspecified and other countries	51.8	121.2	200.4	51.4	26.2	436.0	463.1	267.5	217.5	289.2
EUROPE	1 398.7	1 660.8	1 645.9	1 714.8	1 743.6	126.3	91.2	129.4	255.7	321.0
Developed economies	1 224.7	1 472.7	1 435.0	1 519.3	1 508.3	112.8	80.8	115.8	238.8	290.5
European Union (EU)	1 153.7	1 414.6	1 374.4	1 453.6	1 428.1	111.6	79.6	103.9	189.8	88.8
Austria	22.2	21.0	19.1	18.3	20.7	0.9	0.1	0.4	0.4	0.8
Belgium	42.6	55.4	43.0	63.5	58.2	2.4	2.9	1.4	4.6	10.5
Denmark	24.6	27.2	24.1	23.4	37.3	0.5	2.1	0.4	0.3	0.2
Finland	9.2	19.7	18.9	27.7	33.5	8.0	3.3	3.2	4.3	3.0
France	144.3	174.9	185.9	208.5	180.3	3.5	4.8	3.0	3.6	6.2
Germany	361.1	529.2	447.2	465.0	437.4	12.0	14.1	26.0	12.9	12.5
Greece	28.3	27.8	35.7	36.0	10.1	7.2	4.6	3.1	2.0	1.3
Ireland	17.5	18.8	24.5	28.8	27.8	0.1	0.2	0.9	0.4	0.3
Italy	153.0	167.4	160.8	177.9	216.1	20.8	9.4	8.4	7.8	10.7
Luxembourg	3.4	1.0	0.8	0.8	0.2	—	—	—	—	—
Netherlands	74.4	74.0	67.4	96.5	83.6	19.5	4.3	2.6	13.2	16.8
Portugal	8.4	9.5	7.6	8.3	8.8	4.4	3.9	3.8	3.6	3.4
Spain	44.8	45.0	84.1	63.4	64.5	8.6	6.9	8.6	6.7	11.9
Sweden	44.7	34.6	79.8	48.3	51.7	1.1	0.4	0.2	0.2	0.3
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	175.4	209.1	175.4	187.2	197.8	22.7	22.6	41.9	129.9	10.8
European Free Trade Association (EFTA)	70.4	57.8	60.3	65.3	79.8	1.0	1.1	11.8	48.8	201.4
Norway	2.6	2.3	3.7	11.1	4.8	0.1	0.1	—	—	—
Switzerland	67.9	55.5	56.6	54.2	75.0	0.8	0.9	11.8	48.7	201.4
Others	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Other developed economies	0.5	0.3	0.3	0.4	0.4	0.2	0.1	0.1	0.2	0.3
Developing economies	174.0	188.1	211.0	195.5	235.3	13.5	10.4	13.5	16.9	30.5
Bulgaria	10.6	7.3	6.0	3.4	3.3	4.4	2.4	3.1	1.5	9.8
Czech Republic	5.2	6.2	11.4	14.4	15.0	0.1	0.4	0.1	0.1	0.1
Hungary	9.0	16.4	7.8	17.3	39.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.3
الشرق الأوسط	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
البحر الأبيض المتوسط	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
أوروبا الغربية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
أوروبا الشرقية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
أوروبا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
البلدان المتقدمة النمو	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
الاتحاد الأوروبي	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
النمسا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
بلجيكا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
الدنمارك	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
فنلندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
فرنسا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ألمانيا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
اليونان	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
أيرلندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
إيطاليا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
لوكسمبورغ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
هولندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
البرتغال	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
إسبانيا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
السويد	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
النمساوية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
رابطة التجارة الحرة الأوروبية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
النرويج	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
سويسرا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
غيرها	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
البلدان النامية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
أوروبا الغربية متقدمة أخرى	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
بلغاريا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
جمهورية التشيك	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
هنغاريا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

الجدول ٣-٢ (تابع)
III-3 (continued)

	Imports						Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002	2003	2004	1999	2000	2001	2002	2003	2004
<i>(Millions of US dollars)</i>	(مليون دولار أمريكي)											
Poland	58	34	36	46	62	01	12	28	63	97		
Republic of Yugoslavia	24	20	48	34	23	22	04	03	33	13		
Romania	153	182	314	411	318	30	23	13	19	14		
Russian Federation	611	723	600	313	459	09	06	11	13	08		
Slovakia	10	19	30	14	22	05	07	07	03	03		
Ukraine	620	590	818	767	862	22	22	15	17	42		
Other developing economies	15	12	11	17	32	02	01	25	03	25		
AMERICA	4799	6094	5618	5127	5486	490	737	2414	4372	6690		
Developed economies	3808	4844	4130	3796	3737	428	677	2359	4337	6660		
Canada	146	302	171	153	128	08	10	12	20	30		
United States of America	3662	4541	3959	3643	3610	419	667	2348	4317	6630		
Developing economies	990	1250	1488	1331	1749	62	60	55	35	30		
Latin American Integration Association (LAIA)	974	1217	1464	1304	1711	57	49	44	25	23		
Argentina	694	984	1029	981	1263	23	03	02	02	—		
Bolivia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Brazil	234	163	375	248	299	31	40	34	14	06		
Chile	08	11	11	10	20	—	—	—	01	01		
Ecuador	07	14	11	05	05	—	—	—	—	—		
Mexico	15	24	18	37	68	01	—	04	03	07		
Others	16	22	19	23	56	03	05	05	06	09		
Other America	16	33	24	27	38	04	11	10	09	07		
OCEANIA	696	829	872	769	969	68	25	13	13	24		
Developed economies	696	829	872	769	969	68	25	13	13	24		
Australia	521	657	747	593	629	59	11	13	13	22		
New Zealand	175	172	126	176	340	09	14	—	—	02		
Developing economies	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Other Oceania	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
ASIA	16792	20809	23137	26094	31763	11268	11745	15361	17099	16643		
Developed economies Japan	2345	1802	1750	1586	1996	152	138	130	120	140		
Developing economies	14447	19007	21387	24508	29767	11116	11607	15231	16980	16504		
ESCSWA member countries	7791	10678	11300	12527	13556	6025	6224	10151	11434	11456		

الجدول ٣-٢ (تابع)
III-3 (continued)

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	92.0	104.9	139.6	142.7	160.5	29.8	22.8	23.7	32.4	42.6
Cyprus	5.2	5.7	5.9	6.9	6.3	1.5	1.6	0.6	0.9	1.6
Islamic Republic of Iran	9.4	8.5	11.8	12.4	15.1	8.9	5.3	9.2	11.4	26.7
Turkey	77.5	90.7	121.9	123.3	139.2	19.4	15.9	13.9	20.1	14.2
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	135.8	155.3	147.9	189.2	224.0	77.1	77.0	79.2	54.6	74.7
Indonesia	41.9	59.4	59.6	78.8	86.2	26.2	29.3	30.0	20.8	27.1
Malaysia	48.4	52.2	48.1	52.2	69.0	29.2	20.9	23.5	17.3	19.5
Philippines	1.4	1.2	1.1	2.3	3.7	8.0	9.4	15.4	8.2	8.7
Singapore	6.1	7.3	5.8	10.3	7.2	0.9	1.6	1.8	2.0	0.6
Thailand	37.2	33.8	31.8	44.3	56.3	11.2	12.4	5.4	3.7	8.1
Others	0.8	1.4	1.4	1.3	1.5	1.7	3.4	3.0	2.7	10.8
Other Asian countries	437.9	572.7	721.2	866.3	1 036.6	402.2	438.5	405.1	467.5	387.6
Afghanistan	0.7	1.1	0.3	0.6	0.9	—	—	—	—	0.2
Bangladesh	1.0	1.3	1.3	1.4	1.2	0.9	0.8	0.7	2.1	1.8
China	118.1	177.2	237.8	334.1	454.8	36.1	47.0	42.1	52.0	36.2
Hong Kong	2.9	10.2	30.8	42.4	38.3	1.2	1.0	3.0	2.6	0.8
India	59.7	64.3	73.4	82.2	85.0	255.2	243.5	205.2	226.4	199.0
Korea Democratic People's Republic of	0.2	0.1	—	0.1	0.5	—	—	—	—	—
Korea Republic of	161.6	164.6	140.5	132.0	143.9	11.8	8.5	7.2	7.9	5.5
Pakistan	4.4	10.8	22.2	19.0	22.1	17.7	34.5	25.6	31.4	23.0
Sri Lanka	14.1	16.9	15.1	14.6	12.5	0.7	1.1	1.3	1.8	2.3
Others	75.2	126.2	199.8	239.9	277.3	78.5	102.2	120.0	143.3	118.7
AFRICA	377	42.1	62.2	54.6	61.5	86.9	94.4	118.9	148.5	135.8
Developed economies South Africa	4.4	5.3	17.5	12.7	7.8	2.2	3.8	4.6	7.8	5.9
Developing economies	33.3	36.8	44.7	41.8	53.7	84.7	90.6	114.3	140.6	129.9
Arab countries (2)	23.9	23.5	31.1	27.7	26.5	74.5	76.3	96.0	113.9	115.1
Algeria	1.7	0.8	0.4	0.1	0.7	17.5	19.7	30.3	44.5	57.5
Libyan Arab Jamahiriya	—	0.2	0.8	3.4	0.4	19.8	24.6	30.4	22.8	18.8
Morocco	4.1	4.5	11.2	11.2	14.7	3.8	2.4	3.4	2.4	1.7
Sudan	16.9	17.3	16.4	11.2	8.6	19.2	22.7	24.3	34.9	28.7
Tunisia	0.9	0.6	1.3	1.6	1.7	13.1	5.3	6.4	7.5	7.0
Others	0.4	0.3	1.0	0.3	0.5	1.0	1.5	1.3	1.8	1.5
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	—	—	—	0.1	0.2	0.4	0.1	0.1	0.1	0.7
Economic Community of West African States (ECOWAS)	0.5	0.4	0.1	0.4	0.5	1.3	1.8	5.5	2.9	1.7
Other Africa	8.8	12.8	13.5	13.5	26.5	8.5	12.5	12.8	23.8	12.3

(1) Export values include re-exports
(2) Except Egypt, included under "ESCWA member countries", and Mauritania, included under "ECOWAS"

(1) تشمل قيم إعادة التصدير
(2) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا ، وموريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

٧ جدول ٤.٣ الكويت الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III-4 Kuwait Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports (مليون دولار أمريكي)						Exports (مليون دولار أمريكي)					
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003		
WORLD	7 616.7	7 156.9	7 869.1	9 007.4	12 140.0	19 401.4	16 164.4	15 412.2				
Developed countries	4 856.7	4 210.9	4 732.0	5 362.1	205.5	228.7	137.5	142.4				
Developing countries and territories	2 757.1	2 943.3	3 133.3	3 639.7	920.8	1 022.7	1 096.0	1 151.0				
Crude Oil (2)	—	—	—	—	5 441.7	11 176.1	9 586.8	8 177.8				
Unspecified and other countries	2.9	2.7	3.8	5.6	5 572.0	6 973.9	5 344.1	5 940.9				
EUROPE	2 555.2	2 385.9	2 748.9	3 033.5	121.7	152.0	98.3	96.5				
Developed economies	2 472.8	2 302.7	2 647.1	2 888.7	120.4	151.3	97.8	96.0				
European Union (EU)	2 322.1	2 172.2	2 517.3	2 741.1	105.1	150.3	97.2	94.9				
Austria	41.0	41.6	38.7	61.4	0.7	0.1	0.2	0.1				
Belgium	69.0	60.4	70.0	81.6	52.1	32.4	20.0	18.7				
Denmark	43.9	43.0	51.2	50.9	0.2	0.3	0.2	0.1				
Finland	27.0	49.1	47.0	78.6	0.1	0.1	0.1	0.2				
France	282.8	230.9	282.8	289.6	1.0	1.5	1.5	1.5				
Germany	585.7	581.6	778.5	839.9	3.3	3.4	2.8	4.0				
Greece	11.3	12.4	13.3	13.6	0.1	0.8	3.4	3.1				
Ireland	57.4	57.7	56.9	64.6	2.7	0.8	0.6	0.3				
Italy	444.0	381.7	460.9	503.9	13.4	10.7	7.1	1.4				
Luxembourg	1.1	1.9	2.1	2.2	—	—	—	—				
Netherlands	145.9	130.0	125.7	145.1	6.8	8.0	1.1	2.8				
Portugal	13.2	15.6	15.6	16.8	—	0.1	—	0.1				
Spain	117.4	119.4	131.0	142.7	19.0	78.4	50.5	51.7				
Sweden	47.0	44.8	52.3	48.4	0.2	0.1	0.1	0.2				
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	435.5	402.0	391.3	401.8	5.4	13.5	9.6	10.6				
European Free Trade Association (EFTA)	147.9	127.7	128.3	145.0	15.3	0.3	0.6	1.1				
Norway	5.7	6.9	5.8	14.7	0.1	0.1	—	—				
Switzerland	142.2	120.7	121.9	130.2	15.2	0.3	0.5	1.1				
Others	—	0.1	0.6	0.2	—	—	—	—				
Other developed economies	2.7	2.8	1.5	2.5	—	0.6	—	0.0				
Developing economies	82.5	83.3	101.8	144.8	1.2	0.7	0.5	0.5				
Bulgaria	1.5	2.0	2.8	4.6	0.1	0.2	0.1	0.1				
Czech Republic	10.8	10.0	13.7	24.6	0.1	—	0.1	—				
Hungary	27.7	26.7	30.8	32.0	—	—	—	0.1				

الجدول ٤-٣ (تابع)
III-4 (continued)

	Imports					Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
(Millions of US dollars)											(ملئون دولار أمريكي)
Poland	107	117	172	191	203	02	01	01	01	01	بولندا
Republic of Yugoslavia	36	37	50	51		06	—	01	01		جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية
Romania	175	123	157	264		01	02	—	—		رومانيا
Russian Federation	43	33	48	61		01	—	01	—		الاتحاد الروسي
Slovakia	24	37	47	43		—	—	—	—		سلوفاكيا
Ukraine	29	78	39	148		01	01	01	—		أوكرانيا
Others developing economies	11	22	32	80		—	—	—	—		أول أوروبا نامية أخرى
AMERICA	1 230.7	1 104.0	1 208.5	1 310.8		56.8	49.0	21.9	16.0		أمريكا
Developed economies	1 092.1	951.8	1 011.5	1 122.8		55.9	47.3	21.7	15.9		البلدان المتقدمة النمو
Canada	156.3	171.6	176.9	136.0		1.3	0.7	0.5	6.2		كندا
United States of America	935.8	780.2	834.6	986.8		54.7	46.7	21.2	9.7		الولايات المتحدة
Developing economies	138.6	152.2	197.0	188.0		0.8	1.7	0.1	0.2		البلدان النامية
Latin American Integration Association (LAI)	132.5	143.4	188.6	180.4		0.2	1.7	0.1	0.1		رابطة الدول الأمريكية اللاتينية
Argentina	17.6	17.0	27.4	19.3		—	—	—	—		الأرجنتين
Bolivia	—	—	—	—		—	—	—	—		بوليفيا
Brazil	58.4	58.9	88.8	82.2		—	0.4	—	—		البرازيل
Chile	8.8	7.3	7.5	7.0		—	—	—	—		شيلي
Ecuador	1.0	0.6	0.7	0.9		—	—	—	—		الإكوادور
Mexico	43.6	57.2	61.7	66.0		0.2	1.1	—	—		المكسيك
Others	3.1	2.5	2.5	5.0		—	0.1	—	—		غيرها
Other America	6.1	8.8	8.5	7.6		0.6	—	—	0.1		أول أمريكا أخرى
OCEANIA	264.4	230.3	293.6	362.8		14.5	11.2	8.7	8.5		أوقيانوسيا
Developed economies	264.4	230.3	293.5	362.8		14.5	11.2	8.7	8.5		البلدان المتقدمة النمو
Australia	245.2	211.6	272.0	340.1		4.9	7.9	5.3	3.4		أستراليا
New Zealand	19.1	18.6	21.6	22.7		9.6	3.3	3.4	5.1		نيوزيلندا
Developing economies	—	—	—	—		—	—	—	—		البلدان النامية
Other Oceania	—	—	—	—		—	—	—	—		أول أوقيانوسيا لغيرها
ASIA	3 482.9	3 377.6	3 553.4	4 234.5		914.5	1 014.3	1 058.3	1 138.1		آسيا
Developed economies Japan	974.8	698.0	752.2	962.8		13.2	18.5	9.0	19.2		البلدان المتقدمة النمو اليابان
Developing economies	2 508.1	2 679.7	2 801.1	3 271.7		901.3	995.8	1 049.3	1 118.9		البلدان النامية
ESCWA member countries	1 006.6	1 052.3	1 084.2	1 241.3		398.5	419.8	490.8	514.5		دول الإسكوا

الجدول ٤-٣ (تابع)
III-4 (continued)

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	230.0	238.1	270.7	338.1		22.5	33.1	36.2	56.6	
Cyprus	6.4	7.2	7.3	8.7		0.1	2.6	3.5	4.4	
Islamic Republic of Iran	103.3	115.1	127.2	144.3		11.0	14.7	21.5	25.7	
Turkey	120.3	115.8	136.2	185.2		11.5	15.9	11.2	26.5	
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	375.7	385.1	403.6	437.4		191.1	205.1	201.1	228.9	
Indonesia	85.6	93.6	94.5	103.8		44.4	100.9	97.9	130.2	
Malaysia	102.8	106.2	105.7	121.3		10.0	9.4	35.5	23.1	
Philippines	26.6	24.3	27.6	32.8		25.8	23.2	20.2	28.5	
Singapore	55.6	63.4	64.7	56.5		86.5	26.2	8.9	9.1	
Thailand	98.1	89.4	100.1	110.7		9.1	17.7	13.8	13.8	
Others	7.1	8.3	11.0	12.2		15.3	27.8	24.7	24.1	
Other Asian countries	895.7	1,004.1	1,042.6	1,254.8		289.3	337.7	321.2	318.8	
Afghanistan	0.1	0.1	0.1	0.1		—	0.1	0.1	0.2	
Bangladesh	4.8	5.4	6.8	7.1		3.7	7.1	4.5	4.9	
China	247.5	279.5	344.0	469.0		51.8	75.9	83.9	78.7	
Hong Kong	21.3	18.5	16.4	18.6		49.8	63.9	51.1	59.2	
India	285.0	269.8	294.2	350.4		102.4	87.6	61.9	82.7	
Korea Democratic People's Republic of	—	—	0.1	—		—	—	—	—	
Korea Republic of	181.8	284.8	215.1	230.6		2.2	9.4	20.6	2.2	
Pakistan	43.4	45.0	59.7	59.6		48.4	60.0	67.6	58.0	
Sri Lanka	15.2	13.7	14.8	16.4		12.0	16.8	17.9	18.1	
Others	96.6	87.2	91.4	103.1		18.8	17.0	13.5	14.8	
AFRICA	80.7	56.3	61.0	60.2		18.9	24.9	46.3	34.2	
Developed economies South Africa	52.7	28.2	27.7	25.0		1.4	0.3	0.3	2.8	
Developing economies	28.0	28.1	33.3	35.2		17.5	24.6	46.1	31.5	
Arab countries (3)	11.5	16.3	17.2	18.4		13.8	16.3	24.1	20.3	
Algeria	0.1	0.1	0.1	0.2		0.5	0.9	2.3	1.3	
Libyan Arab Jamahiriya	—	—	—	—		0.1	0.1	0.3	—	
Morocco	5.7	6.3	6.8	6.0		10.3	5.9	6.4	10.4	
Sudan	0.5	1.1	1.6	2.3		0.6	5.5	10.3	5.4	
Tunisia	2.5	3.1	3.1	3.3		2.0	3.7	4.6	3.0	
Others	2.7	5.7	5.6	6.6		0.3	0.2	0.3	0.1	
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	0.1	0.3	0.4	0.6		0.1	0.2	0.2	0.1	
Economic Community of West African States (ECOWAS)	1.3	1.2	1.5	1.2		1.1	4.2	7.9	4.1	
Other Africa	15.0	10.4	14.2	15.1		2.4	4.0	13.9	7.0	

(1) Export values include re-exports

(2) Oil values not distributed

(3) Except Egypt, included under ' ESCWA countries' and Mauritania, included under ' ECOWAS member countries'

(ملفون دولار أمريكي)

آسيا الشرق الأوسط (ما عدا دول الإسكوا)

قبرص

جمهورية إيران الإسلامية

تركيا

منظمة التجارة الحرة لرابطة أمم جنوب شرق آسيا

إندونيسيا

ماليزيا

الفلبين

سنغافورة

تايلاند

غير ما

دول جنوبية أخرى

أفغانستان

بنغلاديش

الصين

هونغ كونغ

الهند

جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية

جمهورية كوريا

باكستان

سريلانكا

غير ما

أفريقيا

البلدان المتقدمة النمو جنوب أفريقيا

البلدان النامية

البلدان العربية (٢)

الجزائر

الجمهورية العربية الليبية

المغرب

السودان

تونس

غير ما

الاتحاد الأفريقي والاقتصادي لوسط أفريقيا

الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

دول أفريقية أخرى

(١) تتضمن قيم إعادة التصدير

(٢) قيم النفط غير موزعة حسب الدول

(٣) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا ،

و موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

جدول ٣-٥ لبنان الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والتكامل الإقتصادي، ٢٠٠٠-٢٠٠٣
 Table III 5 Lebanon Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports				Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
WORLD	6 206.5	6 228.0	7 291.1	6 444.8	7 167.7	6 768	7 143	889.3	1 045.3	1 523.8
Developed countries	4 163.3	3 924.9	4 240.8	3 831.5	4 060.0	2 850	2 680	3 45.5	3 70.8	623.4
Developing countries and territories	2 016.0	2 284.4	3 031.4	2 572.0	3 030.7	3 856	4 367	536.8	661.6	882.9
Crude oil	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Unspecified and other countries (2)	27.2	18.7	18.8	41.3	77.0	62	9.7	7.0	12.9	17.5
EUROPE	3 696.3	3 659.1	4 115.6	3 619.5	3 992.5	2 356	2 089	262.6	308.4	554.3
Developed economies	3 329.5	3 189.9	3 414.5	3 086.5	3 299.0	2 275	2 046	255.2	300.5	537.3
European Union (EU)	2 876.9	2 741.4	3 065.3	2 802.8	3 065.5	1 758	1 421	1 711	1 50.0	1 42.9
Austria	30.8	23.4	31.0	28.7	33.1	0.4	0.5	0.5	0.3	0.4
Belgium	116.4	108.0	135.3	137.3	156.3	10.9	12.8	12.1	22.3	10.4
Denmark	41.6	35.7	42.3	43.5	53.2	1.2	1.1	1.6	1.3	1.5
Finland	38.9	40.4	35.4	40.6	32.0	—	0.1	6.4	0.3	0.2
France	594.8	526.5	614.9	516.9	582.9	52.1	36.8	38.2	19.7	24.0
Germany	552.7	519.7	623.1	582.5	579.0	24.5	17.7	17.2	14.1	20.2
Greece	111.7	157.2	142.0	72.5	83.1	11.1	7.1	14.4	10.9	5.4
Ireland	89.9	80.0	52.8	58.2	60.1	0.6	0.3	0.5	0.8	1.3
Italy	679.0	679.9	708.4	693.1	674.3	19.0	18.0	26.2	22.7	28.5
Luxembourg	2.8	1.0	3.7	4.0	5.4	—	—	0.2	—	0.1
Netherlands	114.3	124.6	129.2	147.3	229.8	15.3	14.2	15.7	15.6	13.4
Portugal	13.7	14.3	25.6	16.9	20.0	1.1	1.3	1.7	0.6	0.5
Spain	147.7	136.3	184.3	174.6	198.3	12.2	18.9	18.2	16.7	16.4
Sweden	70.9	51.0	52.5	34.0	42.5	3.0	2.3	4.0	4.0	4.7
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	271.7	243.4	284.7	252.6	315.5	24.3	11.0	14.3	20.7	16.1
European Free Trade Association (EFTA)	450.7	437.0	340.7	273.8	222.6	44.8	51.4	63.8	132.5	380.3
Norway	7.6	5.5	6.9	6.7	6.4	0.2	0.4	0.6	0.3	1.2
Switzerland	443.0	431.5	333.7	267.1	216.2	44.6	51.0	63.2	132.1	379.1
Others	0.1	—	0.1	—	—	—	—	—	—	—
Other developed economies	1.9	11.5	8.6	9.9	10.9	6.9	11.0	20.3	18.0	14.0
Developing economies	366.8	469.2	701.1	533.0	693.5	8.1	4.3	7.4	7.9	17.1
Bulgaria	16.6	20.1	14.9	14.0	14.6	0.8	0.3	1.4	0.7	2.5
Czech Republic	48.1	43.3	39.4	40.1	42.9	0.1	0.1	0.1	0.3	1.7
Hungary	23.2	19.5	26.4	26.7	24.9	0.2	0.1	0.1	—	0.1

الجدول ٥-٣ (تابع)
III-5 (continued)

(Millions of US dollars)	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
Poland	10.3	8.1	17.0	12.7	12.4	—	—	0.9	0.3	0.3
Republic of Yugoslavia	9.4	9.6	12.7	11.3	8.5	0.2	0.3	0.1	0.1	0.7
Romania	34.1	43.8	36.6	56.7	77.0	3.3	1.9	1.5	1.4	1.8
Russian Federation	98.5	215.2	409.4	245.9	321.2	0.6	0.6	1.1	1.0	1.9
Slovakia	5.7	5.2	8.1	12.3	14.4	—	—	—	—	0.1
Ukraine	108.9	88.4	125.8	102.2	166.6	1.2	0.4	0.9	—	1.2
Other developing economies	12.0	16.0	10.9	11.3	11.0	1.7	0.6	1.3	4.0	6.8
AMERICA	649.0	602.9	652.8	628.0	576.3	51.4	57.7	86.7	69.2	83.6
Developed economies	535.1	487.4	544.3	489.1	456.3	48.8	53.9	81.7	60.1	73.5
Canada	34.2	29.9	29.4	24.6	24.8	6.8	7.6	20.9	6.6	7.4
United States of America	500.9	457.4	515.0	464.5	431.5	42.0	46.4	60.8	53.5	66.2
Developing economies	113.9	115.5	108.5	138.9	120.1	2.6	3.8	5.0	9.1	10.1
Latin American Integration Association (L.A.I.A.)	110.9	113.0	103.3	125.9	115.4	2.3	2.3	4.3	8.4	9.3
Argentina	26.0	41.6	25.0	38.3	32.7	0.2	0.3	0.1	—	0.1
Bolivia	0.1	—	0.1	—	0.1	—	—	—	—	—
Brazil	59.8	56.5	58.4	54.3	62.7	0.6	0.8	2.2	6.7	7.5
Chile	1.9	1.6	2.5	2.1	1.8	0.3	0.4	0.2	0.2	0.5
Ecuador	0.2	0.2	0.4	0.4	0.4	—	—	—	—	—
Mexico	8.9	9.8	12.4	8.4	9.7	0.1	0.2	0.4	0.2	0.2
Others	13.9	3.4	4.6	22.3	8.0	1.1	0.7	1.4	1.3	1.0
Other America	3.1	2.5	5.2	13.0	4.7	0.3	1.5	0.7	0.7	0.8
OCEANIA	33.2	31.3	39.0	29.6	28.2	4.0	3.7	13.0	6.0	6.8
Developed economies	33.1	31.3	39.0	29.6	28.2	4.0	3.7	3.0	4.8	6.8
Australia	30.7	27.1	34.1	25.8	23.2	3.9	3.7	2.9	4.5	6.6
New Zealand	2.4	4.1	4.9	3.8	5.0	0.1	—	0.1	0.2	0.2
Developing economies	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Other Oceania	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ASIA	1733.1	1829.0	2388.4	2053.4	2397.5	326.5	381.9	454.5	551.9	729.5
Developed economies Japan	259.0	210.9	235.4	217.3	269.1	4.4	5.5	5.0	4.4	4.9
Developing economies	1474.0	1618.0	2153.0	1836.1	2128.5	322.2	376.4	449.5	547.4	724.6
ESCSA member countries	511.3	699.8	888.5	646.2	849.9	273.8	308.4	368.8	464.7	591.6

الجدول ٣-٥ (تابع)
III-5 (continued)

	Imports					Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
(Millions of US dollars)											
Asia Middle East (non-ESCSWA member countries)	210.7	176.4	285.5	302.0	282.8	23.0	34.2	40.9	41.5	84.7	
Cyprus	12.8	10.2	15.4	13.6	11.2	7.4	10.2	11.0	8.3	12.9	
Islamic Republic of Iran	34.0	27.7	32.9	29.7	37.4	1.1	0.9	5.1	1.1	8.5	
Turkey	163.9	138.5	237.2	258.7	234.1	14.4	23.2	24.8	32.1	63.3	
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	207.3	192.3	254.7	202.3	193.2	1.2	1.8	5.2	2.6	3.6	
Indonesia	59.3	55.5	72.7	53.5	40.3	0.3	0.4	0.6	0.3	0.9	
Malaysia	45.8	44.5	73.6	53.4	54.4	0.4	0.4	0.4	0.3	1.1	
Philippines	4.1	5.1	6.7	8.1	7.9	0.2	0.3	2.7	0.4	0.3	
Singapore	19.0	14.8	19.4	16.5	16.2	0.1	0.2	0.3	0.7	0.5	
Thailand	74.6	67.1	75.2	63.0	65.7	0.1	0.5	1.1	0.6	0.7	
Others	4.6	5.3	7.1	7.7	8.8	—	—	—	0.2	0.2	
Other Asian countries	544.7	549.6	724.3	685.6	802.6	24.2	32.0	34.7	38.6	44.7	
Afghanistan	0.4	1.0	2.3	1.7	0.4	—	—	0.1	0.1	—	
Bangladesh	1.0	1.0	1.5	2.1	2.3	—	1.3	1.3	—	—	
China	261.5	287.1	410.9	434.9	530.7	0.3	2.0	2.6	3.8	7.5	
Hong Kong	8.5	7.1	9.4	9.0	7.2	3.4	5.4	8.6	8.0	9.2	
India	40.4	61.2	64.5	71.0	84.4	14.7	13.9	14.2	14.3	13.8	
Korea Democratic People's Republic of	33.3	25.3	21.9	7.5	3.9	3.9	3.6	—	—	—	
Korea Republic of	89.5	74.7	100.7	76.9	79.0	0.3	4.1	4.8	7.5	8.5	
Pakistan	12.7	11.0	14.7	11.1	11.8	0.1	0.1	0.6	0.2	0.4	
Sri Lanka	8.7	6.6	8.3	6.7	7.4	0.8	1.0	1.7	3.2	2.5	
Others	88.7	74.6	90.0	64.7	75.5	0.7	0.6	0.8	1.5	2.7	
AFRICA	67.8	87.0	76.4	72.9	96.2	53.0	52.5	65.5	97.0	132.0	
Developed economies South Africa	6.6	5.4	7.6	8.9	7.5	0.4	0.3	0.6	1.0	0.8	
Developing economies	61.2	81.6	68.8	64.0	88.7	52.6	52.2	64.8	96.0	131.1	
Arab countries (3)	43.4	65.9	53.0	49.7	69.5	20.2	16.6	26.4	42.2	45.2	
Algeria	8.0	11.5	5.8	3.1	5.6	1.6	3.8	11.8	17.3	27.5	
Libyan Arab Jamahiriya	4.1	9.7	14.5	9.9	23.6	11.3	6.1	2.9	4.3	4.2	
Morocco	7.2	6.6	9.3	16.6	20.0	2.4	2.4	4.0	2.1	3.8	
Sudan	16.4	15.3	14.5	10.5	11.8	3.3	2.7	3.2	2.3	7.3	
Tunisia	7.5	22.4	8.0	8.8	8.0	1.4	1.6	4.3	15.9	1.7	
Others	0.3	0.4	1.0	0.7	0.6	0.2	0.1	0.2	0.3	0.5	
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	1.7	1.3	1.7	1.6	6.6	6.1	5.9	8.7	7.6	11.6	
Economic Community of West African States (ECOWAS)	12.6	11.3	10.8	8.8	8.9	21.1	23.5	24.1	36.0	56.7	
Other Africa	3.6	3.1	3.3	4.0	3.6	5.2	6.1	5.6	10.2	17.6	

(1) Export values include re exports.

(2) Including ship and aircraft supplies

(3) Except Egypt, included under 'ESCSWA member countries' and Mauritania, included under 'ECOWAS'

(1) تتضمن قيم اعادة التصدير.

(2) تتضمن قيم مبيعات السفن والطائرات

(3) ما عدا مصر التي ادرجت تحت بند دول الإسكوا ، و موريتانيا التي ادرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

الجدول ١٠٢ عمان الواردات والصادرات حسب اهم البلدان والكثف الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 6 Oman Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

(Millions of US dollars)	Imports					Exports				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)
WORLD	4 673.7	5 039.5	5 798.0	6 004.1	6 572.2	7 238.7	11 318.1	11 073.9	11 171.9	10 106.4
Developed countries	2 356.9	2 374.5	2 745.4	2 919.1	3 208.8	223.2	264.3	245.9	233.5	131.5
Developing countries and territories	2 316.6	2 663.7	3 052.4	3 084.8	3 363.0	1 482.4	1 673.5	1 942.1	2 328.9	656.5
Oil (2)	—	—	3.7	1.6	2.7	5 530.7	9 376.9	8 880.4	8 601.5	9 315.5
Unspecified and other countries	0.2	1.2	0.2	0.2	0.4	2.4	3.4	5.5	7.9	3.0
EUROPE	1 214.9	1 058.2	1 345.9	1 468.9	1 677.6	134.6	144.2	134.0	135.5	40.2
Developed economies	1 183.9	1 010.3	1 279.7	1 388.7	1 438.4	126.6	138.8	129.5	134.6	39.2
European Union (EU)	1 134.0	962.2	1 230.4	1 326.6	1 367.6	124.4	136.1	126.4	125.9	38.4
Austria	10.3	12.5	15.0	12.4	21.7	—	0.1	0.1	0.1	—
Belgium	36.0	36.0	48.6	101.3	63.4	7.1	15.7	24.7	15.9	1.1
Denmark	38.1	27.2	30.2	37.6	42.2	0.2	3.0	3.4	0.7	0.1
Finland	10.3	13.6	17.4	14.6	16.5	—	—	0.1	0.1	0.1
France	165.1	100.3	180.4	142.7	157.9	4.2	7.4	6.7	8.9	7.1
Germany	184.0	187.4	245.3	264.1	291.1	16.2	16.6	11.7	12.0	3.3
Greece	2.4	2.1	2.8	9.2	19.2	1.7	1.8	3.1	3.6	5.6
Ireland	19.3	21.2	38.6	28.1	28.1	0.3	0.5	0.3	0.7	0.8
Italy	127.6	93.1	122.9	183.9	159.4	1.3	3.4	6.3	7.5	7.5
Luxembourg	0.1	0.1	—	0.8	0.1	—	—	—	—	—
Netherlands	150.1	117.1	108.4	98.2	103.7	6.8	8.5	11.2	5.7	0.9
Portugal	1.3	0.6	0.5	0.6	0.7	0.8	0.3	0.4	0.8	0.9
Spain	27.7	23.8	29.9	31.0	35.1	1.5	1.3	2.5	3.1	4.1
Sweden	42.2	34.0	42.3	37.6	56.8	5.0	3.9	0.3	1.5	0.6
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	319.6	293.3	348.2	364.4	371.5	79.2	73.6	55.8	65.2	6.3
European Free Trade Association (EFTA)	47.9	46.1	47.7	61.4	68.9	2.1	2.6	3.1	8.6	0.7
Norway	3.1	3.0	4.8	5.8	5.6	0.2	0.8	0.6	5.6	—
Switzerland	44.8	43.1	42.8	55.6	63.3	1.9	1.9	2.5	3.0	0.7
Others	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Other developed economies	2.0	2.0	1.6	0.7	1.9	0.1	—	—	0.2	0.1
Developing economies	31.0	47.8	66.3	80.2	239.2	8.0	5.4	4.5	0.9	1.0
Bulgaria	2.7	0.5	1.8	3.2	0.3	4.7	4.0	0.1	0.1	—
Czech Republic	0.2	0.3	0.6	0.6	20.3	—	—	—	—	0.1
Hungary	1.1	1.3	0.9	3.0	24.1	—	—	—	—	—

الجدول ٦-٣ (تابع)
III-6 (continued)

	Imports					Exports				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)
(Millions of US dollars)										
Poland	11	07	54	81	34	10	01	01	01	01
Republic of Yugoslavia	46	67	47	17	20	05	04	—	01	03
Romania	02	01	06	09	16	—	—	37	—	—
Russian Federation	145	06	83	119	185	12	06	06	01	02
Slovakia	05	04	04	06	12	—	—	—	01	—
Ukraine	57	372	435	498	1673	07	03	01	04	03
Other developing economies	03	01	01	02	05	—	—	—	—	—
AMERICA	3520	3513	4859	4983	5231	885	1104	1007	909	808
Developed economies	3142	2867	4117	4227	4335	881	1098	1003	901	805
Canada	143	163	167	292	240	17	28	18	43	31
United States of America	2999	2704	3949	3935	4095	864	1070	985	858	774
Developing economies	378	645	742	756	896	04	06	05	08	03
Latin American Integration Association (LATA)	364	638	726	743	893	02	03	04	07	03
Argentina	123	110	135	207	204	—	—	—	—	—
Bolivia	—	—	—	01	—	—	—	—	—	—
Brazil	80	172	404	328	579	01	—	—	—	—
Chile	130	227	88	172	83	01	02	02	04	03
Ecuador	—	—	05	—	—	—	—	—	—	—
Mexico	28	33	26	32	27	—	01	—	—	—
Others	02	95	67	03	01	—	—	—	01	03
Other America	14	08	16	12	03	02	02	01	01	—
OCEANIA	1440	1564	1528	1245	1919	10	71	24	31	29
Developed economies	1438	1563	1528	1245	1919	09	71	23	30	29
Australia	1261	1464	1416	1084	1548	07	67	10	26	22
New Zealand	177	99	113	160	371	02	03	13	04	07
Developing economies	02	01	—	—	—	—	—	—	01	—
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	01	—
Others Oceania	02	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ASIA	29186	34514	37889	38779	41361	12878	15079	17432	21199	6148
Developed economies Japan	7118	9125	8921	9688	11230	71	75	75	58	52
Developing economies	22068	25389	28968	29092	30131	12806	15004	17358	21141	6096
ESCSWA member countries	15669	17114	19659	20516	18835	10493	12184	11610	14329	5057

الجدول ٦-٣ (تابع)
III-6 (continued)

	Imports					Exports					(مليون دولار أمريكي)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)	
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	67.7	85.8	81.5	56.6	102.6	120.6	152.5	456.0	520.8	11.4	الشرق الأوسط (ما عدا دول الإسكوا)
Cyprus	3.7	4.1	3.8	3.4	5.5	0.2	0.4	1.0	0.5	0.6	قبرص
Islamic Republic of Iran	39.6	60.9	46.2	22.5	45.7	120.0	152.0	454.8	520.0	6.7	جمهورية إيران الإسلامية
Turkey	24.4	20.8	31.6	28.7	51.4	0.4	0.1	0.1	0.3	4.1	تركيا
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	165.8	184.5	233.5	214.5	270.9	35.4	55.9	36.2	42.9	14.1	منظمة التجارة الحرة لرابطة أمم جنوب شرقي آسيا
Indonesia	23.1	26.9	42.1	35.6	40.9	2.7	4.9	1.4	3.7	3.1	إندونيسيا
Malaysia	59.1	64.6	81.0	72.0	85.0	1.4	5.4	0.7	1.6	0.9	ماليزيا
Philippines	2.1	2.2	2.0	2.5	3.6	0.6	1.0	0.3	1.0	1.9	الفلبين
Singapore	48.8	51.3	56.3	60.0	75.6	25.3	36.0	28.3	28.4	5.0	سنگاپور
Thailand	31.2	38.1	48.2	42.9	63.3	5.0	8.2	5.2	7.6	3.0	تايلاند
Others	1.5	1.3	3.9	1.4	2.5	0.4	0.5	0.2	0.6	0.2	غيرها
Other Asian countries	406.4	557.2	615.9	586.6	756.0	75.4	73.6	82.6	117.4	78.4	دول آسيوية أخرى
Afghanistan	—	—	—	—	—	0.5	0.2	1.2	4.7	0.1	أفغانستان
Bangladesh	1.0	1.2	1.4	1.3	1.0	0.6	0.6	0.4	0.8	0.6	بنغلاديش
China	52.7	94.6	97.1	96.4	159.3	3.1	1.9	4.4	5.1	9.8	الصين
Hong Kong	16.2	32.8	13.6	11.1	11.1	9.5	16.3	15.5	29.7	16.3	هونغ كونغ
India	161.3	164.5	226.6	271.3	287.8	29.4	17.3	19.3	22.1	12.1	الهند
Korea, Democratic People's Republic of	—	—	—	0.4	—	—	—	—	—	—	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
Korea Republic of	98.6	173.7	186.8	116.6	215.4	7.9	8.1	4.4	24.1	14.4	جمهورية كوريا
Pakistan	52.0	59.5	52.7	55.2	46.3	5.4	7.1	7.4	13.6	9.6	باكستان
Sri Lanka	6.0	5.0	5.9	5.1	5.5	1.9	3.0	5.3	3.5	3.4	سريلانكا
Others	18.7	25.9	31.8	29.0	29.8	17.1	18.9	24.5	14.0	12.0	غيرها
AFRICA	44.0	21.0	24.2	34.3	43.1	193.8	168.2	207.6	213.0	49.2	الافريقيا
Developed economies South Africa	3.1	8.6	9.1	14.4	22.0	0.5	1.1	6.3	—	3.7	البلدان المتقدمة النمو جنوب افريقيا
Developing economies	40.9	12.4	15.1	19.9	21.1	193.2	167.1	201.3	213.0	45.5	البلدان النامية
Arab countries (3)	14.2	6.8	8.7	14.8	11.6	23.6	42.2	68.2	59.0	32.5	البلدان العربية (٣)
Algeria	0.1	—	—	—	—	2.6	2.9	14.0	0.8	0.6	الجزائر
Libyan Arab Jamahiriya	1.6	—	—	—	0.1	7.8	9.3	18.1	18.7	2.4	الجمهورية العربية الليبية
Morocco	3.6	2.1	0.8	2.6	0.5	0.6	0.5	0.9	1.0	0.8	المغرب
Sudan	0.2	0.2	0.3	0.1	0.2	6.4	7.8	16.9	11.7	6.9	السودان
Tunisia	1.1	1.1	3.5	1.9	1.2	3.6	7.1	5.5	5.3	1.0	تونس
Others	7.7	3.4	4.1	10.1	9.6	2.5	14.6	12.9	21.6	20.9	غيرها
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	0.1	—	—	0.2	0.3	1.9	1.2	1.2	3.5	0.3	الاتحاد المركزي والاقتصادي لوسط افريقيا
Economic Community of West African States (ECOWAS)	3.1	0.1	0.3	0.3	0.2	7.9	6.9	6.9	6.4	4.3	الجماعة الاقتصادية لدول غرب افريقيا
Other Africa	23.5	5.5	6.0	4.6	9.0	159.8	116.8	124.9	144.0	8.5	دول افريقية أخرى

(1) Export values exclude re exports

(2) Values of (crude oil for imports, oil for exports) not distributed

(3) Except Egypt, included under 'ESCWA member countries'

and Mauritania, included under 'ECOWAS'

(١) لا تتضمن قيم إعادة التصدير

(٢) قيم النفط الخام للتوريدات، النفط للتصدير غير موزعة

(٣) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا،

وموريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب افريقيا

الحدود ٧.٣ قطر الواردات والصادرات حسب اهم البلدان والتكامل الاقتصادية، ٢٠١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 7 Qatar Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
WORLD	2 498.9	3 251.3	3 756.7	4 052.1	4 897.4	7 211.7	11 590.9	10 868.2	10 978.3	13 382.5
Developed countries	1 523.8	2 017.4	2 487.7	2 531.4	3 035.0	3 844.2	5 910.6	6 317.5	5 787.5	6 810.1
Developing countries and territories	974.7	1 233.5	1 268.9	1 520.5	1 862.3	2 833.8	4 548.6	4 541.9	4 671.0	5 695.8
Crude oil	—	—	—	—	—	4 013.4	6 586.1	5 610.5	5 628.8	6 716.8
Unspecified and other countries	0.3	0.4	0.1	0.2	0.1	533.8	1 131.7	88	519.8	876.6
EUROPE	910.3	1 233.5	1 515.9	1 489.6	1 835.6	1 117	1 244	1 172	2 30.8	2 80.8
Developed economies	899.1	1 223.3	1 498.2	1 469.2	1 788.8	1 091	1 215	1 170	2 30.6	2 80.6
European Union (EU)	859.6	1 159.0	1 436.8	1 410.9	1 717.6	1 077	1 094	1 127	2 19.0	2 79.9
Austria	9.4	10.2	14.3	15.9	20.7	0.1	—	0.1	—	10.0
Belgium	17.5	31.1	37.3	46.9	53.0	2.2	31.4	3.6	3.5	5.5
Denmark	11.7	13.0	17.4	18.1	19.9	0.9	0.4	0.4	0.3	0.3
Finland	4.1	4.9	6.1	9.8	13.8	—	—	—	—	—
France	1 177	1 781	1 677	1 687	1 627	7.1	10.5	14.2	9.5	12.9
Germany	154.0	265.6	344.6	283.6	472.4	5.8	7.1	3.4	5.7	2.8
Greece	2.9	9.1	7.6	5.7	4.1	—	—	—	1.4	3.6
Ireland	12.3	15.6	17.2	16.6	20.4	0.1	0.1	0.1	0.7	1.2
Italy	1 178	2 185	3 678	3 662	3 644	3.8	1.8	0.8	106.8	10.4
Luxembourg	0.3	1.1	0.5	0.9	0.8	—	—	—	—	—
Netherlands	63.9	78.2	87.5	92.9	93.2	1.6	11.9	13.9	53.9	46.3
Portugal	1.3	2.3	2.6	3.2	3.5	—	—	0.1	0.4	0.1
Spain	29.2	41.7	41.1	50.7	60.6	61.1	28.7	56.2	22.6	150.7
Sweden	29.6	37.2	22.3	23.1	35.1	0.4	0.3	0.5	0.2	0.4
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	287.8	252.5	302.9	308.7	393.0	24.6	17.2	19.3	14.1	35.8
European Free Trade Association	38.5	63.6	60.6	57.6	70.4	1.2	12.1	4.3	11.5	0.8
Norway	3.2	4.6	5.2	5.6	8.6	0.5	3.9	0.4	0.5	0.1
Switzerland	35.0	58.9	55.4	52.0	61.8	0.7	8.2	3.9	11.1	0.7
Others	0.2	—	—	0.1	—	—	—	—	—	—
Other developed economies	1.0	0.8	0.8	0.7	0.8	0.2	—	—	—	—
Developing economies	11.2	10.1	17.7	20.5	46.8	2.6	2.9	0.2	0.2	0.2
Bulgaria	0.2	0.5	0.6	0.4	1.1	—	—	—	—	0.1
Czech Republic	0.9	0.9	2.4	3.5	8.4	—	—	—	—	—
Hungary	0.9	1.7	2.4	2.5	3.9	0.7	1.4	—	—	—

الجدول ٧-٣ (تابع)
III-7 (continued)

(Millions of US dollars)	Imports					Exports (1)					(ملئون دولار أمريكي)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
Poland	1.4	1.8	3.0	2.5	2.6	—	—	—	—	—	بولندا
Republic of Yugoslavia	0.4	1.0	2.0	0.8	3.5	1.8	1.3	0.1	—	—	جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية
Romania	4.8	2.2	1.9	3.6	7.5	—	0.2	—	—	—	رومانيا
Russian Federation	1.2	0.5	3.0	4.3	4.9	—	—	0.1	—	0.1	الاتحاد الروسي
Slovakia	0.7	0.4	1.1	0.8	1.7	—	—	—	0.1	—	سلوفاكيا
Ukraine	0.5	1.2	1.2	1.8	12.8	—	—	—	—	—	أوكرانيا
Other developing economies	0.1	—	0.1	0.1	0.3	—	—	—	—	—	اقتصادات نامية أخرى
AMERICA	352.3	414.0	611.5	626.7	729.5	280.2	435.7	400.8	285.5	232.4	أمريكا
Developed economies	302.2	363.2	540.9	560.1	629.3	262.8	423.0	391.5	284.4	225.8	البلدان المتقدمة النمو
Canada	17.2	28.2	23.3	31.8	32.8	0.7	62.3	7.8	0.6	0.8	كندا
United States of America	285.0	335.0	517.6	528.3	596.4	262.0	360.7	383.7	283.8	225.0	الولايات المتحدة
Developing economies	50.1	50.8	70.7	66.6	100.3	17.4	12.7	9.3	1.1	6.5	البلدان النامية
Latin American Integration Association (LAIA)	49.1	49.8	69.7	65.3	94.5	16.6	12.3	9.1	1.0	6.0	رابطة التعاون لأمريكا اللاتينية
Argentina	3.5	6.1	10.3	9.8	13.1	13.6	8.3	5.5	—	—	الأرجنتين
Bolivia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	بوليفيا
Brazil	36.2	30.9	35.4	39.7	45.3	—	—	0.1	—	4.1	البرازيل
Chile	1.6	2.3	2.1	3.4	3.0	1.8	2.5	2.1	0.5	0.6	شيلي
Ecuador	0.2	—	0.1	0.1	0.1	—	—	—	—	—	الإكوادور
Mexico	6.7	10.3	17.8	12.0	13.3	0.2	0.4	0.2	—	0.4	المكسيك
Others	0.9	0.2	4.0	0.3	19.7	0.9	1.2	1.3	0.4	0.9	غيرها
Other America	1.0	1.0	1.0	1.3	5.7	0.8	0.4	0.2	0.1	0.6	اقتصاد أمريكا أخرى
OCEANIA	58.5	65.3	78.6	64.3	87.1	79.4	120.4	216.5	100.1	106.8	أوقيانوسيا
Developed economies	58.5	65.3	78.6	64.3	87.1	79.4	120.4	216.5	100.1	106.8	البلدان المتقدمة النمو
Australia	54.6	61.5	73.6	59.4	80.7	78.5	82.0	171.3	54.6	40.8	أستراليا
New Zealand	3.9	3.7	5.0	4.8	6.4	0.9	38.4	45.2	45.4	66.0	نيوزيلندا
Developing economies	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	البلدان النامية
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فيجي
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فانواتو
Other Oceania	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	اقتصاد أوقيانوسيا نامية أخرى
ASIA	1 164.3	1 526.5	1 534.3	1 852.0	2 221.7	6 140.9	9 687.3	10 017.7	9 766.3	11 787.7	آسيا
Developed economies Japan	256.4	358.2	357.8	426.6	512.8	3 385.1	5 214.3	5 541.2	5 125.6	6 158.4	البلدان المتقدمة النمو اليابان
Developing economies	907.9	1 168.3	1 176.5	1 425.5	1 709.0	2 755.9	4 473.0	4 476.5	4 640.7	5 629.3	البلدان النامية
ESCSA member countries	490.9	539.6	516.4	705.5	814.8	668.6	717.3	487.7	1 001.3	719.3	اقتصاد آسيا

الجدول ٧-٣ (تابع)
III-7 (continued)

	Imports					Exports (1)					2003	2002	2001	2000	1999
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003					
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	36.7	43.9	46.2	46.3	50.9	23.7	16.1	11.0	30.1	16.5					
Cyprus	2.8	3.0	2.4	2.6	3.6	0.3	1.2	0.3	0.3	0.5					
Islamic Republic of Iran	22.4	22.9	25.2	18.8	18.0	11.8	5.9	5.5	24.2	10.5					
Turkey	11.6	18.0	18.7	24.9	29.3	11.6	9.0	5.2	5.6	5.5					
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	107.0	131.6	161.4	177.4	197.7	865.9	1 182.6	1 286.2	1 571.4	1 870.4					
Indonesia	27.1	31.0	37.0	42.9	44.0	22.6	9.3	19.8	11.7	3.1					
Malaysia	29.0	41.2	51.2	59.1	59.1	18.8	27.2	41.2	4.4	4.5					
Philippines	7.1	9.2	11.1	7.6	7.9	8.91	55.3	192.2	126.8	158.6					
Singapore	14.2	13.8	26.9	30.8	42.6	415.0	823.8	737.4	1 017.1	1 273.6					
Thailand	28.3	34.8	33.3	34.9	41.7	301.0	249.0	257.3	375.3	399.0					
Others	1.3	1.5	1.8	2.0	2.3	19.5	17.8	38.2	36.1	31.4					
Other Asian countries	273.2	453.3	452.4	496.2	645.5	1 197.6	2 556.9	2 691.6	2 037.9	3 023.1					
Afghanistan	—	—	—	—	—	0.2	0.6	0.3	0.2	1.4					
Bangladesh	2.0	2.4	2.2	2.3	1.9	4.4	4.5	4.0	2.1	9.5					
China	73.7	97.2	108.8	128.4	166.2	55.5	316.5	327.4	116.5	258.1					
Hong Kong	11.4	18.3	18.4	36.7	15.0	15.7	15.8	10.9	5.8	0.3					
India	65.5	92.0	88.7	121.0	154.1	157.6	128.6	156.6	102.0	147.8					
Korea Democratic People's Republic of	—	—	—	—	—	—	65.9	—	6.0	—					
Korea Republic of	56.2	174.1	165.4	145.1	242.6	913.4	1 951.7	2 143.4	1 737.1	2 477.7					
Pakistan	32.5	32.9	32.5	28.7	32.0	10.6	32.0	12.5	16.6	16.3					
Sri Lanka	2.8	3.3	2.3	2.5	3.5	17.7	14.9	11.7	23.4	23.5					
Others	29.0	33.1	34.2	31.5	30.2	22.5	26.4	24.8	28.3	88.5					
AFRICA	13.2	11.7	16.3	19.3	23.4	65.7	91.4	107.2	75.9	98.2					
Developed economies South Africa	7.6	7.4	12.2	11.3	17.1	7.8	31.3	51.2	46.9	38.4					
Developing economies	5.6	4.3	4.0	8.0	6.3	57.9	60.1	56.0	29.0	59.8					
Arab countries (2)	4.0	3.3	3.2	6.0	4.9	16.3	11.9	6.6	12.7	12.7					
Algeria	0.1	0.1	—	—	0.2	0.1	0.3	0.1	1.7	1.8					
Libyan Arab Jamahiriya	—	—	0.1	2.7	—	—	0.1	0.1	1.1	0.7					
Morocco	0.6	0.6	0.8	0.6	1.6	4.6	3.5	1.1	5.9	7.8					
Sudan	2.0	1.6	1.3	1.5	1.6	7.6	4.5	3.8	1.1	1.7					
Tunisia	0.6	0.8	0.8	0.8	0.9	3.8	3.4	1.5	2.9	0.7					
Others	0.7	0.2	0.2	0.5	0.5	0.3	0.1	0.1	0.1	—					
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	—	—	—	—	—	0.1	—	—	0.1	0.2					
Economic Community of West African States (ECOWAS)	0.2	0.5	0.1	0.2	0.1	4.8	4.2	2.6	3.9	7.2					
Other Africa	1.3	0.5	0.8	1.7	1.3	36.6	44.0	46.7	12.4	39.7					

(1) Export values include re-exports
(2) Except Egypt, included under "ESCWA member countries" and Mauritania, included under "ECOWAS"

(1) البيانات تتضمن قيم إعادة التصدير
(2) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا، و موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

الحدود ٨.٣ المملكة العربية السعودية الواردات والمصدرات حسب أهم البلدان والتكتل الإقتصادي، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 8 Saudi Arabia Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
WORLD	28 031 6	30 237 5	31 222 9	32 333 0		50 756 0	77 583 5	68 062 7	72 560 4	
Developed countries	19 631 8	21 181 9	21 748 8	21 522 4		27 837 6	44 497 3	36 166 8	37 434 0	
Developing countries and territories	8 319 9	8 994 7	9 406 8	10 534 5		22 856 4	33 006 3	31 820 5	34 360 4	
Crude oil	—	—	—	—		36 940 1	62 005 0	50 882 5	55 137 6	
Unspecified and other countries	79 8	60 9	67 3	276 1		61 9	79 8	75 4	765 9	
EUROPE	10 728 6	11 245 3	11 318 2	11 566 2		8 415 1	13 462 3	10 875 8	10 210 8	
Developed economies	10 385 5	10 857 3	10 842 1	10 867 7		8 407 4	13 458 9	10 872 4	10 200 8	
European Union (EU)	9 390 3	9 809 8	10 013 0	10 288 0		8 370 3	13 391 6	10 780 5	10 052 6	
Austria	167 4	131 6	130 3	171 5		—	1 3	0 6	0 2	
Belgium	416 0	455 8	505 2	557 9		242 2	872 4	884 8	1 075 3	
Denmark	240 6	232 0	208 0	243 5		0 8	0 5	1 0	2 1	
Finland	143 9	163 4	232 0	341 8		0 5	0 5	0 7	0 4	
France	1 180 5	1 248 3	1 194 4	1 161 6		1 994 4	2 913 2	1 991 7	2 066 2	
Germany	2 042 2	2 447 0	2 510 8	2 728 2		503 6	816 0	457 6	513 7	
Greece	46 2	49 9	44 9	51 6		619 8	1 038 5	949 0	903 1	
Ireland	244 9	274 8	302 3	293 8		0 5	0 8	0 8	0 8	
Italy	1 181 3	1 254 5	1 213 1	1 389 4		1 182 4	1 861 4	1 768 0	1 801 4	
Luxembourg	10 9	11 2	10 9	19 1		1 9	0 5	0 2	—	
Netherlands	526 3	637 4	584 8	546 2		2 094 8	3 095 3	2 128 3	1 866 3	
Portugal	23 5	39 3	46 2	40 9		247 5	389 8	303 1	335 5	
Spain	523 9	429 1	444 9	411 2		904 7	1 338 6	1 182 5	1 479 0	
Sweden	384 8	484 1	439 2	398 0		140 2	182 1	212 7	8 6	
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	2 257 9	1 951 4	2 146 0	1 933 4		437 1	860 6	899 6	—	
European Free Trade Association (EFTA)	902 8	1 039 0	820 0	575 3		24 3	17 1	54 7	69 1	
Norway	52 1	52 1	62 7	36 2		1 6	0 5	1 0	1 9	
Switzerland	940 7	986 1	756 2	537 2		22 7	15 5	53 6	67 2	
Others	—	0 8	1 1	1 9		—	1 1	0 1	—	
Other developed economies	2 4	8 5	9 1	4 4		12 8	50 2	37 2	79 2	
Developing economies	343 1	388 0	476 1	698 5		7 7	3 5	3 4	9 9	
Bulgaria	5 1	14 4	23 0	27 2		—	—	0 1	—	
Czech Republic	41 4	40 1	57 4	72 2		—	—	—	—	
Hungary	23 8	28 3	57 7	95 5		—	—	0 7	—	
البحرين	—	—	—	—		—	—	—	—	
بنغلاديش	—	—	—	—		—	—	—	—	
البرازيل	—	—	—	—		—	—	—	—	
كندا	—	—	—	—		—	—	—	—	
الصين	—	—	—	—		—	—	—	—	
الهند	—	—	—	—		—	—	—	—	
إندونيسيا	—	—	—	—		—	—	—	—	
اليابان	—	—	—	—		—	—	—	—	
كوريا	—	—	—	—		—	—	—	—	
الولايات المتحدة	—	—	—	—		—	—	—	—	
أستراليا	—	—	—	—		—	—	—	—	
النمسا	—	—	—	—		—	—	—	—	
بلجيكا	—	—	—	—		—	—	—	—	
الدنمارك	—	—	—	—		—	—	—	—	
فنلندا	—	—	—	—		—	—	—	—	
فرنسا	—	—	—	—		—	—	—	—	
ألمانيا	—	—	—	—		—	—	—	—	
اليونان	—	—	—	—		—	—	—	—	
أيرلندا	—	—	—	—		—	—	—	—	
إيطاليا	—	—	—	—		—	—	—	—	
لوكسمبورغ	—	—	—	—		—	—	—	—	
هولندا	—	—	—	—		—	—	—	—	
البرتغال	—	—	—	—		—	—	—	—	
إسبانيا	—	—	—	—		—	—	—	—	
السويد	—	—	—	—		—	—	—	—	
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا	—	—	—	—		—	—	—	—	
النمسا	—	—	—	—		—	—	—	—	
رابطة التجارة الحرة الأوروبية	—	—	—	—		—	—	—	—	
النرويج	—	—	—	—		—	—	—	—	
سويسرا	—	—	—	—		—	—	—	—	
غيرها	—	—	—	—		—	—	—	—	
إجمالي أوروبا متقدمة أخرى	—	—	—	—		—	—	—	—	
البلدان النامية	—	—	—	—		—	—	—	—	
البحرين	—	—	—	—		—	—	—	—	
الجمهورية الشعبية	—	—	—	—		—	—	—	—	
بنغلاديش	—	—	—	—		—	—	—	—	

الجدول ٨-٣ (تابع)
III-8 (continued)

	Imports					Exports (J)					ملعون بونار امريكي (Millions of US dollars)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
Poland	44.9	69.4	48.3	75.8		—	—	0.4	0.5		بولندا
Republic of Yugoslavia	33.1	27.5	19.8	21.3		2.7	—	—	1.3		جمهورية يوغسلافيا الاتحادية
Romania	63.0	44.6	70.0	85.0		4.5	0.8	—	1.1		رومانيا
Russian Federation	88.4	124.4	102.5	137.4		—	—	2.0	6.6		الاتحاد الروسي
Slovakia	4.3	4.5	7.5	5.9		—	—	—	—		سلوفاكيا
Ukraine	35.2	28.8	84.6	171.5		—	—	—	0.3		أوكرانيا
Others developing economies	4.0	5.9	5.3	6.5		0.5	2.7	0.1	0.1		غير متوافقة نامية اخرى
AMERICA	6 409.5	7 247.2	6 975.9	6 536.0		11 013.0	17 378.7	13 725.5	15 706.7		امريكا
Developed economies	5 661.6	6 110.5	5 922.0	5 623.0		10 271.5	16 203.8	12 781.1	14 768.9		البلدان المتقدمة النمو
Canada	352.7	288.9	376.0	352.8		9 929.1	15 709.3	3 69.3	480.4		كندا
United States of America	5 308.9	5 821.6	5 546.0	5 270.2		342.3	494.5	12 411.7	14 288.6		الولايات المتحدة
Developing economies	747.9	1 136.7	1 053.9	913.0		741.5	1 174.9	944.5	937.8		البلدان النامية
Latin American Integration Association (LAIA)	686.0	1 052.9	977.8	852.4		739.9	1 041.9	847.5	784.0		رابطة التكامل لأمريكا اللاتينية
Argentina	32.3	41.1	61.7	83.0		13.1	—	11.3	8.1		الأرجنتين
Bolivia	—	—	—	0.5		—	—	—	—		بوليفيا
Brazil	440.6	617.9	649.1	553.8		591.7	935.9	645.5	623.6		البرازيل
Chile	41.1	123.6	63.8	48.2		7.2	16.6	0.1	0.1		شيلي
Ecuador	35.2	36.6	29.9	15.7		—	13.6	33.4	1.9		الإكوادور
Mexico	109.7	210.1	158.1	138.6		96.4	67.3	149.0	138.9		المكسيك
Others	27.0	23.5	15.2	12.7		31.5	8.5	8.2	11.4		غيرها
Other America	61.9	83.8	76.1	60.6		1.6	133.0	97.0	153.8		غير أمريكا اخرى
OCEANIA	684.1	874.5	1 384.2	1 236.3		516.4	763.9	690.4	623.4		أوقيانوسيا
Developed economies	606.9	776.2	1 263.8	1 236.3		513.7	763.9	690.4	623.4		البلدان المتقدمة النمو
Australia	606.9	776.2	1 263.8	1 127.8		424.8	625.9	592.2	550.6		أستراليا
New Zealand	—	—	—	108.5		88.9	138.0	98.1	72.8		نيوزيلندا
Developing economies	77.2	98.3	120.4	—		2.7	—	—	—		البلدان النامية
Fiji	—	1.1	—	—		—	—	—	—		فيجي
Vanuatu	—	—	—	—		—	—	—	—		فانواتو
Other Oceania	77.2	97.2	120.4	—		2.7	—	—	—		غير أوقيانوسيا نامية اخرى
ASIA	9 332.2	10 118.3	10 963.0	12 106.0		28 798.6	43 215.9	39 991.8	42 216.6		آسيا
Developed economies Japan	2 576.7	3 160.7	3 482.5	3 579.4		7 609.0	12 302.7	10 440.2	10 406.9		البلدان المتقدمة النمو اليابان
Developing economies	6 755.5	6 957.6	7 480.6	8 526.6		21 189.6	30 913.2	29 551.7	31 809.7		البلدان النامية
ESCSWA member countries	1 915.6	1 694.8	2 017.3	2 561.2		4 477.4	5 267.2	5 277.0	5 765.0		غير آسيا

الجدول ٨.٣ (تابع)
III-8 (continued)

	Imports					Exports (1)					(مليون دولار أمريكي)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	349.3	329.8	478.8	489.3	620.3	912.4	834.4	944.4	944.4	944.4	الشرق الأوسط (ما عدا دول الإسكوا)
Cyprus	10.7	9.3	7.5	6.2	80.9	10.1	11.7	5.5	5.5	5.5	قبرص
Islamic Republic of Iran	75.6	98.0	119.1	90.2	20.3	35.0	119.0	220.8	220.8	220.8	جمهورية إيران الإسلامية
Turkey	263.0	222.4	352.2	392.9	519.1	867.3	703.7	718.1	718.1	718.1	تركيا
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	1 094.2	1 229.6	1 173.0	1 217.8	5 539.9	7 495.3	7 098.1	7 413.1	7 413.1	7 413.1	منظمة التجارة الحرة لرابطة أمم جنوب شرقي آسيا
Indonesia	402.7	453.7	375.7	361.7	886.0	1 087.0	1 015.2	1 091.5	1 091.5	1 091.5	إندونيسيا
Malaysia	237.6	307.6	304.4	300.1	346.6	455.5	503.0	511.2	511.2	511.2	ماليزيا
Philippines	44.1	40.9	44.3	51.2	755.1	1 076.6	903.1	986.5	986.5	986.5	الفلبين
Singapore	145.5	144.7	134.8	159.9	2 965.8	3 907.0	3 585.7	3 712.9	3 712.9	3 712.9	سنغافورة
Thailand	253.4	266.0	296.4	326.4	560.7	952.7	1 079.4	1 090.8	1 090.8	1 090.8	تايلاند
Others	10.9	16.8	17.4	18.5	25.6	16.3	11.6	20.3	20.3	20.3	غيرها
Other Asian countries	3 396.4	3 703.4	3 811.4	4 258.2	10 552.1	17 238.3	16 342.2	17 687.1	17 687.1	17 687.1	دول آسيوية أخرى
Afghanistan	0.5	0.5	0.3	0.5	0.3	—	0.1	0.1	0.1	0.1	أفغانستان
Bangladesh	11.5	17.6	20.3	18.8	123.1	196.8	226.7	155.0	155.0	155.0	بنغلاديش
China	981.8	1 197.7	1 442.7	1 719.8	628.0	1 503.3	2 178.7	2 889.3	2 889.3	2 889.3	الصين
Hong Kong	33.4	33.4	24.0	21.6	237.9	294.3	372.8	289.8	289.8	289.8	هونغ كونغ
India	739.6	836.3	750.6	883.0	2 182.9	3 424.0	3 293.9	3 936.4	3 936.4	3 936.4	الهند
Korea Democratic People's Republic of	53.4	56.9	17.1	62.8	20.0	37.1	231.4	142.8	142.8	142.8	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
Korea Republic of	1 014.9	1 027.0	1 023.0	1 065.2	5 455.0	8 330.5	6 574.3	6 892.5	6 892.5	6 892.5	جمهورية كوريا
Pakistan	131.6	138.9	127.6	127.5	684.1	1 272.6	1 100.0	1 194.7	1 194.7	1 194.7	باكستان
Sri Lanka	24.3	40.6	30.7	28.9	95.3	90.8	97.8	130.0	130.0	130.0	سريلانكا
Others	405.2	354.6	375.2	330.2	1 125.5	2 068.9	2 266.5	2 056.5	2 056.5	2 056.5	غيرها
AFRICA	797.3	691.3	514.3	612.5	1 950.8	2 682.7	2 703.7	3 037.0	3 037.0	3 037.0	أفريقيا
Developed economies South Africa	401.1	277.2	238.4	216.1	1 036.0	1 767.9	1 382.7	1 433.9	1 433.9	1 433.9	الدول المتقدمة النمو جنوب أفريقيا
Developing economies	396.3	414.1	275.8	396.5	914.8	914.8	1 320.9	1 603.1	1 603.1	1 603.1	الدول النامية
Arab countries (2)	291.6	251.8	135.4	213.4	525.2	665.9	863.1	1 086.4	1 086.4	1 086.4	الدول العربية (٢)
Algeria	—	—	1.1	0.1	5.9	3.2	12.8	11.6	11.6	11.6	الجزائر
Libyan Arab Jamahiriya	0.3	0.8	0.5	0.3	5.3	1.6	9.2	20.4	20.4	20.4	الجمهورية العربية الليبية
Morocco	100.7	71.8	72.1	35.4	323.9	560.7	440.4	570.6	570.6	570.6	المغرب
Sudan	137.0	96.4	28.8	164.4	93.2	53.7	128.9	167.8	167.8	167.8	السودان
Tunisia	17.1	20.8	25.4	6.9	29.4	43.8	40.4	31.8	31.8	31.8	تونس
Others	36.6	61.9	7.5	6.3	67.6	2.9	231.3	284.2	284.2	284.2	غيرها
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	1.6	3.5	2.1	3.7	3.5	3.2	6.0	4.0	4.0	4.0	الاتحاد المركزي والاقتصادي لوسط أفريقيا
Economic Community of West African States (ECOWAS)	10.7	11.2	6.4	8.7	18.2	144.7	72.2	97.1	97.1	97.1	المجموعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا
Other Africa	92.4	147.7	131.9	170.7	368.0	100.9	379.7	415.5	415.5	415.5	بقية أفريقيا أخرى

(1) Export values include re exports

(2) Except Egypt, included under "ESCWA member countries" and Mauritania, included under "ECOWAS"

(١) تتضمن قيم إعادة التصدير
(٢) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بلد دول الإسكوا ،
و موريتانيا التي أدرجت تحت بلد الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

الجدول ٩.٣ الجمهورية العربية السورية الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 9 Syrian Arab Republic Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports					Exports				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)
WORLD	3 823.1	4 033.0	4 747.2	5 070.0	5 083.1	3 471.4	4 699.8	5 285.8	6 794.0	5 743.3
Developed countries	1 551.5	1 661.2	2 040.5	1 803.2	1 461.0	2 174.1	3 131.3	3 499.0	4 123.7	3 571.8
Developing countries and territories	2 082.2	2 040.6	2 007.2	2 654.5	3 030.7	1 254.5	1 480.3	1 501.6	2 425.8	2 169.5
Crude oil	—	—	—	—	—	2 184.8	3 203.7	3 673.8	4 220.5	3 564.2
Unspecified and other countries	189.5	331.2	699.5	612.3	591.3	42.9	88.2	285.2	244.5	11.9
EUROPE	1 722.6	1 760.6	2 303.4	1 881.6	1 635.6	2 184.7	3 151.4	3 517.0	4 084.2	3 454.1
Developed economies	1 193.5	1 230.9	1 609.5	1 311.0	1 000.3	2 117.1	3 062.9	3 426.3	3 975.6	3 315.6
European Union (EU)	1 166.7	1 195.2	1 569.3	1 259.9	966.9	2 113.3	3 053.3	3 402.1	3 924.4	3 256.8
Austria	24.3	30.1	22.1	25.5	16.4	0.4	2.0	1.5	1.3	0.6
Belgium	109.1	124.4	166.0	100.1	74.6	6.1	14.5	27.3	38.2	31.6
Denmark	16.3	13.1	15.3	13.1	12.0	0.4	1.1	0.6	1.5	0.8
Finland	13.1	20.3	20.4	22.1	25.5	0.1	0.1	0.2	0.2	0.1
France	219.1	180.1	192.1	161.2	131.9	715.4	1 044.6	758.6	916.3	819.3
Germany	269.4	257.8	235.9	255.6	183.3	29.4	136.6	76.9	188.7	30.8
Greece	37.6	30.6	56.7	38.4	34.1	34.4	12.2	19.9	14.0	22.6
Ireland	7.1	8.9	5.8	4.9	3.4	0.1	—	0.2	0.1	0.1
Italy	215.4	237.3	500.0	326.5	214.6	923.0	1 483.8	1 888.9	2 142.6	1 890.8
Luxembourg	0.1	0.2	0.1	1.4	0.2	—	—	—	0.1	—
Netherlands	83.4	81.4	91.3	76.9	80.4	16.1	35.7	79.5	166.7	28.5
Portugal	2.3	6.6	11.1	3.6	7.0	65.3	90.1	82.0	82.9	87.7
Spain	57.1	83.4	111.1	99.0	63.5	238.4	180.1	394.3	208.4	223.4
Sweden	23.9	26.5	47.2	50.0	57.0	1.4	2.0	0.8	1.0	1.3
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	88.5	94.7	94.3	81.8	63.0	82.8	50.4	71.6	162.5	119.1
European Free Trade Association (EFTA)	26.8	35.6	40.1	51.1	33.3	3.8	9.6	24.1	31.6	21.8
Norway	2.1	3.0	4.6	4.5	3.8	—	0.1	—	—	0.1
Switzerland	24.7	32.6	35.5	46.6	29.5	3.8	9.6	24.1	31.6	21.7
Others	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.1
Other developed economies	—	—	—	—	—	—	—	—	19.5	36.9
Developing economies	529.1	529.8	693.9	570.6	635.4	67.5	88.5	90.7	108.6	138.6
Bulgaria	33.4	20.7	21.0	16.7	8.1	2.6	9.5	10.7	36.0	12.1
Czech Republic	26.7	20.1	32.0	31.9	32.4	2.8	3.7	2.7	4.1	3.3
Hungary	12.9	17.2	38.4	16.0	9.0	1.1	0.5	0.3	0.5	1.1

الجدول ٩.٢ (تابع)
III-9 (continued)

(Millions of US dollars)	Imports					Exports					(Millions of US dollars)
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)	
Poland	16.2	14.1	17.9	17.3	14.5	1.1	1.7	0.7	0.5	0.5	بولندا
Republic of Yugoslavia	4.3	6.5	—	7.3	15.1	—	16.8	—	—	79.4	جمهورية يوغسلافيا الاتحادية
Romania	76.8	72.2	73.9	84.5	95.3	12.7	13.7	23.9	29.2	11.5	رومانيا
Russian Federation	78.8	131.0	153.4	121.8	129.6	44.4	33.9	25.0	13.5	13.3	الاتحاد الروسي
Slovakia	9.0	7.4	—	9.7	13.2	—	—	—	—	0.3	سلوفاكيا
Ukraine	267.3	235.9	355.0	254.6	294.4	2.7	8.6	26.6	24.7	15.7	أوكرانيا
Other developing economies	3.6	4.8	2.3	10.8	23.7	0.1	0.1	0.8	—	1.4	البلدان النامية الأخرى
AMERICA	357.5	385.6	415.4	566.4	493.6	58.3	61.0	78.1	162.4	251.4	أمريكا
Developed economies	187.4	268.9	272.5	322.4	264.4	46.1	55.9	65.2	136.4	236.2	البلدان المتقدمة النمو
Canada	12.9	11.0	17.0	14.0	10.1	1.2	6.8	1.3	12.3	24.9	كندا
United States of America	174.5	257.9	255.5	308.4	254.3	44.9	49.1	63.9	124.1	211.3	الولايات المتحدة
Developing economies	170.0	116.7	142.9	244.0	229.2	12.2	5.1	12.9	26.0	15.2	البلدان النامية
Latin American Integration Association (LAIA)	160.5	114.9	141.4	236.6	220.5	12.1	5.0	12.8	24.6	14.3	رابطة التكامل لأمريكا اللاتينية
Argentina	78.8	76.9	94.7	105.9	126.5	0.5	0.6	0.4	0.5	0.7	الأرجنتين
Bolivia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.2	بوليفيا
Brazil	47.8	22.4	46.6	80.6	50.9	11.5	4.4	12.4	6.7	5.3	البرازيل
Chile	—	—	—	2.0	1.3	—	—	—	0.4	0.2	شيلي
Ecuador	14.5	—	—	15.1	16.1	—	—	—	2.4	1.0	الإكوادور
Mexico	19.4	15.6	—	18.0	10.0	—	—	—	9.9	3.0	المكسيك
Others	—	—	—	15.0	15.8	—	—	—	4.7	3.8	غيرها
Other America	9.5	1.8	1.5	7.4	8.7	0.1	0.1	0.1	1.4	0.9	البلدان الأمريكية الأخرى
OCEANIA	14.4	15.7	—	—	21.0	0.4	—	—	—	1.1	أوقيانوسيا
Developed economies	14.4	15.7	—	—	21.0	0.4	—	—	—	0.9	البلدان المتقدمة النمو
Australia	10.5	12.3	—	—	15.0	0.4	—	—	—	0.8	أستراليا
New Zealand	4.0	3.4	—	—	6.0	—	—	—	—	0.1	نيوزيلندا
Developing economies	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.2	البلدان النامية
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فيجي
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	فانواتو
Others Oceania	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	البلدان الأوقيانوسية الأخرى
ASIA	1 461.9	1 475.7	1 271.0	1 927.0	2 266.1	1 106.5	1 321.3	1 310.4	2 051.6	1 841.8	آسيا
Developed economies	156.1	145.8	158.5	164.4	162.4	10.4	12.5	7.5	9.8	17.8	البلدان المتقدمة النمو
Japan	1 305.8	1 329.9	1 112.5	1 762.6	2 103.7	1 096.1	1 308.8	1 302.9	2 041.8	1 824.0	اليابان
Developing economies	249.3	380.4	388.5	536.0	632.0	660.8	689.2	717.3	1 187.8	1 045.1	البلدان النامية
ESCA member countries	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	البلدان النامية

الجدول ٩-٣ (تابع)
III-9 (continued)

	Imports					Exports				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003 (1)
(Millions of US dollars)										
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	229.5	228.3	232.3	243.7	329.8	354.8	590.8	576.8	616.8	620.7
Cyprus	3.3	2.9	1.9	0.9	1.2	32.6	107.6	150.1	112.1	185.6
Islamic Republic of Iran	36.2	34.4	23.1	41.8	38.3	0.8	0.8	1.2	2.1	1.8
Turkey	189.9	191.0	207.3	201.1	290.3	321.4	482.4	425.5	502.5	432.2
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	210.2	191.9	—	198.0	230.2	19.1	12.5	—	157.7	96.8
Indonesia	91.2	77.4	—	61.1	42.3	14.9	1.2	—	14.9	9.4
Malaysia	59.0	73.5	—	69.5	112.8	1.4	—	—	118.3	79.9
Philippines	—	—	—	—	0.8	—	—	—	—	—
Singapore	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Thailand	53.7	39.6	—	67.4	69.6	2.8	11.3	—	24.4	7.0
Others	6.1	1.4	—	—	4.7	—	—	—	—	0.4
Other Asian countries	616.9	529.3	491.7	785.0	911.6	61.3	163	8.8	79.6	61.4
Afghanistan	—	—	—	—	0.4	—	—	—	—	0.1
Bangladesh	3.1	22.6	—	—	18.8	1.0	—	—	—	5.3
China	126.6	203.6	191.8	264.3	299.2	0.4	—	0.1	1.5	19.7
Hong Kong	1.6	1.4	1.69	0.7	0.5	6.3	4.9	1.4	2.7	0.3
India	56.3	70.5	83.1	96.7	200.6	6.4	4.9	7.2	18.9	5.7
Korea, Democratic People's Republic of	0.2	—	—	—	0.6	18.5	0.2	—	—	—
Korea, Republic of	281.7	192.1	—	275.5	222.8	4.0	1.9	—	28.0	15.1
Pakistan	1.9	—	—	8.9	20.9	19.1	1.5	—	27.3	9.5
Sri Lanka	44.4	39.0	47.6	54.6	54.6	—	0.3	0.1	—	0.3
Others	101.1	—	—	84.3	93.2	5.6	2.6	—	1.3	5.4
AFRICA	77.3	64.2	57.8	82.6	75.5	78.6	77.9	95.2	251.3	193.0
Developed economies South Africa	—	—	—	5.4	12.9	—	—	—	2.0	1.4
Developing economies	77.3	64.2	57.8	77.2	62.5	78.6	77.9	95.2	249.4	191.6
Arab countries (2)	73.5	59.4	57.8	71.0	51.4	75.2	76.9	94.2	245.6	179.0
Algeria	4.2	6.3	6.8	14.2	3.1	32.5	31.5	30.2	145.9	91.9
Libyan Arab Jamahiriya	19.7	14.0	12.0	15.4	12.4	25.1	21.7	22.3	46.5	45.4
Morocco	32.6	20.9	15.2	18.4	21.3	6.8	9.2	15.4	14.6	17.1
Sudan	12.0	15.2	19.0	19.6	10.7	7.4	10.6	13.0	25.5	20.1
Tunisia	4.9	3.0	4.8	3.5	3.8	3.3	3.9	13.3	13.1	4.2
Others	—	—	—	—	—	0.2	—	—	—	0.3
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	—	—	—	—	0.4	—	—	—	0.1	0.8
Economic Community of West African States (ECOWAS)	3.7	4.8	—	5.6	9.7	3.3	1.0	1.0	3.2	11.2
Other Africa	0.1	—	—	0.6	1.1	0.1	—	—	0.4	0.6

(1) Export values include re exports

(2) Except Egypt, included under "ESCWA member countries" and Mauritania, included under "ECOWAS"

(1) تضم قيم اعاده التصدير
(2) ما عدا مصر التي ادرجت تحت بند دول الاسكوا ،
و موريتانيا التي ادرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب افريقيا

الجدول ١٠.٣ الامارات العربية المتحدة الواردات والصادرات حسب اهم البلدان والكتل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣
 Table III 10 United Arab Emirates Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003

	Imports						Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002	2003	2003	1999	2000	2001	2002	2003	
WORLD	25 911.0	27 191.6	30 543.9	33 377.6	24 561.2	36 433.5	34 522.0	37 182.2				
Developed countries	15 061.7	15 458.6	17 476.4	18 185.6	1 683.0	1 583.3	1 802.6	1 957.6				
Developing countries and territories	10 572.6	11 226.7	12 667.1	14 883.3	6 095.7	7 144.5	8 456.7	11 578.6				
Oil (2)	—	—	—	—	16 464.6	27 382.0	23 908.4	23 629.3				
Unspecified and other countries	276.7	506.3	400.5	308.7	317.8	323.7	354.3	16.7				
EUROPE	9 844.4	10 194.6	11 920.7	12 202.1	1 039.3	1 122.2	1 307.9	1 570.9				
Developed economies	9 631.0	9 965.4	11 658.2	11 722.7	841.0	886.9	1 103.8	1 206.8				
European Union (EU)	9 170.7	9 553.5	9 933.9	10 256.0	782.1	841.8	953.9	957.1				
Austria	119.1	88.3	82.7	140.8	2.6	1.9	1.9	3.9				
Belgium	428.6	402.9	507.6	547.1	77.5	120.1	145.2	123.3				
Denmark	133.9	126.9	138.8	138.6	18.1	5.2	10.0	7.8				
Finland	109.7	197.2	201.6	194.6	8.6	18.0	9.4	17.5				
France	1 697.4	1 907.1	1 768.9	1 612.0	52.2	36.6	54.9	64.5				
Germany	1 845.3	1 683.5	2 249.5	2 519.8	79.9	108.5	98.0	113.2				
Greece	54.1	43.3	55.3	56.3	8.1	11.3	15.9	15.3				
Ireland	96.9	117.0	113.3	172.2	10.3	12.3	9.1	11.6				
Italy	1 522.3	1 426.7	1 447.7	1 436.1	78.5	103.7	59.3	66.6				
Luxembourg	8.2	16.5	9.2	24.9	1.7	1.2	1.6	3.8				
Netherlands	531.8	720.5	646.3	522.3	97.5	88.1	150.3	174.4				
Portugal	21.0	23.5	23.4	27.5	11.0	11.9	1.9	1.2				
Spain	264.2	342.1	304.3	414.2	35.9	29.2	59.9	35.7				
Sweden	243.5	259.8	238.0	297.6	7.1	4.7	5.2	5.5				
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	2 094.6	2 198.3	2 147.3	2 152.2	293.1	289.0	331.3	313.0				
European Free Trade Association (EFTA)	453.1	404.1	1 702.4	1 454.5	54.0	39.5	143.6	244.6				
Norway	54.3	52.7	48.6	61.8	4.1	2.2	4.0	8.1				
Switzerland	398.2	350.5	1 653.0	1 392.4	49.9	37.1	139.5	236.5				
Others	0.6	1.0	0.8	0.3	—	0.2	0.1	—				
Other developed economies	7.3	7.8	21.9	12.1	4.9	5.7	6.3	5.1				
Developing economies	213.3	229.2	262.5	479.5	198.3	235.3	204.1	364.2				
Bulgaria	4.0	4.2	4.5	5.6	17.4	13.6	9.3	12.5				
Czech Republic	41.4	64.8	78.6	76.4	0.9	1.1	1.8	4.5				
Hungary	21.1	14.5	19.3	49.8	1.2	1.2	1.1	1.8				

الجدول ١٠٣ (تابع)
III-10 (continued)

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
(Millions of US dollars)										
Poland	23.4	26.3	35.2	42.5	2003	9.1	5.5	2.4	2.1	2003
Republic of Yugoslavia	25.0	15.5	19.7	28.3		2.9	2.0	3.2	6.6	
Romania	29.0	58.2	48.5	48.0		17.3	17.4	16.3	23.5	
Russian Federation	59.8	42.5	51.7	219.3		140.2	181.1	164.2	300.9	
Slovakia	8.5	2.6	3.4	6.6		0.4	0.5	0.2	0.3	
Ukraine	—	—	—	—		—	—	—	—	
Other developing europe	0.9	0.5	1.6	3.2		9.1	12.9	5.5	12.1	
AMERICA	2 967.6	2 629.5	2 804.3	3 222.7		653.8	481.0	476.6	507.3	
Developed economies	2 770.1	2 339.5	2 466.8	2 785.5		636.7	470.3	461.5	484.5	
Canada	201.5	243.9	163.0	169.9		48.0	84.7	63.0	65.1	
United States of America	2 568.6	2 093.6	2 303.8	2 615.6		588.6	385.6	398.5	419.4	
Developing economies	197.4	290.0	337.5	437.2		171	10.7	15.1	22.9	
Lati American Integration Association (LAI/A)	179.3	268.3	318.5	411.5		12.3	9.1	11.3	16.0	
Argentina	16.8	51.0	48.7	45.1		2.9	1.1	4.6	1.1	
Bolivia	—	0.7	0.1	0.2		0.1	—	—	—	
Brazil	88.9	130.9	181.1	264.0		3.3	1.3	1.0	8.2	
Chile	33.7	29.9	32.1	42.5		0.5	0.2	0.6	0.8	
Ecuador	1.5	0.8	0.9	1.0		1.1	0.9	0.9	0.8	
Mexico	33.8	42.0	35.6	52.6		1.4	3.1	1.3	1.8	
Others	4.6	13.1	19.9	6.1		3.0	2.5	2.9	3.2	
Other America	18.1	21.7	19.1	25.7		4.9	1.6	3.7	6.9	
OCEANIA	114.8	599.9	699.7	711.1		5.8	17.4	31.4	48.0	
Developed economies	114.4	598.8	697.7	711.0		5.8	17.3	31.4	47.4	
Australia	58.9	548.5	646.5	657.6		1.4	13.1	19.6	37.3	
New Zealand	55.5	50.3	51.1	53.4		4.3	4.2	11.8	10.2	
Developing economies	0.4	1.0	2.0	0.1		—	0.1	—	0.5	
Fiji	—	—	—	—		—	—	—	—	
Vanuatu	—	—	—	—		—	—	—	—	
Others Oceania	0.3	1.0	2.0	0.1		—	0.1	—	0.2	
ASIA	12 486.4	13 070.0	14 261.3	16 474.8		5 151.6	6 190.4	7 248.6	9 789.4	
Developed economies Japan	2 451.0	2 460.8	2 371.3	2 762.4		173.4	189.2	167.8	175.1	
Developing economies	10 035.5	10 609.2	11 890.0	13 712.4		4 978.2	6 001.2	7 080.8	9 614.2	
ESCSWA member countries	1 661.9	1 611.7	1 902.4	2 439.6		1 583.9	2 590.8	2 933.5	3 976.6	

الجدول ١٠.٢ (تابع)
III-10 (continued)

	Imports					Exports (1)				
	1999	2000	2001	2002	2003	1999	2000	2001	2002	2003
(Millions of US dollars)										
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	593.6	640.4	693.7	846.2		1 205.2	1 546.9	1 813.7	2 550.9	
Cyprus	12.2	11.8	12.9	13.7		7.2	18.3	18.1	12.7	
Islamic Republic of Iran	300.4	377.8	360.2	390.2		1 050.7	1 353.4	1 680.1	2 441.1	
Turkey	281.0	250.8	320.7	442.3		147.4	175.2	115.5	97.1	
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	1 836.6	1 962.4	2 233.5	2 314.6		506.3	407.0	474.4	366.7	
Indonesia	551.3	530.6	533.5	511.8		33.4	53.2	55.7	53.6	
Malaysia	368.2	365.0	338.0	469.7		24.6	39.4	34.6	45.2	
Philippines	47.6	46.3	62.4	62.9		22.3	30.9	27.1	27.7	
Singapore	340.8	503.6	764.1	709.5		330.1	215.8	269.2	168.7	
Thailand	484.0	470.2	495.8	525.2		89.4	62.8	81.9	62.0	
Others	44.7	46.7	39.7	35.4		6.4	4.9	5.9	9.6	
Other Asian countries	5 943.3	6 394.8	7 060.4	8 112.1		1 682.8	1 456.5	1 859.2	2 720.0	
Afghanistan	1.0	1.3	1.7	1.8		32.0	129.6	80.2	190.9	
Bangladesh	10.1	11.5	13.4	11.0		25.8	23.8	29.8	33.9	
China	1 604.3	2 061.9	2 240.3	3 038.7		32.9	49.3	72.1	119.5	
Hong Kong	280.4	231.6	406.9	381.5		83.2	122.3	192.9	210.5	
India	1 983.8	1 719.9	1 871.7	2 087.3		327.2	381.0	586.3	1 067.4	
Korea Democratic People's Republic of	0.3	0.2	0.1	—		—	0.1	—	—	
Korea Republic of	1 168.3	1 372.1	1 553.2	1 610.5		351.1	88.4	143.6	128.3	
Pakistan	297.9	304.6	311.5	349.6		146.2	158.0	340.6	389.1	
Sri Lanka	113.4	108.2	104.6	104.1		47.8	40.4	71.8	66.5	
Others	564.0	583.3	557.0	527.7		636.6	463.6	341.9	514.0	
AFRICA	221.2	191.3	457.4	458.1		928.3	916.7	1 194.7	1 620.6	
Developed economies South Africa	95.2	94.2	282.4	204.0		26.2	19.6	38.1	43.8	
Developing economies	126.0	97.1	175.0	254.0		902.1	897.1	1 156.6	1 576.8	
Arab countries (3)	66.9	45.9	78.0	155.4		498.5	640.1	653.0	928.8	
Algeria	0.6	0.3	2.5	0.3		15.1	186.2	131.2	227.0	
Libyan Arab Jamahiriya	0.3	0.5	7.7	36.3		104.6	186.1	248.1	319.8	
Morocco	6.8	9.2	8.4	16.0		13.0	17.5	14.5	18.4	
Sudan	10.8	6.1	8.4	22.1		64.4	74.8	106.0	124.1	
Tunisia	6.1	4.9	6.4	4.4		19.0	22.8	18.1	15.0	
Others	42.2	25.0	44.6	76.2		145.3	152.6	135.1	224.5	
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	0.6	1.7	5.2	3.3		15.6	13.7	20.5	34.4	
Economic Community of West African States (ECOWAS)	9.8	9.2	8.0	11.8		81.1	104.5	163.1	214.7	
Other Africa	48.7	40.4	83.8	83.6		307.0	138.8	320.1	398.9	

(1) Export values include re exports

(2) Oil values not distributed

(3) Except Egypt, included under "ESCSWA member countries" and Mauritania, included under "ECOWAS"

(1) تتضمن قيم إعادة التصدير

(2) قيم النفط غير موزعة حسب الدول

(3) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا ، و موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

٢٠٠٣-١٩٩٩ اليمن Imports and exports by main countries and economic groupings, 1999-2003
 الحول ١٩٩٩-٢٠٠٣ اليمن الواردات والصادرات حسب أهم البلدان والكتل الاقتصادية، ١٩٩٩-٢٠٠٣

	Imports (1)						Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002 (2)	2003	2003	1999	2000	2001	2002 (2)	2003	
WORLD	2 004.7	2 326.1	2 466.2	2 892.2	3 990.7	2 435.8	4 076.4	3 374.2	3 410.4	4 056.6		
Developed countries	625.0	778.3	739.1	772.4	1 205.6	137.8	529.4	415.5	355.8	285.9		
Developing countries and territories	1 245.3	1 487.9	1 617.9	2 091.0	2 781.0	2 265.4	3 433.0	2 802.0	3 047.5	3 739.4		
Crude oil	—	—	—	—	—	2 160.8	3 674.8	2 929.9	2 936.9	3 339.1		
Unspecified and other countries	134.5	59.9	109.2	28.9	34.1	32.6	114.0	156.7	7.1	31.3		
EUROPE	366.7	547.4	492.3	532.0	812.8	49.0	139.4	146.0	62.6	135.3		
Developed economies	352.3	527.1	484.2	508.9	782.8	48.9	94.8	146.0	61.9	135.2		
European Union (EU)	308.3	417.5	434.9	422.3	619.1	19.2	49.4	129.2	33.8	65.5		
Austria	7.2	12.5	9.9	7.8	14.5	—	—	—	—	0.1		
Belgium	21.8	16.9	18.1	17.2	20.3	0.4	0.4	0.8	2.1	2.1		
Denmark	11.9	13.6	21.5	22.5	29.8	—	0.1	—	—	—		
Finland	1.1	0.9	0.6	2.0	5.0	—	—	—	—	—		
France	84.0	106.0	115.1	108.5	138.8	2.7	10.4	28.8	4.9	10.0		
Germany	60.0	71.0	52.7	49.1	96.4	4.2	0.6	1.6	1.9	1.6		
Greece	2.5	3.1	4.3	5.2	3.5	0.5	2.9	1.0	3.2	18.4		
Ireland	2.5	6.1	3.9	3.6	1.6	—	—	—	—	—		
Italy	70.8	61.9	35.7	49.0	63.7	4.2	32.3	72.2	11.3	11.6		
Luxembourg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Netherlands	29.7	37.3	49.5	36.6	75.8	0.5	0.4	0.7	0.3	0.4		
Portugal	—	—	0.1	0.3	0.8	0.3	0.1	0.1	0.8	0.7		
Spain	4.9	4.7	16.4	20.7	17.2	1.7	0.7	5.3	3.2	11.1		
Sweden	11.9	9.4	14.3	11.4	29.9	—	—	—	—	0.2		
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	—	74.1	92.9	88.4	122.0	4.6	1.6	18.5	6.0	9.3		
European Free Trade Association (EFTA)	44.0	108.7	48.5	84.8	162.1	29.8	45.4	16.8	28.1	69.7		
Norway	0.2	0.5	0.2	0.1	0.5	—	—	—	—	—		
Switzerland	43.8	108.2	48.3	84.7	161.6	29.8	45.4	16.8	28.1	69.7		
Others	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Other developed economies	—	1.0	0.9	1.8	1.6	—	—	—	—	—		
Developing economies	14.3	20.3	8.1	23.2	30.0	—	44.6	0.1	0.7	0.1		
Bulgaria	1.0	0.5	0.1	2.0	1.0	—	—	—	—	0.1		
Czech Republic	0.4	0.9	0.1	3.1	2.7	—	—	—	—	—		
Hungary	2.5	1.5	0.6	1.4	1.5	—	—	—	—	—		
المسا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
بلجيكا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
الدنمارك	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
ألمانيا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
فرنسا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
ألمانيا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
اليونان	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
أيرلندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
إيطاليا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
لوكسمبورغ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
هولندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
البرتغال	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
إسبانيا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
السويد	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
النرويج	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
رابطة التجارة الحرة الأوروبية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
النرويج	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
سويسرا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
غيرها	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
اقتصادات نامية متقدمة أخرى	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
اقتصادات نامية	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
بلغاريا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
جمهورية التشيك	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
هنغاريا	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		

الحدود ١١-٣ (تابع)
III-11 (continued)

	Imports				Exports (1)					
	1999	2000	2001	2002 (2)	2003	1999	2000	2001	2002 (2)	2003
(Millions of US dollars)	(مليون دولار أمريكي)									
Poland	3.4	9.8	2.9	8.0	5.6	—	—	—	0.1	0.1
Republic of Yugoslavia	0.6	0.5	0.5	1.6	4.6	—	44.6	—	0.4	—
Romania	3.9	0.8	1.0	1.4	1.0	—	—	—	—	—
Russian Federation	1.5	4.3	1.4	2.8	9.5	—	—	—	—	—
Slovakia	—	—	0.1	0.1	1.7	—	—	—	—	—
Ukraine	0.2	1.7	0.9	2.3	2.2	—	—	—	—	—
Other developing economies	0.8	0.4	0.4	0.5	0.2	—	—	—	—	—
AMERICA	205.8	193.8	271.3	321.5	452.6	16.0	314.1	140.2	184.4	69.6
Developed economies	134.0	110.4	134.1	154.7	282.7	16.0	250.6	140.1	184.4	69.1
Canada	15.1	7.1	12.1	18.1	31.9	1.4	—	1.1	—	—
United States of America	118.9	103.3	121.9	136.6	250.7	14.6	250.6	139.0	184.3	69.1
Developing economies	71.8	83.4	137.3	166.8	169.9	—	63.5	0.1	—	0.5
Latin American Integration Association (LAIA)	70.6	83.3	137.3	165.1	169.9	—	63.5	—	—	—
Argentina	12.4	25.0	39.7	54.7	37.4	—	—	—	—	—
Bolivia	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Brazil	55.9	57.4	94.7	107.6	129.1	—	63.5	—	—	—
Chile	0.6	0.1	0.1	0.1	1.5	—	—	—	—	—
Ecuador	—	—	—	—	0.2	—	—	—	—	—
Mexico	1.1	0.8	2.7	2.5	1.0	—	—	—	—	—
Others	0.6	—	—	0.2	0.6	—	—	—	—	—
Other America	1.2	—	—	1.7	0.1	—	—	—	—	0.5
OCEANIA	85.6	61.5	50.1	41.9	37.8	48.1	69.4	—	—	—
Developed economies	85.6	61.5	50.1	41.9	37.8	48.1	69.4	—	—	—
Australia	84.3	58.5	44.3	34.2	31.6	48.1	69.4	—	—	—
New Zealand	1.3	3.0	5.8	7.7	6.2	—	—	—	—	—
Developing economies	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Fiji	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vanuatu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Others Oceania	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ASIA	1 127.7	1 370.3	1 464.6	1 879.1	2 554.2	2 247.4	3 360.2	2 793.9	3 066.6	3 744.9
Developed economies Japan	52.8	73.9	67.2	64.4	98.4	24.7	84.2	17.8	49.2	42.8
Developing economies	1 075.0	1 296.4	1 397.4	1 814.7	2 455.7	2 222.7	3 276.0	2 776.1	3 017.3	3 702.1
ESCA member countries	681.9	801.1	890.6	1 180.7	1 575.6	1 269	1 687	1 848	348.8	474.5

الجدول ١١-٣ (تابع)
III-11 (continued)

	Imports				Exports (1)				(مليون دولار أمريكي)	
	1999	2000	2001	2002 (2)	2003	1999	2000	2001		2002 (2)
Asia Middle East (non ESCWA member countries)	48.9	56.1	56.8	73.1	116.7	0.1	2.8	0.1	0.4	2.2
Cyprus	2.7	1.1	0.9	1.1	0.8	—	0.1	—	—	—
Islamic Republic of Iran	2.2	3.5	4.8	5.2	6.2	—	2.6	—	0.3	2.1
Turkey	44.0	51.6	51.0	66.8	109.7	—	0.2	0.1	0.1	0.1
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	187.0	255.5	166.6	191.4	241.3	808.4	995.3	1 161.3	1 092.3	1 334.5
Indonesia	13.5	27.6	25.6	33.9	21.1	0.8	0.1	0.9	53.1	74.7
Malaysia	67.7	78.4	65.8	67.3	87.9	—	72.7	218.3	207.7	65.3
Philippines	0.1	0.2	—	0.1	0.3	—	—	19.3	57.1	66.3
Singapore	67.9	73.2	34.1	28.9	45.4	195.8	222.8	316.9	128.8	173.6
Thailand	37.3	76.1	41.1	61.3	86.5	611.9	699.7	605.8	645.5	954.6
Others	0.6	—	—	0.1	0.1	—	—	—	—	—
Other Asian countries	157.1	183.6	283.4	369.5	522.1	1 287.3	2 109.1	1 429.9	1 575.9	1 890.9
Afghanistan	0.7	0.3	0.9	1.0	1.1	—	1.7	0.3	0.1	—
Bangladesh	59.1	81.6	98.0	180.3	216.0	691.9	773.9	322.4	523.0	1 265.1
China	3.5	3.4	1.9	2.3	3.1	1.2	0.9	0.6	1.0	1.9
Hong Kong	52.6	59.2	135.2	111.1	221.0	169.3	612.3	618.7	568.6	405.5
India	0.2	0.4	1.4	0.8	3.3	—	—	—	—	—
Korea Democratic Peoples Republic of	27.3	23.0	24.1	44.6	40.1	328.4	704.7	445.5	424.1	215.1
Korea Republic of	7.2	9.2	14.0	20.3	29.0	0.8	0.4	1.3	1.8	1.8
Pakistan	1.9	1.4	0.5	2.2	0.7	—	—	0.2	0.1	0.2
Sri Lanka	4.6	5.2	7.3	6.9	7.7	95.6	152.2	41.0	57.2	1.2
Others	84.5	93.2	78.6	88.7	99.2	42.7	79.3	137.3	89.7	75.4
AFRICA										
Developed economies South Africa	0.3	5.3	3.5	2.5	3.9	0.0	30.3	111.5	60.3	38.9
Developing economies	84.1	87.8	75.1	86.2	95.3	42.7	49.0	25.8	29.4	36.6
Arab countries (3)	74.3	76.0	60.5	66.6	68.8	36.6	41.6	19.0	22.4	28.6
Algeria	—	0.2	0.1	—	0.1	0.1	—	0.1	0.8	0.9
Libyan Arab Jamahiriya	—	—	—	—	—	—	0.3	0.1	—	—
Morocco	—	0.2	0.5	2.8	4.4	0.1	0.1	0.3	0.3	—
Sudan	6.4	16.1	5.5	3.5	3.1	22.6	25.4	2.5	1.8	2.8
Tunisia	0.3	0.6	1.0	1.2	1.5	0.4	—	0.4	0.4	1.3
Others	67.5	58.9	53.4	59.1	59.8	13.5	15.8	15.6	19.0	23.5
Central African Customs and Economic Union (CACEU)	0.2	—	—	1.0	0.2	—	—	—	—	0.1
Economic Community of West African States (ECOWAS)	1.0	1.2	1.0	1.5	1.4	0.2	0.1	0.3	0.1	0.3
Other Africa	8.7	10.6	13.5	17.1	25.0	5.8	7.3	6.4	6.8	7.6

(1) Export values include re-exports.

(2) Preliminary figures

(3) Except Egypt, included under 'ESCWA member countries and Mauritania, included under 'ECOWAS'

(1) تتضمن قيم إعادة التصدير

(2)رقام أولية

(3) ما عدا مصر التي أدرجت تحت بند دول الإسكوا و موريتانيا التي أدرجت تحت بند الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا

